The essentials of imaging

KONICA MINOLTA

# bizhub C203/C253/C353

## Operazioni di Stampa

# Sommario


## 1 Introduzione

**1.1 Informazioni su questo manuale ... 1-3**
1.1.1 Sommario ... 1-3
1.1.2 Annotazioni sul prodotto ... 1-4
**1.2 Convenzioni adottate nel manuale ... 1-4**
Raccomandazioni per la sicurezza ... 1-4
Sequenza delle procedure ... 1-4
Suggerimenti ... 1-5
Simboli speciali adottati nel testo ... 1-5
**1.3 Manuali d'uso ... 1-6**
1.3.1 Manuale stampato ... 1-6
Manuale d'uso ... 1-6
1.3.2 Manuali CD del manuale d'uso ... 1-6
Operazioni di Copiatura ... 1-6
Operazioni di Stampa (questo manuale) ... 1-6
Operazioni Box ... 1-6
Operazioni Scanner di Rete/Facsimile/Fax di Rete ... 1-6
Amministratore di Rete ... 1-6

## 2 Panoramica delle funzioni della stampante

**2.1 Controller della stampante ... 2-3**
2.1.1 Ruolo del controller della stampante ... 2-3
2.1.2 Flusso di stampa ... 2-4
2.1.3 Pannello di controllo ... 2-5
**2.2 Condizioni ambientali ... 2-6**
2.2.1 Computer compatibili e sistemi operativi ... 2-6
Windows ... 2-6
Macintosh ... 2-6
2.2.2 Interfacce Compatibili ... 2-7
Interfaccia Ethernet ... 2-7
Interfaccia USB ... 2-7
Diagramma di connessione ... 2-7
**2.3 Configurazione del sistema ... 2-8**
2.3.1 Connessione di rete ... 2-8
2.3.2 Connessione locale ... 2-8

## 3 Precauzioni di installazione

**3.1 Introduzione ... 3-3**
**3.2 Driver della stampante applicabili ai sistemi operativi ... 3-3**
**3.3 Metodi di connessione selezionabili in ciascun sistema operativo ... 3-4**
Connessione di rete (Ethernet) ... 3-4
Interfaccia USB ... 3-4
3.3.1 Windows 2000/XP/Server 2003 ... 3-4
3.3.2 Windows Vista ... 3-6
3.3.3 Windows NT 4.0 ... 3-7
3.3.4 Mac OS 10.2, 10.3, o 10.4 ... 3-7
3.3.5 NetWare ... 3-7

## 4 Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante


**4.1 Windows XP/Server 2003 ... 4-3**

4.1.1 Connessione di rete (LPR/Porta9100) ... 4-3
Impostazione TCP/IP per questa macchina. ... 4-3
Impostazione del numero di porta RAW per questa macchina ... 4-3
Impostazione LPD per questa macchina ... 4-3
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-3

4.1.2 Connessione di rete (SMB) ... 4-5
Impostazione TCP/IP per questa macchina. ... 4-5
Impostazione SMB per questa macchina ... 4-5
Installazione del driver della stampante specificando le stamparti con l'Installazione guidata stampante ... 4-5

4.1.3 Connessione di rete (IPP o IPPS) ... 4-7
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina. ... 4-7
Specificare le impostazioni IPP per questa macchina ... 4-7
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-7

4.1.4 Connessione locale ... 4-9

**4.2 Windows Vista ... 4-10**

4.2.1 Connessione di Rete (LPR, Port9100, o SMB) ... 4-10
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina. ... 4-10
Impostazione del numero di porta RAW per questa macchina ... 4-10
Impostazione LPD per questa macchina ... 4-10
Impostazione SMB per questa macchina ... 4-10
Installazione del driver della stampante specificando le stampanti tramite l'Installazione guidata stampante ... 4-11
Installazione del driver della stampante creando una porta con l'Installazione guidata stampante ... 4-12

4.2.2 Connessione di rete (IPP o IPPS) ... 4-14
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina. ... 4-14
Specificare le impostazioni IPP per questa macchina ... 4-14
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-14

4.2.3 Connessione di rete (Stampa Web Service) ... 4-16
Impostazione TCP/IP per questa macchina. ... 4-16
Impostazioni di Web Service per questa macchina ... 4-16
Installazione della stampante della finestra di Rete ... 4-16
Installazione del driver della stampante specificando l'indirizzo IP con l'Installazione guidata stampante ... 4-17

4.2.4 Connessione locale ... 4-18

**4.3 Windows 2000 ... 4-19**

4.3.1 Connessione di rete (LPR/Porta9100) ... 4-19
Impostazione TCP/IP per questa macchina. ... 4-19
Impostazione del numero di porta RAW per questa macchina ... 4-19
Impostazione LPD per questa macchina ... 4-19
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-19

4.3.2 Connessione di rete (SMB) ... 4-21
Impostazione TCP/IP per questa macchina. ... 4-21
Impostazione SMB per questa macchina ... 4-21
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-21

4.3.3 Connessione di rete (IPP o IPPS) ... 4-23
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina. ... 4-23
Specificare le impostazioni IPP per questa macchina ... 4-23
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-23

4.3.4 Connessione locale ... 4-25

**4.4 Windows NT 4.0 ... 4-26**

4.4.1 Connessione di rete (LPR) ... 4-26
Impostazione TCP/IP per questa macchina. ... 4-26
Impostazione LPD per questa macchina ... 4-26
Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante ... 4-26

## 5 Installazione su computer Macintosh


**5.1 Mac OS X 10.2, 10.3, o 10.4 ... 5-3**
5.1.1 Installazione del driver della stampante ... 5-3
5.1.2 Selezione e connessione alla stampante (OS 10.4) ... 5-4
Specificare le impostazioni Bonjour per questa macchina ... 5-4
Aggiungere una stampante (impostazioni Bonjour) ... 5-4
Specificare le impostazioni AppleTalk per questa macchina ... 5-5
Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer ... 5-5
Aggiungere una stampante (impostazioni AppleTalk) ... 5-5
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni LPR) ... 5-6
Impostazioni LPD per questa macchina (impostazioni LPR) ... 5-6
Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni LPR) ... 5-6
Aggiungere una stampante (impostazioni LPR) ... 5-6
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina(impostazioni IPP) ... 5-7
Impostazioni IPP per questa macchina ... 5-7
Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni IPP) ... 5-7
Aggiungere una stampante (impostazioni IPP) ... 5-7
5.1.3 Selezione e connessione alla stampante (OS 10.2 e 10.3) ... 5-8
Come specificare le impostazioni Bonjour per questa macchina (impostazioni Rendezvous) ... 5-8
Aggiungere una stampante (impostazioni Rendevous) ... 5-8
Specificare le impostazioni AppleTalk per questa macchina ... 5-9
Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer ... 5-9
Aggiungere una stampante (AppleTalk) ... 5-9
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni LPR) ... 5-10
Impostazioni LPD per questa macchina (impostazioni LPR) ... 5-10
Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni LPR) ... 5-10
Aggiungere una stampante (impostazioni LPR) ... 5-10
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni IPP) ... 5-11
Impostazioni IPP per questa macchina ... 5-11
Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni IPP) ... 5-11
Aggiungere una stampante (impostazioni IPP) ... 5-11
**5.2 Mac OS 9.2 ... 5-12**
5.2.1 Installazione del driver della stampante ... 5-12
5.2.2 Selezione e connessione della stampante ... 5-12
Specificare le impostazioni AppleTalk per questa macchina ... 5-12
Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer ... 5-12
Selezionare una stampante (impostazioni AppleTalk) ... 5-12
Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni LPR) ... 5-13
Impostazioni LPD per questa macchina (impostazioni LPR) ... 5-13
Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni LPR) ... 5-13
Aggiungere una stampante (impostazioni LPR) ... 5-13


## 6 Installazione destinata all'utilizzo con NetWare


**6.1 NetWare ... 6-3**
6.1.1 Impostazioni di Rete ... 6-3
6.1.2 Impostazione Client Windows ... 6-3


## 7 Disinstallazione del driver della stampante


**7.1 Windows ... 7-3**
7.1.1 Disinstallazione ... 7-3
**7.2 Macintosh ... 7-4**
7.2.1 Per Macintosh OS X ... 7-4
7.2.2 In Macintosh OS 9.2 ... 7-4

## 8 Funzioni di stampa dei driver PCL/PS per Windows


**8.1 Operazioni di Stampa ... 8-3**
**8.2 Inizializzazione del driver della stampante ... 8-4**
8.2.1 Come visualizzare la schermata delle Proprietà ... 8-4
8.2.2 Scheda Configura ... 8-4
8.2.3 Scheda Impostazioni ... 8-6
8.2.4 Registrazione delle impostazioni predefinite ... 8-7
**8.3 Impostazioni comuni ... 8-8**
**8.4 Dettagli del parametro ... 8-9**
8.4.1 Scheda Base ... 8-9
8.4.2 Scheda Layout ... 8-11
8.4.3 Scheda Finitura ... 8-13
8.4.4 Scheda Modo copertina ... 8-14
8.4.5 Scheda Timbro/Composizione ... 8-16
Modifica di una filigrana ... 8-18
Modifica protezione copia ... 8-19
Data/Ora di modifica e numero di pagina ... 8-21
8.4.6 Scheda Qualità ... 8-22
8.4.7 Scheda Altri ... 8-23


## 9 Funzioni di stampa di Mac OS X


**9.1 Operazioni di Stampa ... 9-3**
**9.2 Inizializzazione del driver della stampante ... 9-4**
9.2.1 Opzioni ... 9-4
9.2.2 Registrazione delle impostazioni predefinite ... 9-5
**9.3 Impostazioni comuni ... 9-6**
**9.4 Come aggiungere un Formato personalizzato ... 9-7**
**9.5 Dettagli del parametro ... 9-8**
9.5.1 Attributi di pagina ... 9-8
9.5.2 Copie & Pagine ... 9-9
9.5.3 Metodo di uscita ... 9-10
Verificare i dettagli dell'impostazione del metodo di uscita ... 9-11
9.5.4 Layout/Finitura ... 9-13
9.5.5 Vassoio carta/Vassoio di uscita ... 9-15
9.5.6 Modo copertina/Interfoglio con trasparenza ... 9-16
9.5.7 Impostazione per pagina ... 9-17
9.5.8 Timbro/Composizione ... 9-18
Modifica Protezione Copia ... 9-19
Modifica Data/Ora ... 9-21
Modifica Numero pagina ... 9-21
Modifica Int./Piè di pag. ... 9-22
9.5.9 Qualità ... 9-23


## 10 Funzioni di stampa per Mac OS 9.2


**10.1 Operazioni di Stampa ... 10-3**
**10.2 Inizializzazione del driver della stampante ... 10-4**
10.2.1 Opzioni ... 10-4
10.2.2 Registrazione delle impostazioni predefinite ... 10-5
**10.3 Dettagli del parametro ... 10-6**
10.3.1 Attributi di pagina ... 10-6
10.3.2 Impostaz. dimensione pagina personalizzata ... 10-7
10.3.3 Generali ... 10-8
10.3.4 Formato (Pagine per foglio) ... 10-8
10.3.5 Opzioni specifiche della stampante (Opzioni di finitura da 1 a 5) ... 10-9

## 11 Descrizione dettagli funzione


**11.1 Stampa di prova ... 11-3**
11.1.1 Impostazione del driver della stampante ... 11-3
Per Windows ... 11-3
Per Macintosh OS X ... 11-4
11.1.2 Richiamare un lavoro dal pannello di controllo ... 11-5
**11.2 Stampa protetta ... 11-7**
11.2.1 Impostazione del driver della stampante ... 11-7
Per Windows ... 11-7
Per Macintosh OS X ... 11-9
11.2.2 Richiamare un lavoro dal pannello di controllo ... 11-10
Quando "Metodo accesso documento riservato" è impostato su "Modo 1" ... 11-10
Quando "Metodo accesso documento riservato" è impostato su "Modo 2" ... 11-13
**11.3 Salva nella casella utente ... 11-16**
11.3.1 Impostazione del driver della stampante ... 11-16
Per Windows ... 11-16
Per Macintosh OS X ... 11-18
11.3.2 Richiamare un lavoro dal pannello di controllo ... 11-19
**11.4 Stampare su di una macchina con l'autenticazione impostata ... 11-21**
11.4.1 Impostazione del driver della stampante ... 11-22
Per Windows ... 11-22
Per Macintosh OS X ... 11-23
**11.5 Stampare con la macchina che abilita la funzione Traccia volume (E.K.C.) ... 11-25**
11.5.1 Impostazione del driver della stampante ... 11-25
Per Windows ... 11-25
Per Macintosh OS X ... 11-27
**11.6 Premi e Stampa ... 11-28**
**11.7 Come specificare parola chiave di crittografia definita dall'utente ... 11-30**
11.7.1 Impostazioni di questa macchina ... 11-30
11.7.2 Impostazione del driver della stampante ... 11-32
Per Windows ... 11-32
Per Macintosh OS X ... 11-33
**11.8 Impostazioni profilo ICC ... 11-35**
11.8.1 Impostazione del driver della stampante per Windows ... 11-35
11.8.2 Impostazione della stampante per Macintosh OS X ... 11-36
**11.9 Registrazione dei Profili ICC nel driver della stampante ... 11-37**
11.9.1 Impostazione del driver della stampante per Windows ... 11-37
11.9.2 Impostazione della stampante per Macintosh OS X ... 11-39
**11.10 Funzione di stampa della carta banner ... 11-41**
11.10.1 Carta per la copia ... 11-41
Carta utilizzabile ... 11-41
11.10.2 I driver della stampante ed i sistemi operativi supportati ... 11-41
11.10.3 Impostazione del driver della stampante ... 11-41
11.10.4 Stampa ... 11-42


## 12 Impostazioni sul pannello di controllo


**12.1 Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente ... 12-3**
**12.2 Impostazioni utilità ... 12-5**
12.2.1 Impostazione PDL ... 12-5
12.2.2 Numero di copie ... 12-7
12.2.3 Direzione dell'originale ... 12-8
12.2.4 Spool lavori stampa su HDD prima di RIP ... 12-9
12.2.5 A4/A3 <=> LTR/LGR Cambio autom. formato carta ... 12-10
12.2.6 Impostazione carta banner ... 12-11
12.2.7 Regolazione direzione rilegatura ... 12-12

12.2.8 Vassoio carta ... 12-13
12.2.9 Formato carta ... 12-15
12.2.10 Stampa fronte-retro ... 12-16
12.2.11 Posizione di rilegatura ... 12-17
12.2.12 Pinzatura ... 12-18
12.2.13 Perfor ... 12-19
12.2.14 Vassoio carta banner ... 12-20
12.2.15 Impostazioni tipo di carattere ... 12-21
12.2.16 Set di simboli ... 12-23
12.2.17 Formato font ... 12-24
12.2.18 Linea/pagina ... 12-25
12.2.19 Mappatura CR/LF ... 12-26
12.2.20 Stampa errori PS ... 12-27
12.2.21 Impostazioni profilo ICC ... 12-28
12.2.22 Verifica firma digitale XPS ... 12-30
12.2.23 Stampa rapporti ... 12-31
**12.3 Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore ... 12-33**
**12.4 Impostazioni amministratore ... 12-35**
12.4.1 Impostazione uscita Stampa/Fax ... 12-35
12.4.2 Impostazioni vassoio di uscita ... 12-36
12.4.3 Eliminazione di documenti di stampa protetta ... 12-37
12.4.4 Eliminare automaticamente i documenti protetti ... 12-38
12.4.5 Stampare senza autenticazione ... 12-39
12.4.6 Timeout I/F ... 12-40
12.4.7 Errori di stampa XPS ... 12-41
12.4.8 Acquisizione dati di stampa ... 12-42
12.4.9 Impostazione di crittografia della password del driver ... 12-43

## 13 PageScope Web Connection

**13.1 Utilizzare PageScope Web Connection ... 13-3**
13.1.1 Condizioni ambientali ... 13-3
13.1.2 Accesso a PageScope Web Connection ... 13-3
13.1.3 Cache del browser Web ... 13-4
Con Internet Explorer ... 13-4
Con Netscape Navigator ... 13-4
Con Mozilla Firefox ... 13-4
13.1.4 Struttura delle pagine ... 13-5
**13.2 Procedura di accesso e di uscita ... 13-7**
13.2.1 Operazioni di accesso e di uscita ... 13-7
Quando l'autenticazione e le impostazioni della traccia volume non sono state specificate ... 13-7
Quando l'autenticazione e le impostazioni della traccia volume sono state specificate ... 13-8
13.2.2 Uscire dalla sessione ... 13-9
13.2.3 Procedura di accesso ... 13-10
Opzioni che possono essere selezionate quando si accede a PageScope Web Connection ... 13-10
Accedere come un Utente pubblico ... 13-10
Accedere come un Utente registrato ... 13-11
Accedere al modo Amministratore ... 13-12
Accedere come amministratore della casella utente ... 13-13
**13.3 Panoramica sul modo Utente ... 13-14**
13.3.1 Informazione ... 13-14
13.3.2 Lavoro ... 13-15
13.3.3 Casella ... 13-16
13.3.4 Stampa diretta ... 13-17
13.3.5 R. destinazi. ... 13-18

**13.4 Panoramica sul modo Amministratore ... 13-19**
13.4.1 Manutenzione ... 13-19
13.4.2 Protezione ... 13-21
13.4.3 Casella ... 13-22
13.4.4 Impost. stampa ... 13-23
13.4.5 R. destinazi. ... 13-24
13.4.6 Rete ... 13-25

## 14 Individuazione e risoluzione dei problemi

**14.1 Impossibile stampare ... 14-3**
**14.2 Impossibile specificare le impostazioni desiderate o impossibile stampare come specificato ... 14-5**
14.2.1 Le impostazioni del driver di stampa non funzionano ... 14-5
14.2.2 Altri ... 14-6
14.2.3 Messaggio di errore ... 14-6

## 15 Appendice

**15.1 Specifiche tecniche del prodotto ... 15-3**
**15.2 Pagina configurazione ... 15-5**
**15.3 Elenco caratteri ... 15-6**
15.3.1 Elenco caratteri PCL ... 15-6
15.3.2 Elenco caratteri PS ... 15-7
15.3.3 Pagina Demo ... 15-8
**15.4 Driver PPD (per Linux e applicazioni) ... 15-9**
15.4.1 Tipi di driver PPD ... 15-9
15.4.2 Informazioni sul driver PPD per Linux ... 15-9
Come registrare il driver PPD per Linux ... 15-9
Come configurare il driver PPD per Linux ... 15-9
Come registrare il driver PPD per OpenOffice ... 15-9
Stampa con OpenOffice ... 15-10
15.4.3 Informazioni sul driver PPD per le applicazioni ... 15-10
Come stampare ... 15-10
**15.5 Glossario ... 15-11**

## 16 Indice

# 1 Introduzione

# 1 Introduzione

Grazie per aver acquistato questa macchina.

Il dispositivo bizhub C203/C253/C353 è dotato di un controller della stampante integrato che consente di stampare direttamente dai computer compatibili con Windows o con i computer Macintosh.

Questo Manuale d'uso descrive le funzioni di stampa del controller della stampante, le istruzioni operative e le precauzioni per il corretto funzionamento. Al fine di avvalersi di tutte le funzionalità di questo prodotto e utilizzarlo efficacemente, leggere questo manuale d'uso secondo le esigenze specifiche.

Per il sicuro e corretto funzionamento del prodotto, assicurarsi di leggere i Manuali d'uso in dotazione – Operazioni di Copiatura/di Stampa/Scanner di Rete/Facsimile/Fax di Rete/Operazioni Box e Amministratore di Rete.

Per quanto riguarda le informazioni dettagliate di sicurezza e le precauzioni operative, fare riferimento al Manuale d'uso.

Per quanto riguarda le informazioni sui marchi commerciali e sui diritti d'autore, fare riferimento al Manuale d'uso.

Le illustrazioni mostrate in questo Manuale d'uso possono differire dalla macchina reale.

## 1.1 Informazioni su questo manuale

Questo è il manuale d'uso nel quale sono descritte le operazioni di stampa che si possono effettuare con il controller di stampa Konica Minolta. Per quanto riguarda le operazioni di copiatura, scansione, box e facsimile, fare riferimento ai rispettivi manuali d'uso.

Questo manuale è destinato agli utenti che hanno già una conoscenza di base delle operazioni del computer e di questa macchina. Per quanto riguarda le informazioni dettagliate sul sistema operativo, o sulle applicazioni, di Windows e Macintosh, fare riferimento ai manuali dei rispettivi prodotti.

### 1.1.1 Sommario

Questo manuale è composto dei seguenti capitoli:

Capitolo 1 Introduzione

Capitolo 2 Panoramica delle funzioni della stampante

Capitolo 3 Precauzioni di installazione

Capitolo 4 Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante

Capitolo 5 Installazione su computer Macintosh

Capitolo 6 Installazione destinata all'utilizzo con NetWare

Capitolo 7 Disinstallazione del driver della stampante

Capitolo 8 Funzioni di stampa dei driver PCL/PS per Windows

Capitolo 9 Funzioni di stampa di Mac OS X

Capitolo 10 Funzioni di stampa per Mac OS 9.2

Capitolo 11 Descrizione dettagli funzione

Capitolo 12 Impostazioni sul pannello di controllo

Capitolo 13 PageScope Web Connection

Capitolo 14 Individuazione e risoluzione dei problemi

Capitolo 15 Appendice

Capitolo 16 Indice

### 1.1.2 Annotazioni sul prodotto

| Nome del prodotto | Annotazione |
|---|---|
| bizhub C203/C253/C353, stampante e corpo principale, e questa macchina | Macchina o stampante |
| Controller di rete integrato | Controller di rete |
| Sistema di stampa che integra il controller di stampa e questa macchina. | Sistema di stampa |
| Microsoft Windows | Windows |

## 1.2 Convenzioni adottate nel manuale

Di seguito sono descritti i simboli e i formati utilizzati nel testo di questo manuale.

**Raccomandazioni per la sicurezza**

### ⚠ PERICOLO

**La mancata osservazione delle istruzioni evidenziate in questo modo può produrre lesioni gravi o fatali prodotte dalla corrente elettrica.**

➔ Per prevenire eventuali lesioni, attenersi a tutte le precauzioni con la dicitura "pericolo".

### ⚠ AVVISO

**L'inosservanza delle istruzioni evidenziate in questo modo può provocare lesioni serie o danni ad oggetti.**

➔ Osservare tutte le avvertenze per evitare lesioni e assicurare un utilizzo sicuro della macchina.

### ⚠ ATTENZIONE

**La mancata osservanza delle istruzioni evidenziate in questo modo potrebbe causare lesioni minori o danni materiali.**

➔ Si raccomanda di attenzione a tutte le note di attenzione per evitare incidenti e garantire un uso sicuro della macchina.

**Sequenza delle procedure**

1 Il numero 1 formattato come in questo esempio indica il primo passaggio di una sequenza di operazioni.

2 I numeri in sequenza come indicato qui indicano i diversi passaggi di una sequenza di operazioni.

? Il testo formattato con questo stile offre un'ulteriore assistenza.

➔ Il testo formattato con questo stile descrive l'azione da eseguire per ottenere il risultato desiderato.

Illustrazione qui mostra quali operazioni devono essere eseguite.

**Suggerimenti**

**Nota**
*I testi evidenziati in questo modo contengono informazioni utili e suggerimenti per un uso corretto sicuro della macchina.*

**Ricordate**
*I testi evidenziati in questo modo contengono informazioni da tenere a mente.*

**Dettagli**
*I testi evidenziati in questo modo contengono rimandi a istruzioni più dettagliate.*

**Simboli speciali adottati nel testo**

Tasto [Stop]
I nomi dei tasti del pannello di controllo sono scritti come mostrato sopra.

IMPOSTAZIONE MACCHINA
I testi del display sono scritti come mostrato sopra.

**Nota**
*Le illustrazioni della macchina riportate in questo manuale possono variare a seconda del modo in cui essa è configurata.*

## 1.3 Manuali d'uso

Questa macchina viene fornita insieme ai manuali in formato cartaceo e PDF; questi ultimi sono presenti nell'apposito CD.

### 1.3.1 Manuale stampato

**Manuale d'uso**

Questo manuale illustra le procedure di funzionamento e le descrizioni delle funzioni utilizzate più di frequente.

Questo manuale contiene inoltre le note e le precauzioni che devono essere seguite per un utilizzo sicuro della macchina.

Assicurarsi di leggere questo manuale prima di utilizzare la macchina.

### 1.3.2 Manuali CD del manuale d'uso

**Operazioni di Copiatura**

Questo manuale illustra le procedure di funzionamento della modalità Copia e di manutenzione della macchina.

Fare riferimento a questo manuale per informazioni dettagliate sulla carta e gli originali, l'esecuzione delle operazioni di copiatura tramite le semplici funzioni applicative, la sostituzione dei materiali di consumo e le procedure di risoluzione dei problemi come l'eliminazione degli inceppamenti carta.

**Operazioni di Stampa (questo manuale)**

Questo manuale contiene informazioni dettagliate sulle funzioni di stampa specificabili con il controller della stampante standard integrato.

Fare riferimento a questo manuale per conoscere le procedure sull'utilizzo delle funzioni di stampa.

**Operazioni Box**

Questo manuale illustra le procedure sull'utilizzo delle caselle utente presenti nel disco rigido.

Fare riferimento a questo manuale per informazioni dettagliate sul salvataggio dei dati nelle caselle utente, il recupero dei dati dalle caselle e il trasferimento delle informazioni.

**Operazioni Scanner di Rete/Facsimile/Fax di Rete**

Questo manuale contiene le informazioni dettagliate sulle funzioni della scansione in rete, del fax G3, delle operazioni del fax di rete e driver del fax.

Fare riferimento a questo manuale per le informazioni dettagliate sull'utilizzo delle funzioni di scansione di rete tramite E-Mail o FTP, fax G3, fax Internet, operazioni fax indirizzo IP, e sulle funzioni FAX-PC.

Per utilizzare le funzioni fax è necessario acquistare separatamente il kit fax opzionale.

**Amministratore di Rete**

Questo manuale contiene le descrizioni sui metodi di configurazione di ciascuna funzione che impiega la connessione di rete, utilizzando principalmente PageScope Web Connection.

Fare riferimento a questo manuale per quanto riguarda le informazioni dettagliate sull'utilizzo delle funzioni di rete.

# 2 Panoramica delle funzioni della stampante

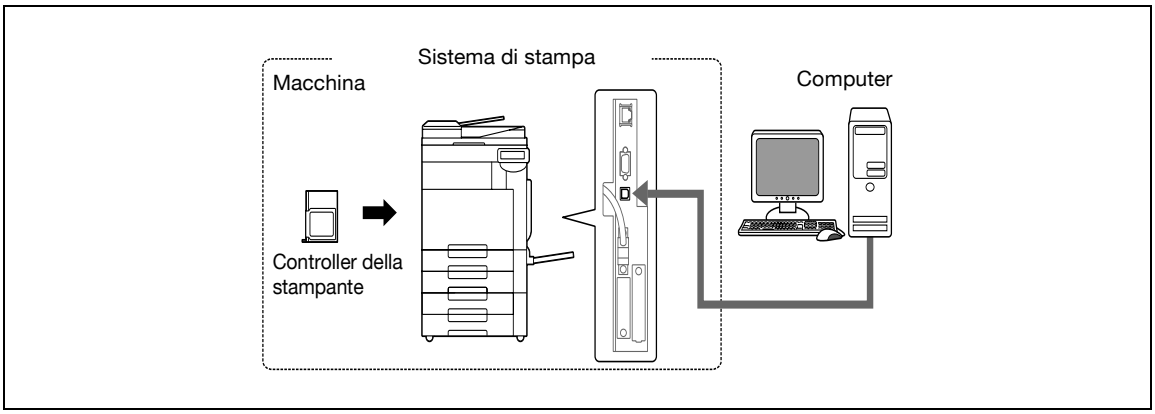
# 2 Panoramica delle funzioni della stampante

## 2.1 Controller della stampante

Il controller della stampante è un dispositivo che consente di eseguire, con questa macchina, le funzioni di stampa e di stampa in rete.

### 2.1.1 Ruolo del controller della stampante

Con il controller della stampante integrato, questa macchina funziona come un sistema di stampa, permettendo di stampare dagli applicativi esistenti sul computer, connessi al sistema di stampa. Quando si utilizza questa macchina come stampante di rete, è possibile stampare dagli applicativi esistenti sul computer.




Il controller della stampante è in grado di eseguire le seguenti funzioni.

- I dati di stampa sono inviati da un driver della stampante su di un computer
- Supporto di protocolli di rete, inclusi TCP/IP (IPv4/IPv6), NetBEUI, IPX/SPX ed AppleTalk
- Stampa diretta su rete utilizzando la stampa SMB (Windows), LPR e IPP
- Accesso alle impostazioni di questa macchina e del controller della stampante da un computer client sulla rete (utilizzando un browser web)
- Controllo del numero di pagine stampate (le funzioni Autenticazione e Traccia Volume)
- Operazioni Fax utilizzando un computer (trasmissione PC-fax)

**Nota**

*Per utilizzare le funzioni fax è necessario il kit fax opzionale.*

**Dettagli**

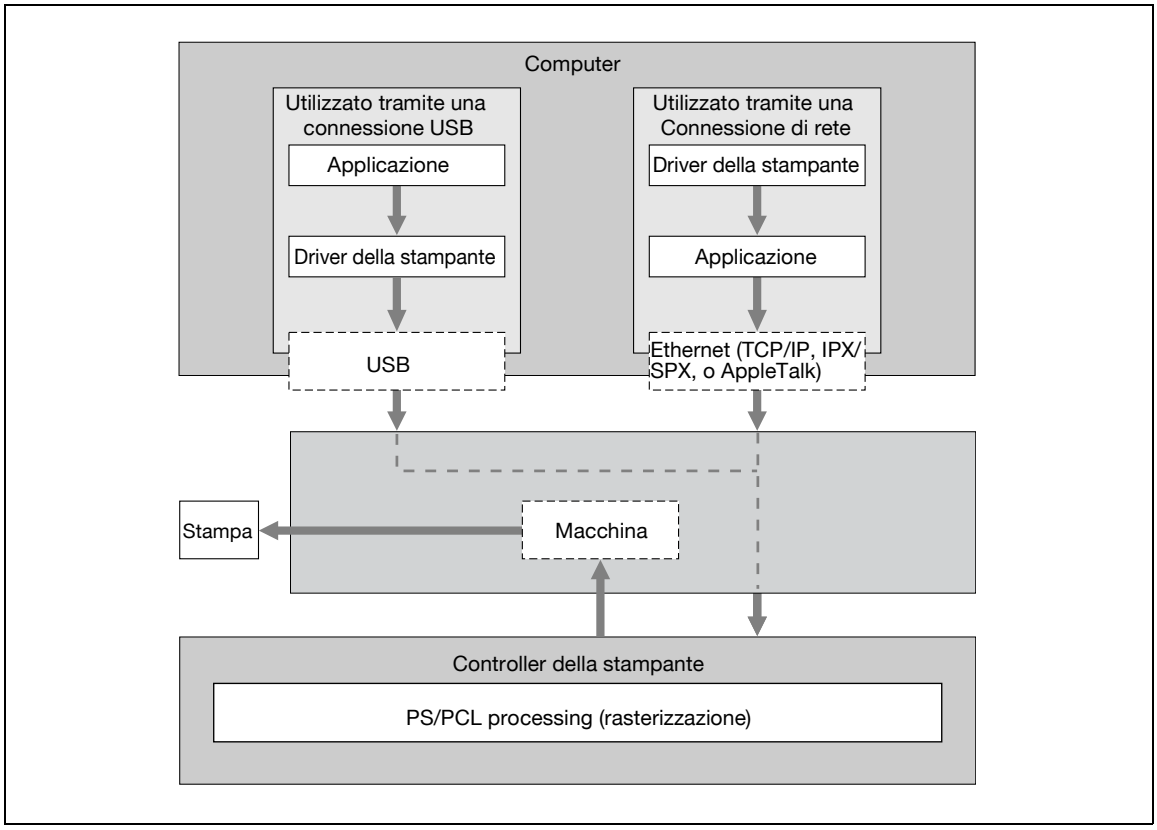
*Per quanto riguarda i dettagli sulla trasmissione PC-fax, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Scanner di Rete/Facsimile/Fax di Rete.*

## 2.1.2 Flusso di stampa

Di seguito è delineato il flusso delle operazioni necessarie per utilizzare questo sistema di stampa come una stampante.

Il driver di stampa riceve i comandi di stampa dalle applicazioni.

I dati vengono trasmessi alla macchina tramite un'interfaccia USB quando la macchina viene usata per mezzo di una connessione USB, o tramite un'interfaccia Ethernet (TCP/IP, IPX/SPX, AppleTalk) quando la macchina viene usata per mezzo di una connessione Ethernet. I dati sono poi inviati dalla macchina al controller della stampante, che esegue la rasterizzazione dell'immagine (trasformazione dei caratteri e delle immagini prodotti in dati bitmap). Infine questi dati verranno stampati dalla macchina.



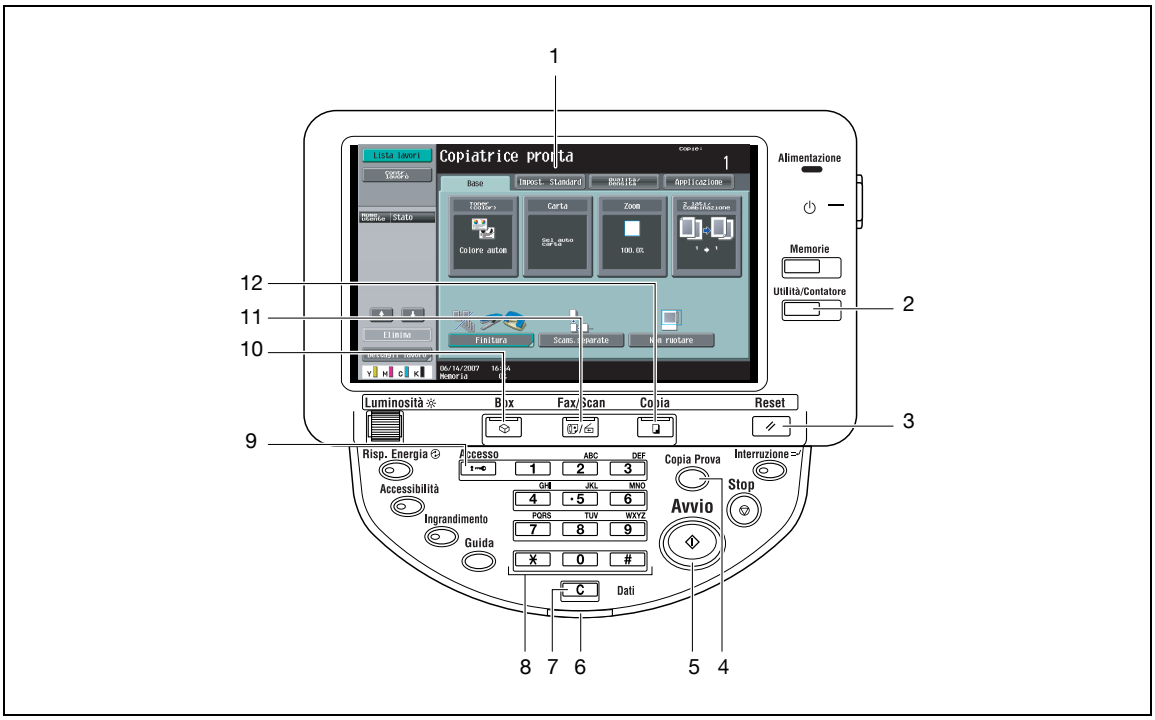

I documenti originali possono essere scansiti con la funzione di copiatura o dello scanner di rete, mentre la macchina sta funzionando come stampante. Per utilizzare le funzioni di copia, premere il tasto [Copia] sul pannello di controllo.

Quando un lavoro di stampa viene ricevuto durante le operazioni di copia, i dati vengono archiviati nella memoria della macchina. Quando la copia è completa, il lavoro di stampa viene stampato automaticamente.

## 2.1.3 Pannello di controllo

Le impostazioni del driver di stampa sono specificate principalmente utilizzando un computer, tuttavia l'elenco dei font può essere stampato, e le impostazioni del controller della stampante e quelle predefinite di stampa possono essere specificate utilizzando il pannello di controllo della macchina.

Di seguito sono descritti i tasti principali utilizzati per le funzioni di stampa.




| Nº | Nome | Descrizione |
|---|---|---|
| 1 | Pannello a sfioramento | Visualizza le diverse schermate ed i messaggi.<br>Specificare le diverse impostazioni toccando direttamente il pannello a sfioramento. |
| 2 | Tasto [Utilità/Contatore] | Premere per visualizzare la schermata Utilità e la schermata Contatore. |
| 3 | Tasto [Reset] | Premere per ripristinare tutte le impostazioni (eccetto le impostazioni programmate) immesse nel pannello di controllo o nel pannello a sfioramento. |
| 4 | Tasto [Copia Prova] | Premere per eseguire una stampa di prova quando è memorizzato un lavoro di stampa di prova. |
| 5 | Tasto [Avvio] | Premere per avviare le operazioni della funzione selezionata. Quando la macchina è pronta per avviare l'operazione, l'indicatore situato sul tasto [Avvia] si illumina di blu. Se l'indicatore situato sul tasto [Avvia] si illumina di arancio, l'operazione non può essere avviata. |
| 6 | Indicatore dei dati | Lampeggia in blu quando è in corso la ricezione di un lavoro di stampa o un fax.<br>Si illumina di blu quando un lavoro di stampa o un fax viene accodato per la stampa o quando viene stampato. |
| 7 | Tasto [C] (cancella) | Premere per cancellare una valore inserito utilizzando il tastierino numerico o i caratteri immessi tramite la tastiera sullo schermo. |
| 8 | Tastierino numerico | Usare per immettere i caratteri numerici come la password dell'amministratore o altre impostazioni. |
| 9 | Tasto [Accesso] | Per poter utilizzare la macchina quando sono state applicate l'autenticazione dell'utente o le impostazioni di traccia volume (E.K.C.), immettere il nome dell'utente e la password (per l'autenticazione) o il nome dell'account e la password (per la traccia volume (E.K.C.), quindi premere questo tasto. |
| 10 | Tasto [Box] | Premere per immettere il modo Casella utente. Mentre la macchina si trova nel modo Casella utente, l'indicatore situato sul tasto [Casella utente] si illumina di verde. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box. |
| 11 | Tasto [Fax/Scan] | Premere per immettere il modo Fax/Scan. Mentre la macchina si trova nel modo Fax/Scan, l'indicatore situato sul tasto [Fax/Scan] si illumina di verde. Per dettagli sui driver dei fax, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Scanner di Rete/Fax/Operazioni Fax di Rete. |

| Nº | Nome | Descrizione |
|---|---|---|
| 12 | Tasto [Copia] | Premere per inserire il modo Copia. (Come impostazione predefinita, la macchina si trova nel modo Copia.) Mentre la macchina si trova nel modo Copia, l'indicatore situato sul tasto [Copia] si illumina di verde. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura. |

**Nota**

*Per ulteriori dettagli sulla stampa di prova, fare riferimento a "Stampa di prova" a pagina 11-3.*

*Potete utilizzare questa macchina come una stampante in ciascuno dei modi Casella utente, Fax/Scan, e Copia.*

*Modificare le impostazioni di stampa predefinite nella modalità utilità.*

## 2.2 Condizioni ambientali

Di seguito sono descritti i requisiti del sistema per utilizzare questo sistema di stampa e le interfacce utilizzate per il collegamento.

### 2.2.1 Computer compatibili e sistemi operativi

Accertarsi che il computer che si desidera collegare soddisfi le seguenti condizioni.

**Windows**

| Punto | Condizioni ambientali |
|---|---|
| Sistema operativo | Windows NT Workstation/Server Versione 4.0 (Service Pack 6 o successivo), Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo), Windows XP Home Edition/Windows XP Professional, Windows XP Professional x64 Edition, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition, Windows Server 2003 Standard Edition, o Windows Server 2003, Standard x64 Edition |
| Processore | A seconda dell'ambiente raccomandato per il sistema operativo |
| Memoria | Capacità raccomandata per il sistema operativo<br>Risorse di memoria sufficienti per il sistema operativo e per le applicazioni utilizzate |
| Drive | CD-ROM |
| Browser web (quando si utilizza PageScope Web Connection) | Si raccomanda l'utilizzo di Microsoft Internet Explorer Ver. 6 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Netscape Navigator Ver. 7.02 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Mozilla Firefox Ver. 1.0 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Adobe® Flash® (se Flash viene selezionato in modalità di visualizzazione, è necessario il plug-in versione 7.0 o successivo). |

**Macintosh**

| Punto | Condizioni ambientali |
|---|---|
| Sistema operativo | Mac OS 9.2, Mac OS X 10.2.8, Mac OS X 10.3, o Mac OS X 10.4 |
| Processore | PowerPC, processore Intel<br>(Il processore Intel è soltanto per Mac OS X 10.4) |
| Memoria | Capacità raccomandata per il sistema operativo |
| Drive | CD-ROM |
| Browser web (quando si utilizza PageScope Web Connection) | Netscape Navigator Ver. 7.02 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Mozilla Firefox Ver. 1.0 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Adobe® Flash® (se Flash viene selezionato in modalità di visualizzazione, è necessario il plug-in versione 7.0 o successivo). |

## 2.2.2 Interfacce Compatibili

Per collegare questo sistema di stampa a un computer possono essere utilizzare le seguenti interfacce.

**Interfaccia Ethernet**

Selezionare per utilizzare questo sistema di stampa tramite una connessione di rete.

Supporta gli standard 10Base-T, 100Base-TX, e 1000Base-T. L'interfaccia Ethernet è compatibile con i protocolli TCP/IP (LDP/LPR, IPP, SMB), IPX/SPX (NetWare), e AppleTalk (EtherTalk).

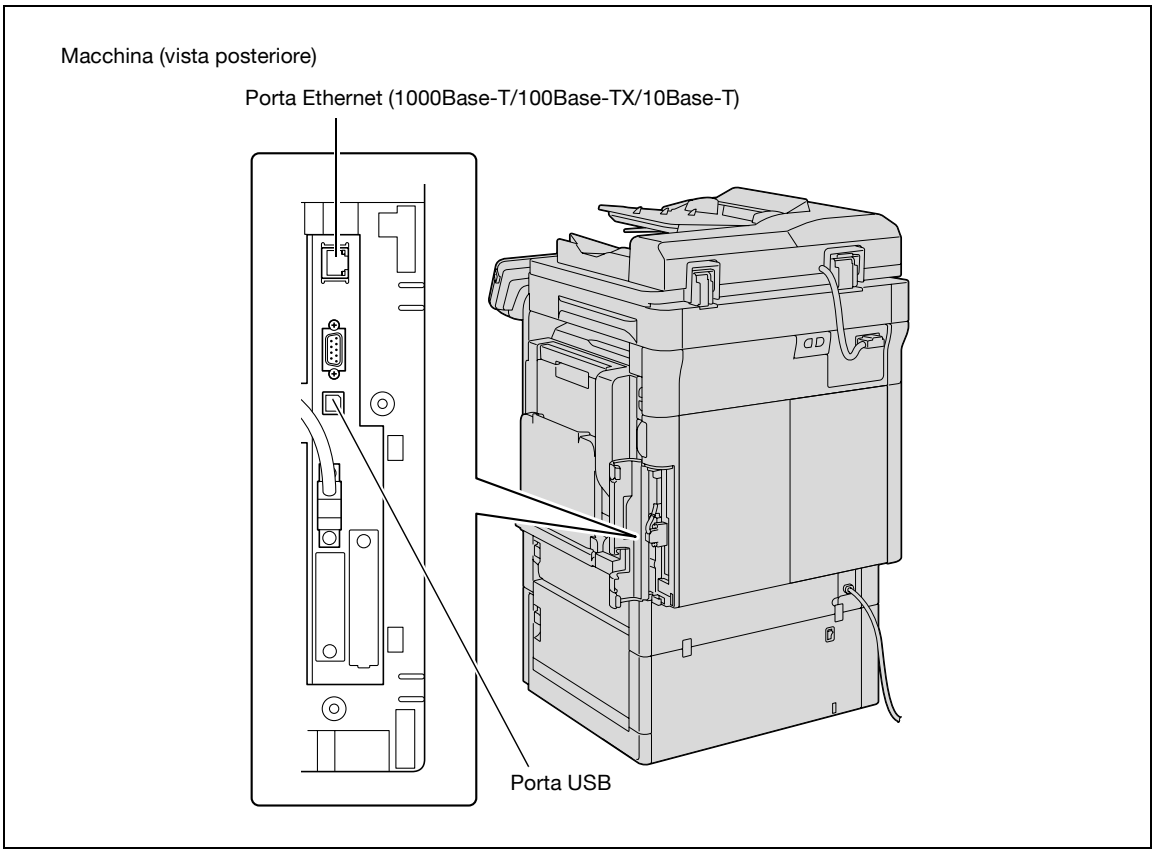
**Interfaccia USB**

Selezionare per utilizzare questo sistema di stampa tramite una connessione USB.

L'interfaccia USB può essere collegata ad un computer che impiega Windows. La connessione richiede un cavo USB. Utilizzare un cavo USB di tipo A (maschio a 4 pin) o di tipo B (maschio a 4 pin). Si raccomanda l'utilizzo di un cavo USB con una lunghezza fino a tre metri.

**Diagramma di connessione**

I cavi della stampante sono connessi ad ogni porta di questa macchina.



## 2.3 Configurazione del sistema

Per utilizzare questo sistema di stampa, occorre per prima cosa configurarlo.

La procedura di configurazione concerne una serie di operazioni richieste per la connessione della macchina a un computer e l'installazione del driver di stampa sul computer.

La procedure di configurazione consiste nelle seguenti operazioni.

### 2.3.1 Connessione di rete

1 Collegare questa macchina a un computer.

2 Assicurarsi che il computer sia connesso alla rete.

3 Specificare l'indirizzo IP della macchina per connetterlo alla rete.

4 A seconda del metodo e del protocollo di connessione, modificare le impostazioni di rete di questa macchina.

- LPR: abilita la stampa LPD nella schermata delle Impostazioni LPD.
- Port9100: abilita il numero della porta RAW (predefinito è 9100), nella schermata delle impostazioni TCP/IP.
- SMB: specifica le "Impostaz.Stampa" nella schermata Impostaz. SMB.
- IPP/IPPS: abilita la stampa IPP nella schermata Impostaz. IPP. Nella stampa IPPS, installa il certificato in anticipo.
- Bonjour: abilita l'opzione Bonjour nella schermata Impostaz. Bonjour.
- AppleTalk: abilita l'opzione AppleTalk nella schermata Impostaz. AppleTalk.

5 Installare il driver della stampante.

- Specificare la porta di rete del driver stampante secondo il metodo e il protocollo di connessione.

6 Installazione dei caratteri di schermo.

- Il CD-ROM contiene i caratteri Latin TrueType come caratteri di schermo. La cartella ScreenFont o Screen Fonts nel CD-ROM contiene i caratteri di schermo.
- Installare i caratteri di schermo dopo aver aggiunto i caratteri standard del sistema operativo. Per i dettagli, fare riferimento alla Guida del sistema operativo.
- I font Macintosh sono compressi. Decomprimerli prima dell'installazione.

### 2.3.2 Connessione locale

1 Collegare questa macchina a un computer.

2 Installare il driver della stampante.

3 Installazione dei caratteri di schermo.

- Il CD-ROM contiene i caratteri Latin TrueType come caratteri di schermo. La cartella ScreenFont o Screen Fonts nel CD-ROM contiene i caratteri di schermo.
- Installare i caratteri di schermo dopo aver aggiunto i caratteri standard del sistema operativo. Per i dettagli, fare riferimento alla Guida del sistema operativo.

...

**Ricordate**

*Dopo l'installazione del driver stampante, eseguire la stampa di prova per accertarsi che le connessioni siano eseguite correttamente.*

**Dettagli**

*Per ulteriori dettagli sulle interfacce applicabili, fare riferimento a "Interfacce Compatibili" a pagina 2-7.*

*Per ulteriori dettagli sulle impostazioni di rete, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*La procedura di installazione del driver stampante differisce a seconda del metodo di connessione, del sistema operativo del computer, e del driver di stampa. Per dettagli, fare riferimento a "Precauzioni di installazione" a pagina 3-3.*

...

**Nota**

*Per aggiornare un driver della stampante esistente, cancellare per prima cosa il driver della stampante esistente. Per dettagli, fare riferimento a "Disinstallazione del driver della stampante" a pagina 7-3.*

*Se richiesto, specificare le impostazioni di timeout interfaccia nella modalità Utilità del pannello di controllo. Per dettagli, fare riferimento a "Timeout I/F" a pagina 12-40.*

# 3 Precauzioni di installazione

# 3 Precauzioni di installazione

## 3.1 Introduzione

Ricordare le seguenti informazioni prima di installare il driver della stampante.

La procedura di installazione del driver della stampante differisce a seconda di come la macchina è collegata al computer, quale sistema operativo è installato sul computer, e quale driver della stampante deve essere installato.

Per individuare il driver della stampante da installare e il metodo di connessione, controllare il sistema operativo sul computer e l'ambiente di collegamento.

Selezionare il metodo di connessione a seconda del driver della stampante e del metodo di connessione.

## 3.2 Driver della stampante applicabili ai sistemi operativi

Per utilizzare questo sistema di stampa, occorre per prima cosa installare il driver della stampante.

I driver della stampante inclusi nel CD ed i sistemi operativi supportati sono elencati di seguito. Selezionare il driver della stampante desiderato.

| Driver della stampante | Linguaggio descrizione pagina | Sistemi operativi supportati |
|---|---|---|
| Driver PCL Konica Minolta (driver PCL) | PCL6 | Windows NT Workstation/Server Versione 4.0 (Service Pack 6 o successivo)<br>Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo)<br>Windows XP Home Edition/Professional, Windows XP Professional x64 Edition<br>Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition<br>Windows Server 2003 Standard Edition, Windows Server 2003, Standard x64 Edition |
| Driver Konica Minolta PostScript (driver PS) | Emulazione PostScript3 | Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo)<br>Windows XP Home Edition/Professional, Windows XP Professional x64 Edition<br>Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition<br>Windows Server 2003 Standard Edition, Windows Server 2003, Standard x64 Edition |
| Driver PostScript PPD (PS-PPD) | | Mac OS 9.2 o successivo<br>Mac OS X 10.2.8, Mac OS X 10.3, o Mac OS X 10.4 |
| Driver del fax | | Windows NT Workstation/Server Versione 4.0 (Service Pack 6 o successivo)<br>Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo)<br>Windows XP Home Edition/Professional, Windows XP Professional x64 Edition<br>Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition<br>Windows Server 2003 Standard Edition, Windows Server 2003, Standard x64 Edition |

...

**Nota**

*Selezionare il linguaggio di descrizione della pagina secondo l'applicazione utilizzata per la stampa.*

*Per dettagli sui driver dei fax, fare riferimento il Manuale d'uso – Operazioni Scanner di Rete/Fax/Operazioni Fax di Rete.*

## 3.3 Metodi di connessione selezionabili in ciascun sistema operativo

Il metodo di connessione di questa macchina differisce a seconda del sistema operativo presente sul computer. Il metodo di installazione del driver di stampa differisce inoltre a seconda del metodo di connessione.

Questa macchina può essere collegata tramite la rete o un'interfaccia USB. Nelle connessioni di rete, il metodo di installazione del driver di stampa differisce a seconda del protocollo da utilizzare.

**Connessione di rete (Ethernet)**

Questa macchina è connessa come una stampante di rete.

Questo sistema di stampa è compatibile con gli standard 10Base-T, 100Base-TX, and 1000Base-T. L'interfaccia Ethernet è compatibile con i protocolli TCP/IP (LDP/LPR, IPP, SMB), IPX/SPX (NetWare), e AppleTalk (EtherTalk).

I protocolli applicabili differiscono a seconda del sistema operativo del computer.

**Interfaccia USB**

Questa macchina è connessa come una stampante locale. L'interfaccia USB può essere collegata ad un computer compatibile con Windows.

### 3.3.1 Windows 2000/XP/Server 2003

| Metodo di configurazione | Metodo di connessione | | Fare riferimento a |
|---|---|---|---|
| Metodo di connessione configurabile con un installatore | Port9100 | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa PORT9100. Utilizza un protocollo TCP/IP e la porta di stampa RAW. | Selezionare il metodo di connessione nel corso dell'installazione. Selezionare "Stampa normale" per la Porta 9100 o la connessione USB, "Stampa Internet" per la connessione IPP, oppure "Stampa protetta" per la connessione IPPS. |
| | IPP/IPPS | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa IPP (Internet Printing Protocol). La stampa tramite Internet è possibile mediante la funzione HTTP (HyperText Transfer Protocol) del protocollo TCP/IP. IPPS è un IPP per la comunicazione crittografata SSL. | |
| | USB | Una connessione che utilizza la porta USB. | |
| Metodo di connessione che può essere impostato con l'installazione guidata Aggiungi stampante | LPR | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa LPR (Line Printer Remote). Utilizza un protocollo TCP/IP e la porta di stampa LPR. | "Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante" a pagina 4-3 |
| | Port9100 | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa PORT9100. Utilizza un protocollo TCP/IP e la porta di stampa RAW. | |
| | SMB | Una connessione di rete che utilizza la funzione SMB (Server Message Block) per la condivisione dei file o delle stampanti in Windows. È compatibile con il protocollo TCP/IP. | |
| | IPP/IPPS | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa IPP (Internet Printing Protocol). La stampa tramite Internet è possibile mediante la funzione HTTP (HyperText Transfer Protocol) del protocollo TCP/IP. IPPS è un IPP per la comunicazione crittografata SSL. | |
| | USB | Una connessione che utilizza la porta USB. | |
| Metodo di connessione configurabile con la funzionalità plug-and-play | USB | Una connessione che utilizza la porta USB. | Per Windows XP/Server 2003:"Connessione locale" a pagina 4-9<br>Windows 2000:"Connessione locale" a pagina 4-25 |

...

**Nota**

*Prima di utilizzare questa macchina in un ambiente di rete, devono essere specificate le impostazioni di rete di questa macchina. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*Per installare il driver della stampante in Windows 2000, XP, o Server 2003, accedere al sistema utilizzando un nome utente autorizzato dall'amministratore.*

*Questo manuale descrive il metodo di configurazione della connessione USB utilizzando soltanto la funzionalità Plug and Play.*

## 3.3.2 Windows Vista

| Metodo di configurazione | Metodo di connessione | | Fare riferimento a |
|---|---|---|---|
| Metodo di connessione configurabile con un installatore | Port9100 | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa PORT9100. Utilizza un protocollo TCP/IP e la porta di stampa RAW. | Selezionare il metodo di connessione nel corso dell'installazione. Selezionare "Stampa normale" per la connessione Porta 9100 o USB, oppure "Stampa Internet" per la connessione IPP. |
| | IPP | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa IPP (Internet Printing Protocol). La stampa tramite Internet è possibile mediante la funzione HTTP (HyperText Transfer Protocol) del protocollo TCP/IP. | |
| | USB | Una connessione che utilizza la porta USB. | |
| Metodo di connessione che può essere impostato con l'installazione guidata Aggiungi stampante | LPR | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa LPR (Line Printer Remote). Utilizza un protocollo TCP/IP e la porta di stampa LPR. | "Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante" a pagina 4-3 |
| | Port9100 | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa PORT9100. Utilizza un protocollo TCP/IP e la porta di stampa RAW. | |
| | SMB | Una connessione di rete che utilizza la funzione SMB (Server Message Block) per la condivisione dei file o delle stampanti in Windows. È compatibile con il protocollo TCP/IP. | |
| | IPP/IPPS | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa IPP (Internet Printing Protocol). La stampa tramite Internet è possibile mediante la funzione HTTP (HyperText Transfer Protocol) del protocollo TCP/IP. IPPS è un IPP per la comunicazione crittografata SSL. | |
| | Stampa Web Service | La connessione è compatibile con WSD (Web Service on Devices) di Windows Vista, rileva automaticamente la stampante in rete e si collega. | |
| | USB | Una connessione che utilizza la porta USB. | |
| Metodo di connessione configurabile con la funzionalità plug-and-play | USB | Una connessione che utilizza la porta USB. | Per Windows Vista: "Connessione locale" a pagina 4-18 |

...

**Nota**

*Prima di utilizzare questa macchina in un ambiente di rete, devono essere specificate le impostazioni di rete di questa macchina. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*Per installare il driver di stampa in Windows Vista, accedere come Amministratore.*

*Per installare i driver PCL e PS si possono utilizzare sia l'installatore sia l'installazione guidata Aggiungi stampante.*

*Quando si utilizza Windows Vista, la connessione IPPS non può essere configurata mediante l'installatore. Per utilizzare la connessione IPPS, configurare la connessione utilizzando l'installazione guidata Aggiungi stampante. Per dettagli, fare riferimento a "Connessione di rete (IPP o IPPS)" a pagina 4-14.*

### 3.3.3 Windows NT 4.0

| Metodo di configurazione | Metodo di connessione | | Fare riferimento a |
|---|---|---|---|
| Metodo di connessione che può essere impostato con l'installazione guidata Aggiungi stampante | LPR | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa LPR. | "Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante" a pagina 4-3 |

**Nota**

*Prima di utilizzare questa macchina in un ambiente di rete, devono essere specificate le impostazioni di rete di questa macchina. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*Per installare il driver della stampante in Windows NT 4.0, XP, o Server, accedere al sistema utilizzando un nome utente autorizzato dall'amministratore.*

### 3.3.4 Mac OS 10.2, 10.3, o 10.4

| Metodo di configurazione | Metodo di connessione | | Fare riferimento a |
|---|---|---|---|
| Metodo di connessione configurabile con un installatore | Bonjour | Una connessione di rete che utilizza i protocolli Bonjour e Rendezvous. | "Installazione su computer Macintosh" a pagina 5-3<br>Specificare il metodo di connessione quando si seleziona la stampante. |
| | AppleTalk | Una connessione di rete che utilizza AppleTalk. | |
| | LPR | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa LPR. | |
| | IPP | Una connessione di rete che utilizza il servizio di stampa IPP. | |

**Dettagli**

*Prima di utilizzare la macchina in un ambiente di rete, si devono specificare le impostazioni di rete della macchina stessa. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

### 3.3.5 NetWare

| Versione NetWare | Protocollo utilizzato | Metodo di connessione |
|---|---|---|
| NetWare 4.x | IPX | Bindery Pserver<br>Nprinter/Rprinter |
| NetWare 5.x | IPX | NDS Pserver<br>Nprinter/Rprinter |
| | TCP/IP | NDPS |
| NetWare 6.x | IPX | NDS Pserver |
| | TCP/IP | NDPS |

**Nota**

*Per dettagli sulle funzioni NetWare, fare riferimento al manuale operativo di NetWare.*

*Prima di utilizzare la macchina in un ambiente NetWare, si devono specificare le impostazioni di rete della macchina stessa. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

# 4 Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante

# 4 Installazione utilizzando l'Installazione guidata stampante

## 4.1 Windows XP/Server 2003

### 4.1.1 Connessione di rete (LPR/Porta9100)

Quando si utilizza la stampa LPR/Porta9100, specificare la porta durante il processo di installazione del driver di stampa.

**Impostazione TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP nell'Impostazione TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione del numero di porta RAW per questa macchina**

Per utilizzare la stampa tramite la Porta 9100, abilitare il numero di porta RAW (9100 predefinito), nella schermata Impostaz. TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare il numero di porta RAW di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione LPD per questa macchina**

Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nelle "Impostaz. LPD" di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

...
**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows XP o Server 2003, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Stampanti e fax".

– Se "Stampanti e Fax" non appare nel menu Avvia, aprire il Pannello di Controllo dal menu Avvia, selezionare "Stampanti e altro hardware", quindi fare clic su "Stampanti e fax".

3 In Windows XP fare clic su "Aggiungi stampante" nel menu "Operazioni stampante" menu.
In Windows Server 2003, fare doppio clic sull'icona "Aggiungi stampante".

L'Installazione guidata stampante si avvia.

4 Fare clic sul pulsante [Avanti].

5 Selezionare "Stampante locale collegata al computer" e fare clic su [Avanti].

– Deselezionare la casella di controllo "Rileva e installa stampante Plug and Play automaticamente".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.

6 Fare clic su "Crea nuova porta", quindi selezionare "Porta TCP/IP standard" per "Tipo di porta:".

7 Fare clic sul pulsante [Avanti].

Si avvia l'Installazione guidata porta stampante TCP/IP standard.

8 Fare clic sul pulsante [Avanti].

9 Nella casella "Nome della stampante o indirizzo IP", inserire l'indirizzo IP per questa macchina, quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

- Se appare la finestra di dialogo Ulteriori informazioni sulla porta necessarie, passare al punto 10.
- Qualora appaia la finestra di dialogo Finitura, passare al punto 13.

10 Selezionare "Personalizzato", quindi fare clic sul pulsante [Impostazioni].

11 Modificare le impostazioni conformemente alla porta, quindi fare clic sul pulsante [OK].

- Per quanto riguarda la connessione LPR, selezionare "LPR", quindi immettere "Stampa" nella casella "Nome coda".
- Per la connessione della Porta 9100, selezionare "RAW", quindi immettere il numero di porta RAW (9100 predefinito) nella casella "Numero Porta".
- Le informazioni inserite in questo punto sono sensibili alle maiuscole e minuscole.

12 Fare clic sul pulsante [Avanti].

13 Fare clic sul pulsante [Fine].

Viene visualizzata l'Installazione guidata stampante.

14 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

15 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

16 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

- Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
  Driver della stampante che possono essere selezionati:
  per Windows XP/Server 2003, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

17 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

18 Fare clic sul pulsante [Avanti].

19 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

- Se appare la finestra di dialogo di testing del programma Windows Logo o della Firma digitale, fare clic sul pulsante [Continua] o [Sì].
- Quando si utilizza una connessione di rete, eseguire un test di stampa dopo aver specificato le impostazioni di rete.

20 Fare clic sul pulsante [Fine].

21 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti e Fax.

22 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

### 4.1.2 Connessione di rete (SMB)

Quando si utilizza la stampa SMB, specificare la porta selezionando la stampante durante il processo di installazione del driver della stampante. Le stampanti possono essere specificate sia tramite la ricerca della stampante in rete, sia immettendo il nome della stampante.

**Impostazione TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP sulla schermata delle impostazioni TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Nota**
*Quando si utilizza il protocollo IPv6, si deve abilitare l'impostazione di hosting diretto. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione SMB per questa macchina**

Nelle "Impostaz. stampa" della schermata impostazione SMB di questa macchina, specificare il nome NetBIOS, stampare il nome del servizio e del gruppo di lavoro.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni SMB di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante specificando le stampanti con l'Installazione guidata stampante**

**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows XP o Server 2003, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Stampanti e fax".

– Se "Stampanti e Fax" non appare nel menu Avvia, aprire il Pannello di Controllo dal menu Avvia, selezionare "Stampanti e altro hardware", quindi fare clic su "Stampanti e fax".

3 In Windows XP fare clic su "Aggiungi stampante" nel menu "Operazioni stampante".
In Windows Server 2003, fare doppio clic sull'icona "Aggiungi stampante".

L'Installazione guidata stampante si avvia.

4 Fare clic sul pulsante [Avanti].

5 Selezionare "Stampante locale collegata al computer" e fare clic su [Avanti].

– Deselezionare la casella di controllo "Rileva e installa stampante Plug and Play automaticamente".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.

6 Fare clic su "Crea nuova porta", e selezionare la "Porta locale" per il "Tipo di porta:"

7 Nella casella "Digitare un nome di porta", immettere "\\nome NetBIOS\nome servizio stampa".

– Inserire gli stessi nomi di NetBIOS e del servizio di stampa che appaiono in "Impostaz. stampa" nella schermata delle impostazioni SMB di questa macchina.

8 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata l'Installazione guidata stampante.

9 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

10 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

11 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
Driver della stampante che possono essere selezionati:
per Windows XP/Server 2003, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

12 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

13 Fare clic sul pulsante [Avanti].

14 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Se appare la finestra di dialogo di testing del programma Windows Logo o della Firma digitale, fare clic sul pulsante [Continua] o [Sì].
– Quando si utilizza una connessione di rete, eseguire un test di stampa dopo aver specificato le impostazioni di rete.

15 Fare clic sul pulsante [Fine].

16 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti e Fax.

17 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

### 4.1.3 Connessione di rete (IPP o IPPS)

Nella stampa IPP, specificare la porta durante il processo di installazione del driver di stampa.

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni IPP per questa macchina**

Abilitare la stampa IPP nelle "Impostaz. IPP" di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni IPP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*Per utilizzare la stampa IPPS, il certificato deve essere registrato in questa macchina. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

...
**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows XP o Server 2003, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Stampanti e fax".

- Se "Stampanti e fax" non viene visualizzato nel menu "Avvia", aprire il Pannello di Controllo dal menu "Avvia", selezionare "Stampanti e altro hardware", quindi selezionare "Stampanti e fax".

3 In Windows XP, fare clic su "Aggiungi stampante" nel menu "Operazioni stampante". In Windows Server 2003, fare due volte clic sull'icona "Aggiungi stampante".

"L'Installazione guidata stampante si avvia."

4 Fare clic sul pulsante [Avanti].

5 Nella finestra di dialogo Stampante locale o di rete, selezionare "Stampante di rete", quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

6 Nella finestra di dialogo Specificare una stampante, selezionare "Connetti ad una stampante in Internet o della rete domestica o aziendale".

7 Nel campo "URL", inserire l'URL per questa macchina nel formato seguente, e quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

- http://<indirizzo_IP_per_questa_macchina> /ipp Esempio: se l'indirizzo IP per questa macchina è 192.168.1.20, inserire http://192.168.1.20/ipp
- Quando si imposta questa macchina per la stampa IPPS, inserire "https:// (IP_indirizzo_della_macchina) /ipp". La finestra per confermare il nome utente e la password appaiono nel corso dell'installazione.

8 Quando appare la finestra di dialogo di conferma, fare clic sul pulsante [OK].

9 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

10 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

11 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua. Driver della stampante che possono essere selezionati: per Windows XP/Server 2003, il driver PCL, driver PS.

12 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

13 Fare clic sul pulsante [Avanti].

14 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Se appare la finestra di dialogo di testing del programma Windows Logo o della Firma digitale, fare clic sul pulsante [Continua] o [Sì].

15 Fare clic sul pulsante [Fine].

16 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti e Fax.

17 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

Una volta specificate le impostazioni, è possibile utilizzare la stampante nella stessa maniera di una stampante locale predefinita. Inoltre, se configurate la stampante per la condivisione in Windows, essa può essere utilizzata come una stampante di rete da altri computer Windows sulla rete.

### 4.1.4 Connessione locale

Quando questa macchina è connessa tramite porta USB, il driver della stampante può essere installato con la funzionalità plug-and-play.

...

**Nota**

*Il driver della stampante può essere installato utilizzando l'Installazione guidata stampante. Quando si utilizza l'Installazione guidata stampante, selezionare la porta USB da collegare alla finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.*

1 Collegare questa macchina a un computer utilizzando un cavo USB, quindi avviare il computer.

– Non scollegare o collegare il cavo durante l'avvio del computer.

2 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

3 Accendere l'alimentazione principale di questa macchina.
Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'installazione guidata Trovato nuovo hardware.

– Se non viene avviata l'Installazione guidata Trovato nuovo hardware, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

4 Selezionare "Installa da una lista o da una posizione specifica (Avanzata)", quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

– Se viene visualizzata la finestra di dialogo Connessione a Windows Update, selezionare "NO".

5 "In Cerca il driver migliore in questi percorsi, selezionare, " "Includi questo percorso nella ricerca", quindi fare clic sul pulsante [Sfoglia].

6 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua. Windows XP/Server 2003: driver PCL, driver PS, driver Fax

7 Fare clic sul pulsante [Avanti], quindi seguire le istruzioni indicate nella schermata.

– Se appare la finestra di dialogo di testing del programma Windows Logo o della Firma digitale, fare clic sul pulsante [Continua] o [Sì].

8 Fare clic sul pulsante [Fine].

9 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti e Fax.

10 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

## 4.2 Windows Vista

### 4.2.1 Connessione di Rete (LPR, Port9100, o SMB)

In Windows Vista, il driver della stampante può essere installato sia cercando le stampanti sulla rete, sia creando una nuova porta per la stampante.

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Nota**
*Quando si utilizza il protocollo IPv6, si deve abilitare l'impostazione di hosting diretto. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione del numero di porta RAW per questa macchina**

Per utilizzare la stampa tramite la Porta 9100, abilitare il numero di porta RAW (9100 predefinito), nella schermata Impostaz. TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare il numero di porta RAW di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione LPD per questa macchina**

Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nella schermata Impostaz. LPD di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione SMB per questa macchina**

Nelle "Impostaz. stampa" della schermata impostazione SMB di questa macchina, specificare il nome NetBIOS, stampare il nome del servizio e del gruppo di lavoro.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni SMB di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante specificando le stampanti tramite l'Installazione guidata stampante**

...

**Nota**

*Nell'installazione su Windows Vista, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

*Le stampanti saranno individuate durante l'installazione. Collegare questa macchina alla rete, quindi accendere l'alimentazione.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel drive CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Pannello di controllo".

3 Da "Hardware e suoni", fare clic su "Stampanti".

– Se il Pannello di controllo è visualizzato con la Vista Classica, fare doppio clic su "Stampanti".

Viene visualizzata la finestra Stampanti.

4 Fare clic su "Aggiungi stampante" dalla barra degli strumenti.

Viene visualizzata la finestra dell'Installazione guidata stampante.

5 Fare clic su "Aggiungi una stampante di rete, wireless o Bluetooth".

– Qualora la stampante non sia stata rilevata, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

Le stampanti collegate vengono rilevate.

6 Selezionare questa macchina dall'elenco, quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

– Quando si utilizza il protocollo LPR/Porta9100, selezionare la stampante dotata di un proprio indirizzo IP.
– Quando si utilizza una connessione SMB, selezionare la stampante che possiede il proprio "\\nome NetBIOS \nome servizio stampa".
– Per completare la ricerca nell'intero elenco delle stampanti potrebbe essere necessario qualche istante.

7 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

8 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

9 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua. Driver della stampante che possono essere selezionati: per Windows Vista, il driver PCL, driver PS, driver PC-FAX.

10 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

11 Fare clic sul pulsante [Avanti].

12 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Se appare la finestra "Controllo dell'account utente", fare clic sul pulsante [Continua].
– Se appare la finestra di dialogo Verifica di Windows Security, fare clic su "Installa comunque questo software".

13 Fare clic sul pulsante [Fine].

14 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

15 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

**Installazione del driver della stampante creando una porta con l'Installazione guidata stampante**

...

**Ricordate**

*Nell'installazione su Windows Vista, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

*Le stampanti saranno individuate durante l'installazione. Collegare questa macchina alla rete, quindi accendere l'alimentazione.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel drive CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Panello di controllo".

3 Da "Hardware e suoni", fare clic su "Stampanti".

– Se il Pannello di controllo è visualizzato con la Vista Classica, fare doppio clic su "Stampanti".

Viene visualizzata la finestra Stampanti.

4 Fare clic su "Aggiungi stampante" dalla barra degli strumenti.

Viene visualizzata la finestra dell'Installazione guidata stampante.

5 Fare clic su "Aggiungi stampante locale".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.

6 Fare clic su "Crea una nuova porta", quindi selezionare il tipo di porta.

– Quando si utilizza la connessione LPR/Porta9100, selezionare "Porta TCP/IP standard".
– Quando si utilizza una connessione SMB, selezionare "Porta locale".

7 Fare clic sul pulsante [Avanti].

8 Specificare l'indirizzo IP e la porta.

– Quando si utilizza la connessione LPR/Port9100, selezionare "Periferica TCP/IP", quindi inserire l'indirizzo IP.
– Quando si utilizza una connessione SMB, inserire "\\nome NetBIOS \nome servizio di stampa" nella casella "Digitare un nome di porta".
– Quando per questa macchina sono abilitate sia le opzioni LPR sia Porta9100, il driver della stampante e la macchina sono collegati con LPR.
– Inserire gli stessi nomi di NetBIOS e del servizio di stampa che appaiono in "Impostaz. stampa" nella schermata delle impostazioni SMB di questa macchina.

9 Fare clic sul pulsante [Avanti].

– Se appare la finestra di dialogo Ulteriori informazioni sulla porta necessarie, passare al punto 10.
– Se appare la finestra di dialogo Installazione driver della stampante, passare al punto 13.

10 Selezionare "Personalizzato", quindi fare clic sul pulsante [Impostazioni].

11 Modificare le impostazioni secondo la porta, quindi fare clic sul pulsante [OK].

– Per quanto riguarda la connessione LPR, selezionare "LPR", quindi immettere "Stampa" nella casella "Nome coda".
– Per la connessione della Porta 9100, selezionare "RAW", quindi immettere il numero di porta RAW (9100 predefinito) nella casella "Numero Porta".
– Le informazioni inserite in questo punto sono sensibili alle maiuscole e minuscole.

12 Fare clic sul pulsante [Avanti].

Viene visualizzata la finestra di dialogo Installazione driver della stampante.

13 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

14 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

15 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

- Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
  Driver della stampante che possono essere selezionati:
  per Windows Vista, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

16 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

17 Fare clic sul pulsante [Avanti].

18 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

- Se appare la finestra Controllo dell'account utente, fare clic sul pulsante [Continua].
- Se appare la finestra di dialogo Verifica di Windows Security, fare clic su "Installa comunque questo software".

19 Fare clic sul pulsante [Fine].

20 Una volta completata l'installazione, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

21 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

## 4.2.2 Connessione di rete (IPP o IPPS)

Nella stampa IPP, specificare le impostazioni di rete prima di installare il driver della stampante.

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni IPP per questa macchina**

Abilitare la stampa IPP nelle "Impostaz. IPP" di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni IPP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*Per utilizzare la stampa IPPS, il certificato deve essere registrato in questa macchina. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

...
**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows Vista, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Pannello di controllo".
- Se il Pannello di controllo è visualizzato con la Vista Classica, fare doppio clic su "Stampanti".

3 Da "Hardware e suoni", fare clic su "Stampanti".

Viene visualizzata la finestra Stampanti.

4 Fare clic su "Aggiungi stampante" dalla barra degli strumenti.

Viene visualizzata la finestra Aggiungi stampante.

5 Fare clic su "Aggiungi una stampante di rete, wireless o Bluetooth".

Le stampanti collegate vengono rilevate.

6 Nella finestra che mostra i risultati della ricerca, fare clic su "La stampante richiesta non è nell'elenco".

7 Nella casella "Selezionare il nome di una stampante condivisa", immettere l'URL di questa macchina nel formato seguente, quindi fare clic sul pulsante [Avanti].
- http://<indirizzo_IP_per_questa_macchina> /ipp Esempio: se l'indirizzo IP per questa macchina è 192.168.1.20, inserire http://192.168.1.20/ipp
- Quando si seleziona l'utilizzo della stampa IPP, inserire "https:// < nome host >.<nome dominio>/ipp". La finestra di conferma del nome utente e della password può essere visualizzata durante l'installazione.
  Per il nome di host e il nome di dominio, utilizzare i nomi specificati su questa macchina, che sono i nomi specificati per le impostazioni "Nome comune" del certificato.
- Quando il certificato di questa macchina non è pubblicato dall'autorità di certificazione, registrare in anticipo il certificato della macchina in Windows Vista come un certificato di "Autori attendibili" per "Account computer".

8 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

9 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

10 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

- Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua. Driver della stampante che possono essere selezionati: per Windows Vista, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

11 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

12 Fare clic sul pulsante [Avanti].

13 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

- Se appare la finestra "Controllo dell'account utente" fare clic sul pulsante [Continua].
- Se appare la finestra di dialogo Verifica di Windows Security, fare clic su "Installa comunque questo software".

14 Fare clic sul pulsante [Fine].

15 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

16 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

Una volta specificate le impostazioni, è possibile utilizzare la stampante nella stessa maniera di una stampante locale predefinita. Inoltre, se configurate la stampante per la condivisione in Windows, essa può essere utilizzata come una stampante di rete da altri computer Windows sulla rete.

### 4.2.3 Connessione di rete (Stampa Web Service)

In Windows Vista, si possono individuare e installare le stampanti presenti sulla rete che sono compatibili con la stampa di Web Service.

**Nota**
*Quando un tipo di driver della stampante diverso viene installato dopo l'installazione del driver della stampante, eliminare previamente il driver della stampante installato.*

*Per dettagli, fare riferimento a "Disinstallazione" a pagina 7-3.*

**Impostazione TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP sulla schermata delle impostazioni TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazioni di Web Service per questa macchina**

Per utilizzare l'opzione Web Service, abilitare la funzione di stampa nella schermata delle Impostazioni Web Service di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni Web Service di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione della stampante della finestra di Rete**

**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows Vista, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Accendere l'alimentazione della macchina mentre è connessa alla rete.

- Per permettere il rilevamento delle stampanti durante l'installazione, la macchina deve essere connessa alla rete.

2 Per utilizzare la stampa di Web Service, verificare che la funzione "Rilevamento in rete" sia abilitata in "Rete e Centro condivisione" sul computer.

3 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

4 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Rete".

Appare la finestra Rete, in cui sono indicati i computer e le periferiche esistenti sulla rete.

5 Selezionare il Nome Periferica di questa macchina, quindi fare clic su "Installa" dalla barra degli strumenti.
Viene individuata la stampante che supporta la stampa Web Service, quindi appare la finestra di dialogo dell'installazione guidata Trovato nuovo hardware.

- Se appare la finestra Controllo dell'account utente, fare clic sul pulsante [Continua].

6 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

- Le operazioni eseguite nella finestra di dialogo dell'installazione guidata Nuovo hardware sono identiche a quelle descritte in "Installazione del driver della stampante specificando le stampanti dall'Installazione guidata stampante". Per ulteriori dettagli, fare riferimento ai punti da 11 a 20 di "Installazione del driver della stampante specificando l'indirizzo IP con l'Installazione guidata stampante" a pagina 4-17.
- Se appare la finestra Controllo dell'account utente fare clic sul pulsante [Continua].
- Se appare la finestra di dialogo Verifica di Windows Security, fare clic su "Installa comunque questo software".

**Installazione del driver della stampante specificando l'indirizzo IP con l'Installazione guidata stampante**

...

**Ricordate**

*Nell'installazione su Windows Vista, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

*Le stampanti saranno individuate durante l'installazione. Collegare questa macchina alla rete, quindi accendere l'alimentazione.*

1 Accendere l'alimentazione della macchina mentre è connessa alla rete.

– Per permettere il rilevamento delle stampanti durante l'installazione, la macchina deve essere connessa alla rete.

2 Per utilizzare la stampa di Web Service, verificare che la funzione "Rilevamento in rete" sia abilitata in "Rete e Centro condivisione" sul computer.

3 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

4 Fare clic sul pulsante [Avvio], quindi fare clic su "Pannello di controllo".

5 Da "Hardware e suoni", fare clic su "Stampante".
sarà visualizzata la finestra Stampanti.

– Se il Pannello di controllo è visualizzato con la Vista Classica, fare doppio clic su "Stampanti".

6 Fare clic su "Aggiungi stampante" dalla barra degli strumenti.

Viene visualizzata la finestra dell'Installazione guidata stampante.

7 Fare clic su "Aggiungi stampante locale".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.

8 Fare clic su "Crea una nuova porta", quindi selezionare il tipo di porta.

– Selezionare "Porta TCP/IP standard".

9 Fare clic sul pulsante [Avanti].

10 Selezionare "Periferica servizi Web" ed inserire l'indirizzo IP.

Viene individuata la stampante, compatibile con la stampa Web Service, corrispondente all'indirizzo IP immesso, quindi appare la finestra di dialogo dell'installazione guidata Trovato nuovo hardware.

11 Fare clic su "Individuare e installare il driver (scelta consigliata)".

Appare una schermata in cui confermare il metodo di ricerca.

12 Fare clic su "Non cercare online".

13 Fare clic su "Cerca il software del driver nel mio computer (per utenti esperti)".

14 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

15 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
Driver della stampante che possono essere selezionati:
per Windows Vista, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

16 Fare clic sul pulsante [Avanti].

17 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Se appare la finestra Controllo dell'account utente fare clic sul pulsante [Continua].
– Se appare la finestra di dialogo Verifica di Windows Security, fare clic su "Installa comunque questo software".

18 Fare clic sul pulsante [Chiudi].

19 Una volta completata l'installazione, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

20 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

### 4.2.4 Connessione locale

Quando questa macchina è connessa tramite porta USB, il driver della stampante può essere installato con la funzionalità plug-and-play.

**Nota**

*Quando viene utilizzata una connessione USB, il driver della stampante viene installato facilmente con la funzionalità Plug and Play. Il driver della stampante può tuttavia essere installato utilizzando l'Installazione guidata stampante. Quando si utilizza l'Installazione guidata stampante, selezionare la porta USB da collegare alla finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.*

1 Collegare questa macchina a un computer utilizzando un cavo USB, quindi avviare il computer.

– Non scollegare o collegare il cavo durante l'avvio del computer.

2 Accendere l'alimentazione principale di questa macchina.
Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'installazione guidata Trovato nuovo hardware.

– Se non viene visualizzata la finestra di dialogo dell'Installazione guidata Trovato nuovo hardware, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

3 Fare clic su "Individuare e installare il driver (scelta consigliata)".

– Qualora il disco non sia disponibile, fare clic su "Disco non disponibile. Mostra altre opzioni". Nella finestra successiva, selezionare "Cerca il software del driver nel mio computer (per utenti esperti)", quindi specificare il driver della stampante desiderato.

Appare la finestra di dialogo che richiede di inserire il disco.

4 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

Vengono recuperate le informazioni contenute nel disco. Appare un elenco dei software compatibili con questa macchina.

5 Selezionare il nome del driver della stampante da cancellare, quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

– Driver della stampante che possono essere selezionati: driver PCL, driver PS, driver Fax.

6 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Se appare la finestra "Controllo dell'account utente", fare clic sul pulsante [Continua].
– Se appare la finestra di dialogo di Windows Security, fare clic su "Installa comunque questo software".

7 Una volta completata l'installazione, fare clic sul pulsante [Chiudi].

8 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

9 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

## 4.3 Windows 2000

### 4.3.1 Connessione di rete (LPR/Porta9100)

Quando si utilizza la stampa LPR/Porta9100, specificare la porta durante il processo di installazione del driver di stampa.

**Impostazione TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP sulla schermata delle impostazioni TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione del numero di porta RAW per questa macchina**

Per utilizzare la stampa tramite la Porta 9100, abilitare il numero di porta RAW (9100 predefinito), nella schermata Impostaz. TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare il numero di porta RAW di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione LPD per questa macchina**

Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nella schermata Impostaz. LPD di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

...
**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows 2000, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul icona Avvio, selezionare [Avvio], puntare su "Impostazioni" quindi fare clic su "Stampanti".

3 Fare clic su "Aggiungi stampante".

L'Installazione guidata stampante si avvia.

4 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

5 Nella finestra di dialogo in cui specificare il metodo di connessione, selezionare "Stampante locale", quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

– Deselezionare la casella di controllo "Rileva e installa stampante Plug and Play automaticamente".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.

6 Fare clic su "Crea nuova porta", quindi selezionare "Porta TCP/IP standard" per "Tipo di porta:".

7 Fare clic sul pulsante [Avanti].

Si avvia l'Installazione guidata porta stampante TCP/IP standard.

8 Fare clic sul pulsante [Avanti].

9 Nella casella "Nome della stampante o indirizzo IP", inserire l'indirizzo IP per questa macchina, quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

- Se appare la finestra di dialogo Ulteriori informazioni sulla porta necessarie, passare al punto 10.
- Qualora appaia la finestra di dialogo Finitura, passare al punto 13.

10 Selezionare "Personalizzato", quindi fare clic sul pulsante [Impostazioni].

11 Modificare le impostazioni secondo la porta, quindi fare clic sul pulsante [OK].

- Per quanto riguarda la connessione LPR, selezionare "LPR", quindi immettere "Stampa" nella casella "Nome coda".
- Per la connessione della Porta 9100, selezionare "RAW", quindi immettere il numero di porta RAW (9100 predefinito) nella casella "Numero Porta".
- Le informazioni inserite in questo punto sono sensibili alle maiuscole e minuscole.

12 Fare clic sul pulsante [Avanti].

13 Fare clic sul pulsante [Fine].

Viene visualizzata l'Installazione guidata stampante.

14 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

15 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

16 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

- Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
  Driver della stampante che possono essere selezionati:
  per Windows 2000, il driver PCL, driver PS, driver Fax

17 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

18 Fare clic sul pulsante [Avanti].

19 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

- Quando viene visualizzata la finestra di dialogo Firma digitale, fare clic sul pulsante [Sì].

20 Fare clic sul pulsante [Fine].

21 Una volta completata l'installazione, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

22 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

### 4.3.2 Connessione di rete (SMB)

Quando si utilizza la stampa SMB, specificare la porta tramite la selezione della stampante durante il processo di installazione del driver della stampante.

**Impostazione TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP sulla schermata delle impostazioni TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Nota**
*Quando si utilizza il protocollo IPv6, si deve abilitare l'impostazione di hosting diretto. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione SMB per questa macchina**

Nelle "Impostaz. stampa" della schermata impostazione SMB di questa macchina, specificare il nome NetBIOS, stampare il nome del servizio e del gruppo di lavoro.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni SMB di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows 2000, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel drive CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul icona Avvio, selezionare [Avvio], puntare su "Impostazioni", quindi fare clic su "Stampanti".

3 Fare clic su "Aggiungi stampante".

L'Installazione guidata stampante si avvia.

4 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

5 Nella finestra di dialogo in cui specificare il metodo di connessione, selezionare "Stampante locale", quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

– Deselezionare la casella di controllo "Rileva e installa stampante Plug and Play automaticamente".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Selezionare la porta stampante.

6 Fare clic su "Crea nuova porta", e selezionare la "Porta locale" per il "Tipo di porta:"

7 Fare clic sul pulsante [Avanti].

8 Nella casella "Nome porta", immettere "\\nome NetBIOS\nome servizio stampa".

– Inserire gli stessi nomi di NetBIOS e del servizio di stampa che appaiono in "Impostaz. stampa" nella schermata delle impostazioni SMB di questa macchina.

9 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata l'Installazione guidata stampante.

10 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

11 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

12 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
Driver della stampante che possono essere selezionati:
per Windows 2000, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

13 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

14 Fare clic sul pulsante [Avanti].

15 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Quando viene visualizzata la finestra di dialogo Firma digitale, fare clic sul pulsante [Sì].

16 Fare clic sul pulsante [Fine].

17 Una volta completata l'installazione, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

18 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

### 4.3.3 Connessione di rete (IPP o IPPS)

Nella stampa IPP, specificare le impostazioni di rete prima di installare il driver della stampante.

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni IPP per questa macchina**

Abilitare la stampa IPP nelle "Impostaz. IPP" di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni IPP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*Per utilizzare la stampa IPPS, il certificato deve essere registrato in questa macchina. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

...
**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows 2000, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Fare clic sul pulsante [Avvia], quindi fare clic su "Installazione" – "Stampante".

3 Fare clic su "Aggiungi stampante".

"L'installazione guidata stampante si avvia."

4 Fare clic sul pulsante [Avanti].

5 Nella finestra di dialogo Stampante locale o di rete, selezionare "Stampante di rete", quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

6 Nella finestra di dialogo Ricerca stampante, selezionare "Connetti ad una stampante su Internet oppure sulla Vostra intranet".

7 Nel campo "URL", inserire l'URL per questa macchina nel formato seguente, e quindi fare clic sul pulsante [Avanti].

- http://<indirizzo_IP_per_questa_macchina> /ipp Esempio: se l'indirizzo IP per questa macchina è 192.168.1.20, inserire http://192.168.1.20/ipp
- Quando si imposta questa macchina per la stampa IPPS, inserire "https:// (IP_indirizzo_della_macchina) /ipp". La finestra per confermare il nome utente e la password appaiono nel corso dell'installazione.

8 Quando appare la finestra di dialogo di conferma, fare clic sul pulsante [OK].

9 Fare clic sul pulsante [Disco driver].

10 Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

11 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua. Driver della stampante che possono essere selezionati: per Windows 2000, il driver PCL e il driver PS.

12 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

13 Fare clic sul pulsante [OK].

14 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

– Quando viene visualizzata la finestra di dialogo "Firma digitale" fare clic sul pulsante [Sì].

15 Fare clic sul pulsante [Fine].

16 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti e Fax.

17 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

Una volta specificate le impostazioni, è possibile utilizzare la stampante nella stessa maniera di una stampante locale predefinita. Inoltre, se configurate la stampante per la condivisione in Windows, essa può essere utilizzata come una stampante di rete da altri computer Windows sulla rete.

### 4.3.4 Connessione locale

Quando questa macchina è connessa tramite porta USB, il driver della stampante può essere installato con la funzionalità plug-and-play.

1 Collegare questa macchina a un computer utilizzando un cavo USB, quindi avviare il computer.

– Non scollegare o collegare il cavo durante l'avvio del computer.

2 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel drive CD-ROM del computer.

3 Accendere l'alimentazione principale di questa macchina.
Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'installazione guidata Trovato nuovo hardware.

– Se non viene avviata l'Installazione guidata Trovato nuovo hardware, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

4 Selezionare "Cerca un driver adatto per la mia periferica (scelta consigliata)", quindi fare clic su [Avanti].

5 Selezionare "Specificare un percorso", quindi fare clic su [Avanti].

6 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua.
Windows 2000: driver PCL, driver PS, driver Fax

7 Fare clic sul pulsante [OK], quindi seguire le istruzioni indicate nella schermata.

– Quando viene visualizzata la finestra di dialogo "Firma digitale" fare clic sul pulsante [Sì].

8 Fare clic sul pulsante [Fine].

9 Quando l'installazione è completa, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti e Fax.

10 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

## 4.4 Windows NT 4.0

### 4.4.1 Connessione di rete (LPR)

Quando si utilizza la stampa LPR, specificare la porta durante il processo di installazione del driver di stampa.

**Impostazione TCP/IP per questa macchina.**

Specificare l'indirizzo IP sulla schermata delle impostazioni TCP/IP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazione LPD per questa macchina**

Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nella schermata Impostaz. LPD di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Installazione del driver della stampante utilizzando l'Installazione guidata stampante**

...

**Ricordate**
*Nell'installazione su Windows NT 4.0, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

*Per utilizzare la porta LPR in Windows NT 4.0, i Servizi di Stampa TCP/IP di Microsoft devono essere installati sul computer.*

1. Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.
2. Fare clic sull'icona Avvio, selezionare [Avvio] puntare su "Impostazioni" e quindi fare clic su "Stampanti".
3. Fare clic su "Aggiungi stampante".

   L'Installazione guidata stampante si avvia.
4. Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.
5. Nella finestra di dialogo in cui specificare il metodo di connessione, selezionare "Questo computer," quindi fare clic su [Avanti].
6. Fare clic sul pulsante [Avanti].

   Appare una finestra in cui specificare le porte.
7. Fare clic sul pulsante [Aggiungi Porta].
8. Nell'elenco "Porte stampante disponibili", selezionare "Porta LPR", quindi fare clic sul pulsante [Nuova porta].
9. Inserire l'indirizzo IP di questa macchina nella casella "Indirizzo" e "Stampa" nella casella "Nome coda", quindi fare clic sul pulsante [OK].
   - Le informazioni inserite in questo punto sono sensibili alle maiuscole e minuscole.
10. Selezionare la porta creata, quindi fare clic sul pulsante [Avanti].
11. Fare clic sul pulsante [Disco driver].
12. Fare clic sul pulsante [Sfoglia].

13 Specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato, quindi fare clic sul pulsante [Apri].

– Selezionare la cartella specificata secondo il driver della stampante da utilizzare, il sistema operativo e il linguaggio.
Driver della stampante che possono essere selezionati:
per Windows NT 4.0, il driver PCL, driver PS, driver Fax.

14 Fare clic sul pulsante [OK].

Viene visualizzata la lista delle "Stampanti".

15 Fare clic sul pulsante [Avanti].

16 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

17 Fare clic sul pulsante [Fine].

18 Un volta completata l'installazione, accertarsi che l'icona della stampante installata appaia nella finestra Stampanti.

19 Rimuovere il CD-ROM dal drive del CD-ROM.

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

# 5 Installazione su computer Macintosh

# 5 Installazione su computer Macintosh

## 5.1 Mac OS X 10.2, 10.3, o 10.4

### 5.1.1 Installazione del driver della stampante

1 Avviare il computer Macintosh.

2 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel drive CD-ROM del computer.

- Uscire da tutte le eventuali applicazioni aperte.

3 Aprire la cartella del CD-ROM che contiene il driver di stampa desiderato.

- Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua.

4 Copiare il file del driver per la versione Mac OS sul desktop.

- OS X 10.2:KONICAMINOLTA_C353_102.pkg
- OS X 10.3:KONICAMINOLTA_C353_103.pkg
- OS X 10.4:KONICAMINOLTA_C353_103.pkg

5 Fare doppio clic sul file copiato sul desktop.

- Dopo il relativo messaggio di richiesta, inserire il nome e la password dell'amministratore.
- Per quanto riguarda il nome e la password, rivolgersi al proprio amministratore di rete.
- Per uscire dall'installazione, fare clic sul pulsante [Annulla].

6 Fare clic sul pulsante [Continua] e seguire le istruzioni indicate nella schermata, fino a quando viene visualizzata la finestra di dialogo Installazione standard.

7 Nella finestra di dialogo Installazione standard fare clic sul pulsante [Installa].

- A partire dalla seconda installazione del driver, il pulsante [Installa] potrebbe essere visualizzato come pulsante [Aggiorna].

Il driver della stampante è installato sul computer Macintosh. Quando l'installazione è completa, appare un messaggio.

8 Fare clic sul pulsante [Chiudi].

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

Successivamente, selezionare una stampante.

## 5.1.2 Selezione e connessione alla stampante (OS 10.4)

In OS 10.4, questa macchina può essere connessa con Bonjour, AppleTalk, LPR (LPD), o IPP.

Dopo aver specificato le impostazioni di rete per questa macchina, si abiliterà la stampa selezionando la macchina come stampante nelle Utilità avvio stampante o nel Centro Stampa.

**Specificare le impostazioni Bonjour per questa macchina**

➔ Abilitare Bonjour in "Impostazioni Bonjour", quindi immettere il nome Bonjour.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni Bonjour di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Aggiungere una stampante (impostazioni Bonjour)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

- Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.
- Qualora non sia stata rilevata una stampante, spegnere e riaccendere la macchina.
- Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

Le stampanti collegate vengono rilevate.

3 Dall'elenco "Stampante", selezionare il nome del modello desiderato e la connessione (Bonjour).

4 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Stampa con", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

**Nota**

*Qualora appaia la finestra delle Opzioni Installabili, procedere, secondo le esigenze, con la modifica delle impostazioni dell'opzione. Per dettagli, fare riferimento a "Inizializzazione del driver della stampante" a pagina 9-4.*

**Specificare le impostazioni AppleTalk per questa macchina**

➔ Abilitare AppleTalk in "Impostazioni AppleTalk", quindi immettere il nome della stampante.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni AppleTalk di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer**

Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple" selezionare "Preferenze di Sistema".

2 Fare clic sull'icona "Network".

3 Da "Mostra", selezionare "Ethernet Integrata".

4 Fare clic sulla scheda AppleTalk, quindi selezionare la casella "AppleTalk – Attiva".

5 Fare clic sul pulsante chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Applico modifiche alla configurazione?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Applica].

**Aggiungere una stampante (impostazioni AppleTalk)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.
– Qualora non sia stata rilevata la stampante, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

Le stampanti collegate vengono rilevate.

3 Dall'elenco "Stampante", selezionare il nome del modello desiderato e la connessione (AppleTalk).

4 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Stampa con", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

...

**Nota**

*Qualora appaia la finestra delle Opzioni Installabili, procedere, secondo le esigenze, con la modifica delle impostazioni dell'opzione. Per dettagli, fare riferimento a "Inizializzazione del driver della stampante" a pagina 9-4.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni LPR)**

➔ Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazioni LPD per questa macchina (impostazioni LPR)**

➔ Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nella schermata Impostaz. LPD di questa macchina.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni LPR)**

Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple", selezionare "Preferenze di Sistema".

2 Fare clic sull'icona "Network".

3 Da "Mostra", selezionare "Ethernet Integrata".

4 Fare clic sulla scheda TCP/IP.

5 Selezionare le opzioni da "Configura" secondo le impostazioni delle rete alla quale è connesso il computer Macintosh, quindi specificare l'indirizzo IP e la maschera sottorete.

6 Fare clic sul pulsante chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Applico modifiche alla configurazione?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Applica].

**Aggiungere una stampante (impostazioni LPR)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.

Appare il "Browser stampante".

3 Fare clic sul pulsante [Stampante IP].

4 Da "Protocollo", selezionare "LPD".

5 In "Indirizzo", inserire l'indirizzo IP di questa macchina.

6 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Stampa con", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

...

**Nota**

*Qualora appaia la finestra delle Opzioni Installabili, procedere, secondo le esigenze, con la modifica delle impostazioni dell'opzione. Per dettagli, fare riferimento a "Inizializzazione del driver della stampante" a pagina 9-4.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina(impostazioni IPP)**

➔ Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazioni IPP per questa macchina**

➔ Abilitare la stampa IPP nella schermata delle Impostaz. IPP di questa macchina.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni IPP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni IPP)**

Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple" selezionare "Preferenze di Sistema".

2 Fare clic sull'icona "Network".

3 Da "Mostra", selezionare "Ethernet Integrata".

4 Fare clic sulla scheda TCP/IP.

5 Selezionare le opzioni da "Configura" secondo le impostazioni della rete alla quale è connesso il computer Macintosh, quindi specificare l'indirizzo IP e la maschera sottorete.

6 Fare clic sul pulsante chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Applico modifiche alla configurazione?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Applica].

**Aggiungere una stampante (impostazioni IPP)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.

Appare il "Browser stampante".

3 Fare clic sul pulsante [Stampante IP].

4 Da "Protocollo", selezionare "IPP".

5 In "Indirizzo", inserire l'indirizzo IP di questa macchina. In "Coda", inserire "ipp".

6 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Stampa con", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

**Nota**

*Qualora appaia la finestra delle Opzioni Installabili, procedere, secondo le esigenze, con la modifica delle impostazioni dell'opzione. Per dettagli, fare riferimento a "Inizializzazione del driver della stampante" a pagina 9-4.*

### 5.1.3 Selezione e connessione alla stampante (OS 10.2 e 10.3)

In OS 10.2/10.3, questa macchina può essere connessa con Rendezvous, AppleTalk, LPR (LPD), o IPP.

Dopo aver specificato le impostazioni di rete per questa macchina, si abiliterà la stampa selezionando la macchina come stampante nelle Utilità avvio stampante o nel Centro Stampa.

**Come specificare le impostazioni Bonjour per questa macchina (impostazioni Rendezvous)**

➔ Abilitare Bonjour in "Impostazioni Bonjour", quindi immettere il nome Bonjour.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni Bonjour di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Aggiungere una stampante (impostazioni Rendevous)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.

3 Selezionare "Rendezvous" per il metodo di connessione.

– Qualora non sia stata rilevata una stampante, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

Le stampanti collegate vengono rilevate.

4 Dall'elenco "Nome", selezionare il nome del modello desiderato.

5 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Modello Stampante", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei nomi dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

**Specificare le impostazioni AppleTalk per questa macchina**

➔ Abilitare AppleTalk in "Impostazioni AppleTalk", quindi immettere il nome della stampante.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni AppleTalk di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer**

Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple" selezionare "Preferenze di Sistema".

2 Fare clic sull'icona "Network".

3 Da "Mostra", selezionare "Ethernet Integrata".

4 Fare clic sulla scheda AppleTalk, quindi selezionare la casella "AppleTalk – Attiva".

5 Fare clic sul pulsante chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Applico modifiche alla configurazione?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Applica].

**Aggiungere una stampante (AppleTalk)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.

3 Selezionare "AppleTalk" come metodo di connessione, quindi specificare la zona alla quale questa macchina è connessa.

– Qualora non sia stata rilevata una stampante, spegnere e riaccendere la macchina.
– Quando si spegne e riaccende l'alimentazione, attendere almeno 10 secondi prima di riaccenderla, altrimenti la macchina potrebbe non funzionare correttamente.

Le stampanti collegate vengono rilevate.

4 Dall'elenco "Nome", selezionare il nome del modello desiderato.

5 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Modello Stampante", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei nomi dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni LPR)**

➔ Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazioni LPD per questa macchina (impostazioni LPR)**

➔ Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nella schermata Impostaz. LPD di questa macchina.

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni LPR)**

Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple" selezionare "Preferenze di Sistema".

2 Fare clic sull'icona "Network".

3 Da "Mostra", selezionare "Ethernet Integrata".

4 Fare clic sulla scheda TCP/IP.

5 Selezionare le opzioni da "Configura" secondo le impostazioni delle rete alla quale è connesso il computer Macintosh, quindi specificare l'indirizzo IP e la maschera sottorete.

6 Fare clic sul pulsante Chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Applico modifiche alla configurazione?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Applica].

**Aggiungere una stampante (impostazioni LPR)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" dove è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.

3 Selezionare "Stampa IP" come metodo di connessione.

4 Per OS 10.3, da "Tipo di stampa", selezionare "LPD/LPR".

5 In "Indirizzo stampante", inserire l'indirizzo IP di questa macchina.

6 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Modello Stampante", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei nomi dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni IPP)**

➔ Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazioni IPP per questa macchina**

➔ Abilitare la stampa IPP nella schermata delle Impostaz. IPP di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni IPP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni IPP)**

Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple" selezionare "Preferenze di Sistema".

2 Fare clic sull'icona "Network".

3 Da "Mostra", selezionare "Ethernet Integrata".

4 Fare clic sulla scheda TCP/IP.

5 Selezionare le opzioni da "Configura" secondo le impostazioni delle rete alla quale è connesso il computer Macintosh, quindi specificare l'indirizzo IP e la maschera sottorete.

6 Fare clic sul pulsante chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Applico modifiche alla configurazione?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Applica].

**Aggiungere una stampante (impostazioni IPP)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità" in cui è stato installato il driver, quindi fare doppio clic per aprire "Utilità avvio stampante" oppure "Centro Stampa".

2 Quando appare la finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic sul pulsante [Aggiungi]. Quando appare l'elenco delle stampanti, fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Se le stampanti disponibili sono già state impostate, la finestra di dialogo Aggiungi stampante non appare.

3 Selezionare "Stampa IP" per il metodo di connessione.

4 Per OS 10.3, da "Tipo di stampa", selezionare "IPP".

5 In "Indirizzo stampante", inserire l'indirizzo IP di questa macchina.

– Lasciare "Nome coda" vuoto.

6 Selezionare "KONICA MINOLTA" in "Modello Stampante", selezionare il modello desiderato dall'elenco dei nomi dei modelli, quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

Se la stampante selezionata è registrata nell'elenco stampanti, la procedura di configurazione sarà giunta al termine.

## 5.2 Mac OS 9.2

### 5.2.1 Installazione del driver della stampante

Dopo avere collegato la macchina al computer, è possibile utilizzarla come stampante, selezionando una stampante PostScript e specificando il file di descrizione della stampante (PPD).

Per prima cosa, copiare il file di descrizione della stampante (PPD) sul computer Macintosh.

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel lettore CD-ROM del computer.

2 Aprire la cartella del CD-ROM che contiene il driver di stampa desiderato.

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua.

3 Selezionare il file PPD KONICAMINOLTAC353UVxxx.ppd, quindi copiarlo nella cartella Descrizione stampanti in "Cartella di sistema" – "Estensioni" del "Disco rigido".

Questa operazione completa l'installazione del driver della stampante.

### 5.2.2 Selezione e connessione della stampante

In OS 9, questa macchina può essere connessa con AppleTalk o LPR (LPD).

Specificare le impostazioni di rete per questa macchina, quindi selezionare la stampante.

#### Specificare le impostazioni AppleTalk per questa macchina

➔ Abilitare AppleTalk in "Impostazioni AppleTalk", quindi immettere il nome della stampante.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni AppleTalk di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

#### Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer

Specificare le impostazioni AppleTalk per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple", selezionare "Pannello di Controllo" – "AppleTalk".

2 Dall'elenco a discesa "Collegamento" selezionare "Ethernet".

3 Fare clic sul pulsante Chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Salvare le modifiche alla configurazione corrente?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Salva].

#### Selezionare una stampante (impostazioni AppleTalk)

1 Sul menu "Apple", fare clic su "Scelta risorse".

2 Accertarsi che "AppleTalk" sia impostato su "Attivo", quindi fare clic sull'icona "LaserWriter".

3 Dall'elenco "Seleziona una stampante PostScript", fare clic sul nome del modello desiderato, quindi sul pulsante [Crea].

Viene visualizzata la schermata di selezione del file di descrizione stampante (PPD) PostScript.

4 Selezionare il file PPD pertinente, quindi fare clic su [Seleziona] o [Apri].

– Se è già stato selezionato un file PPD diverso, fare clic sul pulsante [Configura] al punto 3, quindi fare clic sul pulsante [Seleziona PPD] nella schermata visualizzata.

Appare una finestra in cui specificare le opzioni.

5 Selezionare le opzioni installate su questa macchina nelle finestre "Opzione Installata 1" e "Opzione Installata 2".

6 Fare clic sul pulsante [OK].

La finestra di "scelta risorse" appare di nuovo.

7 Chiudere la finestra di "scelta risorse".

**Specificare le impostazioni TCP/IP per questa macchina (impostazioni LPR)**

➔ Specificare l'indirizzo IP per questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Impostazioni LPD per questa macchina (impostazioni LPR)**

➔ Per utilizzare la stampa LPR, abilitare la stampa LPD nella schermata Impostaz. LPD di questa macchina.

**Dettagli**
*Per dettagli su come specificare le impostazioni LPD di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

**Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer (impostazioni LPR)**

Specificare le impostazioni TCP/IP per il computer Macintosh connesso a questa macchina.

1 Sul menu "Apple", selezionare "Pannello di Controllo" – "TCP/IP".

2 Dall'elenco a discesa "Collegamento" selezionare "Ethernet".

3 Selezionare le opzioni da "Configura" secondo le impostazioni delle rete alla quale è connesso il computer Macintosh, quindi specificare l'indirizzo IP e la maschera sottorete.

4 Fare clic sul pulsante chiudi nell'angolo superiore a sinistra della finestra di dialogo.

– Quando il messaggio "Salvare le modifiche alla configurazione corrente?" viene visualizzato, fare clic sul pulsante [Salva].

**Aggiungere una stampante (impostazioni LPR)**

1 Selezionare "HDD" – "Applicazioni" – "Utilità", quindi fare doppio clic su "Utilità stampante scrivania" per aprirlo.

Appare la finestra Nuova stampante scrivania.

2 Da "Stampanti", selezionare "LaserWriter".

3 Da "Crea scrivania", selezionare "Stampanti (LPR)".

Appare la finestra Senza titolo.

4 Fare clic sul pulsante [Modifica] per il "File descrizione stampante (PPD) PostScript".

Viene visualizzata la schermata di selezione del file di descrizione stampante (PPD) PostScript.

5 Selezionare il file PPD pertinente, quindi fare clic su [Seleziona].

La finestra senza titolo appare di nuovo.

6 Fare clic sul pulsante [Modifica] per la "Selezione stampante LPR".

Appare una finestra per l'inserimento dell'indirizzo IP.

7 In "Indirizzo stampante", inserire l'indirizzo IP di questa macchina, quindi fare clic sul pulsante [OK].

La finestra senza nome appare di nuovo.

8 Fare clic sul pulsante [Crea].

Appare una finestra in cui salvare le impostazioni.

9 Inserire il nome stampante scrivania, quindi fare clic sul pulsante [Salva].

L'icona per la stampante LPR viene creata sul desktop.

# 6 Installazione destinata all'utilizzo con NetWare

# 6 Installazione destinata all'utilizzo con NetWare

## 6.1 NetWare

### 6.1.1 Impostazioni di Rete

Usare l'opzione "Impostazioni NetWare" di questa macchina per applicare le funzioni "Impostazioni IPX" e "Impostazioni Stampa NetWare".

**Dettagli**

*Per dettagli su come specificare le impostazioni NetWare di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

### 6.1.2 Impostazione Client Windows

Installare il driver di stampa utilizzando l'installazione guidata stampante per un client Windows che utilizza la stampante.

**Ricordate**

*Quando si esegue l'installazione su NT4.0/2000/XP/Vista/Server 2003, sono richieste le autorizzazioni dell'amministratore.*

1 Inserire il CD-ROM del driver di stampa nel drive CD-ROM del computer.

2 Aprire la finestra Stampanti o la finestra Stampanti e Fax.

3 Eseguire "Aggiungi una stampante" oppure "Aggiungi stampante".

L'installazione guidata stampante si avvia.

4 Nelle impostazioni della porta, navigare nella rete e specificare il nome della coda creata (o il nome della stampante NDPS).

5 Nell'elenco dei modelli di stampante, specificare la cartella del CD-ROM che contiene il driver della stampante desiderato.

– Selezionare la cartella specificata in base al driver da utilizzare, il sistema operativo e la lingua. È possibile selezionare i seguenti driver di stampa: per Windows 2000/XP/Vista/Server 2003, il driver PCL e il driver PS; per Windows NT4.0, il driver PCL

6 Seguire le istruzioni sulla schermata per completare l'installazione.

# 7 Disinstallazione del driver della stampante

# 7 Disinstallazione del driver della stampante

## 7.1 Windows

Qualora si renda necessario eliminare il driver della stampante, per esempio, quando si desidera reinstallarlo, eliminare il driver secondo la procedura che segue.

### 7.1.1 Disinstallazione

Se il driver della stampante è stato installato senza utilizzare un installatore, eliminare manualmente il driver della stampante.

1 Aprire la finestra Stampanti o la finestra Stampanti e Fax.

2 Selezionare l'icona della stampante da eliminare.

3 Premere il tasto [Canc] sulla tastiera del computer per eliminare il driver della stampante.

4 Seguire le istruzioni presenti sulla schermata.

Una volta eliminato il driver, l'icona scompare dalla finestra Stampanti o dalla finestra Stampanti e Fax.
In Windows NT 4.0, ciò completa la disinstallazione del driver.
In Windows 2000/XP/Vista/Server 2003, eliminare il driver della stampante in "Proprietà Server".

5 Aprire "Proprietà Server".

- In Windows 2000/XP/Server 2003, fare clic sul menu "File", quindi fare clic su "Proprietà Server".
- In Windows Vista, fare clic con il tasto destro nello spazio della finestra Stampanti,quindi fare clic su "Esegui come amministratore", infine fare clic su "Proprietà server".
- Se appare la finestra Controllo dell'account utente, fare clic sul pulsante [Continua].

6 Fare clic sulla scheda Driver

7 Selezionare il driver della stampante da eliminare dall'elenco "Driver della stampante installati", quindi fare clic sul pulsante [Rimuovi].

- In Windows 2000/XP/Server 2003, proseguire al punto 9.
- In Windows Vista, proseguire al punto 8.

8 Selezionare "Rimuovi il driver e il pacchetto driver" sulla schermata di conferma dell'eliminazione, quindi fare clic sul pulsante [OK].

9 Fare clic sul pulsante [Sì] sulla schermata di conferma dell'eliminazione.

- In Windows Vista, quando la schermata di conferma dell'eliminazione viene visualizzata nuovamente, fare clic sul pulsante [Elimina].

10 Chiudere la finestra aperta e riavviare il computer.

- Assicurarsi di riavviare il computer.

Questa operazione completa la disinstallazione del driver della stampante.

...

**Nota**

*Anche se il driver della stampante viene eliminato utilizzando il metodo precedente, il file delle informazioni del modello rimarrà nel computer in Windows 2000/XP/Server 2003, pertanto, quando si reinstalla la stessa versione del driver della stampante, potrebbe non essere possibile sovrascrivere il driver. In questo caso, eliminare i file seguenti. "C: \WINDOWS\system32\spool\drivers\w32x86"*

*Se verificando le cartelle si trova una cartella del modello pertinente, eliminarla. Tuttavia, se sono installati più driver, inclusi i driver Konica Minolta, PostScript Konica Minolta e il driver del Fax, vengono eliminate le informazioni del modello di tutti i driver. Qualora rimangano altri driver, non eliminarli.*

*"C:" eliminare "oem*.inf" e "oem*.PNF" nella cartella "\WINDOWS\inf" (l' asterisco "*" nel nome del file indica un numero, e il numero varia a seconda dell'ambiente del computer).*

*Prima di eliminare i file, aprire il file INF, controllare che il nome del modello sia descritto nelle ultime righe, quindi controllare che il file del modello corrispondente sia disponibile. Il file PNF ha lo stesso numero del file INF.*

*In Windows Vista, quando è stato eliminato un file utilizzando "Rimuovi il driver e il pacchetto driver", questa operazione non è richiesta.*

## 7.2 Macintosh

Qualora si renda necessario eliminare il driver della stampante, per esempio, quando si desidera reinstallare il driver della stampante, eliminare il driver secondo la procedura seguente.

### 7.2.1 Per Macintosh OS X

1. Aprire l' [Utilità configurazione stampante] (o il [Centro stampa]) situati in "Applicazioni" – "Utilità" del "Disco rigido".
2. Selezionare il nome della stampante da cancellare, quindi fare clic sul pulsante [Elimina].

   La stampante selezionata viene eliminata.
3. Chiudere l'elenco delle stampanti.
4. Trascinare il file seguente, situato in "Libreria" – "Stampanti" – "PPD" – "Contenuto" – "Risorse" – "ja.lproj" del "disco rigido", nell'icona "Cestino".
   - "KONICA MINOLTA C253.gz"
   - "KONICA MINOLTA C353.gz"
5. Eliminare i file non richiesti da "Libreria" – "Stampanti".
   - Trascinare la cartella "C353", che è situata in "Libreria" – "Stampanti" – "KONICA MINOLTA", nell'icona "Cestino".
   - In Mac OS 10.2, trascinare tutte le cartelle "KONICA MINOLTA C353" che sono situate in "Libreria" – "Stampanti" – "PPDPlugins", nell'icona "Cestino".
6. Riavviare il computer.

   Questa operazione completa la disinstallazione del driver della stampante.

### 7.2.2 In Macintosh OS 9.2

1. Trascinare l'icona della stampante sulla scrivania nell'icona "Cestino".
2. Trascinare il file "KONICA MINOLTAC353UVxxx.ppd", che è situato nella "Cartella di sistema" – "Estensioni" – "Descrizioni Stampante" del "Disco rigido", nell'icona "Cestino".

   I relativi file del driver stampante vengono cancellati.
3. Riavviare il computer.

   Questa operazione completa la disinstallazione del driver della stampante.

# 8 Funzioni di stampa dei driver PCL/PS per Windows

# 8 Funzioni di stampa dei driver PCL/PS per Windows

## 8.1 Operazioni di Stampa

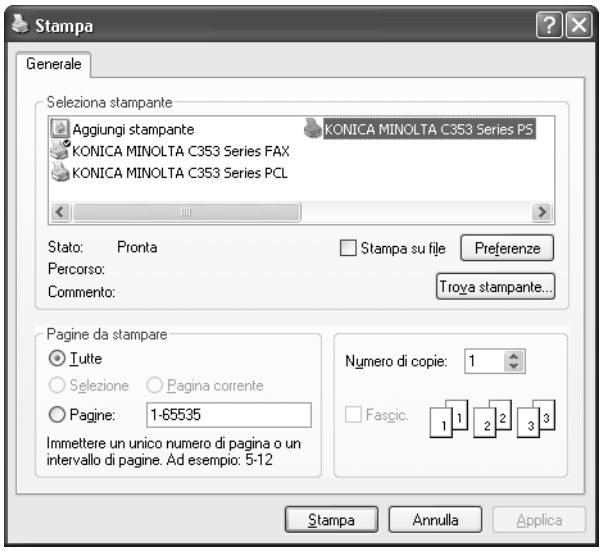
I lavori di stampa sono specificati dal software applicativo.

1 Aprire i dati nell'applicazione, fare cli sul pulsante [File], quindi su "Stampa" dal menu.

– Qualora il menu non sia disponibile, fare clic sul pulsante [Stampa].

2 Verificare che il nome della stampante sia stato selezionato da "Nome stampante" o "Seleziona stampante".

– Se la stampante non è stata selezionata, fare clic per selezionare la stampante.




– La finestra di dialogo Stampa differisce a seconda dell'applicazione.

3 Specificare l'intervallo di stampa ed il numero di copie da stampare.

4 Fare clic sul pulsante [Proprietà] o [Preferenze] per modificare le impostazioni del driver della stampante come necessario.

– Facendo clic sul pulsante [Proprietà] o sul pulsante [Preferenze] nella finestra di dialogo Stampa, è possibile specificare le impostazioni di ciascun modello nella finestra di dialogo del driver di stampa che viene visualizzata. Per dettagli, fare riferimento a "Dettagli del parametro" a pagina 8-9.
– Se le modifiche alle impostazioni non vengono salvate nella finestra di dialogo Stampa, quando si esce dall'applicazione verranno ripristinate le impostazioni standard.

5 Fare clic sul pulsante [Stampa].

L'indicatore dei dati di questa macchina lampeggia.

## 8.2 Inizializzazione del driver della stampante

Una volta installato il driver di stampa, occorre modificare le condizioni di inizializzazione come le Opzioni, l'Autenticazione e le funzioni di Traccia volume (E.K.C.) e abilitare le funzioni della macchina dal driver della stampante.

...

**Ricordate**

*Qualora le funzioni Nome modello, Opzioni installate, Autenticazione e Traccia volume (E.K.C.) non siano specificate sulla scheda Configura, le funzioni dell'opzione non possono essere utilizzate dal driver della Stampante. Quando si installano le opzioni, accertarsi di eseguire le impostazioni corrette.*

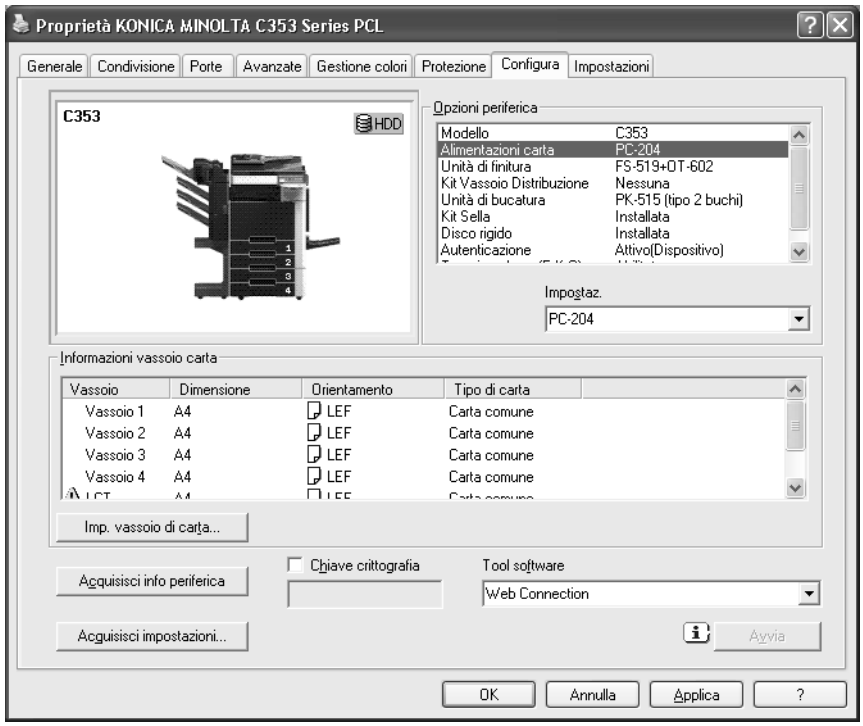
### 8.2.1 Come visualizzare la schermata delle Proprietà

1 Apre la finestra Stampanti o la finestra Stampanti e Fax.

- In Windows 2000/NT 4.0, fare clic sul pulsante [Avvia], poi su "Impostazioni", quindi fare clic su "Stampanti".
- In Windows XP/Server 2003, fare clic sul pulsante [Avvia], quindi fare clic su "Stampanti e Fax".
- In Windows XP/Server 2003, se "Stampanti e fax" non appare nel menu [Avvia], aprire il "Pannello di Controllo" dal menu [Avvia], selezionare "Stampanti e altro hardware", quindi fare clic su "Stampanti e fax".
- In Windows Vista, fare clic sul pulsante [Avvia] per aprire il "Pannello di controllo", selezionare "Hardware e suoni", quindi fare clic su "Stampanti".
- In Windows Vista, se il Pannello di controllo è visualizzato con la Vista classica, fare doppio clic su "Stampanti".

2 Fare clic con il tasto destro sull'icona della stampante installata, quindi fare clic su "Proprietà".

### 8.2.2 Scheda Configura




Se si specificano il nome del modello, le opzioni installate, le funzioni di autenticazione e di traccia volume (E.K.C.) è possibile utilizzare le funzioni di questa macchina dal driver di stampa.

...

**Ricordate**

*Accertarsi di selezionare un modello e le opzioni dalle "Opzioni periferica".*

*Abbinare la "Parola chiave di crittografia" a quella specificata dalle "Impostazioni crittografia password driver" di questa macchina.*

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Opzioni periferica | Specifica il nome del modello di questa macchina, le opzioni installate in questa macchina e lo stato delle funzioni di autenticazione e traccia volume. Specificare lo stato di ogni voce nell'elenco a discesa "Impostaz.". |
| Informazioni vassoio carta | Indica il tipo di carta specificato per ogni vassoio.<br>Fare clic sul pulsante [Impostazioni vassoio di carta] per specificare le impostazioni di ogni vassoio. |
| Acquisisci info periferica | Comunica con questa macchina per leggere lo stato delle opzioni installate. |
| Acquisisci impostazioni | Specifica le condizioni della destinazione della connessione per eseguire la funzione Acquisisci info periferica. |
| Chiave crittografia | Immettere la parola chiave di crittografia quando essa è definita dall'utente mediante la comunicazione con questa macchina. |
| Tool software | Avvia i tool software come PageScope Web Connection. |

...

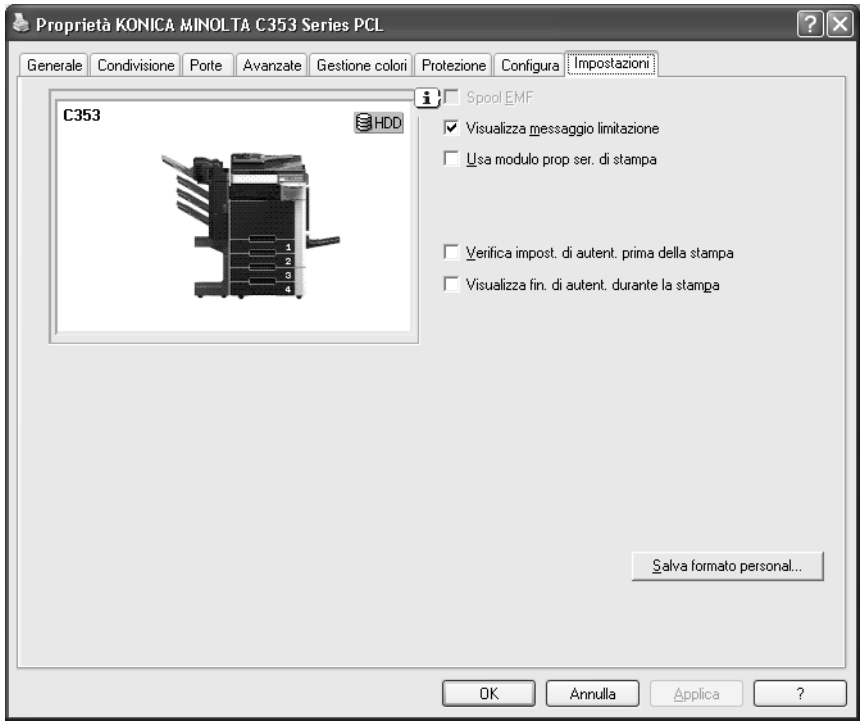
**Nota**

*Non è possibile utilizzare la funzione [Acquisisci info periferica] se non si è connessi o non si è in grado di comunicare con questa macchina.*

**Dettagli**

*Per quanto riguarda la procedura per specificare la "Parola chiave di crittografia", che deve essere definita dall'utente, fare riferimento a "Come specificare parola chiave di crittografia definita dall'utente" a pagina 11-30.*

### 8.2.3 Scheda Impostazioni




È possibile modificare le impostazioni predefinite di visualizzazione dei messaggi di conferma o della finestra di dialogo di inserimento delle impostazioni di autenticazione.

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Spool EMF | Selezionare questa casella di controllo quando lo spool (EMF) del meta-file è necessario per l'utilizzo nel proprio ambiente di sistema. |
| Visualizza messaggio limitazione | Visualizza un messaggio quando nel driver della stampante sono state attivate delle funzioni che non possono essere specificate contemporaneamente. |
| Usa modulo prop. ser. di stampa | Utilizza la carta aggiunta in [Proprietà server] della cartella della stampante. |
| Verifica impost. di autent. prima della stampa | Verifica le impostazioni di autenticazione di questa macchina prima di stampare e visualizza un messaggio se le impostazioni non sono compatibili. |
| Visualizza fin. di autent. durante la stampa | Visualizza la finestra di dialogo Autenticazione/Traccia volume (E.K.C.) quando si specifica un lavoro di stampa, in modo da inserire un nome utente o di reparto. |
| Salva formato personal. | Salva i formati carta personalizzati. |

**Nota**

*"Spool EMF" e "Salva formato personal." sono funzioni attive soltanto per il driver PCL.*

### 8.2.4 Registrazione delle impostazioni predefinite

Le impostazioni specificate per le funzioni di questa macchina nella stampa possono essere applicate solamente se si utilizza l'applicazione. Quando si esce dall'applicazione, verranno ripristinate le impostazioni di default.

Quando si registrano le impostazioni, modificare le impostazioni di base del driver della stampante (Predef.).

1 Apre la finestra Stampanti o la finestra Stampanti e Fax.

- In Windows 2000/NT 4.0, fare clic sul pulsante [Avvia], poi su "Impostazioni", quindi fare clic su "Stampanti".
- In Windows XP/Server 2003, fare clic sul pulsante [Avvia], quindi fare clic su "Stampanti e Fax".
- In Windows XP/Server 2003, se "Stampanti e fax" non appare nel menu [Avvia], aprire il "Pannello di Controllo" dal menu [Avvia], selezionare "Stampanti e altro hardware", quindi fare clic su "Stampanti e fax".
- In Windows Vista, fare clic sul pulsante [Avvia] per aprire il "Pannello di controllo", selezionare "Hardware e suoni", quindi fare clic su "Stampanti".
- In Windows Vista, se il Pannello di controllo è visualizzato con la Vista classica, fare doppio clic su "Stampanti".

2 Fare clic con il tasto destro sull'icona della stampante installata, quindi fare clic su "Preferenze di stampa".

- In Windows NT 4.0, fare clic con il tasto destro sull'icona della stampante installata, quindi fare clic su "Documento Predef.".

Viene visualizzata la finestra di dialogo delle preferenze del driver stampante.

3 Modificare le impostazioni della funzione, quindi fare clic sul pulsante [OK] per uscire dalla funzione.

Le impostazioni modificate sono applicabili quando la stampante è utilizzata da tutti i software applicativi.

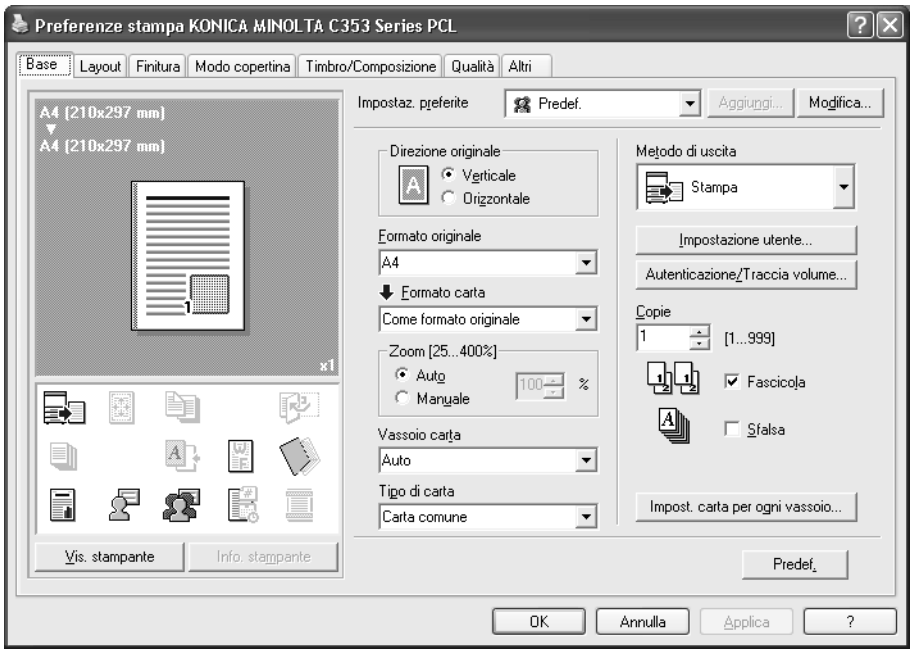
**Dettagli**

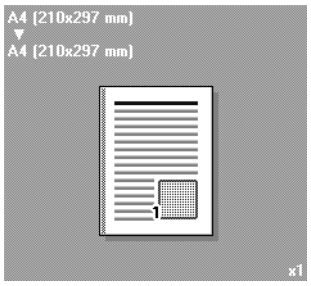
*Per quanto riguarda le impostazioni del driver della stampante, fare riferimento a "Dettagli del parametro" a pagina 8-9.*

*Il driver della stampante ha la funzione di salvare le impostazioni come "Impostaz. preferite". Per dettagli, fare riferimento a "Impostazioni comuni" a pagina 8-8.*

## 8.3 Impostazioni comuni

Di seguito sono descritte le impostazioni ed i pulsanti comuni che sono visualizzati su tutte le schede.



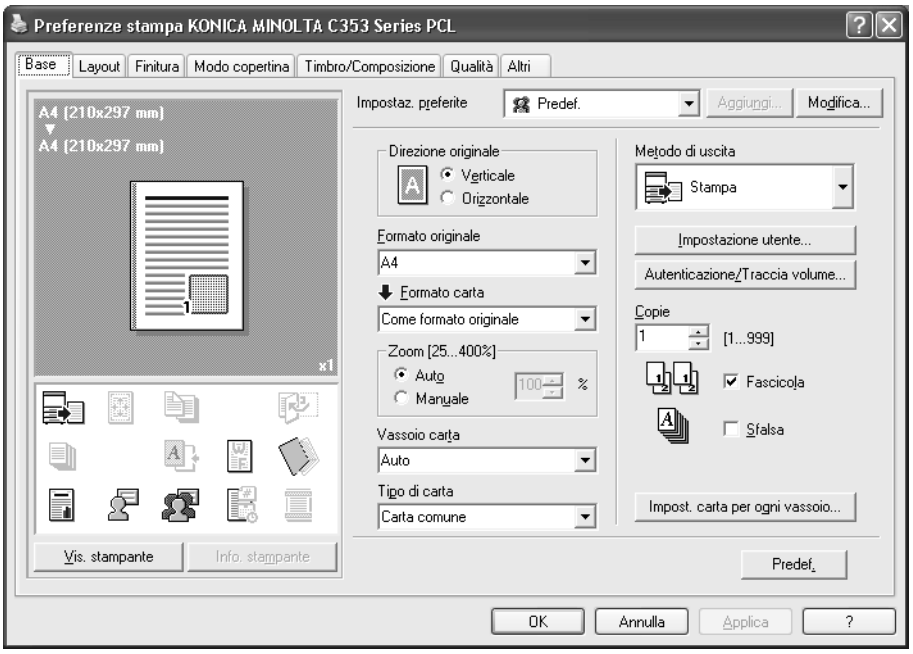

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| OK | Fare clic su questo pulsante per chiudere la finestra di dialogo ed applicare tutte le impostazioni che sono state modificate. |
| Annulla | Fare clic su questo pulsante per annullare qualsiasi impostazione modificata e chiudere la finestra di dialogo. |
| ? (Guida) | Fare clic su questo pulsante per visualizzare la guida per ognuna delle voci della finestra di dialogo attualmente visualizzata. |
| Aggiungi (Impostaz. preferite) | Fare clic su questo pulsante per salvare le impostazioni correnti e visualizzarle in un secondo tempo. |
| Modifica (Impostaz. preferite) | Fare clic su questo pulsante per modificare le impostazioni salvate. |
| Predef. | Fare clic su questo pulsante per tornare alle impostazioni predefinite. |
| Vista | Quando è selezionato il pulsante "Vis. Carta", viene visualizzata una anteprima del layout di pagina, conforme a quanto specificato nelle impostazioni correnti, ed è possibile controllare il lavoro di stampa.<br>Quando è selezionato il pulsante "Vis. stampante", viene visualizzata la figura di una stampante, indicante le eventuali opzioni, come il vassoio della carta, che sono installate su questa macchina.<br>  <br>Carta<br> <br>Stampante |

## 8.4 Dettagli del parametro

La schermata dell'impostazione di stampa è la schermata tramite la quale impostare le funzioni del driver.

Fare clic sul pulsante [Proprietà] o [Preferenze] sulla finestra di dialogo Stampa, oppure fare clic con il tasto destro sull'icona della Stampante della finestra "Stampanti" o sulla finestra "Stampanti e fax", quindi specificare per aprire "Impostaz. Stampa" ("Predef. Documento" in Windows NT 4.0).

### 8.4.1 Scheda Base




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Direzione originale | Verticale, Orizzontale | Specifica l'orientamento dell'originale. |
| Formato originale | Formato carta registrato Come formato carta standard e formato carta non standard. | Specifica la dimensione del documento originale. |
| | Form. pers. | Registrare la dimensione. |
| Formato carta | Formato carta registrato come formato carta standard e formato carta non standard, disponibile su questa macchina. | Indica la dimensione della carta in uscita. L'originale viene ingrandito o ridotto automaticamente al formato specificato qui quando differisce dall'impostazione del "Formato originale" e lo "Zoom" è impostato a "Auto". |
| | Form. pers. | Si possono registrare dei formati personalizzati. |
| Zoom | da 25 a 400% | Specifica il rapporto di ingrandimento e riduzione. |
| Vassoio carta | Auto, Vassoio 1-4, LCT, Vassoio bypass | Seleziona il vassoio della carta da utilizzare.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Tipo di carta | Tipo di carta disponibile su questa macchina. | Seleziona il tipo di carta da stampare.<br>Può essere modificato soltanto quando il Vassoio carta è impostato a "Auto". Quando il vassoio carta non è impostato a "Auto", è attivo il tipo di carta registrato dall'opzione "Impost. carta per ogni vassoio". |

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Metodo di uscita | Stampa | Stampa immediatamente. |
| | Stampa protetta | Salva il documento da stampare nella "Box documento sicuro" di questa macchina. Durante la stampa, viene richiesto di inserire l'ID e la password nel pannello di controllo di questa macchina. Selezionare questa opzione quando si stampano dei documenti molto riservati. |
| | Salva nella casella utente | Salva il documento da stampare nella casella utente di questa macchina. |
| | Salva in cas ut/stamp | Salva il documento in una casella e simultaneamente la stampa. |
| | Prova stampa | Dopo aver stampato una copia del documento, la macchina interrompe la stampa temporaneamente. Selezionare questa opzione per evitare la stampa errata di grandi lavori di stampa. |
| [Impostazione utente] | — | Specifica l'ID e la password, o il nome file e il numero di casella durante l'esecuzione della funzione "Stampa protetta" o "Salva nella casella utente". |
| [Autenticazione/ Traccia volume] | — | Specifica il nome utente e la password quando si esegue l'autenticazione utente, e il nome reparto e la password quando si esegue la traccia volume in questa macchina. |
| Copie | da 1 a 999 | Specifica il numero di copie da stampare. |
| Fascicola | Sì/No | Specifica se stampare delle copie multiple fascicolandole. |
| Sfalsa | Sì/No | Nella stampa di copie multiple, sfalsa la posizione di uscita di ogni serie. |
| [Impost. carta per ogni vassoio] | Impostaz. tipo di carta | Seleziona il vassoio della carta da specificare. Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| | Tipo di carta | Seleziona il tipo di carta da caricare sul vassoio della carta. |

...

**Nota**

*Il formato carta "12 × 18" equivale a 304,8 × 457,2 mm che è leggermente più grande rispetto all'A3.*

*Per stampare su formati differenti da quelli standard, accertarsi di impostare i formati personalizzati nella schermata Impostazioni formato personalizzato. È possibile registrare un formato non-standard selezionando "Form. pers." dall'opzione Formato carta oppure opzione Formato originale.*

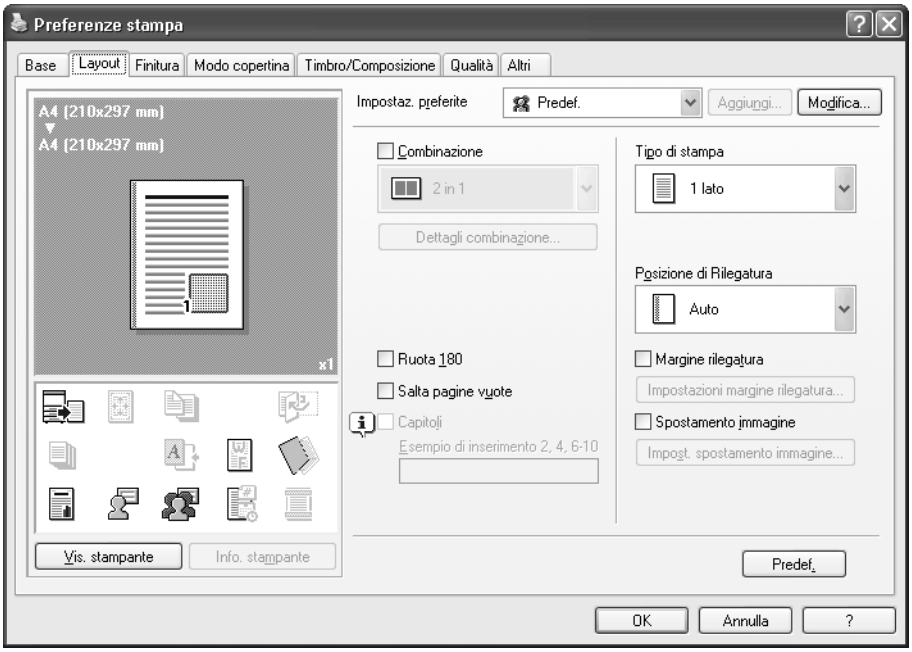
*Quando "W" è selezionato per ciascun Formato carta standard, i dati possono essere centrati e stampati.*
*Per esempio, se si desidera centrare e stampare dei dati con formato 8-1/2 × 11 su carta con formato 11 × 17, specificare "8 1/2 × 11W" come Formato carta e "Vassoio bypass" come Vassoio carta con il driver della stampante. Per stampare, impostare la carta di formato 11 × 17 sul vassoio specificato ("Vassoio bypass"), selezionare la [Schermata base (Carta)] – [Modifica imp. vassoio] – [Carta larga] sul pannello operativo, selezionare "8 1/2 × 11W" da [Modif. form] e immettere la dimensione 11 × 17.*

*Specificare "Fronte-retro 2° di 2 lati" per stampare sul retro di una pagina.*

**Dettagli**

*Per ulteriori dettagli sul Metodo di uscita, fare riferimento a "Descrizione dettagli funzione" a pagina 11-3.*

## 8.4.2 Scheda Layout




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Combinazione | 2 in 1, 4 in 1, 6 in 1, 9 in 1, 16 in 1, 2 × 2, 3 × 3, 4 × 4 | Stampa pagine multiple su una pagina, oppure un foglio di un documento originale suddiviso in diverse pagine. [Dettagli combinazione] permette di specificare l'ordine delle pagine del Bordo Cornice. |
| [Dettagli combinazione] | Combinazione | Seleziona le condizioni della combinazione. |
| | Ordine layout | Specifica l'ordine del layout. L'Ordine layout può essere specificato se N × N è selezionato in "Combinazione". |
| | Bordo | Specifica la presenza e il tipo delle linee del bordo. L'Ordine layout può essere specificato se N × N è selezionato in "Combinazione". |
| | Linea larghezza sovrapp. | Specifica la presenza di una Linea larghezza sovrapp. È possibile specificarlo quando N in N è specificato in "Combinazione". |
| Ruota 180 | Sì/No | Ruota la stampa di 180°. |
| Salta pagine vuote | Sì/No | Non stampa le pagine sulle quali non esistono dei dati. |
| Capitoli | Sì/No | Specifica la pagina da stampare sul lato anteriore. È possibile specificare se il tipo di stampa è "2 lati" o "Opuscolo". |
| Numero pagina | — | Specifica la pagina da stampare sul lato anteriore quando l'opzione "Capitoli" è attiva. |
| Tipo di stampa | 1 lato, 2 lati, Opuscolo | Specifica la stampa fronte-retro e quella libretto. |
| Posizione di Rilegatura | Auto, Rileg. sinistra, Rileg. destra, Rileg. sup. | Specifica la posizione di rilegatura. |
| Margine pagina | Sì/No | Specifica il margine di rilegatura. Fare clic su [Impostazioni margine di rilegatura] per specificare i valori dei margini. |

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| [Impostazioni margine rilegatura] | Modalità di spostamento | Seleziona come elaborare l'immagine per preparare il Margine rilegatura. |
| | Lato anteriore/Lato posteriore | Specifica i valori del margine di rilegatura. Nella stampa su 2 lati, deselezionando la casella di controllo "Stesso valore per i lati anteriore e posteriore", si possono impostare dei valori diversi per i lati anteriore e posteriore. |
| | Unità | Unità: seleziona l'unità di misura che specifica il formato. |
| Spostamento immagine | Sì/No | Stampa spostando l'intera immagine di stampa. Fare clic su [Impost. spostamento immagine] per specificare i valori di spostamento dell'immagine. |
| [Impost. spostamento immagine] | Unità | Unità: seleziona l'unità di misura che specifica il formato. |
| | Lato anteriore/Lato posteriore | Specifica la direzione e i valori dello spostamento. Nella stampa su 2 lati, deselezionando la casella di controllo "Stesso valore per i lati anteriore e posteriore", si possono impostare dei valori diversi per i lati anteriore e posteriore. |

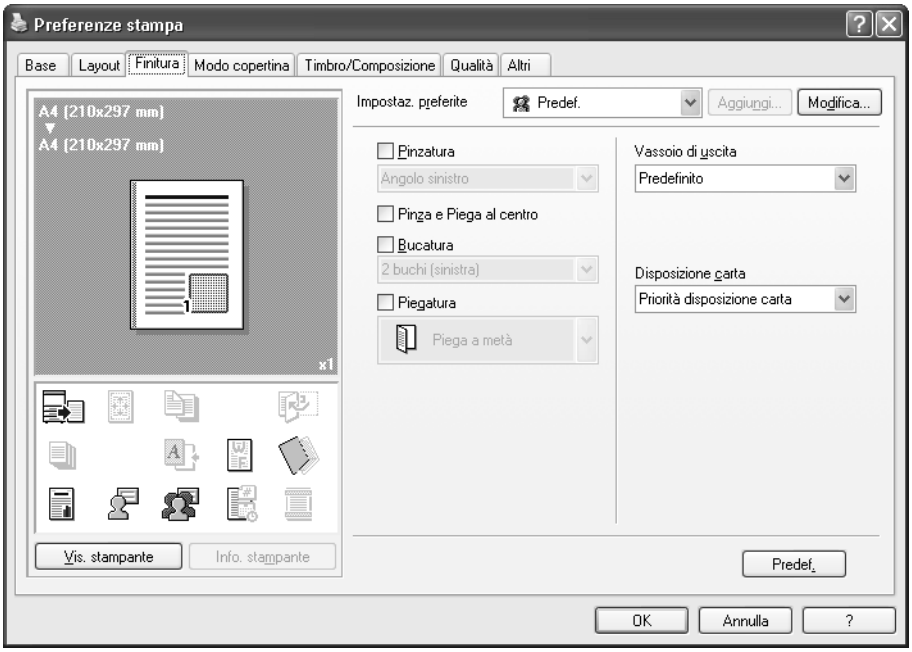
**Nota**

*"Combinazione" fornisce le opzioni "2 × 2, 3 × 3, 4 × 4" per stampare un foglio del documento su più fogli di carta. La funzione è disponibile soltanto per il driver PCL.*

*La funzione "Salta pagine vuote" è disponibile soltanto per il driver PCL.*

*Le posizioni dei margini di rilegatura variano a seconda dell'impostazione "Posizione di Rilegatura".*

## 8.4.3 Scheda Finitura




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Pinzatura | Sì/No | Specifica la pinzatura.<br>Dall'elenco a discesa, specificare il numero di punti e la posizione della pinzatura. |
| Pinza e Piega al centro | Sì/No | Specifica la pinzatura a sella di un documento stampato. |
| Bucatura | Sì/No | Specifica la foratura del documento.<br>Dall'elenco a discesa, specificare il numero di fori e la loro posizione. |
| Piegatura | Sì/No | Specifica la piega. |
| Vassoio di uscita | Predef., Vassoio 1-3, Cassetto 5-6 | Specifica il vassoio di uscita delle pagine stampate.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Disposizione carta | Priorità disposizione carta, Priorità produttività | Specifica il metodo di regolazione della Posizione di Rilegatura per la stampa su 2 lati. La posizione di rilegatura è regolata una volta ricevuti tutti i dati per la priorità di finitura. I dati sono ricevuti e stampati per priorità di produzione. |

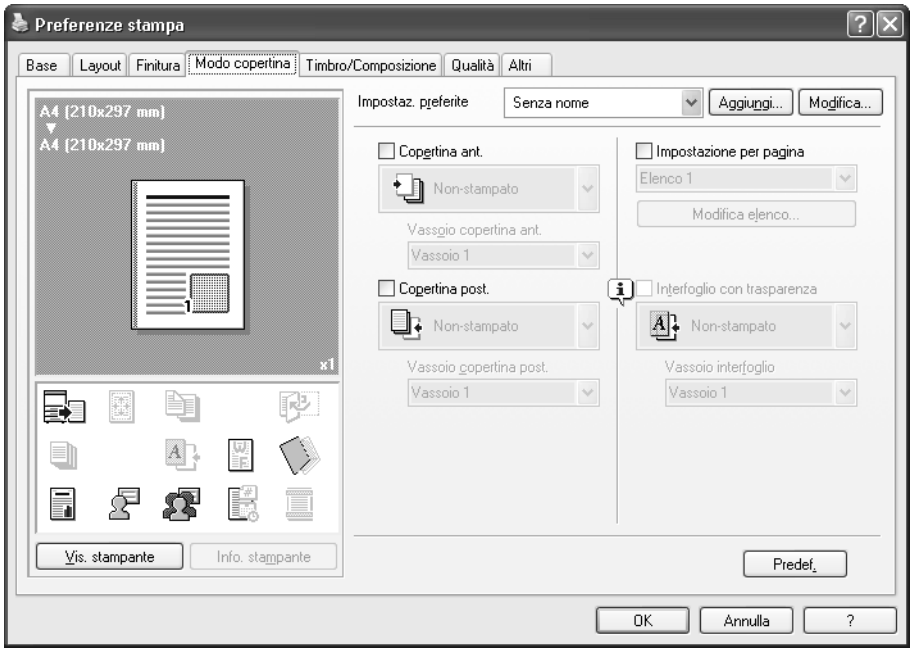
...

**Nota**

*Le funzioni "Pinzatura", "Pinza e Piega al centro", e "Piegatura" sono disponibili soltanto se è installata l'Unità di finitura opzionale.*

*La funzione di "Bucatura" è disponibile soltanto quando il kit di foratura è installato sull'unità di foratura opzionale.*

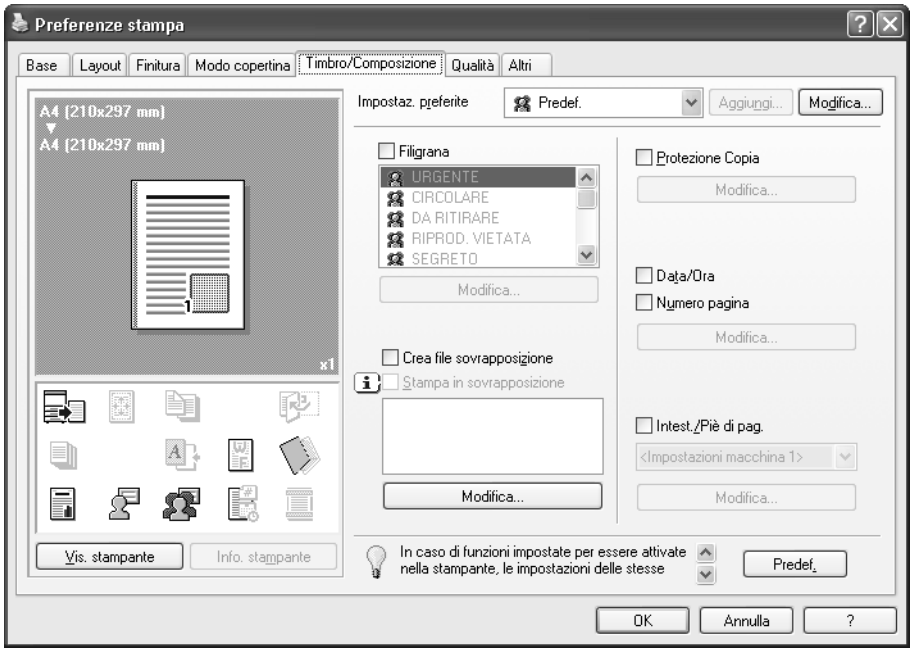
## 8.4.4 Scheda Modo copertina




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Copertina ant. | Sì/No, Non-stampato/Stampa | Allega una pagina copertina anteriore.<br>È possibile specificarlo quando "Auto" non è selezionato per il Vassoio carta. |
| Vassoio copertina ant. | Vassoio 1-4, LCT, Vassoio bypass | Seleziona il vassoio carta da utilizzare per la copertina.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Copertina post. | Sì/No, Non-stampato/Stampa | Allega una pagina copertina posteriore.<br>È possibile specificarlo quando "Auto" non è selezionato per il Vassoio carta. |
| Vassoio copertina post. | Vassoio 1-4, LCT, Vassoio bypass | Seleziona il vassoio carta per la copertina posteriore.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Impostazione per pagina | Sì/No | Inserisce un foglio tra le pagine e cambia la carta e il vassoio per ogni pagina. [Modifica Lista] consente di creare un elenco impostando le condizioni per pagina. |
| [Modifica elenco] | Nome elenco | Seleziona il nome dell'elenco da modificare. Sono elencate le impostazioni. |
| | [Modifica nome elenco..] | Rinomina un elenco. |
| | [Su]/[Giù] | Sposta la riga delle condizioni selezionate in su o in giù. Sposta le righe in modo che i numeri di pagina siano disposti in ordine ascendente. |
| | [Aggiungi] | Aggiunge una condizione. Le condizioni sono specificate in "Aggiungi/Elimina". |
| | [Elimina] | Elimina la riga delle condizioni selezionate. |
| | Numero pagina | Specifica i numeri di pagina. Per specificare le pagine multiple, separare ogni numero di pagina con una virgola o specificare l'intervallo usando un trattino. |
| | Tipo di stampa | Specifica il tipo di stampa dall'elenco a discesa "Modifica impostazione". |
| | Vassoio carta | Specifica il Vassoio carta utilizzato per stampare dall'elenco a discesa "Modifica impostazione". |
| | Pinzatura | Specifica il numero di punti e la posizione di pinzatura dall'elenco a discesa "Modifica impostazione". |

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Interfoglio con trasparenza | Sì/No, Non-stampato | Produce e inserisce degli interfogli quando si stampa sui lucidi.<br>È possibile specificarlo quando "Lucidi/Trasparenti" è selezionato per il tipo di carta. |
| Vassoio interfoglio | Vassoio 1-4, LCT | Seleziona il vassoio carta per gli interfogli dei lucidi.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |

## 8.4.5 Scheda Timbro/Composizione




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Filigrana | Sì/No | Stampa una filigrana (timbro testo) sulla pagina da stampare. L'opzione [Modifica] consente di aggiungere, modificare ed eliminare la Filigrana. |
| [Modifica] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Modifica di una filigrana" a pagina 8-18. |
| Crea file sovrapposizione | Sì/No | Creare i dati di Sovrapposizione selezionando questa opzione per stampare l'originale. |
| Stampa in sovrapposizione | Sì/No | Stampa un documento originale sulla parte superiore dei dati di una sovrapposizione creata separatamente. L'opzione [Modifica] consente di modificare il metodo di stampa in sovrapposizione. |
| [Modifica] | [Sfoglia file..] | Carica un File di sovrapposizione. |
| | [Elimina] | Elimina la sovrapposizione selezionata. |
| | Pagine | Specifica le pagine da stampare. |
| | Sovrastamp Pattern | Specifica la sequenza di stampa della sovrapposizione sul documento originale. |
| Protezione Copia | Sì/No | Stampa un motivo particolare per evitare la copiatura. L'opzione [Modifica] consente di specificare le voci, le posizioni e la composizione da stampare. |
| [Modifica] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Modifica protezione copia" a pagina 8-19. |
| Data/Ora | Sì/No | È possibile stampare la data e l'ora su un documento. L'opzione [Modifica] consente di specificare le voci, le pagine e le posizioni e la composizione da stampare. |
| Numero pagina | Sì/No | Stampa i numeri di pagina. L'opzione [Modifica] consente di specificare le voci, le pagine e le posizioni e la composizione da stampare. |
| [Modifica] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Data/Ora di modifica e numero di pagina" a pagina 8-21. |
| Intest./Piè di pag. | Impostazioni stampante 1-20 | Stampa l'intestazione e il piè di pagina. Seleziona le informazioni di Intest./Piè di pag. dall'elenco dell'Impostazioni stampante. L'opzione [Modifica] consente di specificare le voci e le pagine da stampare. |

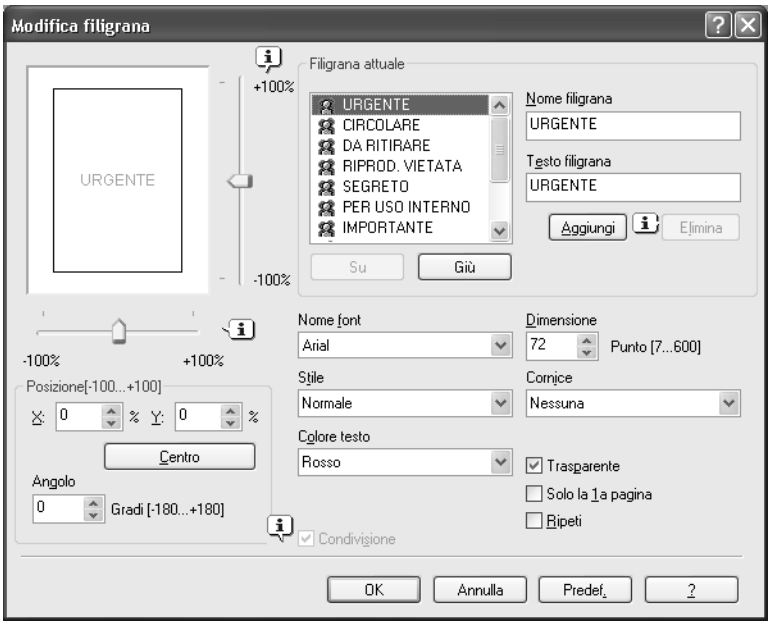
| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| [Modifica] | N° controllo distribuzione | Stampa il numero di copie nell'Intestazione e nel Piè di pagina nella stampa di copie multiple. |
| | [Modifica] | Specifica le condizioni del N° controllo distribuzione. |
| | Pagine | Specifica le pagine da stampare. |
| | Colore testo | Specifica il Colore testo utilizzato per la stampa. |

...

**Nota**

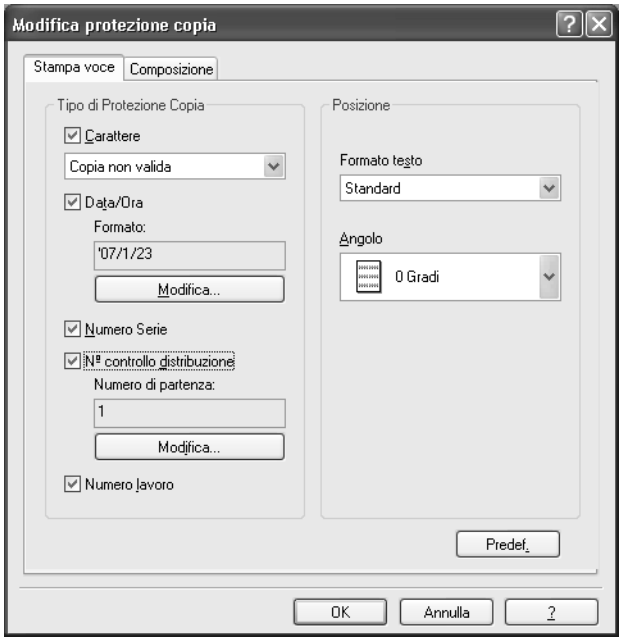
*In Windows Vista x64, l'opzione "Filigrana" non può essere selezionata contemporaneamente alle seguenti funzioni: Autenticazione, Traccia volume (E.K.C.), Impostazione per pagina, Verifica impost. di autent. prima della stampa, Visualizza fin. di autent. durante la stampa.*

### Modifica di una filigrana

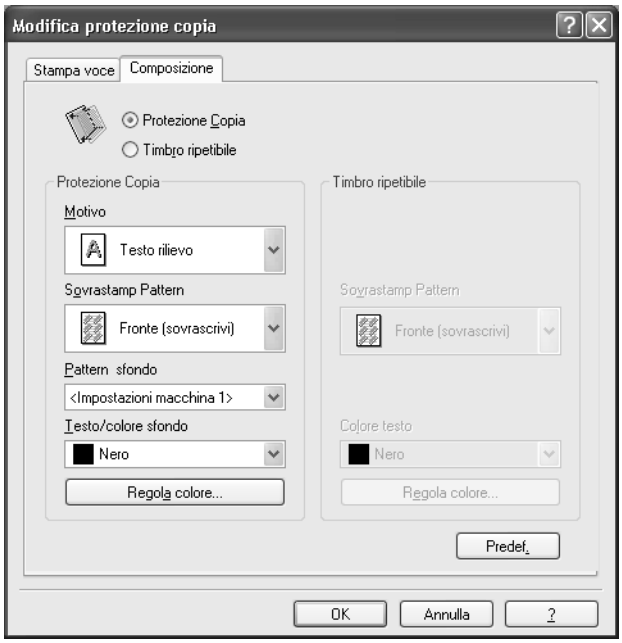



| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Nome filigrana | Immettere il nome della filigrana. |
| Testo filigrana | Immettere il testo da stampare come Filigrana. |
| [Aggiungi] | Fare clic per creare una Nuova Filigrana. |
| [Elimina] | Fare clic per eliminare la filigrana selezionata. |
| Posizione | Posizione: specifica le posizioni orizzontale e verticale. È anche possibile specificare la posizione della filigrana tramite i cursori orizzontali e verticali della finestra di dialogo. |
| Angolo | Specifica l'angolazione di stampa della filigrana. |
| Nome font | Specifica il font. |
| Dimensione | Specifica il formato. |
| Stile | Specifica lo stile del font. |
| Cornice | Specifica lo stile della cornice. |
| Colore testo | Specifica il colore del testo della filigrana. |
| Trasparente | Stampa la filigrana come immagine trasparente. |
| Solo la 1a pagina | Stampa la Filigrana soltanto sulla prima pagina. |
| Ripeti | Stampa la Filigrana ripetutamente su una singola pagina. |
| Condivisione | Specifica se registrare la filigrana come pubblica o privata. |

**Modifica protezione copia**




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Carattere | Inserisce la stringa di caratteri selezionata in un motivo. È possibile selezionare una stringa di caratteri preregistrata (timbro comune) o una stringa registrata in questa macchina (timbro registrato). |
| Data/Ora | Format |
| Numero Serie | Inserisce il numero di serie di questa macchina in un motivo. |
| Nº controllo distribuzione | Numero di partenza |
| Numero lavoro | Inserisce il numero di lavoro in un motivo quando si stampano documenti che vengono impaginati automaticamente. |
| Formato testo | Specifica il Formato testo di un motivo. |
| Angolo | Specifica l'angolazione del testo. |




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Protezione Copia | Inserisce il motivo nascosto che appare sulle Copie. |
| Timbro ripetibile | Stampa un motivo. |

Le impostazioni seguenti sono disponibili quando è selezionata l'opzione "Protezione Copia".

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Motivo | Specifica il metodo di inserimento di un motivo. |
| Sovrastamp Pattern | Specifica l'ordine di stampa di un Motivo sul documento. |
| Pattern sfondo | Specifica lo sfondo del motivo. |
| Testo/colore sfondo | Specifica il colore del motivo. Per specificare la densità e il contrasto dei colori fare clic su [Regola colore]. |

Le impostazioni seguenti sono disponibili quando è selezionata l'opzione "Timbro ripetibile".

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Sovrastamp Pattern | Specifica l'ordine di stampa di un motivo sul documento. |
| Colore testo | Specifica il colore del motivo. Per specificare la densità e il contrasto dei colori fare clic su [Regola colore]. |

...

**Nota**

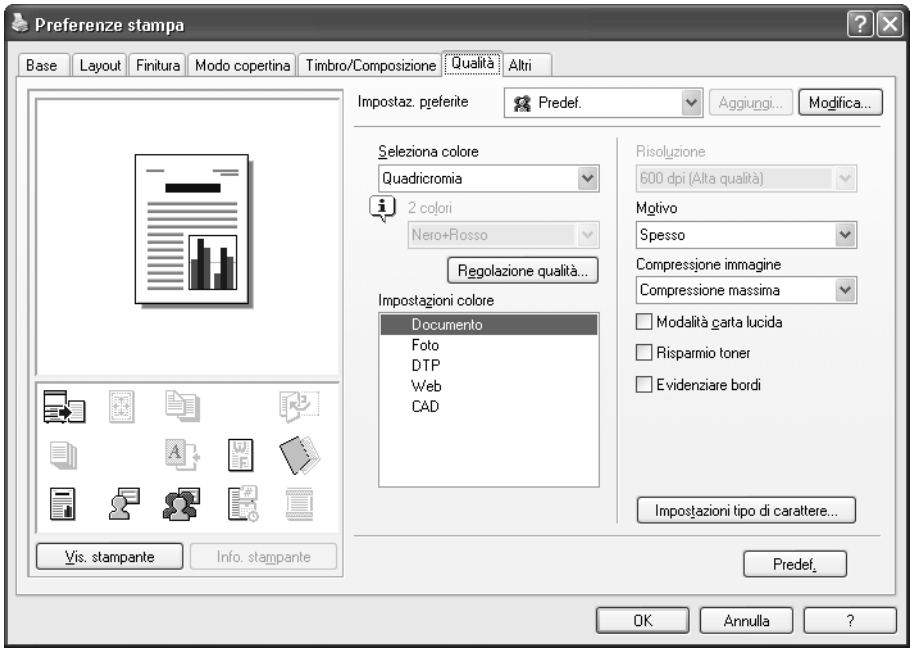
*"Protezione Copia" e "Timbro ripetibile" non possono essere selezionati contemporaneamente.*

*Diverse voci di impostazione sono disponibili per "Protezione Copia" e "Timbro ripetibile".*

### Data/Ora di modifica e numero di pagina

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Formato | Visualizza il formato della data e ora da stampare. Il tipo di visualizzazione o il formato dell'ora possono essere specificati facendo clic sul pulsante [Modifica]. |
| Pagine | Specifica le pagine su cui stampare la data e l'ora. |
| Colore testo | Specifica il Colore testo utilizzato per la stampa. |
| Posizione di stampa | Specifica la posizione di stampa. |
| Pagina di partenza | Specifica la pagina su cui iniziare a stampare il numero di pagina. |
| Numero di partenza | Specifica la pagina su cui iniziare a stampare il numero di pagina. |
| Modo copertina | Se sono presenti le copertine, specificare se stampare il numero di pagina sulla copertina anteriore o su quella posteriore. |
| Colore testo | Specifica il Colore testo utilizzato per la stampa. |
| Posizione di stampa | Specifica la posizione di stampa. |

## 8.4.6 Scheda Qualità




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Seleziona colore | Quadricromia, Scala grigi, 2 colori | Specifica il colore da stampare. |
| Regolazione qualità | — | Regola la qualità dell'immagine. È possibile selezionare "Semplice" per regolare documenti interi e "Dettagli" per regolare il testo, le foto, le figure, le tabelle e i grafici nell'originale. |
| Impostazioni colore | Documento, Foto, DTP, Web, CAD | Stampa con la qualità adeguata per il documento originale selezionato.<br>Documento: stampa con una qualità adeguata ai documenti con molti caratteri.<br>Foto: stampa con la qualità adeguata per le fotografie.<br>DTP: stampa con una qualità adeguata ai documenti prodotti utilizzando il DTP.<br>Web: stampa con una qualità adeguata alla stampa delle pagine Web.<br>CAD: stampa con la qualità adeguata alla stampa dei dati CAD. |
| Risoluzione | — | Indica la risoluzione. Non è possibile modificare questa voce. |
| Motivo | Fine, Spesso | Specifica i dettagli del motivo grafico. |
| Compressione immagine | Qualità migliore (Priorità qualità), Compressione massima (priorità velocità) | Specifica il rapporto di compressione di un'immagine grafica. |
| Modalità carta lucida | Sì/No | Stampa utilizzando una finitura lucida. |
| Risparmio toner | Sì/No | Controlla la densità di stampa risparmiando il consumo di toner. |
| Evidenziare bordi | Sì/No | Evidenzia il bordo dei caratteri, della grafica e delle immagini per rendere i caratteri piccoli più visibili.<br>È possibile specificarlo quando per l'opzione colore è selezionato "Scala grigi". |
| Impostazioni tipo di carattere | — | Seleziona se usare i caratteri TrueType o i caratteri della stampante quando si stampa. Seleziona se i caratteri sono scaricati sulla stampante come bitmap o vettoriali. |

...

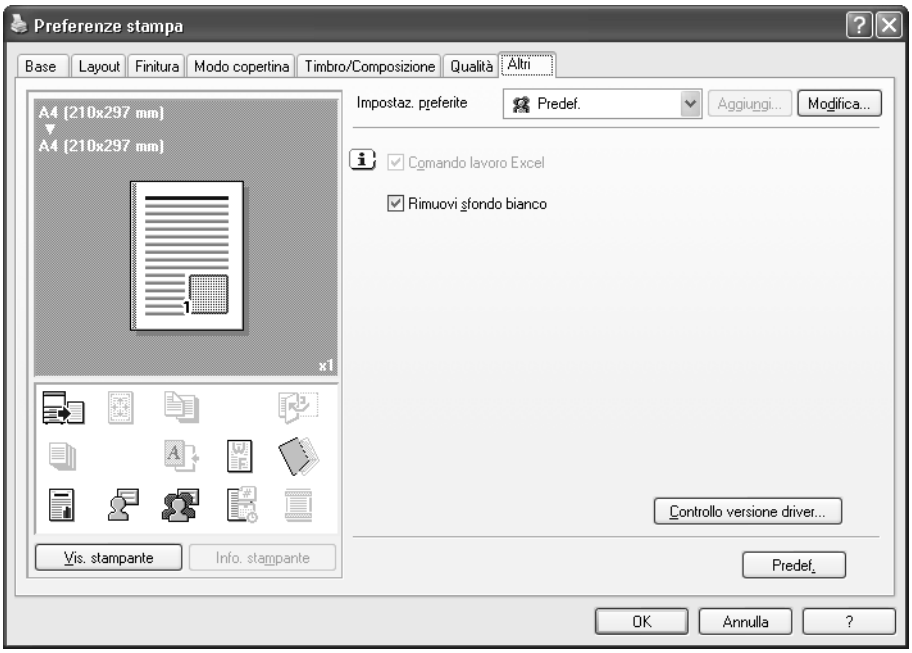
**Nota**

*L'opzione "2 colori" di "Seleziona colore" è disponibile soltanto per il driver PCL. L'opzione "2 colori" consente di specificare una combinazione di due colori.*

*Le funzioni "Motivo" e "Compressione immagine" sono disponibili soltanto per il driver PCL.*

*Il driver PS consente di gestire il profilo tramite "Regolazione qualità". Per dettagli, fare riferimento a "Impostazioni profilo ICC" a pagina 11-35.*

## 8.4.7 Scheda Altri




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Comando lavoro Excel | Sì/No | Quando più fogli di Microsoft Excel, con differenti impostazioni delle pagine, sono stampati contemporaneamente, i fogli possono essere separati in lavori composti da un singolo foglio, a seconda dei dati che essi contengono. Quando è selezionata questa funzione, la separazione del lavoro viene minimizzata. |
| Rimuovi sfondo bianco | Sì/No | Quando un file di sovrapposizione è stampato sopra ai dati di Microsoft PowerPoint, le aree bianche vengono rimosse in modo tale che lo sfondo bianco dei dati di PowerPoint non nasconda il file di sovrapposizione. Quando la casella viene deselezionata, lo sfondo non viene rimosso ed è stampato così come è nei dati originali. |
| Controllo versione driver | — | Visualizza le informazioni sulla versione del driver della stampante. |

...

**Nota**

*La funzione "Rimuovi sfondo bianco" è disponibile soltanto per il driver PCL.*

*Le impostazioni "Comando lavoro Excel" e "Rimuovi sfondo bianco" non sono disponibili per Windows XP Professional x64, Windows Vista x64 e Windows Server 2003 x64.*

*La funzione "Comando lavoro Excel" può essere modificata soltanto quando la finestra di dialogo di impostazione del driver di stampa è visualizzata nella finestra "Stampanti" ("Stampanti e Fax" per Windows XP/Server 2003).*

# 9 Funzioni di stampa di Mac OS X

# 9 Funzioni di stampa di Mac OS X

## 9.1 Operazioni di Stampa

I lavori di stampa sono specificati dal software applicativo.

1 Aprire i dati dell'applicazione, fare clic sul pulsante [File], quindi su "Stampa" dal menu.

– Qualora il menu non sia disponibile, fare clic sul pulsante [Stampa].

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa.

2 Controllare che il nome della stampante corretto sia stato selezionato nell'opzione "Stampante".

– Se la stampante selezionata non è appropriata, fare clic per selezionare la stampante corretta.
– Se la stampante non viene visualizzata, selezionare la stampante con [Utilità installazione stampante] oppure [Centro stampa]. Per ulteriori dettagli, fare riferimento a "Selezione e connessione alla stampante (OS 10.4)" a pagina 5-4, e "Selezione e connessione alla stampante (OS 10.2 e 10.3)" a pagina 5-8.
– La finestra di dialogo Stampa differisce a seconda dell'applicazione.

3 Specificare l'intervallo di stampa ed il numero di copie da stampare.

– Quando si modifica il menu "Copie & Pagine", appare un'altra finestra di dialogo del driver della stampante, che consente di modificare le diverse funzioni. Per dettagli, fare riferimento a "Dettagli del parametro" a pagina 9-8.

4 Modificare la finestra di dialogo delle impostazioni per modificare le impostazioni del driver della stampante secondo le esigenze.

5 Fare clic sul pulsante [Stampa].

L'indicatore dei dati di questa macchina lampeggia.

...

**Nota**

*Le impostazioni del driver della stampante, modificate nella finestra di dialogo Stampa, non vengono salvate e le impostazioni originali sono ripristinate quando si esce dall'applicazione.*

## 9.2 Inizializzazione del driver della stampante

Una volta installato il driver di stampa, occorre modificare le condizioni di inizializzazione, come le opzioni prima della stampa giornaliera, e abilitare le funzioni della macchina dal driver della stampante.

...

**Ricordate**

*Se il nome del modello e le opzioni installate non sono specificate nella finestra di dialogo delle Info. stampante, le funzioni dell'opzione non possono essere utilizzate dal driver di stampa. Quando si installano le opzioni, accertarsi di eseguire le impostazioni corrette.*

### 9.2.1 Opzioni

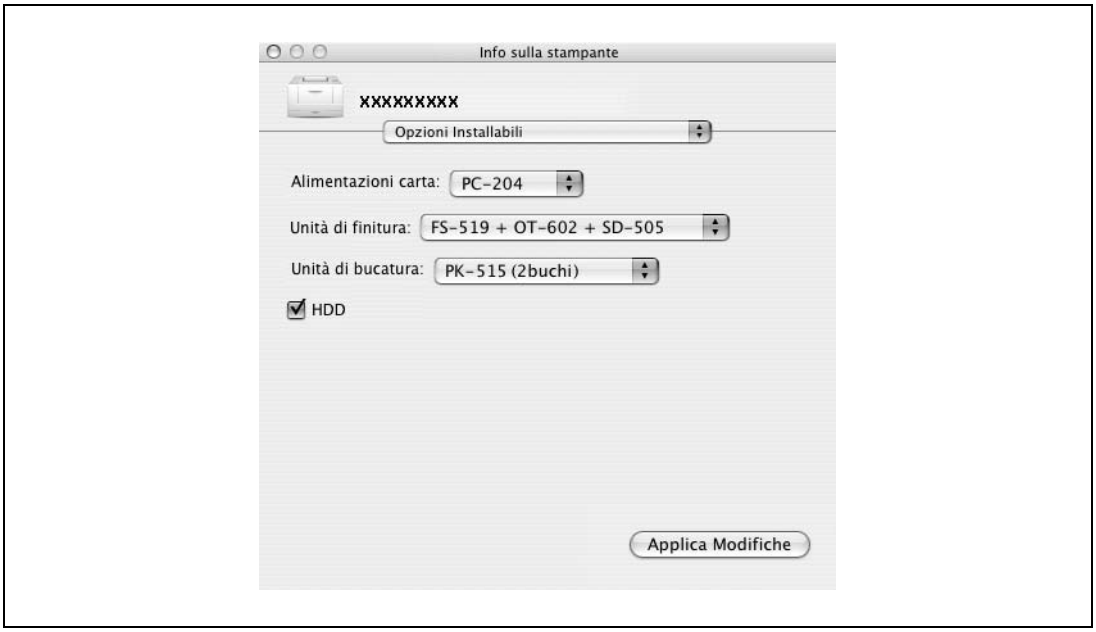
1 Aprire l'opzione [Utilità installazione stampante] (o [Centro stampa]) situata in "Applicazioni" – "Utilità" del "Disco rigido", quindi selezionare questa macchina.

2 Nel menu [Stampante], selezionare "Mostra info.".

Appare la finestra di dialogo [Info sulla stampante].

3 Selezionare "Opzioni Installabili".

4 Selezionare le opzioni che sono installate su questa macchina.




5 Fare clic sul pulsante [Applica Modifiche], quindi chiudere la finestra di dialogo "Info Stampante".

### 9.2.2 Registrazione delle impostazioni predefinite

Le impostazioni specificate per le funzioni di questa macchina nella stampa possono essere applicate solamente se si utilizza l'applicazione. Quando si esce dall'applicazione, verranno ripristinate le impostazioni di default.

Per registrare le impostazioni, salvarle nell'impostazione del driver della stampante.

In Mac OS X, è possibile registrare le impostazioni della carta come impostazioni predefinite. Per impostare le altre funzioni di stampa, salvare le impostazioni con la funzione "Preimpostazioni" e utilizzarle richiamandole all'occorrenza.

1 Nella finestra di dialogo delle "Impostazioni Pagina", selezionare "Impostazioni" e salvare le impostazioni selezionando "Registra come default".

2 Nella finestra di dialogo "Stampa", selezionare "Preimpostazioni" e salvare le funzioni del driver della stampante selezionando "Registra col Nome".

– Quando si utilizza questa impostazione, selezionare da "Preimpostazioni".

**Dettagli**

*Per quanto riguarda le impostazioni del driver della stampante, fare riferimento a "Dettagli del parametro" a pagina 9-8.*

## 9.3 Impostazioni comuni

Di seguito sono descritte le impostazioni comuni che sono visualizzate dalle operazioni specifiche (Metodo di uscita, Layout/Finitura, Vassoio carta/Vassoio di uscita, Copertina/Interfoglio OHP, Impostazione per pagina, Timbro/Composizione e Qualità) di questa macchina, specificate nella finestra di dialogo Stampa.

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Visualizzazione carta | Viene visualizzata un'anteprima del layout di pagina in base alle impostazioni correnti ed è possibile verificare un'immagine di anteprima del lavoro di stampa. |
| Info. dettagliate | Visualizza le impostazioni correnti con il testo. |
| Info. stampante | Visualizza lo stato delle opzioni installate. |
| Predef. | Fare clic su questo pulsante per tornare alle impostazioni predefinite. |
| ? (Guida) | Fare clic su questo pulsante per visualizzare la guida per ognuna delle voci della finestra di dialogo attualmente visualizzata. |
| Annulla | Fare clic su questo pulsante per annullare qualsiasi impostazione modificata e chiudere la finestra di dialogo. |
| Stampa | Fare clic su questo pulsante per abilitare le impostazioni modificate per la stampa. |

**Dettagli**

*Fare clic sul pulsante [Acquisisci info periferica], nella finestra di dialogo Informazioni stampante, per comunicare con questa macchina e leggere lo stato delle impostazioni specificate nella suddetta. Questa funzione non è disponibile a meno che la connessione sia abilitata per le comunicazioni con la macchina.*

## 9.4 Come aggiungere un Formato personalizzato

Per stampare su formati di carta diversi dai formati standard, registrare il Formato carta personalizzato.

1 Nel menu [File], selezionare "Formato di Stampa" (o "Formato di Carta").

2 In Mac OS 10.4, selezionare "Gestione Form. pers." dall'elenco "Formato carta".

– In Mac OS 10.2/10.3, selezionare "Formato carta pers." da "Impostazioni".

3 Fare clic sul pulsante [+] (OS 10.4) o sul pulsante [Aggiungi] (OS 10.2/10.3).

4 Inserisce la dimensione della carta.

5 Specificare le impostazioni per quanto segue.

– Dimensioni Pagina: specifica il formato della carta.
– Margini Stampante: specifica i margini della carta.

6 In Mac OS X 10.4, andare al punto 7.

– In Mac OS 10.2/10.3, fare clic sul pulsante [Salva].

7 Fare clic sul pulsante [OK].

Il formato carta personalizzato viene salvato e diventa selezionabile nel menu a discesa Formato carta, il quale viene visualizzato quando si seleziona "Attributi pagina".

## 9.5 Dettagli del parametro

Le funzioni del driver della stampante sono specificate nelle seguenti finestre di dialogo: in "Attributi di pagina" dalla finestra di dialogo Formato di Stampa; in "Metodo di uscita", "Layout/Finitura", "Vassoio carta/Vassoio di uscita", "Copertina/Interfoglio OHP", "Impostazione per pagina", "Timbro/Composizione", e "Qualità" dalla finestra di dialogo Stampa.

### 9.5.1 Attributi di pagina

➔ Nel menu [File], selezionare "Formato di Stampa" (o "Formato di Carta").

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Dimensioni | Formato carta registrato come formato carta standard e formato carta personalizzato disponibile su questa macchina. | Indica la dimensione della carta in uscita. |
| Orientamento | Verticale, Orizzontale | Specifica l'orientamento dell'originale. |
| Scala | da 1 a 400% | Specifica il rapporto di ingrandimento e riduzione. |

**Nota**

*Il formato carta "12 × 18" equivale a 304,8 × 457,2 mm che è leggermente più grande rispetto all'A3.*

*Per stampare su formati differenti da quelli standard, accertarsi di impostare i formati personalizzati nella schermata Impostazioni formato personalizzato. Per ulteriori dettagli sulla registrazione del formato di carta non standard, fare riferimento a "Come aggiungere un Formato personalizzato" a pagina 9-7.*

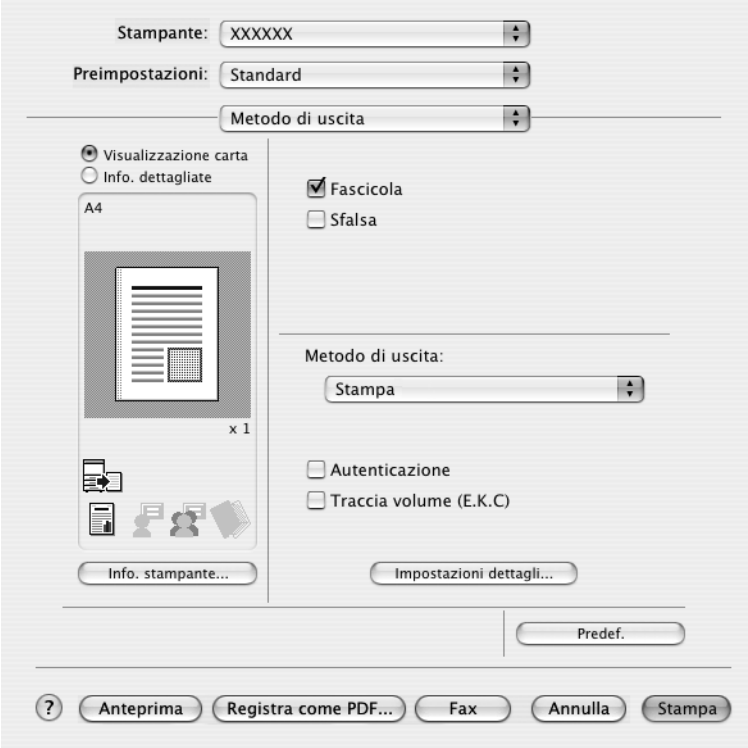
*Quando "W" è selezionato per ciascun Formato carta standard, i dati possono essere centrati e stampati.*
*Per esempio, se si desidera centrare e stampare dei dati con formato 8-1/2 × 11 su carta con formato 11 × 17, specificare "8 1/2 × 11W" come Formato carta e "Vassoio bypass" come Vassoio carta con il driver della stampante. Per stampare, impostare la carta di formato 11 × 17 sul vassoio specificato ("Vassoio bypass"), selezionare la [Schermata base (Carta)] – [Modifica imp. vassoio] – [Carta larga] sul pannello operativo, selezionare "8 1/2 × 11W" da [Modif. form] e immettere le dimensioni 11 × 17.*

## 9.5.2 Copie & Pagine

➔ Nel menu [File] selezionare "Stampa".

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Copie | da 1 a 999 | Specifica il numero di copie da stampare. |
| Fascicola copie | ON/OFF | Non specifica questa funzione.<br>Selezionare "Metodo di uscita", quindi specificare "Fascicola". |
| Pagine | — | Specifica l'intervallo di pagine da stampare. |

## 9.5.3 Metodo di uscita




| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Fascicola | ON/OFF | Specifica se stampare delle copie multiple fascicolandole. |
| Sfalsa | Sì/No | Nella stampa di copie multiple, sfalsa la posizione di uscita di ogni serie. |
| Metodo di uscita | Stampa: | Stampa immediatamente. |
| | Stampa protetta | Salva il documento da stampare nella "Casella utente stampa protetta" di questa macchina. Durante la stampa, viene richiesto di inserire l'ID e la password nel pannello di controllo di questa macchina. Selezionare questa opzione quando si stampano dei documenti molto confidenziali. |
| | Salva nella casella utente | Salva il documento da stampare nella casella utente di questa macchina. |
| | Salva in cas ut/stamp | Salva il documento in una casella e la stampa simultaneamente. |
| | Prova stampa | Dopo aver stampato una copia del documento, la macchina interrompe la stampa temporaneamente. Selezionare questa opzione per evitare la stampa errata di grandi lavori di stampa. |
| [Autenticazione] | — | Se le impostazioni della "Autenticazione" sono state specificate su questa macchina, inserire il nome utente e la password. |
| [Traccia volume (E.K.C.)] | — | Se le impostazioni di "Traccia volume (E.K.C.)" sono state specificate su questa macchina, inserire il nome reparto e la password. |
| [Impostazioni dettagli] | — | Visualizza le funzioni per cui sono state specificate le impostazioni dettagliate. |

**Dettagli**

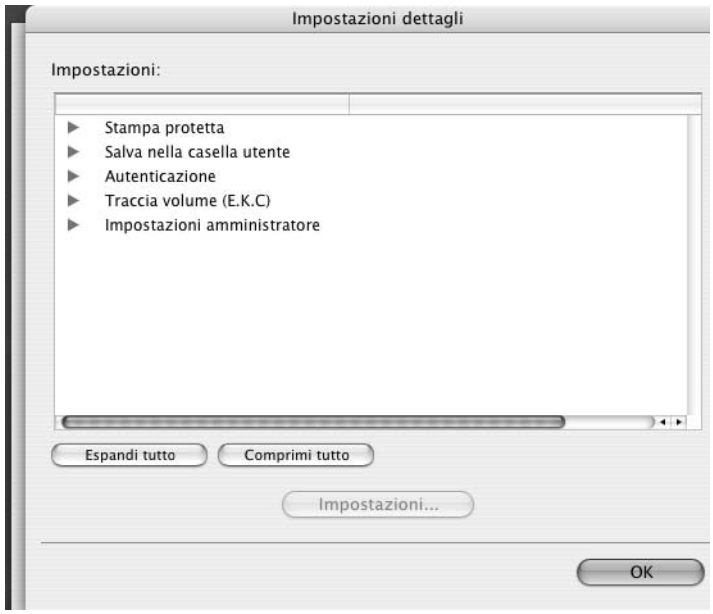
*Per ulteriori dettagli sul Metodo di uscita, fare riferimento a "Descrizione dettagli funzione" a pagina 11-3.*

**Verificare i dettagli dell'impostazione del metodo di uscita**

Facendo clic sul pulsante [Impostazioni dettagli], verranno visualizzate le funzioni del "Metodo di uscita" per cui sono state specificate le impostazioni dettagliate.

Per visualizzare le impostazioni fare clic sul pulsante [Espandi tutto].

Selezionando una funzione e facendo clic sul pulsante [Impostazioni], vengono visualizzate le impostazioni dettagliate sulla funzione selezionata.




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Stampa protetta | Questa è la stessa finestra di dialogo che appare selezionando "Metodo di uscita" e specificando "Stampa protetta". |
| Salva nella casella utente | Si tratta della stessa finestra che viene visualizzata quando si specifica "Metodo di uscita" e si specifica "Salva in casella ut.", oppure "Salva in casella utente/stampa". |
| Autenticazione | Questa è la stesa finestra di dialogo che appare selezionando "Metodo di uscita" e specificando "Autenticazione". |
| Traccia volume (E.K.C.) | Questa è la stessa finestra di dialogo che appare selezionando "Metodo di uscita" e selezionando la casella "Traccia volume (E.K.C.)". |
| Impostazioni amministratore | Visualizza la finestra di dialogo in cui impostare le caselle di dialogo per l'immissione delle impostazioni di autenticazione e modificare la Chiave di crittografia. |

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Visualizza fin. di autent. durante la stampa | Visualizza la finestra di dialogo di Autenticazione e di Traccia volume (E.K.C.) quando è specificato un lavoro di stampa, e controlla ogni volta l'immissione del nome utente e del nome reparto. |
| Chiave crittografia | Specifica un parola chiave di crittografia per utilizzare la chiave definita dall'utente per comunicare con questa macchina. La chiave di crittografia per i caratteri immessi viene creata automaticamente, e sarà utilizzata per la comunicazione con questa macchina. |

**Nota**

*Abbina la "Chiave crittografia" a quella specificata dalle "Impostazioni crittografia password driver" di questa macchina.*

**Dettagli**

*Per quanto riguarda la procedura per specificare la "Chiave crittografia", da definire da parte dell'utente, fare riferimento a "Come specificare parola chiave di crittografia definita dall'utente" a pagina 11-30.*

### 9.5.4 Layout/Finitura

È possibile passare dalla finestra di dialogo Layout a quella Finitura e viceversa.

...

**Nota**

*Quando si stampa un lavoro che contiene pagine di diversi formati e orientamenti nel "Modo Poster", le immagini potrebbero mancare o sovrapporsi durante la stampa.*

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Tipo di stampa | 1 lato, 2 lati, Opuscolo | Specifica la stampa fronte-retro e quella opuscolo. |
| Orientamento Rilegatura | Punto sinis., punto destra, punto alto | Specifica la posizione di rilegatura. |
| Modo Poster | 2 × 2, 3 × 3, 4 × 4 | Stampa un foglio di un documento originale suddiviso in diverse pagine. "Linea larghezza sovrapp." consente di specificare la presenza del bordo cornice. |
| Linea larghezza sovrapp. | Sì/No | Specifica la presenza di una Linea larghezza sovrapp. Questo parametro può essere specificato quando l'impostazione "Modo poster" non è specificata su "No". |
| Ruota 180 | Sì/No | Ruota la stampa di 180°. |
| Spostamento immagine | Sì/No | Stampa spostando l'intera immagine di stampa. La schermata è visualizzata quando l'impostazione è abilitata, e permette di impostare i dettagli della lunghezza dello spostamento. |
| | Lato anteriore/Lato posteriore | Specifica la direzione e i valori dello spostamento. Nella stampa su 2 lati, deselezionando la casella di controllo "Stesso valore per i lati anteriore e posteriore" consente di impostare dei valori diversi per i lati anteriore e posteriore. |
| Capitoli | ON/OFF | Specifica la pagina da stampare sul lato anteriore. La schermata è visualizzata quando l'impostazione è abilitata e consente di impostare la pagina.<br>È possibile specificare se il tipo di stampa è "2 lati" o "Opuscolo". |
| | Numero pagina | Specifica la pagina da stampare sul Lato anteriore quando "Capitoli" è selezionato. |
| Pinzatura | Sì/No | Specifica la pinzatura.<br>Dall'elenco a discesa, specificare il numero di punti e la posizione della pinzatura. |
| Bucatura | Sì/No | Specifica la foratura del documento.<br>Dall'elenco a discesa, specificare il numero di fori e la loro posizione. |
| Pinzatura a sella / Piegatura | No, Pinzatura centrale & Piegatura, Piega a metà | Specifica la piegatura a metà e la Pinzatura centrale. |
| Disposizione carta | Priorità finitura, Priorità produttività | Specifica il metodo di regolazione della Posizione di Rilegatura per la stampa su 2 lati. La posizione di rilegatura è regolata una volta ricevuti tutti i dati per la priorità di finitura. Quando è specificata la Priorità produttività, la macchina elabora simultaneamente la ricezione dei dati e la stampa. |

...

**Nota**

*Le funzioni "Pinzatura" e "Pinzatura a sella/Piegatura" sono disponibili soltanto se è installata l'unità di finitura opzionale.*

*La funzione di "Bucatura" è disponibile soltanto se il kit di foratura è installato sull'unità di foratura opzionale.*

## 9.5.5 Vassoio carta/Vassoio di uscita

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Vassoio carta | Auto, Vassoio 1-4, LCT, Vassoio bypass | Seleziona il vassoio della carta da utilizzare.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Tipo di carta | Tipo di carta disponibile su questa macchina. | Seleziona il tipo di carta da stampare.<br>Può essere modificato soltanto quando il Vassoio carta è impostato a "Auto". Quando il vassoio carta non è impostato a "Auto", il tipo di carta registrato dall'opzione "Impost. carta per ogni vassoio" è attivo. |
| [Impost. carta per ogni vassoio] | Vassoio carta | Seleziona il vassoio della carta da specificare.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| | Tipo di carta | Seleziona il tipo di carta da caricare sul vassoio della carta. |
| Vassoio di uscita | Predef., Vassoio 1-3, pin 5-6 | Specifica il vassoio di uscita delle pagine stampate.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |

...

**Nota**

*Specificare "Fronte-retro 2° di 2 lati" per stampare sul retro di una pagina.*

### 9.5.6 Modo copertina/Interfoglio con trasparenza

È possibile passare dalla finestra di dialogo Modo copertina a quella Interfoglio con trasparenza e viceversa.

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Copertina ant. | No, Stampa, Non-stampato | Allega una pagina copertina anteriore.<br>È possibile specificarlo quando "Auto" non è selezionato per il Vassoio carta. |
| | Vassoio 1-4, LCT, Alimentazione carta manuale | Seleziona il vassoio carta per la copertina anteriore.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Copertina post. | No, Stampa, Non-stampato | Allega una pagina copertina posteriore.<br>È possibile specificarlo quando "Auto" non è selezionato per il Vassoio carta. |
| | Vassoio 1-4, LCT, Alimentazione carta manuale | Seleziona il vassoio carta per la copertina posteriore.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |
| Interfoglio con trasparenza | Sì/No | Produce e inserisce degli interfogli quando si stampa sui lucidi.<br>È possibile specificarlo quando "Lucidi/Trasparenti" è selezionato per il tipo di carta. |
| | Vassoio 1-4, LCT | Seleziona il vassoio carta per gli interfogli dei lucidi.<br>Le voci selezionabili differiscono a seconda delle opzioni che sono installate. |

## 9.5.7 Impostazione per pagina

È possibile specificare il tipo di stampa e il vassoio della carta per ciascuna pagina. Questa funzione è utile quando si cambia il vassoio della carta, durante un lavoro di stampa, per stampare più pagine. Le impostazioni vengono aggiunte all'elenco delle impostazioni per pagina e possono essere utilizzate come necessario.

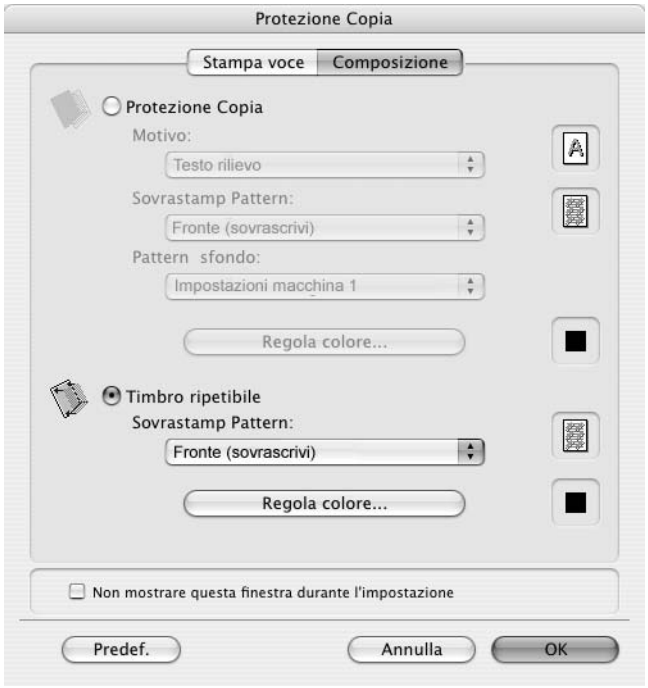
| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Impostazione per pagina | Sì/No | Inserisce un foglio tra le pagine e cambia la carta e il vassoio per ogni pagina. |
| [Aggiungi] | — | Crea un elenco condizionato. |
| [Elimina] | — | Elimina l'elenco |
| [Modifica] | — | Modifica l'elenco condizionato. |

## 9.5.8 Timbro/Composizione

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Protezione Copia | ON/OFF | Stampa un motivo particolare per evitare la copiatura. È possibile specificare le voci, le posizioni e la composizione da stampare facendo clic sul pulsante [Impostazioni]. |
| [Impostazioni] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Modifica Protezione Copia" a pagina 9-19. |
| Data/Ora | Sì/No | È possibile stampare la data e l'ora su un documento. È possibile specificare le voci, le pagine e le posizioni da stampare facendo clic sul pulsante [Impostazioni]. |
| [Impostazioni] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Modifica Data/Ora" a pagina 9-21. |
| Numero pagina | Sì/No | Stampa i numeri di pagina. È possibile specificare le voci, le pagine e le posizioni da stampare facendo clic sul pulsante [Impostazioni]. |
| [Impostazioni] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Modifica Numero pagina" a pagina 9-21. |
| Intest./Piè di pag. | Impostazioni stampante 1-20 | Stampa l'intestazione e il piè di pagina. Seleziona le informazioni di Intest./Piè di pag. dall'elenco specificato nella stampante. È possibile specificare le voci, e le pagine da stampare facendo clic sul pulsante [Impostazioni]. |
| [Impostazioni] | — | Per dettagli, fare riferimento a "Modifica Int./Piè di pag." a pagina 9-22. |

### Modifica Protezione Copia

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Carattere | Inserisce la stringa di caratteri selezionata in un motivo. È possibile selezionare una stringa di caratteri preregistrata (timbro comune) o una stringa registrata in questa macchina (timbro registrato). |
| Data/Ora | Inserisce la data e l'ora selezionate in un motivo. Facendo clic sul pulsante [Modifica] in "Formato", è possibile specificare il tipo di visualizzazione o il formato dell'ora. |
| Numero Serie | Inserisce il numero di serie di questa macchina in un motivo. |
| Numero controllo distribuzione | Inserisce il numero di copie in un motivo quando si stampano delle copie multiple. Si possono specificare il Numero di partenza o il tipo di visualizzazione. |
| Numero lavoro | Inserisce il numero di lavoro in un motivo quando si stampano documenti che vengono impaginati automaticamente. |
| Formato testo | Specifica il Formato testo di un motivo. |
| Angolazione testo | Specifica l'angolazione del testo. |




Le impostazioni seguenti sono disponibili quando è selezionata l'opzione "Protezione Copia".

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Protezione Copia | Inserisce il motivo nascosto che appare sulle Copie non autorizzate. |
| Motivo | Specifica il metodo di inserimento di un motivo. |
| Sovrastamp Pattern | Specifica l'ordine di stampa di un Motivo sul documento. |
| Pattern sfondo | Specifica lo sfondo del motivo. |
| Regola colore | Specifica il colore del motivo. |

Le impostazioni seguenti sono disponibili quando è selezionata l'opzione "Timbro ripetibile".

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Timbro ripetibile | Stampa un motivo. |
| Sovrastamp Pattern | Specifica l'ordine di stampa di un Motivo sul documento. |
| Regola colore | Specifica il colore del motivo. |

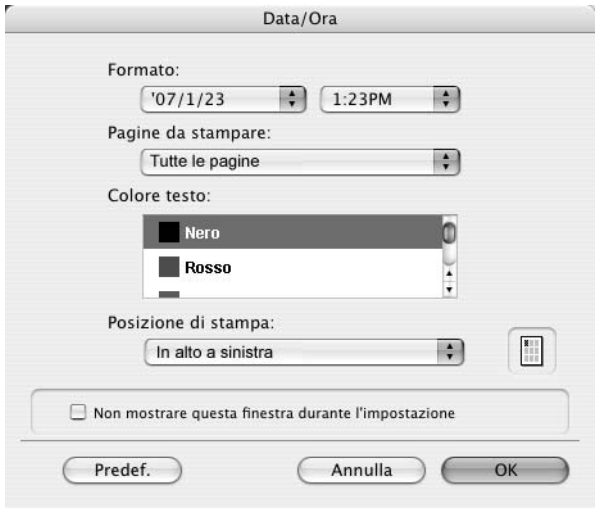
...

**Nota**

*"Protezione Copia" e "Timbro ripetibile" non possono essere selezionati contemporaneamente.*

*Diverse voci di impostazione sono disponibili per "Protezione Copia" e "Timbro ripetibile".*

### Modifica Data/Ora

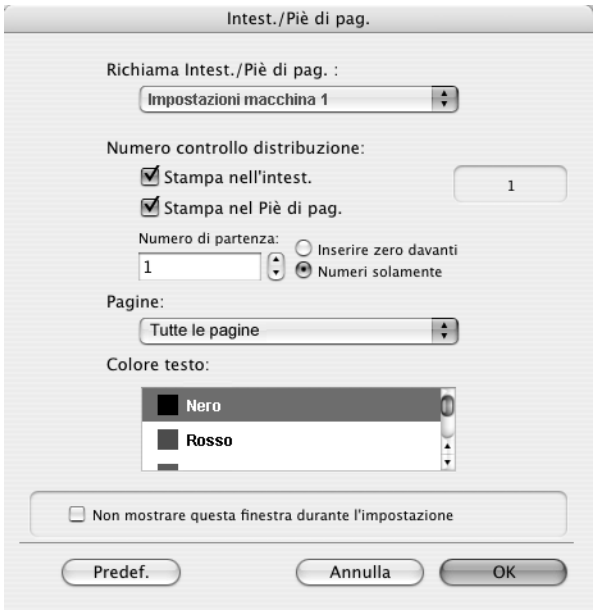



| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Formato | Visualizza il formato della data e ora da stampare. |
| Pagine da stampare | Specifica le pagine su cui stampare la data e l'ora. |
| Colore testo | Specifica il Colore testo utilizzato per la stampa. |
| Posizione di stampa | Specifica la posizione di stampa. |

### Modifica Numero pagina

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Pagina di partenza | Specifica la pagina su cui iniziare a stampare il numero di pagina. |
| Numero di partenza | Specifica la pagina su cui iniziare a stampare il numero di pagina. |
| Modo copertina | Se sono presenti le copertine, specificare se stampare il numero di pagina sulla copertina anteriore o su quella posteriore. |
| Colore testo | Specifica il Colore testo utilizzato per la stampa. |
| Posizione di stampa | Specifica la posizione di stampa. |

**Modifica Int./Piè di pag.**




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Richiama Intest./Piè di pag. | Seleziona le impostazioni di Intest./Piè di pag. registrate in questa macchina. |
| Numero controllo distribuzione | Stampa il numero di copie nell'Intestazione e nel Piè di pagina quando stampa delle copie multiple. È possibile specificare il numero di inizio o il numero di cifre visualizzate. |
| Pagine | Specifica le pagine su cui stampare l'intestazione e il piè di pagina. |
| Colore testo | Specifica il Colore testo utilizzato per la stampa. |

## 9.5.9 Qualità

| Nome funzione | Opzione | Descrizione |
|---|---|---|
| Seleziona colore | Quadricromia, Scala grigi | Specifica il colore da stampare. |
| Modalità carta lucida | Sì/No | Stampa utilizzando una finitura lucida. |
| Risparmio toner | Sì/No | Controlla la densità di stampa risparmiando il consumo di toner. |
| Evidenziare bordi | Sì/No | Evidenzia il bordo dei caratteri, grafica ed immagini per rendere i caratteri piccoli più visibili.<br>È possibile specificarlo quando "Scala grigi" è selezionato per il colore. |
| Impostazioni colore | Documento, Foto, DTP, Web, CAD | Stampa con la qualità adeguata per il documento originale selezionato.<br>Documento: stampa con una qualità adeguata ai documenti con molti caratteri.<br>Foto: stampa con la qualità adeguata per le fotografie.<br>DTP: stampa con una qualità adeguata ai documenti prodotti utilizzando il DTP.<br>Web: stampa con una qualità adeguata alla stampa delle pagine Web.<br>CAD: stampa con la qualità adeguata alla stampa dei dati CAD. |
| Regolazione qualità | — | Regola la qualità dell'immagine. È possibile selezionare "Semplice" per regolare documenti interi e "Dettagli" per regolare il testo, le foto, le figure, le tabelle e i grafici nell'originale. È inoltre possibile gestire il profilo. |

**Dettagli**

*Per dettagli sulla gestione del profilo, fare riferimento a "Impostazioni profilo ICC" a pagina 11-35.*

# 10 Funzioni di stampa per Mac OS 9.2

# 10 Funzioni di stampa per Mac OS 9.2

## 10.1 Operazioni di Stampa

I lavori di stampa sono specificati dal software applicativo.

**1** Aprire i dati dell'applicazione, fare clic sul pulsante [File], quindi fare clic su "Stampa" dal menu.

– Qualora il menu non sia disponibile, fare clic sul pulsante [Stampa].

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa.

**2** Controllare che il nome della stampante corretto sia stato selezionato nell'opzione "Stampante".

– Se la stampante selezionata non è appropriata, fare clic per selezionare la stampante corretta.
– Se la stampante non viene visualizzata, selezionare la stampante da "Scelta risorse". Per dettagli, fare riferimento a "Selezione e connessione della stampante" a pagina 5-12.
– La finestra di dialogo Stampa differisce a seconda dell'applicazione.

**3** Specificare l'intervallo di stampa ed il numero di copie da stampare.

– Quando si modifica il menu "Generale", appaiono delle altre schermate di impostazione del driver della stampante, che consentono di specificare le diverse funzioni. Per dettagli, fare riferimento a "Dettagli del parametro" a pagina 10-6.

**4** Cambiare la schermata delle impostazioni per modificare, secondo le esigenze, le impostazioni del driver stampante.

**5** Fare clic sul pulsante [Stampa].

L'indicatore dei dati di questa macchina lampeggia.

**Dettagli**

*Le impostazioni del driver della stampante modificate nella finestra di dialogo Stampa non vengono salvate e le impostazioni originali sono ripristinate quando si esce dall'applicazione.*

## 10.2 Inizializzazione del driver della stampante

Una volta installato il driver di stampa, occorre modificare le condizioni di inizializzazione come le Opzioni prima della stampa giornaliera e abilitare le funzioni della macchina dal driver della stampante.

...

**Ricordate**

*Se il nome del modello e le opzioni installate non sono specificate, le funzioni dell'opzione non possono essere utilizzate dal driver della stampante. Quando si installano le opzioni, accertarsi di eseguire le impostazioni corrette.*

### 10.2.1 Opzioni

1 Sul menu "Apple", fare clic su "Scelta risorse".

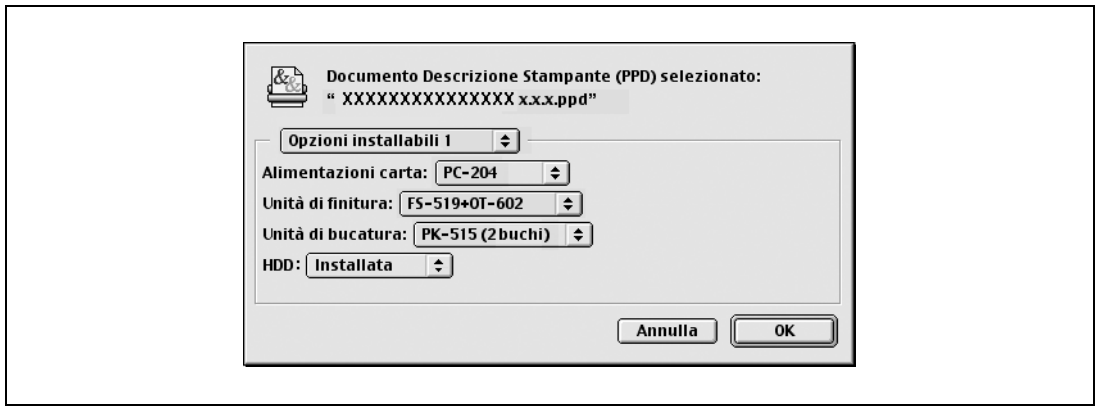
2 Selezionare il nome della stampante.

3 Fare clic sul pulsante [Configura].

4 Fare clic sul pulsante [Configura].

– Quando la macchina viene specificata come stampante LPR, fare doppio clic sull'icona della stampante LPR posta sul desktop, selezionare il menu "Stampa", quindi fare clic su "Modifica impostazioni" per visualizzare le impostazioni dell'opzione.

Viene visualizzata la finestra di dialogo delle Impostazioni delle opzioni.




5 Impostare le opzioni installate su questa macchina nelle finestra di dialogo Opzione Installata 1 e Opzione Installata 2.

6 Fare clic sul pulsante [OK].

La finestra di dialogo Stampa appare ancora.

7 Chiudere la finestra di dialogo Scelta risorse.

...

**Nota**

*Le impostazioni dell'opzione sono visualizzate automaticamente la prima volta in cui il driver della stampante è selezionato. Per dettagli, fare riferimento a "Selezione e connessione della stampante" a pagina 5-12.*

## 10.2.2 Registrazione delle impostazioni predefinite

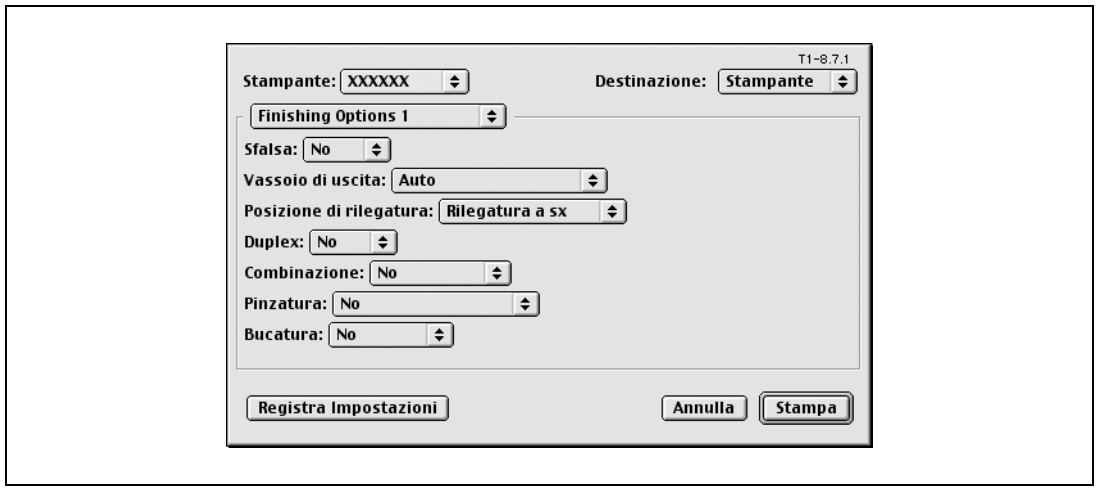
Le impostazioni specificate per le funzioni di questa macchina nella stampa possono essere applicate solamente se si utilizza l'applicazione. Quando si esce dall'applicazione, verranno ripristinate le impostazioni di default.

**Dettagli**

*Per quanto riguarda le impostazioni del driver della stampante, fare riferimento a "Dettagli del parametro" a pagina 10-6.*

➔ Per registrare le impostazioni, salvarle nell'impostazione del driver della stampante.

– Per OS 9.2, selezionare la finestra di dialogo Stampa e fare clic sul pulsante [Registra Impostazioni] per salvarlo.




**Nota**

*Le impostazioni non possono essere salvate dalla finestra di dialogo Impostazioni Pagina.*

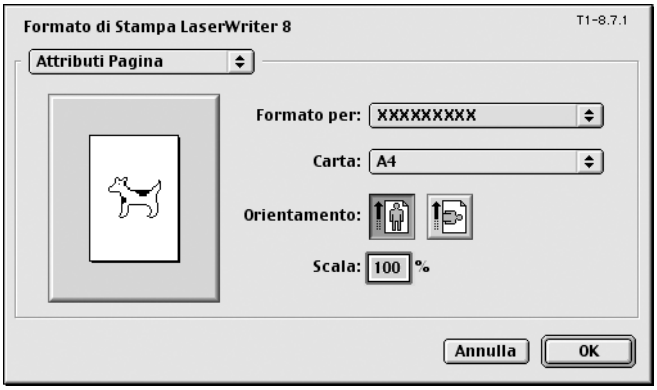
*Le impostazioni "Generali" non possono essere salvate dalla finestra di dialogo Stampa.*

## 10.3 Dettagli del parametro

Le funzioni del driver della stampante sono specificate nella finestra di dialogo Attributi di pagina, richiamata dalla finestra di dialogo Impostazione pagina, oppure nelle finestre di dialogo Layout/Finitura richiamate dalla finestra di dialogo Stampa.

### 10.3.1 Attributi di pagina

➔ Nel menu [File], selezionare "Formato di Stampa" (o "Formato di Carta").




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Carta | Indica la dimensione della carta in uscita. |
| Orientamento | Specifica l'orientamento dell'originale. |
| Scala | Specifica il rapporto di ingrandimento e riduzione. |

...

**Nota**

*Per stampare su formati differenti da quelli standard, assicurarsi di impostare previamente i formati personalizzati nella schermata."Impostazioni formato personalizzato". Per ulteriori dettagli sulla registrazione del formato di carta non standard, fare riferimento a "Impostaz. dimensione pagina personalizzata" a pagina 10-7.*

### 10.3.2 Impostaz. dimensione pagina personalizzata

Selezionare "Dimensione pagina personalizzata" sulla finestra di dialogo Impostaz. pagina.

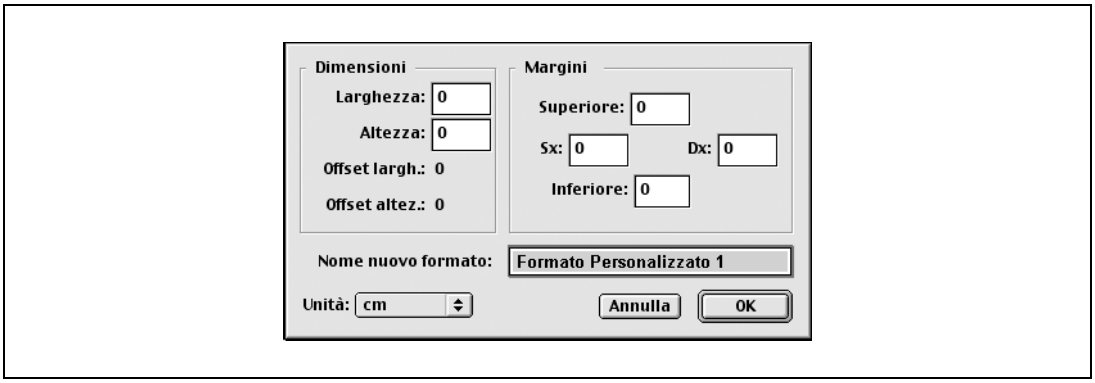
1 Nel menu [File], selezionare "Formato di Stampa" (or "Formato di Carta").

2 Selezionare "Formati Personalizzati".

3 Fare clic sul pulsante [Aggiungi].

4 Specificare le impostazioni per quanto segue.

- Dimensioni: specifica la dimensione richiesta della carta.
- Margini Stampante: specifica i margini della carta.
- Nome nuovo formato: inserire il nome registrato per le dimensioni e i margini della carta specificati, quindi fare clic sul pulsante [OK].
- Unità: seleziona l'unità specifica.

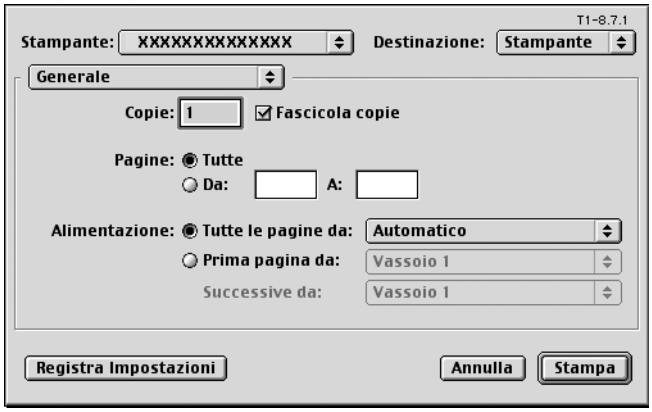



5 Fare clic sul pulsante [OK].

La pagina di formato personalizzato viene salvata e diventa selezionabile nel menu a discesa "Carta" nella finestra di dialogo Attributi Pagina.

### 10.3.3 Generali

➔ Nel menu [File] selezionare "Stampa".




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Copie | Specifica il numero di copie da stampare. |
| Fascicola copie | Specifica se stampare delle copie multiple fascicolandole. |
| Pagine | Specifica l'intervallo di pagine da stampare. |
| Alimentazione | Seleziona il vassoio della carta da utilizzare. |

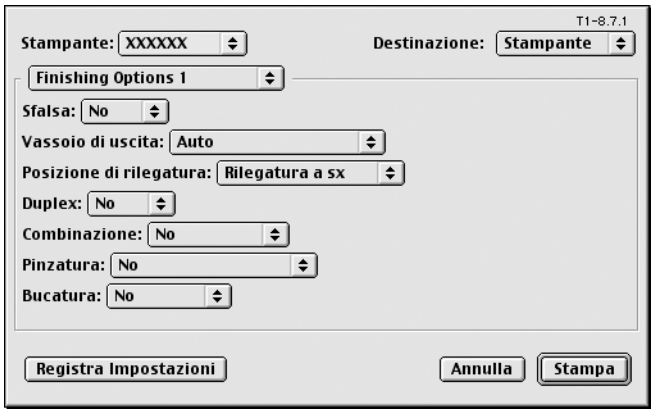
### 10.3.4 Formato (Pagine per foglio)

➔ È possibile specificare di stampare più pagine su una sola pagina.

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Pagine per foglio | Dispone più pagine su di una pagina. |
| Orientamento | Specifica l'ordine delle pagine del documento. |
| Bordi | Specifica i bordi intorno alle pagine. |

### 10.3.5 Opzioni specifiche della stampante (Opzioni di finitura da 1 a 5)

Specifica le opzioni specifiche della stampante. Queste opzioni sono specificate quando si devono utilizzare le funzioni di questa macchina come la pinzatura e la foratura.




| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Sfalsa | Specifica lo sfalsamento. |
| Vassoio di uscita | Consente di selezionare il vassoio di uscita. |
| Orientamento rilegatura | Seleziona l'orientamento della rilegatura. |
| Tipo di stampa | Esegue la stampa su 2 lati. |
| Combinazione | Esegue la stampa del libretto. |
| Pinzatura | Effettua la pinzatura. |
| Bucatura | Effettua la foratura del documento. |
| Piegatura | Effettua la piegatura. |
| Copertina ant. | Allega una pagina copertina anteriore. |
| Vassoio copertina ant. | Seleziona il vassoio carta per la copertina anteriore. |
| Copertina post. | Allega una pagina copertina posteriore. |
| Vassoio copertina post. | Seleziona il vassoio carta per la copertina posteriore. |
| Interfoglio con trasparenza | Inserisce degli interfogli tra i lucidi. |
| Vassoio interfoglio | Seleziona il vassoio carta per gli interfogli dei lucidi. |
| Metodo di uscita | Specifica se arrestare temporaneamente la stampa dopo aver stampato una copia del documento, in modo da poter verificare la copia di prova. |
| Risoluzione | Specifica la risoluzione. |
| Seleziona colore | Specifica se stampare a colori o in scala di grigi. |
| Modalità carta lucida | Stampa utilizzando una finitura lucida. |
| Impostazioni colore | Stampa con la qualità adeguata per il documento originale. |
| Corrispondenza colore (Texto) | Regola la qualità del colore del testo in un documento. |
| Nero puro (Texto) | Specifica se abilitare l'opzione Nero puro del testo di un documento. |
| Retino (Texto) | Specifica lo screening del testo di un documento. |
| Corrispondenza colore (Foto) | Regola la qualità del colore della fotografia in un documento. |
| Nero puro (Foto) | Specifica se abilitare l'opzione Nero puro della fotografia di un documento. |
| Retino (Foto) | Specifica la funzione retinatura della fotografia del documento originale. |
| Smoothing (Foto) | Specifica la funzione di Smoothing della fotografia del documento originale. |

| Nome funzione | Descrizione |
|---|---|
| Impostazioni colore (Graphic) | Regola la qualità del colore di un grafico e di un diagramma di un documento sulle impostazioni del testo o delle foto. |
| Smoothing (Graphic) | Regola lo smoothing di un grafico e di un diagramma di un documento sulle impostazioni del testo o delle foto. |
| Risparmio toner | Controlla la densità di stampa risparmiando il consumo di toner. |
| Border Enhancement | Evidenzia il bordo dei caratteri, grafica ed immagini per rendere i caratteri piccoli più visibili. È possibile specificarlo quando "Scala grigi" è selezionato per il colore. |

...

**Ricordate**

*Le funzioni "Pinzatura" e "Pinzatura a sella/Piegatura" sono disponibili soltanto se è installata l'unità di finitura opzionale.*

*La funzione di "Bucatura" è disponibile soltanto se il kit di foratura è installato sull'unità di foratura opzionale.*

# 11 Descrizione dettagli funzione

# 11 Descrizione dettagli funzione

## 11.1 Stampa di prova

La funzione della stampa di prova è una funzione utilizzata quando si stampano delle copie multiple. Consente alla macchina di produrre una copia e fermarsi prima di stampare il numero restante di copie. Ciò impedisce che si verifichino degli errori di copiatura.

Durante la stampa, utilizzare il driver di stampa per specificare la Stampa di prova, e utilizzare il pannello di controllo per eseguire la stampa del restante numero di copie.

### 11.1.1 Impostazione del driver della stampante

I seguenti quattro driver della stampante sono compatibili con l'impostazione di questa funzionalità:

- Driver della stampante PCL di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS 9.2

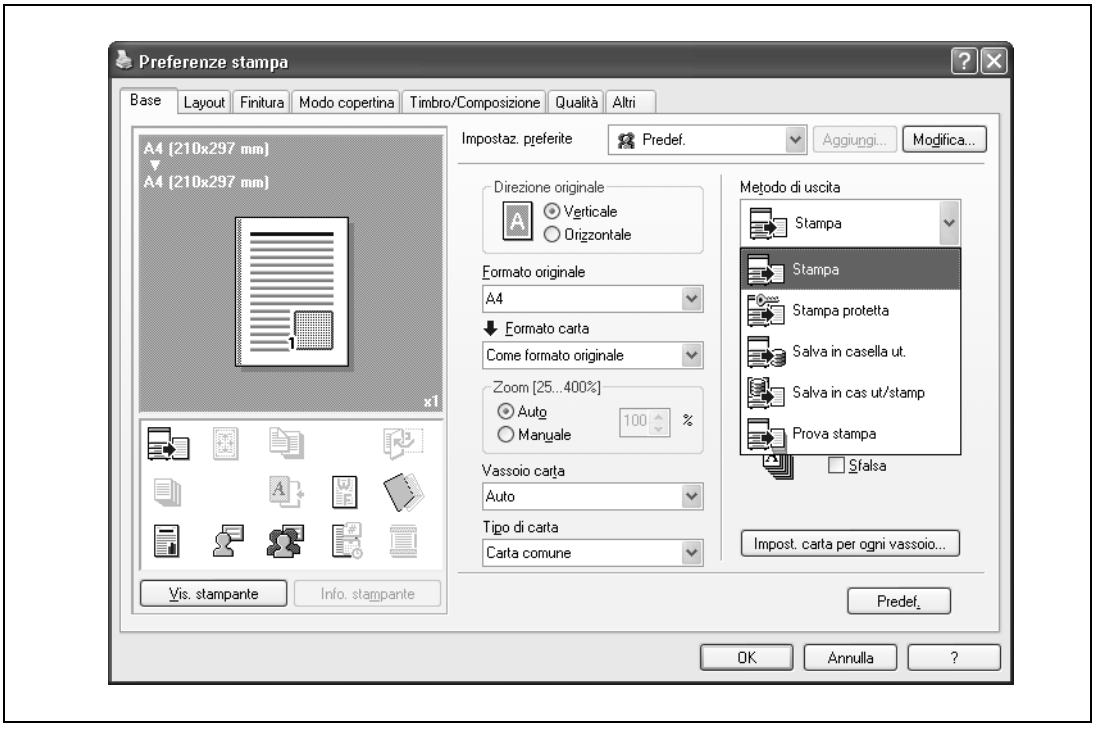
Stampare con le seguenti impostazioni specificate:

- Metodo di uscita: "Prova stampa"
- Numero di copie: due o più copie

**Per Windows**

1 Fare clic sulla scheda Base.

2 Selezionare "Prova stampa" dalle opzioni sotto a "Metodo di uscita".



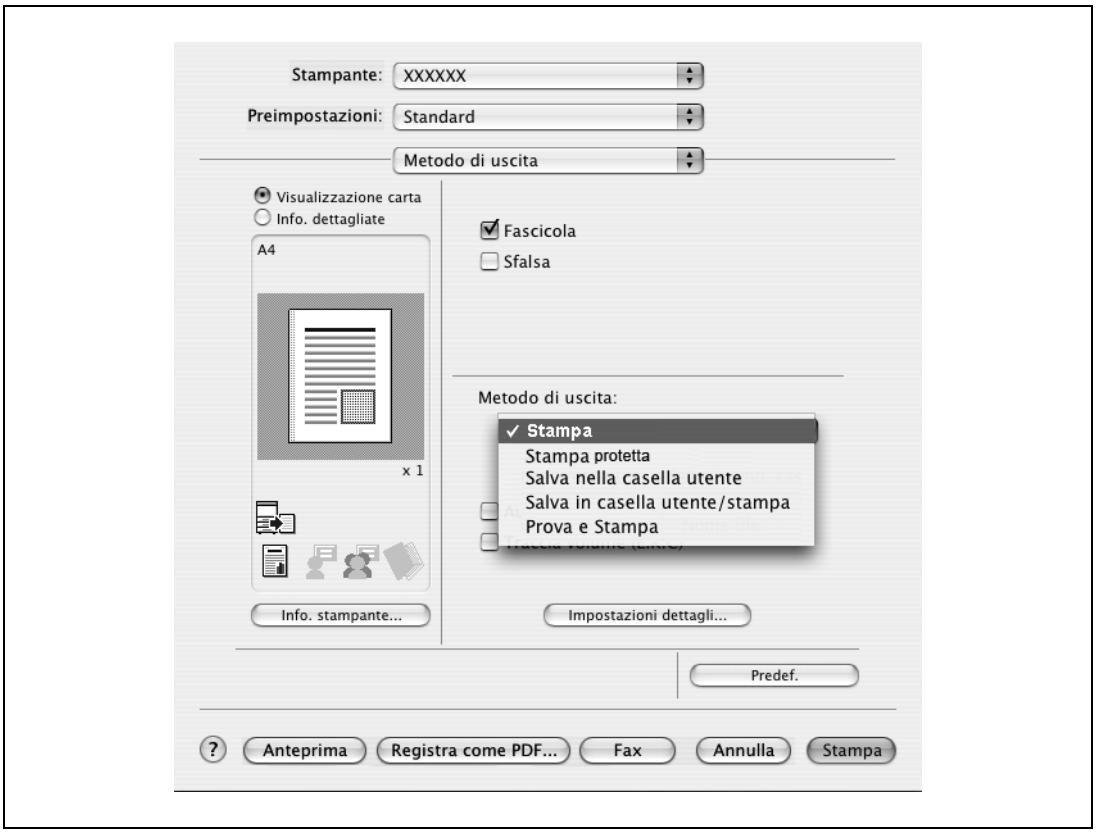

3 Specifica il numero di copie da stampare.

Viene stampata una copia da controllare.

**Per Macintosh OS X**

1 Visualizza la finestra di dialogo "Metodo di uscita".

2 Selezionare "Prova e Stampa" dalle opzioni sotto a "Metodo di uscita".




3 Specificare il numero di copie da stampare.

Viene stampata una copia da controllare.

...

**Nota**

*In OS 9.2, selezionare "Metodo di uscita" nella finestra di dialogo "Opzione Finitura 3".*

## 11.1.2 Richiamare un lavoro dal pannello di controllo

1 Premere [Lista lavori] sul pannello di controllo principale, quindi selezionare [Dettagli lavoro].

– Per informazioni dettagliate sull'utilizzo dei tasti del pannello di controllo, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.

Verrà visualizzata la schermata di stampa.

2 Una volta visualizzati i [Lavori correnti], premere [Cancel lav sosp].

Appare la schermata di cancellazione lavori sospesi.

**3** Nell'elenco dei lavori, selezionare il lavoro da stampare.

- Per stampare il numero restante di copie, proseguire al punto 6.
- Per modificare le impostazioni di stampa, proseguire al punto 4.
- Se il lavoro che si desidera cancellare non è visualizzato, premere [▲] o [▼] fino a visualizzare il lavoro desiderato. Qualora sia stato selezionato un lavoro errato, premere nuovamente il pulsante relativo al lavoro selezionato per cancellarlo.

**4** Premere [Modif. imp.].

Verrà visualizzata la schermata Modifica impostazioni.

**5** Modificare le condizioni di stampa nella schermata Modifica impostazioni, quindi premere [OK].

- Per controllare i risultati delle modifiche apportate alle impostazioni, selezionare il lavoro, la cui copia campione deve essere stampata dall'elenco dei lavori, quindi premere [Copia di prova] sul pannello di controllo.
  Viene stampata una copia da controllare.
  Utilizzando [Copia di prova] sono ripristinate le impostazioni precedenti. Specifica ancora le impostazioni secondo le esigenze.

La schermata Cancella lavori sospesi appare ancora.

**6** Premere [OK], oppure premere il tasto [Avvio] nel pannello di controllo.

Il lavoro memorizzato viene modificato in un lavoro attivo e stampato.

...

**Nota**

*Per annullare la stampa del lavoro, premere [Cancel].*

## 11.2 Stampa protetta

La funzione di Stampa protetta salva i lavori di stampa nella casella utente documento sicuro sulla macchina. Poiché il lavoro viene prodotto solamente dopo l'immissione dell'ID e della Password dal pannello di controllo, questa funzione è utile per produrre dei documenti riservati.

Durante la stampa, utilizzare il driver della stampante per specificare la Stampa protetta, quindi utilizzare il pannello di controllo per eseguire la stampa.

### 11.2.1 Impostazione del driver della stampante

I seguenti tre driver della stampante sono compatibili con l'impostazione di questa funzionalità:

- Driver della stampante PCL di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X

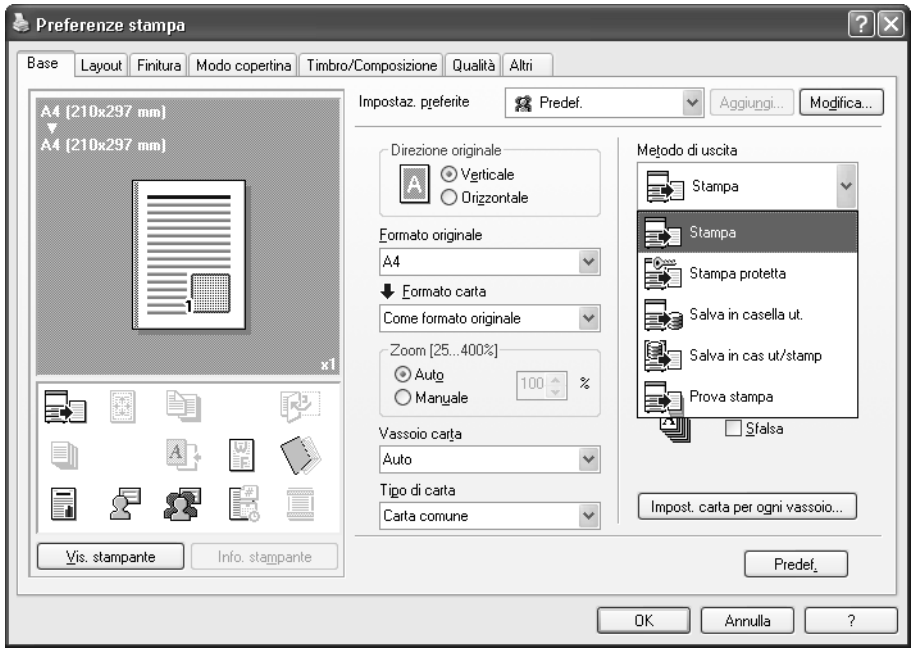
Stampare con la seguente impostazione specificata:

- Metodo di uscita: "Stampa protetta"

**Per Windows**

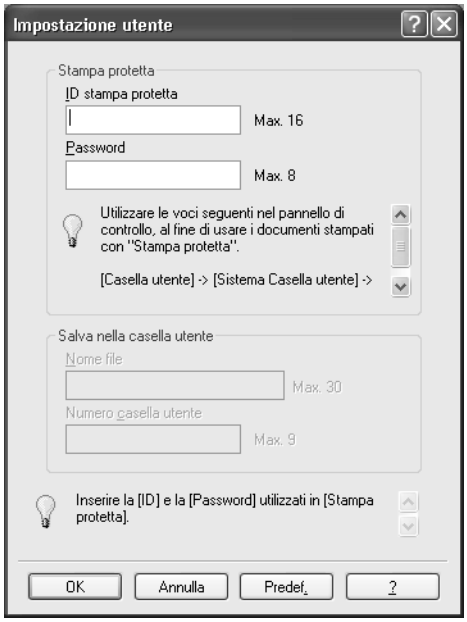
1 Fare clic sulla scheda Base.

2 Selezionare "Stampa protetta" dall'elenco a discesa "Metodo di uscita".



3 Immettere l'ID e la password.

– Se sulla macchina sono abilitate le regole della password, le password che possono essere utilizzate per la stampa protetta sono limitate, ed i lavori sono cancellati quando viene inserita una password che non è conforme alle regole della password. Per informazioni sulle regole della password, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.




4 Stampare il documento.

...

**Ricordate**

*L'ID e la password richiesti per stampare un documento protetto possono essere preregistrati nella finestra di dialogo delle Impostazioni Utente, sulla scheda di Base. Se si utilizzano sempre la stessa ID e password, preregistrandole, la finestra di dialogo di immissione dell'ID e della password non sarà visualizzata quando si seleziona "Stampa protetta".*

**Per Macintosh OS X**

1 Visualizza la finestra di dialogo "Metodo di uscita".

2 Selezionare "Stampa protetta" dall'elenco a discesa "Metodo di uscita".

3 Immettere l'ID e la password.

– Se sulla macchina sono abilitate le regole della password, le password che possono essere utilizzate per la stampa protetta sono limitate, ed i lavori sono cancellati quando viene inserita una password che non è conforme alle regole della password. Per informazioni sulle regole della password, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.

4 Stampare il documento.

...

**Nota**

*Selezionare la casella "Salva impostazioni" per salvare le impostazioni specificate. Inoltre, se si seleziona la casella di controllo "Non mostrare questa finestra durante l'impostazione", la finestra di dialogo non sarà visualizzata mentre si specifica la funzione.*

## 11.2.2 Richiamare un lavoro dal pannello di controllo

I lavori di "Stampa protetta" vengono salvati nella Casella utente stampa protetta. Per stampare un documento protetto, è necessario inserire l'ID e la password specificate nel driver di stampa.

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate sull'utilizzo dei tasti del pannello di controllo, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.*

*Per informazioni dettagliate sulle funzioni casella di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box.*

*Per informazioni dettagliate sulla specifica di un'impostazione del "Metodo accesso documento riservato", fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.*

**Nota**

*I documenti protetti sono eliminati automaticamente una volta trascorso un determinato periodo di tempo dalla loro registrazione. L'impostazione predefinita di questo periodo è "1 giorno" e il valore può essere specificato nel modo Amministratore. Per dettagli, fare riferimento a "Eliminare automaticamente i documenti protetti" a pagina 12-38.*

*Per eliminare manualmente un documento protetto che è stato stampato, operare nel modo Amministratore. Per dettagli, fare riferimento a "Eliminazione di documenti di stampa protetta" a pagina 12-37.*

**Quando "Metodo accesso documento riservato" è impostato su "Modo 1"**

1 Premere il tasto [Box] nel pannello di controllo di questa macchina, quindi selezionare [Usa documento].

2 Selezionare [Sistema], quindi [Stampa sicura Casella] e infine [OK].

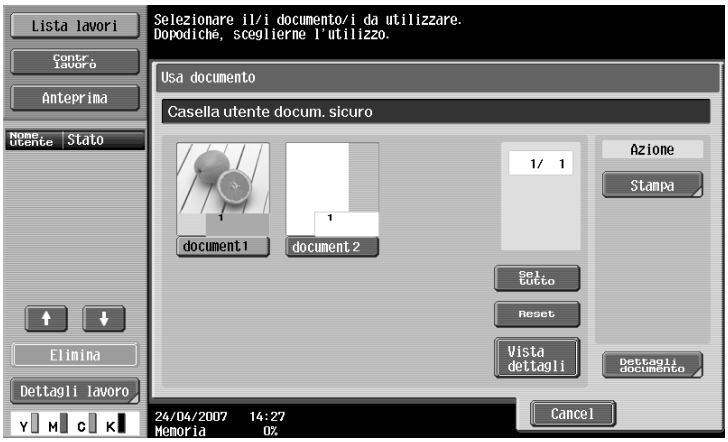
3 Inserire l'ID del documento protetto e premere [OK].

4 Inserire la password del documento protetto e premere [OK].

Appare la lista dei documenti di stampa protetta che corrispondono all'ID e alla password immessi.

5 Selezionare il documento da stampare e premere [Stampa].

– Per controllare il contenuto e visualizzare un'anteprima del documento, premere [Vista dettagli].




6 Se necessario, modificare le impostazioni di stampa.

7 Premere [Avvio] o il tasto [Avvio] nel pannello di controllo.

– Per annullare la stampa del lavoro, premere [Cancel].

Il documento verrà stampato.

**Quando "Metodo accesso documento riservato" è impostato su "Modo 2"**

1 Premere il tasto [Box] nel pannello di controllo di questa macchina, quindi selezionare [Usa documento].

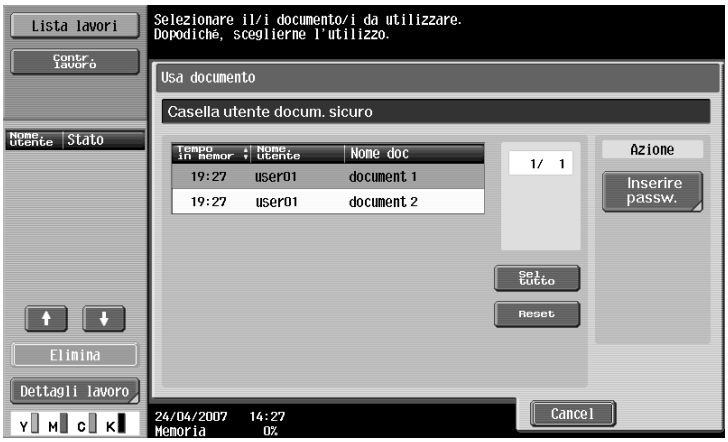
2 Selezionare [Sistema] e in seguito [Stampa sicura Casella].

3 Inserire l'ID del documento protetto e premere [OK].

Appare la lista dei documenti di stampa protetta che corrispondono all'ID immesso.

4 Selezionare il documento da stampare e premere [Inserire passw.].

– Per controllare il contenuto e visualizzare un'anteprima del documento, premere [Vista dettagli].

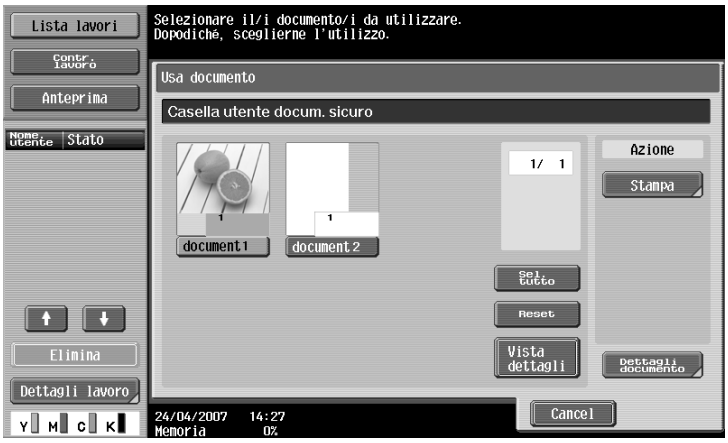



5 Inserire la password del documento protetto e premere [OK].

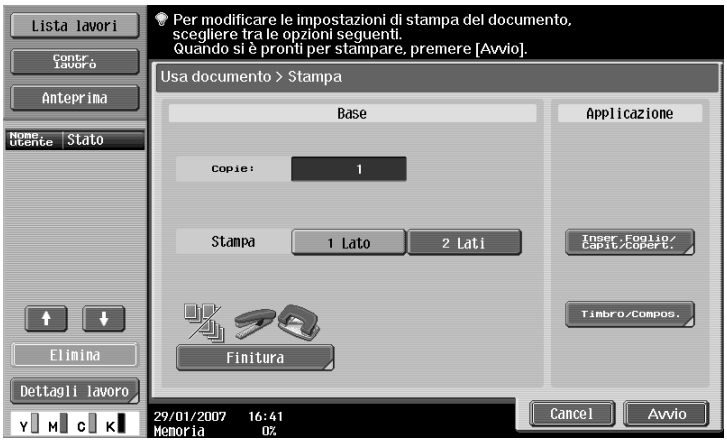
– Se "Funzioni vietate con errore autenticazione" nel modo Amministratore è impostato su "Modo 2" e viene inserita una password documento errata per il numero di volte specificato, il documento in questione verrà bloccato. Rivolgersi all'amministratore per annullare le restrizioni alle operazioni.

Appare la lista dei documenti di stampa protetta che corrispondono alla password immessa.

6 Selezionare il documento da stampare e premere [Stampa].



7 Se necessario, modificare le impostazioni di stampa.




8 Premere [Avvio] o il tasto [Avvio] nel pannello di controllo.

– Per annullare la stampa del lavoro, premere [Cancel].

Il documento verrà stampato.

## 11.3 Salva nella casella utente

La funzione Salva in casella utente salva i lavori di stampa nella casella utente sulla macchina. La casella utente può essere specificata dal pannello di controllo per produrre un lavoro, pertanto questa funzione è utile anche per la distribuzione del documento.

Durante la stampa, utilizzare il driver della stampante per specificare "Salva nella casella utente", e utilizzare quindi il pannello di controllo per eseguire la produzione o la trasmissione.

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate sulle funzioni della casella utente di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box.*

### 11.3.1 Impostazione del driver della stampante

I seguenti tre driver della stampante sono compatibili con l'impostazione di questa funzionalità:

- Driver della stampante PCL di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X

Stampare con le seguenti impostazioni specificate:

- Metodo di uscita: "Salva in casella ut." o "Salva in cas ut/stamp"

**Nota**

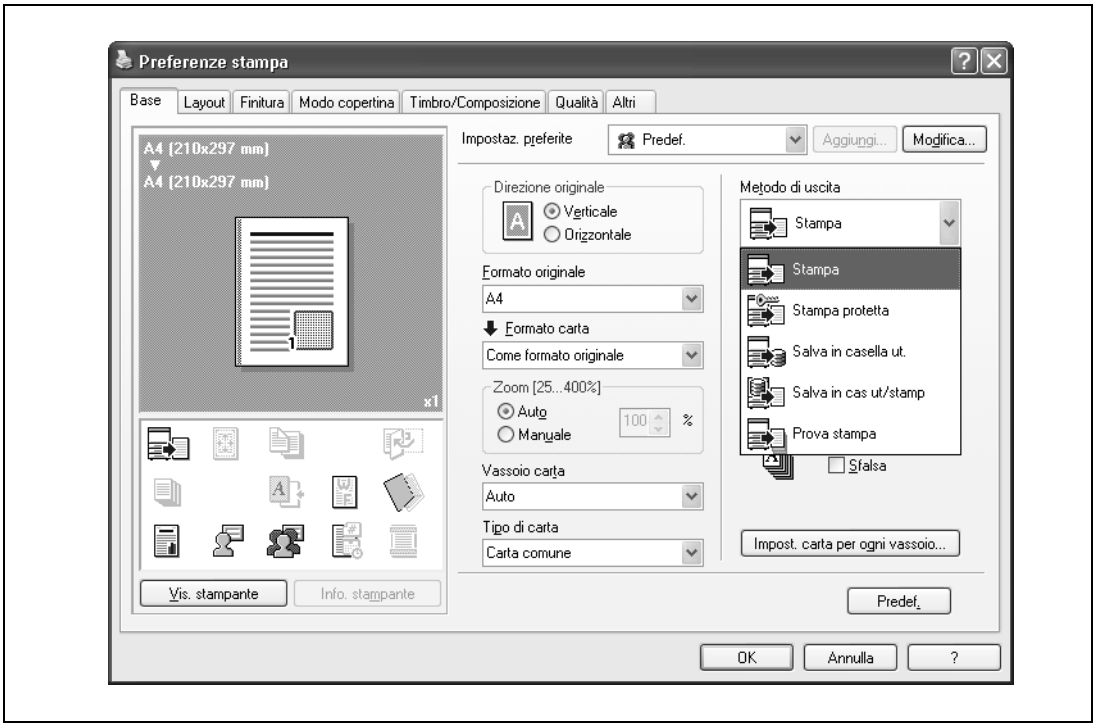
*Per salvare nella casella utente e contemporaneamente stampare, selezionare "Salva in cas ut/stamp".*

*Accertarsi di creare prima la casella utente della posizione di salvataggio, utilizzando le funzioni Casella di questa macchina. Per informazioni dettagliate sulle funzioni casella di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box.*

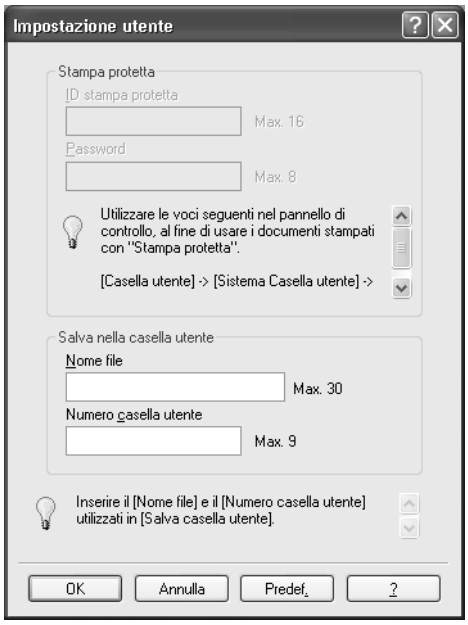
**Per Windows**

1 Fare clic sulla scheda Base.

2 Selezionare "Salva in casella ut." o "Salva in cas ut/stamp" dall'elenco a discesa "Metodo di uscita".



3 Immettere il nome del file del documento e il Numero casella utente per la posizione di salvataggio.




4 Stampare il documento.

...

**Ricordate**

*Il Nome file e il Numero casella utente che sono richiesti per il salvataggio in una casella utente, possono essere preregistrati nella finestra di dialogo delle Impostazioni utente sulla scheda di Base. Se per salvare il documento sono sempre utilizzati lo stesso Nome file e Numero casella utente, preregistrandoli, la finestra di dialogo in cui inserire il nome file e il Numero casella utente non appariranno quando si seleziona "Salva in casella ut.".*

**Per Macintosh OS X**

1 Visualizza la finestra di dialogo "Metodo di uscita".

2 Selezionare "Salva nella casella utente" o "Salva in casella utente/stamp" dall'elenco a discesa "Metodo di uscita".

3 Immettere il nome del file del documento e il Numero casella utente per la posizione di salvataggio.

– Selezionare la casella "Salva impostazioni" per salvare le impostazioni specificate. Inoltre, se si seleziona la casella di controllo "Non mostrare questa finestra durante l'impostazione", la finestra di dialogo non sarà visualizzata mentre si specifica la funzione.

4 Stampare il documento.

## 11.3.2 Richiamare un lavoro dal pannello di controllo

I lavori "Salva nella casella utente" e "Salva in cas ut/stamp" vengono salvati nella casella utente del numero specificato.

Per stampare un documento salvato in una casella utente, aprire la casella utente specificata per recuperare il documento. Se è stata specificata una password per la casella utente, inserirla.

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate sull'utilizzo dei tasti del pannello di controllo, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.*

*Per informazioni dettagliate sulle funzioni casella di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box.*

**Nota**

*I documenti della casella sono eliminati automaticamente una volta trascorso un determinato periodo di tempo dalla loro registrazione. L'impostazione predefinita di questo periodo è "1 giorno". È possibile modificare l'impostazione durante la creazione della casella utente.*

1 Premere il tasto [Box] nel pannello di controllo di questa macchina, quindi selezionare [Usa documento].

2 Selezionare il numero della casella utente, quindi premere [OK].
Le Caselle utente sono classificate come pubbliche, private, o di gruppo. Specificare la casella utente desiderata dalla classificazione della casella utente salvata.
Il Numero casella utente può essere utilizzato per specificare direttamente la casella di destinazione.

- Se è stata specificata una password per una casella utente, andare al punto 3.
- Se non è stata specificata una password per una casella utente, andare al punto 4.

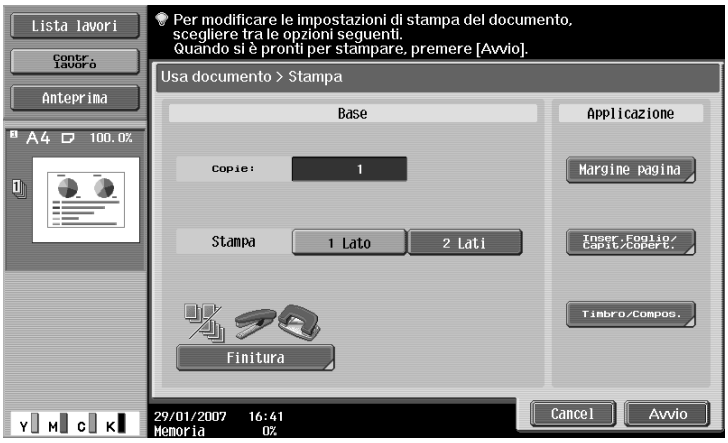
3 Inserire la password della casella utente e premere [OK].

Appare una lista dei documenti specificati nella casella utente.

4 Selezionare il documento da stampare e premere [Stampa].

– I documenti salvati nella casella utente possono essere trasmessi via E-Mail o Fax. Per informazioni dettagliate sulle funzioni casella utente di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box.

5 Se necessario, modificare le impostazioni di stampa.



6 Premere [Avvio] o il tasto [Avvio] nel pannello di controllo.

– Per annullare la stampa del lavoro, premere [Cancel].

Il documento verrà stampato.

## 11.4 Stampare su di una macchina con l'autenticazione impostata

Quando nella macchina è stata specificata la funzione di autenticazione, quando si stampa è necessario inserire un nome utente e una password.

...

**Ricordate**

*Se un lavoro di stampa viene inviato utilizzando un nome utente o una password che non sono validi per il "Modo autenticazione" sulla macchina, o se un lavoro viene inviato senza impostare l'"Autenticazione", l'operazione non verrà autenticata da questa macchina e il lavoro sarà annullato.*

*Se la funzione di autenticazione utente è stata impostata su questa macchina e la funzione di limitazione delle operazioni di autenticazione è impostata al modo 2, l'utente corrispondente verrà bloccato e l'accesso potrà essere bloccato se le informazioni di autenticazione non saranno inserite correttamente*

*I seguenti tre driver della stampante sono compatibili con questa funzione:*
*Driver della stampante PCL di Konica Minolta per Windows*
*Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows*
*Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X*

...

**Nota**

*Se la stampa non è permessa, la stampa non può essere eseguita anche se utilizzata da un utente registrato. Per informazioni dettagliate sulla funzione di autenticazione, rivolgersi all'amministratore di questa macchina.*

*Se si esegue l'autenticazione con una unità di autenticazione opzionale, inserire il nome utente e la password. Per ulteriori dettagli fare riferimento al manuale in dotazione dell'unità di autenticazione.*

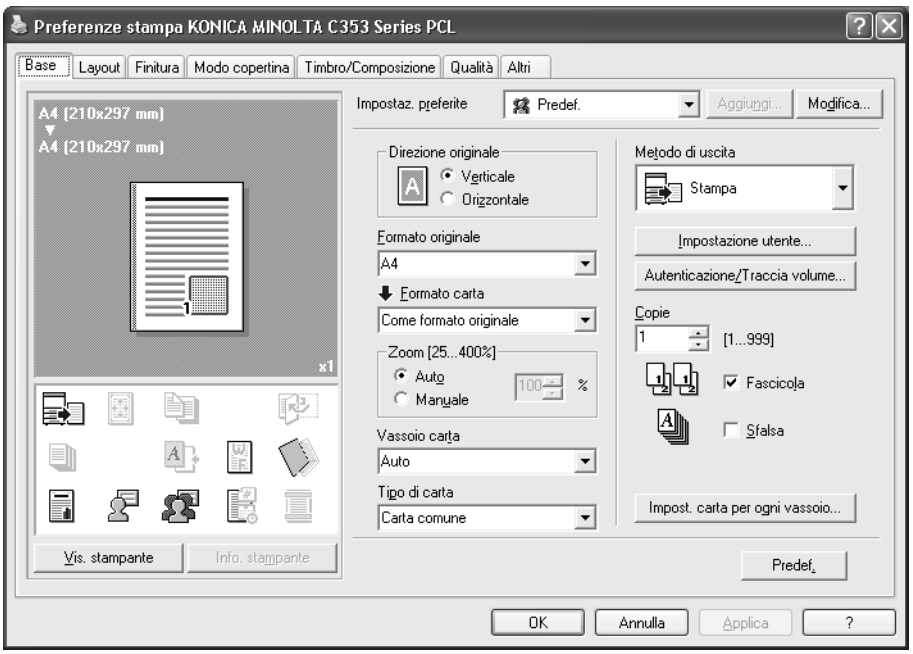
## 11.4.1 Impostazione del driver della stampante

**Per Windows**

1 Fare clic sul pulsante [Proprietà] (o [Impostaz. dettagliate]) nella finestra di dialogo della Stampa per visualizzare la finestra di dialogo delle Preferenze di Stampa.

2 Fare clic sulla scheda Base.

3 Fare clic sul pulsante [Autenticazione/Traccia volume].




4 Selezionare "Utente destinatario" e inserire il nome utente e la password.

- Qualora la macchina sia stata impostata per autorizzare gli Utenti pubblici, l'opzione "Utente pubblico" può essere selezionata per accedere alla macchina.
- La password può inoltre essere preimpostata nel driver della stampante come valore predefinito, in modo che non debba essere impostata per ogni lavoro.

5 Fare clic sul pulsante [OK], quindi specificare le impostazioni desiderate, e infine stampare il documento.

– Se il nome utente inserito è un nome registrato su questa macchina, il lavoro verrà stampato e conteggiato come lavoro di quell'utente specifico.

...

**Ricordate**

*Se le impostazioni dell'autenticazione non sono state specificate nella scheda Configura, non sarà possibile eseguire l'autenticazione utente. Se si utilizza l'autenticazione, specificare le impostazioni nella scheda Configura. Per informazioni dettagliate, fare riferimento a "Scheda Configura" a pagina 8-4.*

*Se si esegue l'autenticazione su un server, specificare le impostazioni server. Fare clic sul pulsante [Impostazioni Server] per selezionare il server.*

*Fare clic su [Verifica] per comunicare con questa macchina e verificare se sia possibile effettuare l'autenticazione con l'utente inserito. Questa funzione non è disponibile a meno che la connessione sia abilitata per le comunicazioni con la macchina.*

**Per Macintosh OS X**

1 Nel menu "File", selezionare "Stampa".

2 Selezionare "Metodo di uscita".

3 Selezionare la casella di controllo "Autenticazione".

4 Selezionare "Utente destinatario" e inserire il nome utente e la password.

– Qualora la macchina sia stata impostata per autorizzare gli Utenti pubblici, l'opzione "Utente pubblico" può essere selezionata per accedere alla macchina.

**Nota**

*Selezionare la casella "Salva Impostazioni" per salvare le impostazioni specificate. Inoltre, se si seleziona la casella di controllo "Non mostrare questa finestra durante l'impostazione", la finestra di dialogo non sarà visualizzata mentre si specifica la funzione.*

*Se si esegue l'autenticazione su un server, specificare le impostazioni server. Fare clic sul pulsante [Impostazioni Server] per selezionare il server.*

## 11.5 Stampare con la macchina che abilita la funzione Traccia volume (E.K.C.)

Quando la funzione di Traccia volume (E.K.C.) è abilitata sulla macchina, immettere il Nome reparto (o la Password) quando si stampa il lavoro.

...

**Ricordate**

*Se un lavoro di stampa viene inviato utilizzando una password che non è valida per la funzione di Traccia volume (E.K.C.) sulla macchina, oppure se un lavoro viene inviato senza specificare l'opzione "Traccia volume (E.K.C.)", la macchina non autentica l'accesso e il lavoro viene annullato. Se le impostazioni di traccia volume sono state specificate su questa macchina, la funzione di limitazione delle operazioni di autenticazione è impostata al modo 2, e le informazioni di autenticazione non sono inserite correttamente, l'account può essere bloccato e non ottenere l'accesso.*

*I seguenti tre driver della stampante sono compatibili con questa funzione:*
*Driver della stampante PCL di Konica Minolta per Windows*
*Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows*
*Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X*

...

**Nota**

*Se la stampa non è permessa, la stampa non può essere eseguita, nemmeno da un account registrato.*

*Per i dettagli sul tracciamento dell'account, rivolgersi all'amministratore di questa macchina.*

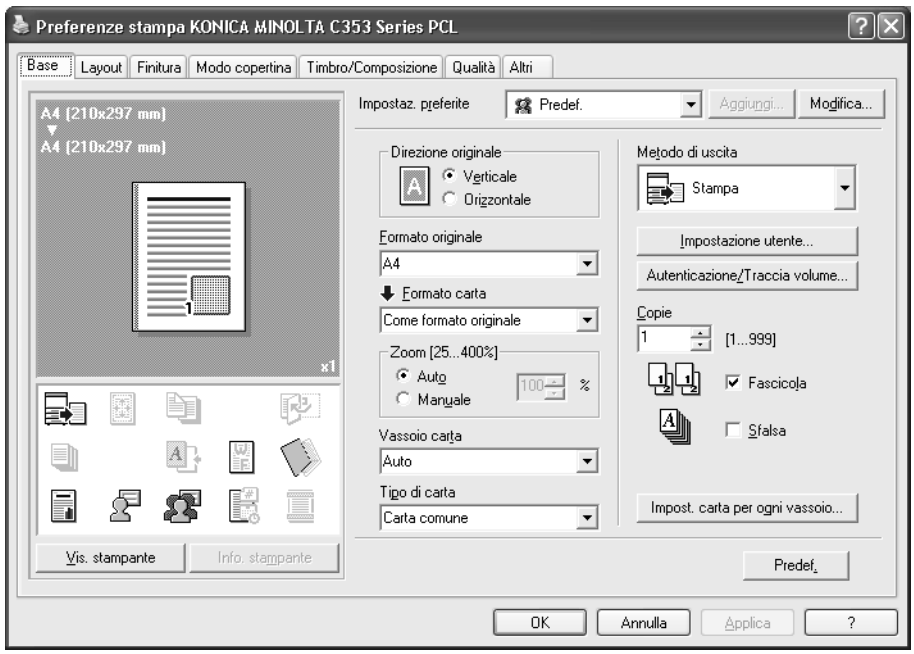
### 11.5.1 Impostazione del driver della stampante

**Per Windows**

1 Fare clic sul pulsante [Proprietà] (o [Impostaz. dettagliate]) nella finestra di dialogo della Stampa per visualizzare la finestra di dialogo delle Preferenze di Stampa.

2 Fare clic sulla scheda Base.

3 Fare clic sul pulsante [Autenticazione/Traccia volume].



4 Inserire il nome reparto e la password.

– La password può inoltre essere preimpostata nel driver della stampante come valore predefinito in modo che non debba essere impostata per ogni lavoro.

5 Fare clic sul pulsante [OK], quindi specificare le impostazioni desiderate, e infine stampare il documento.

Se la password inserita è una password registrata su questa macchina, il lavoro viene stampato e conteggiato come lavoro di quell'account.

...

**Ricordate**

*Se le impostazioni di traccia volume non sono state specificate nella scheda Configura, non sarà possibile eseguire la traccia volume. Se si utilizza la traccia volume, specificare le impostazioni nella scheda Configura. Per informazioni dettagliate, fare riferimento a "Scheda Configura" a pagina 8-4.*

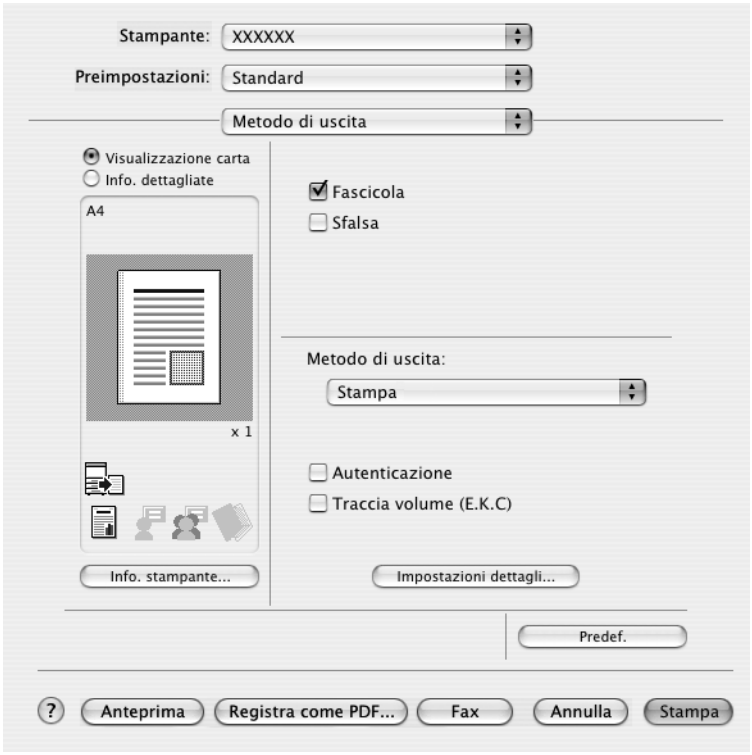
*Fare clic su [Verifica] per comunicare con questa macchina e verificare se è possibile effettuare l'autenticazione con l'utente inserito. Questa funzione non è disponibile a meno che la connessione sia abilitata per le comunicazioni con la macchina.*

**Per Macintosh OS X**

1 Nel menu "File", selezionare "Stampa".

2 Selezionare "Metodo di uscita".

3 Selezionare la casella di controllo "Traccia volume (E.K.C.)".




4 Inserire il nome reparto e la password.

**Nota**

*Selezionare la casella "Salva impostazioni" per salvare le impostazioni specificate. Inoltre, se si seleziona la casella di controllo "Non mostrare questa finestra durante l'impostazione", la finestra di dialogo non sarà visualizzata mentre si specifica la funzione.*

## 11.6 Premi e Stampa

Quando è utilizzata un'unità di autenticazione opzionale (di tipo biometrico) o un'unità di autenticazione (tipo scheda IC), toccando semplicemente l'unità di autenticazione con il dito o con la scheda IC viene abilitata l'autenticazione dell'utente e la stampa. Si fa riferimento a questa funzione con il nome di Premi e Stampa.

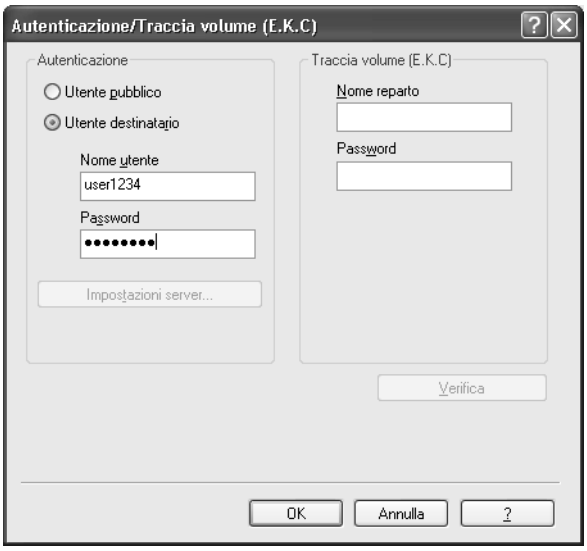
Anche con questo tipo di autenticazione, per stampare tramite un computer, immettere il nome dell'utente e la password nel driver della stampante, proprio come nell'uso della comune autenticazione.

**Dettagli**

*Per dettagli, fare riferimento a "Stampare su di una macchina con l'autenticazione impostata" a pagina 11-21.*

**1** Immettere il Nome utente e la Password nel driver della stampante, quindi stampare.

– In Windows:




– Per Macintosh OS X:

**2** Toccare l'unità di autenticazione della macchina.

Una volta che l'utente è stato autenticato, il documento viene stampato.

**Dettagli**

*Per ulteriori dettagli sull'unità di autenticazione, fare riferimento al manuale in dotazione dell'unità di autenticazione.*

## 11.7 Come specificare parola chiave di crittografia definita dall'utente

La macchina e il driver della stampante comunicano l'uno con l'altro crittografando una password dell'utente, una password dell'account o proteggendo la password del documento mediante una comune chiave di crittografia.

Nonostante la parola chiave di crittografia necessaria per generare la chiave comune di crittografia sia preimpostata come impostazione predefinita, essa può anche essere generata con una parola chiave di crittografia definita dall'utente.

Quando si specifica una parola chiave di crittografia definita dall'utente, specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante.

**Nota**

*Se sono utilizzati dei dati diversi per la parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante, la macchina non può decriptare la password utente crittografata, la password dell'account e la password del documento. La stampa non può essere eseguita.*

*La parola chiave di crittografia genera automaticamente la chiave di crittografia comune. La chiave di crittografia comune non può essere specificata direttamente.*

### 11.7.1 Impostazioni di questa macchina.

Posizionarsi sulla schermata delle Impostazioni Amministratore per specificare le impostazioni della macchina.

1 Premere [Impostazioni sicurezza] nella schermata delle Impostazioni Amministratore.

2 Nella schermata delle Impostazioni di Sicurezza, premere [Impostazioni crittografia password driver].

3 Premere [Definito da utente].

– Per evitare di specificare i dati definiti dall''utente per la "Chiave crittografia", toccare "Usa default di fabbrica".

Per modificare la parola chiave di crittografia del driver stampante, toccare [Definito da utente], quindi usare la tastiera o il tastierino num. per immettere la parola chiave.
Segnalibro
Impostazioni amministratore > Impostazioni sicurezza > Impostazioni crittografia password driver
Definito da utente
Usa default di fabbrica
Utilità
Impostazioni Amministratore
Impostazioni sicurezza
Impostazioni crittografia password driver
Elim
Spost
19/07/2007 17:29
Memoria 0%
Cancel
OK

4 Inserire la parola chiave di crittografia, quindi toccare [OK].

Segnalibro
Utilità
Impostazioni Amministratore
Impostazioni sicurezza
Impostazioni crittografia password driver
Per modificare la parola chiave di crittografia del driver stampante, toccare [Definito da utente], quindi usare la tastiera o il tastierino num. per immettere la parola chiave.
Impostazioni amministratore > Impostazioni sicurezza > Impostazioni crittografia password driver
Definito da utente
Usa default di fabbrica
Elim
Spost
19/07/2007 17:31
Memoria 0%
Ingr. ON
Cancel
OK

5 Inserire nuovamente la parola chiave di crittografia, quindi toccare [OK].

Questa operazione imposta la parola chiave di crittografia.

...

**Nota**

*Quando si inserisce la parola chiave di crittografia, utilizzare 20 caratteri alfanumerici. Specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante.*

*Una chiave di crittografia che utilizza una serie di caratteri uguali non è valida.*

## 11.7.2 Impostazione del driver della stampante

I seguenti tre driver della stampante sono compatibili con l'impostazione di questa funzionalità:

- Driver della stampante PCL di Konica Minolta per Windows (driver PCL)
- Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows (driver PCL)
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X

**Per Windows**

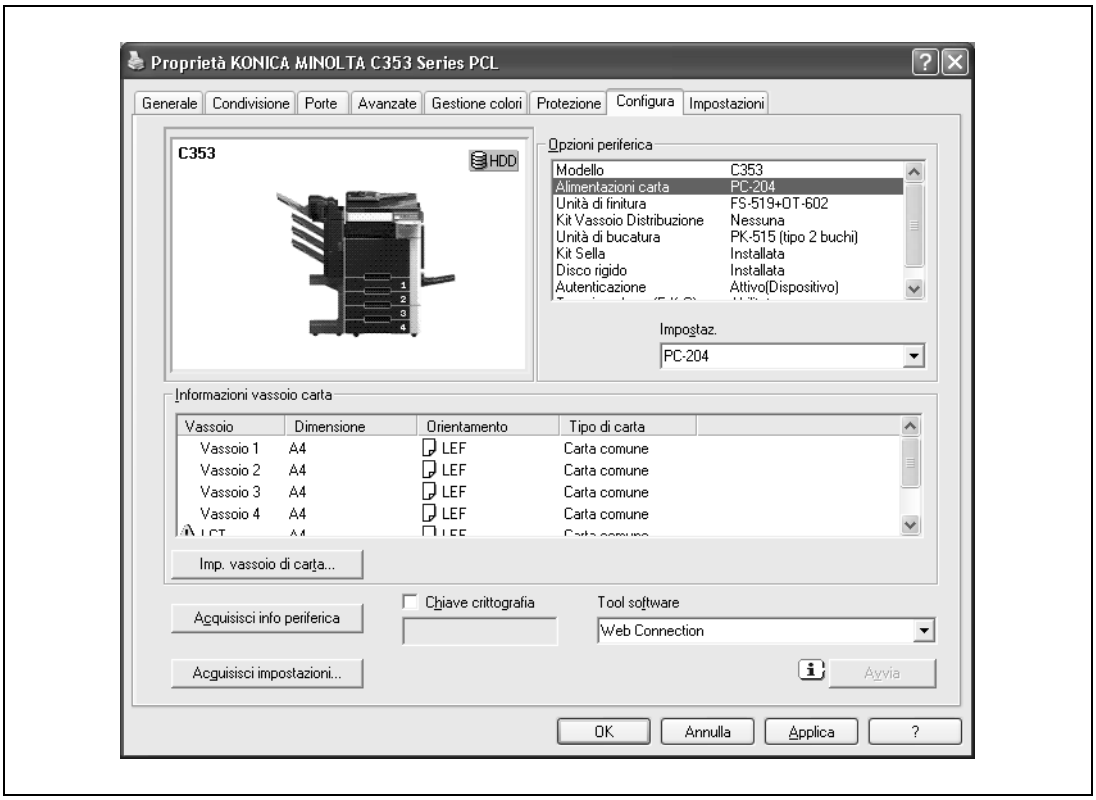
1 Visualizzare la schermata delle Proprietà.

– Per visualizzare la finestra delle Proprietà, aprire la finestra Stampanti oppure la finestra Stampanti e Fax. Nella finestra che è stata aperta, fare clic con il tasto destro sull'icona della stampante installata, quindi fare clic su "Proprietà".

2 Fare clic sulla scheda Informazioni Periferica.

3 Selezionare la casella "Chiave crittografia" ed immettere la parola chiave di crittografia.

– Per evitare di specificare la definizione da parte dell'utente per la "Chiave crittografia", deselezionare "Chiave crittografia".




4 Fare clic sul pulsante [OK].

...

**Nota**

*Quando si inserisce la parola chiave di crittografia, utilizzare 20 caratteri alfanumerici. Specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante.*

*Una chiave di crittografia che utilizza una serie di caratteri uguali non è valida.*

*Se SSL è abilitato in OpenAPI, e il driver della stampante può ottenere automaticamente le informazioni della periferica, è possibile anche ottenere automaticamente la chiave di crittografia comune da questa macchina.*

**Per Macintosh OS X**

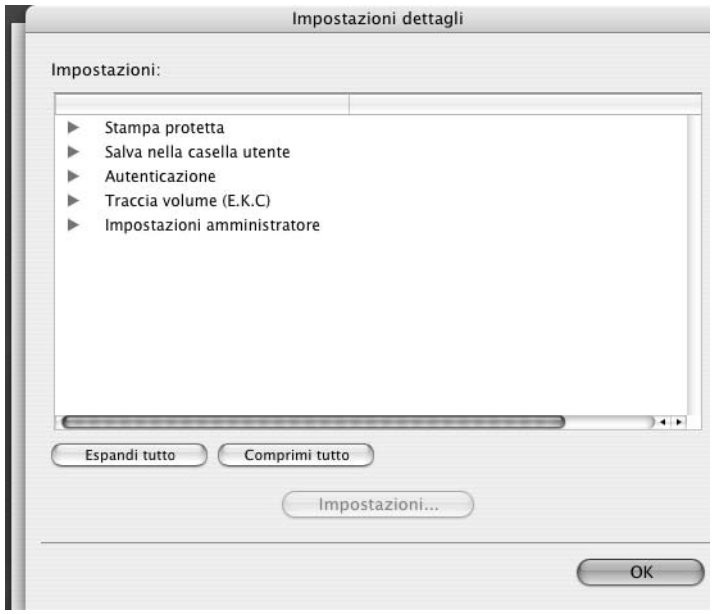
1 Visualizzare la finestra di dialogo Metodo di uscita.

2 Fare clic sul pulsante [Impostazioni dettagli].

Viene visualizzata la finestra di dialogo delle Impostazioni dettagli.

3 Selezionare "Impostazioni amministratore", quindi fare clic sul pulsante [Impostazioni].

Viene visualizzata la finestra di dialogo delle Impostazioni amministratore.




4 Selezionare la casella "Chiave crittografia" ed immettere la parola chiave di crittografia.

– Per evitare di specificare i dati definiti dall''utente per la "Chiave crittografia", deselezionare "Chiave crittografia".

5 Fare clic sul pulsante [OK].

...

**Nota**

*Quando si inserisce la parola chiave di crittografia, utilizzare 20 caratteri alfanumerici. Specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante.*

*Una chiave di crittografia che utilizza una serie di caratteri uguali non è valida.*

## 11.8 Impostazioni profilo ICC

Il driver della stampante ha la funzione di specificare i Profili ICC registrati sulla macchina quando esegue un lavoro di stampa.

**Nota**

*Per specificare le impostazioni predefinite per il Profilo ICC registrato sulla macchina, consultare [Impostazioni Profilo ICC]. Per dettagli, fare riferimento a "Impostazioni profilo ICC" a pagina 11-35.*

*Al fine di utilizzare i Profili ICC aggiunti alla macchina, si deve, per prima cosa, registrare i Profili ICC di questa macchina nel driver della stampante. Per dettagli, fare riferimento a "Registrazione dei Profili ICC nel driver della stampante" a pagina 11-37.*

I seguenti due driver della stampante sono compatibili con l'impostazione di questa funzionalità:

- Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows (driver PCL)
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X

### 11.8.1 Impostazione del driver della stampante per Windows

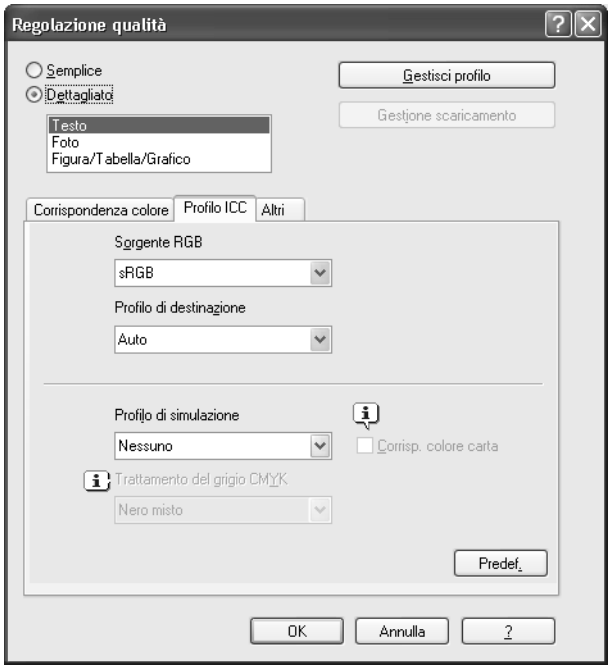
1 Visualizzare la scheda Qualità.

2 Fare clic sul pulsante [Regolazione qualità].

Appare la finestra di dialogo Regolazione qualità.

3 Fare clic sulla scheda Profilo ICC.

4 Fare clic sul pulsante [Dettagliato] e selezionare un tipo di documento.




5 Selezionare le voci relative a ciascuna delle opzioni "Sorgente RGB", "Profilo di destinazione", e "Profilo di simulazione".

– Questa operazione abilita la selezione dei Profili ICC registrati nel driver della stampante.

Durante la stampa, l'elaborazione del colore viene eseguita in base ai Profili ICC.

6 Fare clic sul pulsante [OK].

## 11.8.2 Impostazione della stampante per Macintosh OS X

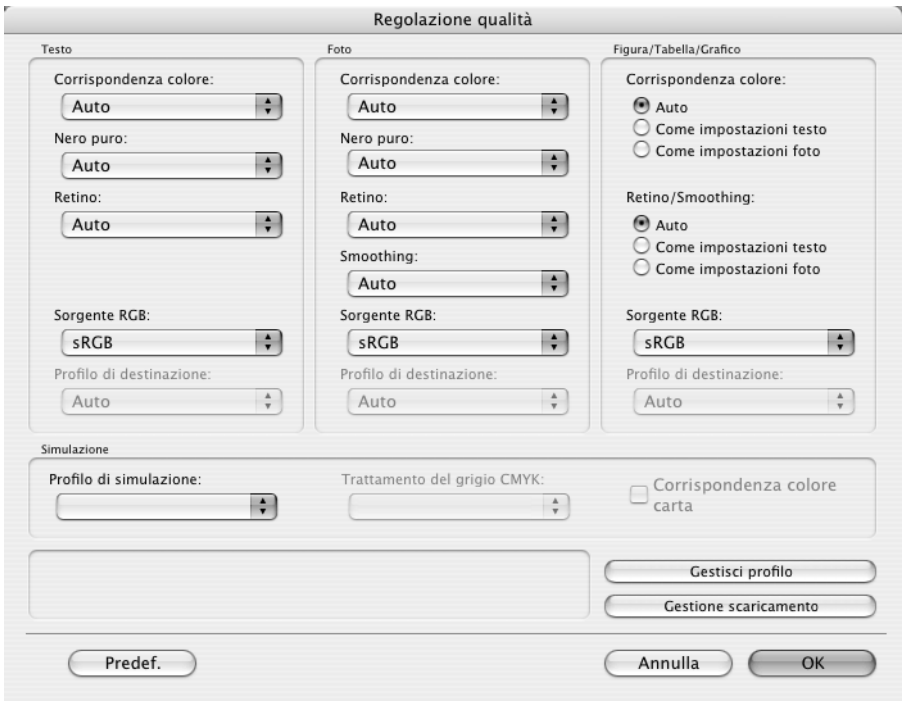
1 Visualizza la finestra di dialogo Qualità.

2 Fare clic sul pulsante [Regolazione qualità].

Appare la finestra di dialogo Regolazione qualità.

3 Selezionare le voci relative a "Sorgente RGB", "Profilo di destinazione", e "Profilo di simulazione", a seconda del tipo di documento da stampare.

– Questa operazione abilita la selezione dei Profili ICC registrati nel driver della stampante.




Durante la stampa, l'elaborazione del colore viene eseguita in base ai Profili ICC.

4 Fare clic sul pulsante [OK].

## 11.9 Registrazione dei Profili ICC nel driver della stampante

I Profili ICC aggiuntivi, scaricati e aggiunti alla macchina, possono essere registrati nel driver della stampante.

Un profilo registrato ICC può essere specificato durante la stampa.

I seguenti due driver della stampante sono compatibili con l'impostazione di questa funzionalità:

- Driver della stampante PostScript di Konica Minolta per Windows
- Driver della stampante PPD PostScript per Mac OS X

**Dettagli**

*Per registrare il profilo ICC sulla macchina, utilizzare l'applicazione Gestione scaricamento (bizhub). Per ulteriori dettagli, fare riferimento alla Guida del software applicativo.*

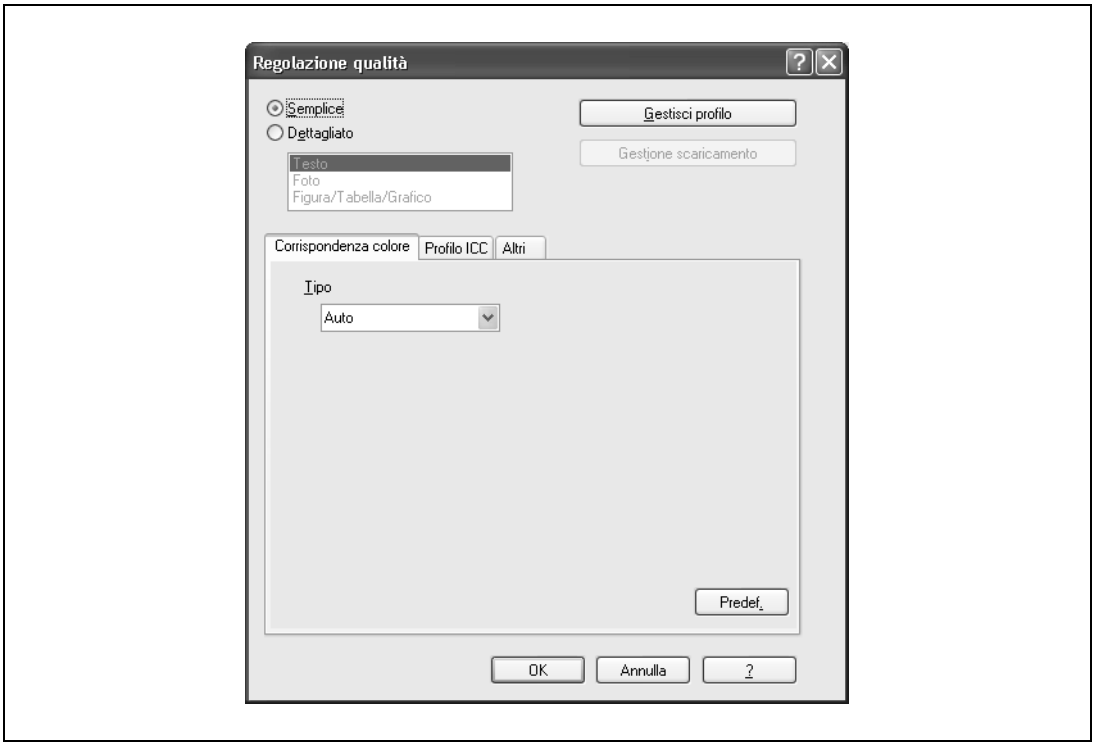
### 11.9.1 Impostazione del driver della stampante per Windows

1 Fare clic sulla scheda Qualità.

2 Fare clic sul pulsante [Regolazione qualità].

Appare la finestra di dialogo Regolazione qualità.

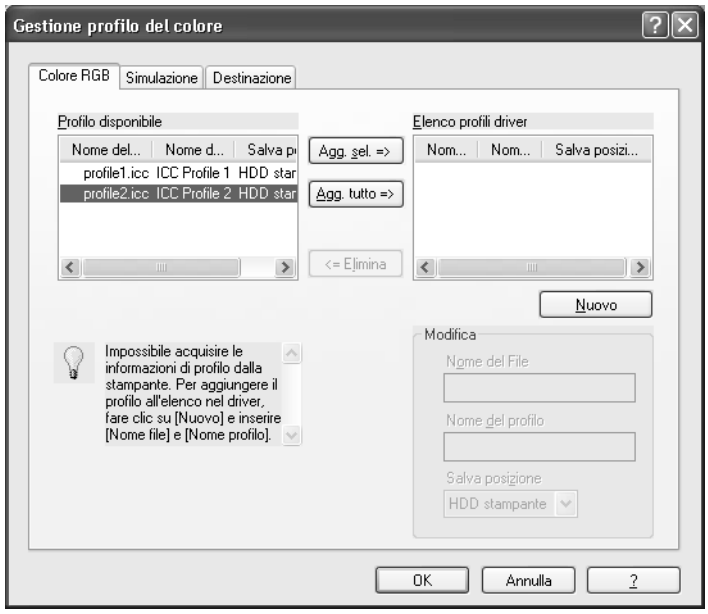
3 Fare clic sul pulsante [Gestisci profilo].



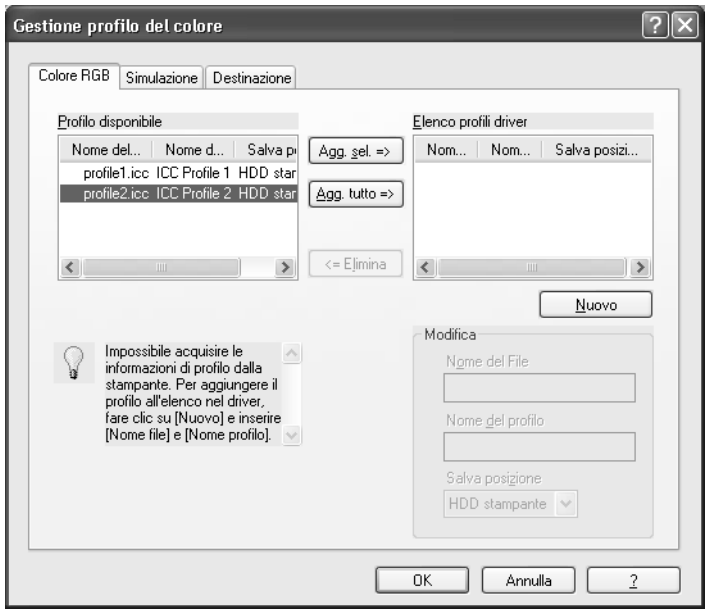

– La funzione di Gestione profilo del colore comunica con la macchina per leggere i profili ICC disponibili sulla macchina stessa. Questa funzione non è disponibile a meno che la connessione sia abilitata per le comunicazioni con la macchina.
– Se la macchina è collegata tramite una connessione USB, essa non può leggere i profili ICC disponibili sulla macchina.
– Fare clic su [Gestione scaricamento], e l'applicazione Gestione scaricamento (bizhub) si avvia. Questa funzione è disponibile soltanto quando è installata la Gestione scaricamento (Bizhub).

Appare la finestra di dialogo di Gestione profilo del colore.

4 Controllare che sia visualizzato l' elenco dei profili disponibili aggiuntivi che sono stati registrati sulla macchina.




5 Fare clic sulla scheda e selezionare il tipo di profilo del colore.




6 Selezionare il profilo desiderato dall'elenco "Profilo disponibile", quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

– Per registrare le impostazioni attuali del driver come un profilo, fare clic sul pulsante [Nuovo], quindi immettere il nome del file ed il nome del profilo.
– Il nome del profilo può essere modificato da "Modifica".

Il profilo selezionato viene aggiunto a "Elenco profili driver". Esso può quindi essere selezionato nella finestra di dialogo della Regolazione qualità tra le voci del Profilo ICC.

7 Fare clic sul pulsante [OK].

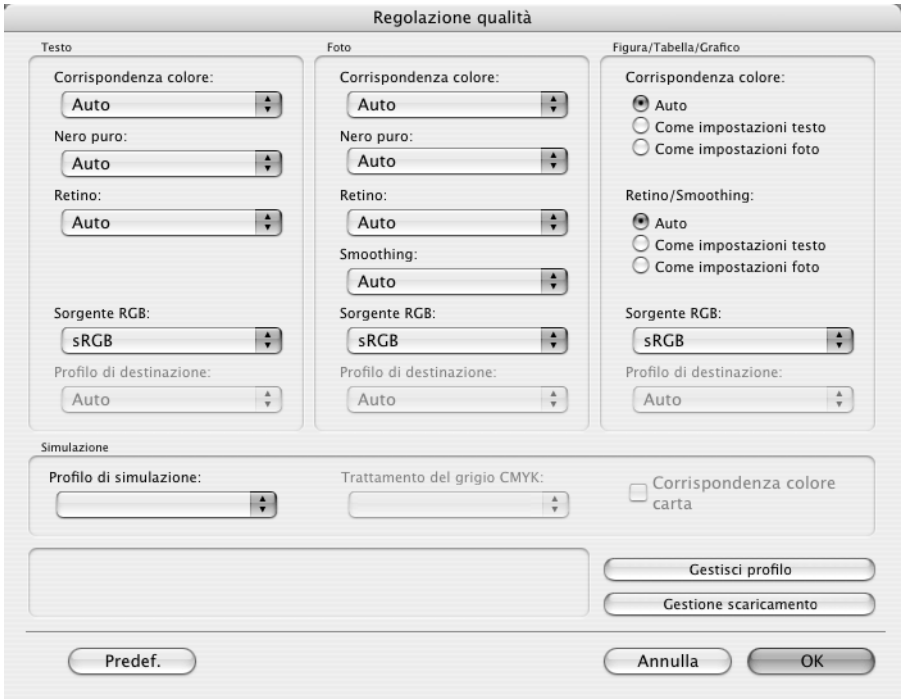
### 11.9.2 Impostazione della stampante per Macintosh OS X

1 Visualizza la finestra di dialogo Qualità.

2 Fare clic sul pulsante [Regolazione qualità].

Appare la finestra di dialogo Regolazione qualità.

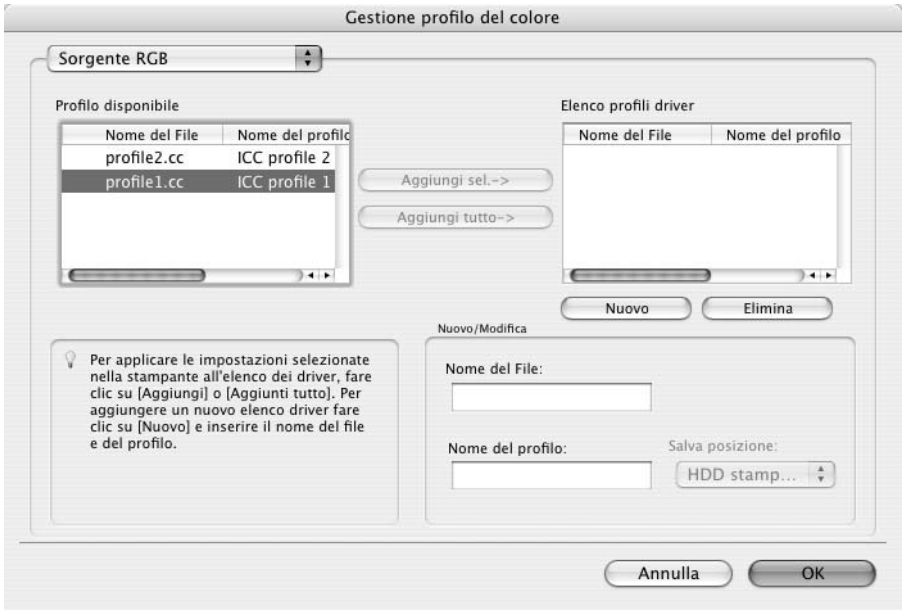
3 Fare clic sul pulsante [Gestisci profilo].



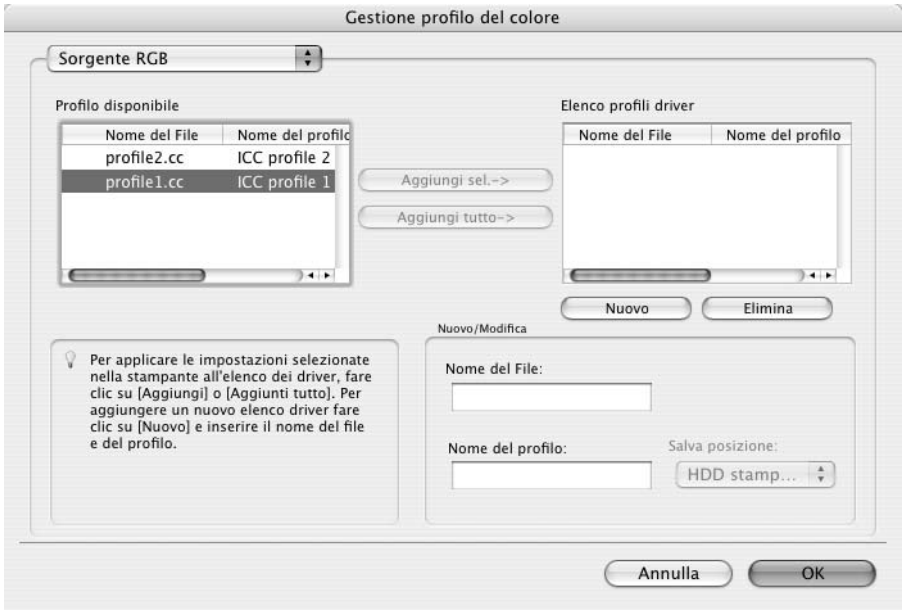

– La funzione di Gestione profilo del colore comunica con la macchina per leggere i profili ICC disponibili sulla macchina stessa. Questa funzione non è disponibile a meno che la connessione sia abilitata per le comunicazioni con la macchina.
– Fare clic su [Gestione scaricamento], e l'applicazione Gestione scaricamento (Bizhub) si avvia. Questa funzione è disponibile soltanto quando è installata la Gestione scaricamento (Bizhub).

Appare la finestra di dialogo della Gestione profilo del colore.

4 Controllare che sia visualizzato l'elenco dei profili disponibili aggiuntivi che sono stati registrati sulla macchina.




5 Selezionare il tipo di profilo del colore dall'elenco a discesa.




6 Selezionare il profilo desiderato dall'elenco "Profilo disponibile", quindi fare clic sul pulsante [Aggiungi].

- Per registrare le impostazioni attuali del driver come un profilo, fare clic sul pulsante [Nuovo], quindi immettere il nome del file ed il nome del profilo.
- Il nome del profilo può essere modificato da "Nuovo/Modifica".

Il profilo selezionato viene aggiunto a "Elenco profili driver". Esso può quindi essere selezionato nella finestra di dialogo della Regolazione qualità tra le voci del profilo.

7 Fare clic sul pulsante [OK].

## 11.10 Funzione di stampa della carta banner

Specificando le impostazioni di stampa sul pannello di controllo, è possibile stampare su carta con formato fino a 47-1/4 pollici (1.200 mm) alimentata tramite il vassoio bypass.

Nella sezione successiva, si fa riferimento all'impostazione della carta lunga e alla stampa su di essa come stampa su carta banner.

### 11.10.1 Carta per la copia

**Carta utilizzabile**

| Larghezza carta | Lunghezza carta | Tipo di carta |
|---|---|---|
| da 8-1/4 a 11-3/4 pollici (da 210 a 297 mm) | da 18 a 47-1/4 pollici ( da 457,3 a 1.200,0 mm) | Cartoncino 1, Cartoncino 1 + 2° di 2 lati, Cartoncino 2, Cartoncino 2 + 2° di 2 lati (da 24-1/4 a 55-1/2 lb – da 91 a 209 g/m$^2$) |

### 11.10.2 I driver della stampante ed i sistemi operativi supportati

I seguenti driver sono compatibili con la stampa di carta banner:

| Linguaggio descrizione pagina | Driver della stampante | Sistemi operativi supportati |
|---|---|---|
| PCL | Driver della stampante PCL Konica Minolta (driver PCL) | Windows NT4.0, Windows 2000 Professional, Windows XP Home Edition/Professional, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/ Enterprise, e Windows Server 2003 |
| Emulazione PostScript3 | Driver della stampante PostScript di Konica Minolta (driver PS) | Windows 2000 Professional, Windows XP Home Edition/Professional, Windows Vista Home Basic/ Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, e Windows Server 2003 |

### 11.10.3 Impostazione del driver della stampante

Specificare l'uscita del formato della carta come un formato personalizzato di carta.

1 Fare clic sulla scheda Base.

2 Selezionare "Form. pers." da "Formato originale" o "Formato carta".

Viene visualizzata la finestra di dialogo Impostazioni formato personalizzato.

3 Specificare la lunghezza e la larghezza del formato personalizzato di carta secondo l'unità di misura selezionata.

4 Selezionare il tipo di carta.

– Se necessario, specificare le altre impostazioni.

5 Fare clic sul pulsante [OK].

...

**Nota**

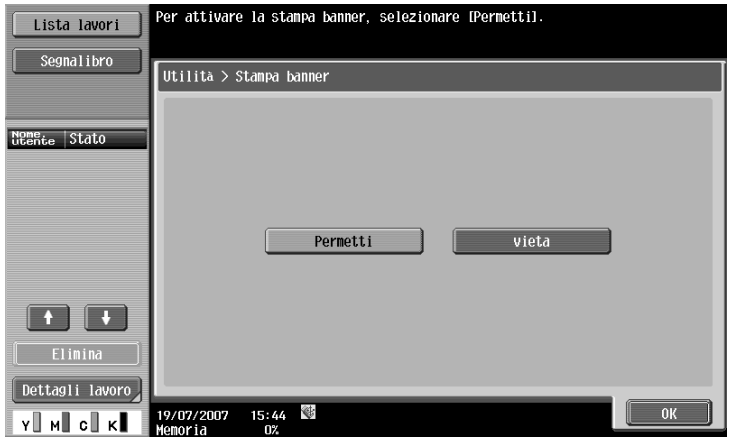
*Per il driver della stampante PCL di Konica Minolta, l'impostazione del formato personalizzato può inoltre essere preregistrata sulla scheda Impostazione iniziale, nel driver della stampante attivato dalla finestra di Windows "Stampanti" ("Stampanti e Fax" in Windows XP/Server 2003).*

## 11.10.4 Stampa

1 Sul pannello di controllo, premere il tasto [Utilità/Contatore].

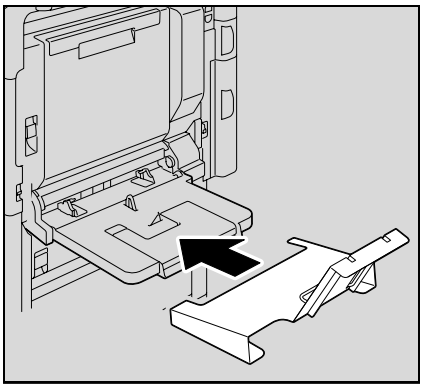
2 Selezionare [6 Stampa banner].

3 Selezionare [Permetti], quindi [OK].

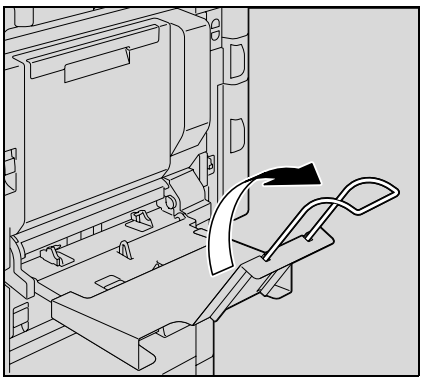



4 Aprire il vassoio bypass

5 Installare il kit di montaggio sul vassoio bypass.



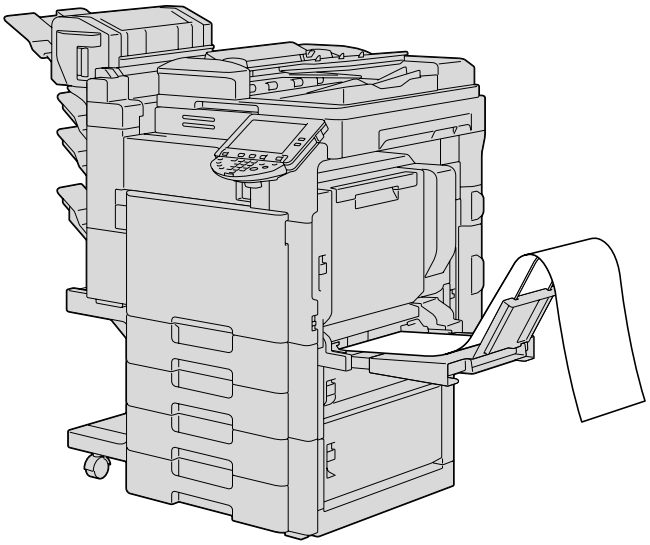
6 Posizionare verticalmente la guida del kit di montaggio.



7 Inserire la carta con il lato da stampare rivolto verso il basso fino a raggiungere il fondo dell'alimentatore.

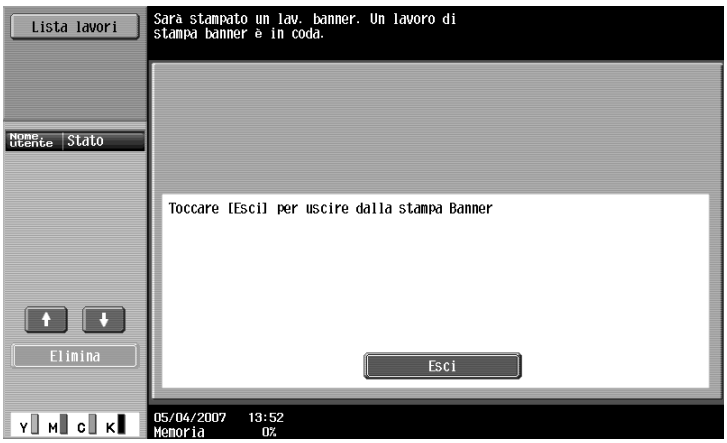
– Collocare nel vassoio il numero di fogli corrispondente al numero specificato di copie da stampare.

8 Fare scorrere le guide laterali del vassoio bypass per adattarle al formato della carta che si sta caricando.



9 Inviare e stampare i dati del documento di formato banner tramite il computer.

10 Per annullare la stampa del lavoro, premere [Esci].



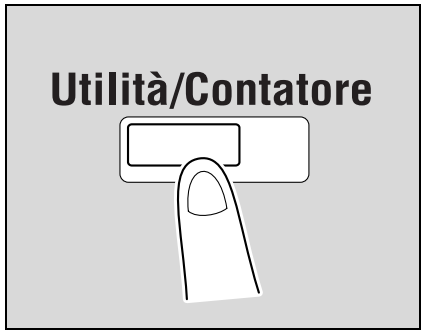

11 Selezionare [Sì] e [OK].

# 12 Impostazioni sul pannello di controllo

# 12 Impostazioni sul pannello di controllo

## 12.1 Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente

1 Premere il tasto [Utilità/Contatore].




2 Premere [2 Impostazioni utilità].

Viene visualizzata la schermata Impostazioni utente.

...

**Nota**

*È possibile selezionare una voce anche premendo il tasto della tastiera corrispondente al numero posto a fianco del pulsante desiderato.*
*Per [2 Impostazioni utilità], premere il tasto [2] nella tastiera.*

*Per uscire dalla procedura di specifica delle impostazioni del modo Utilità, premere il tasto [Utilità/Contatore]. In alternativa, uscire dal modo Utilità premendo [Chiudi] in ogni schermata fino a visualizzare la schermata del modo Copiatura, Fax/Scan o Box.*

*Per tornare alla schermata Utilità, premere [Chiudi] fino a visualizzare la schermata desiderata.*
*È anche possibile selezionare i menu nel pannello a sinistra per tornare alla schermata Utilità.*

## 12.2 Impostazioni utilità

### 12.2.1 Impostazione PDL

È possibile specificare le impostazioni del Linguaggio di descrizione della pagina. (Impostazione predefinita: Auto)

- Auto: commuta automaticamente da PCL a PS.
- PCL: usa solo PCL.
- PS: usa solo PS.

**Dettagli**

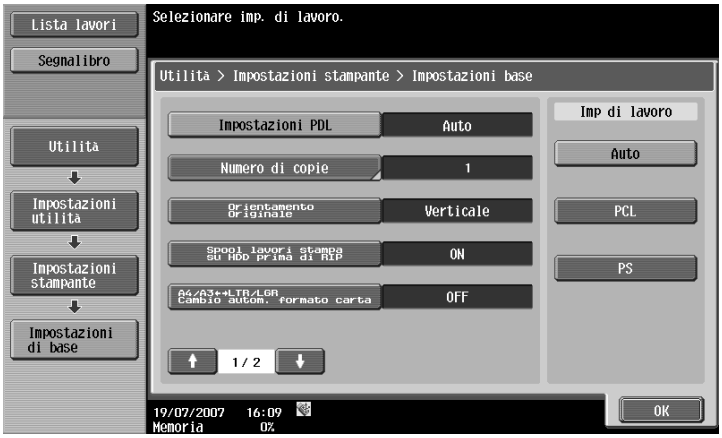
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Toccare [Impostazioni PDL].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.



## 12.2.2 Numero di copie

È possibile specificare il numero di copie predefinito. (Impostazione predefinita: 1)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Selezionare [Numero di copie].

4 Premere il tasto [C] (cancella) per cancellare il valore, quindi utilizzare il tastierino numerico per immettere il numero di copie. (1 – 999)

– Se viene specificato un valore al di fuori dell'intervallo consentito, appare il messaggio "Errore immissione". Inserire un valore corretto.

5 Premere [OK].

La procedura di impostazione del numero predefinito di copie è giunta al termine.

### 12.2.3 Direzione dell'originale

È possibile specificare l'orientamento predefinito dell'immagine. (Impostazione predefinita: Verticale)

- Verticale: stampa l'immagine verticalmente rispetto alla pagina.
- Orizzontale: stampa l'immagine orizzontalmente rispetto alla pagina.

**Dettagli**

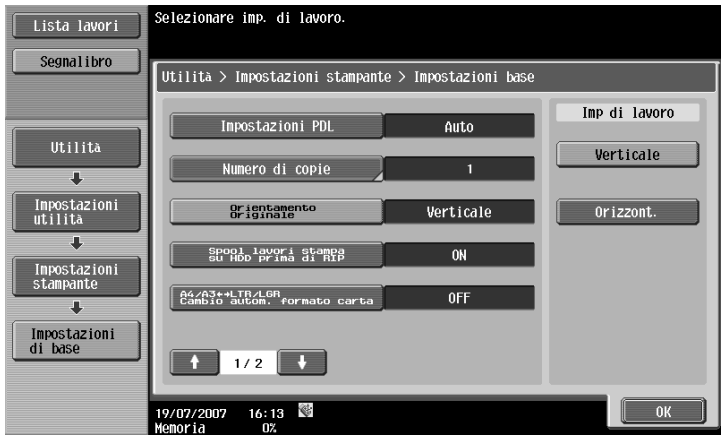
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Premete [Orientamento Originale].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.



### 12.2.4 Spool lavori stampa su HDD prima di RIP

È possibile specificare se utilizzare o meno lo spool. (Impostazione predefinita: ON)

- ON: quando la macchina riceve un lavoro mentre ne sta elaborando uno precedente, i dati del nuovo lavoro saranno memorizzati nel disco rigido.
- OFF: i dati di stampa non verranno memorizzati nel disco rigido.

...

**Ricordate**

*Non modificare l'impostazione su "No" per il normale funzionamento. La stampa potrebbe non riuscire.*

**Dettagli**

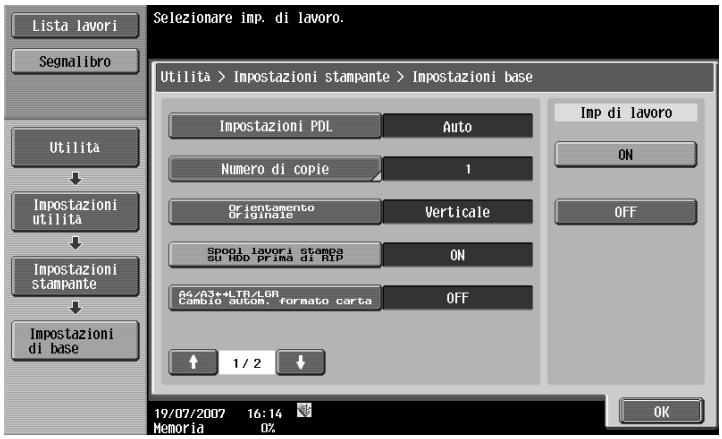
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Toccare [Spool lavori stampa su HDD prima di RIP].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.



## 12.2.5 A4/A3 <=> LTR/LGR Cambio autom. formato carta

Quando la carta del formato specificato con il driver della stampante non è caricata sul vassoio, la conversione del formato tra A4 e Lettera, o tra A3 e Ledger, viene eseguita per utilizzare la carta del formato più simile. (Impostazione predefinita: OFF)

**Nota**

*L'immagine può risultare difettosa perché la stampa viene forzata.*

**Dettagli**

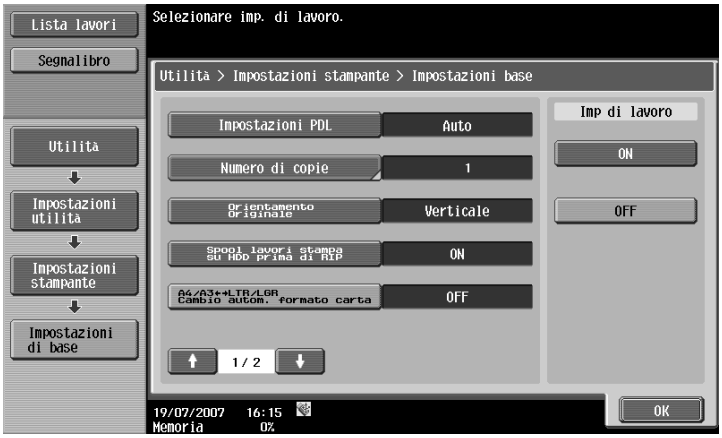
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Selezionare [A4/A3 <=> LTR/LGR Cambio autom. formato carta].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.



## 12.2.6 Impostazione carta banner

È possibile specificare se stampare le pagine banner (pagine copertina) con il mittente del lavoro di stampa ed il titolo. (Impostazione predefinita: OFF)

- ON: stampa le pagine banner.
- OFF: non stampa le pagine banner.

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Toccare ↑ o ↓ per cambiare tra le pagine, quindi toccare [Impostazioni carta banner].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

## 12.2.7 Regolazione direzione rilegatura

È possibile specificare se regolare la posizione di rilegatura per la stampa fronte-retro. (Predef.: Priorità finitura).
Per aumentare l'efficienza della stampa, selezionare "Priorità produttività". Se non è possibile specificare la posizione di rilegatura e la larghezza desiderate, selezionare "Priorità finitura".

- Priorità Finitura: tutte le pagine possono essere elaborate ad una condizione ottimale perché la macchina regola le posizioni di rilegatura dopo aver ricevuto i dati di stampa.
- Priorità produttività: la stampa viene eseguita in modo efficiente perché la macchina elabora la ricezione dei dati e la stampa simultaneamente.
- Regolazioni controllo: la macchina segue le impostazioni specificate nel driver di stampa, senza regolare la posizione di rilegatura.

**Dettagli**
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Selezionare [1 Impostazioni di base].

3 Toccare ↑ o ↓ per cambiare tra le pagine, quindi toccare [Regolazione direzione rilegatura].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

## 12.2.8 Vassoio carta

È possibile specificare l'impostazione predefinita del vassoio carta. (Impostazione predefinita: Auto)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Toccare [2 Vass. carta].

4 Premere il tasto relativo al vassoio carta desiderato.

– Per selezionare automaticamente il vassoio carta, premere [Auto].

5 Premere [OK].

## 12.2.9 Formato carta

È possibile specificare l'impostazione predefinita del formato carta. (Predef.: varia a seconda dell'area)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Premere [Formato carta].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

– Per selezionare altri formati carta, premere [↑] o [↓] per visualizzare le altre pagine.

5 Premere [OK].

## 12.2.10 Stampa fronte-retro

È possibile specificare l'impostazione della stampa in fronte-retro. (Impostazione predefinita: OFF)

**Dettagli**

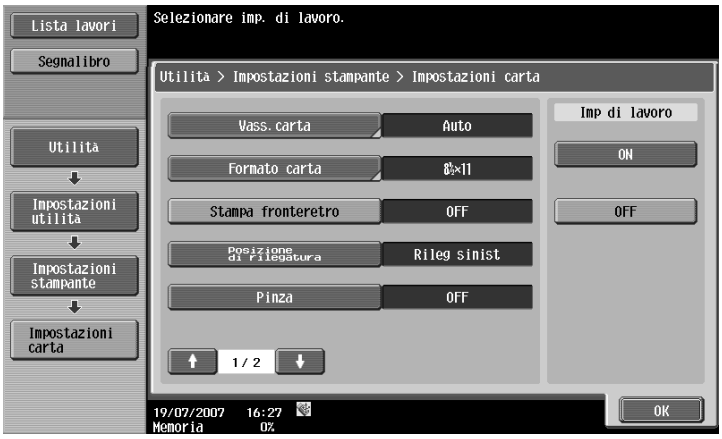
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Toccare [Stampa fronteretro].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.



## 12.2.11 Posizione di rilegatura

È possibile specificare la posizione della rilegatura predefinita per la stampa in fronte-retro. (Impostazione predefinita: Rileg. sinistra)

**Dettagli**

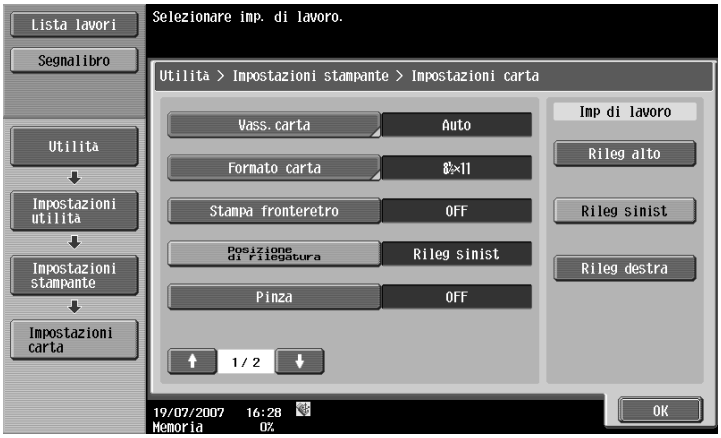
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Premere [Posizione di rilegatura].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.



## 12.2.12 Pinzatura

È possibile specificare l'impostazione pinzatura quando i dati da stampare non includono le informazioni sull'impostazione della pinzatura. (Impostazione predefinita: OFF)

**Dettagli**

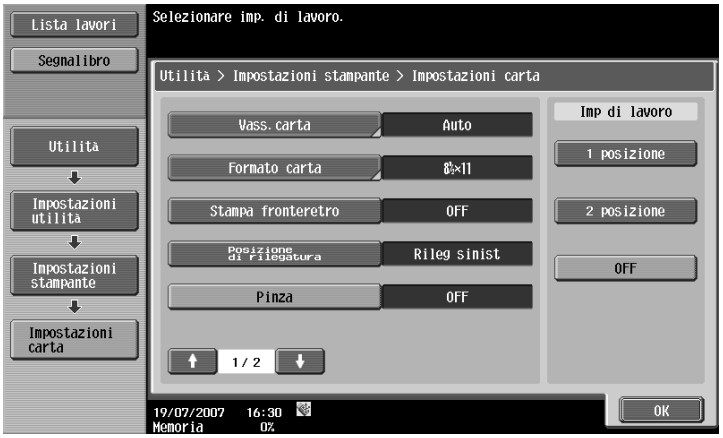
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Toccare [Pinza].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.




**Ricordate**

*La funzione pinzatura è disponibile quando è installata l'unità di finitura opzionale.*

## 12.2.13 Perfor

È possibile specificare l'impostazione di foratura quando i dati da stampare non includono le informazioni sull'impostazione della foratura. (Impostazione predefinita: OFF)

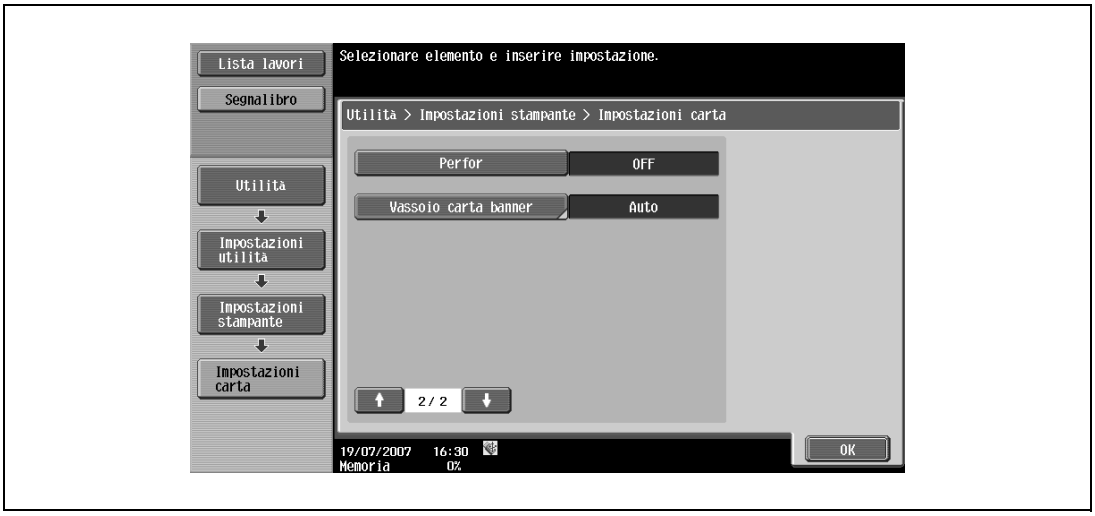
**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

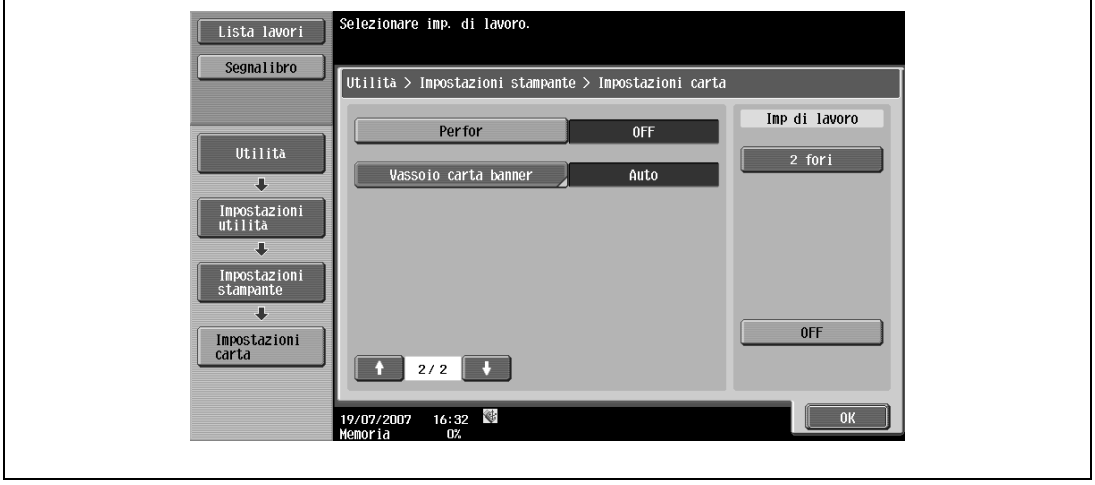
1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Toccare [↑] o [↓] per cambiare tra le pagine, quindi toccare [Perfor].




4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.




**Nota**

*La funzione di Bucatura è disponibile soltanto se il kit di foratura è installato sull'unità di foratura opzionale.*

## 12.2.14 Vassoio carta banner

Selezionare il Vassoio carta utilizzato per stampare la carta banner. (Impostazione predefinita: Auto)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [2 Impostazioni carta].

3 Toccare ↑ o ↓ per cambiare tra le pagine, quindi toccare [Vassoio carta banner].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

## 12.2.15 Impostazioni tipo di carattere

È possibile specificare l'impostazione del carattere predefinita. (Impostazione predefinita: Courier)

**Dettagli**

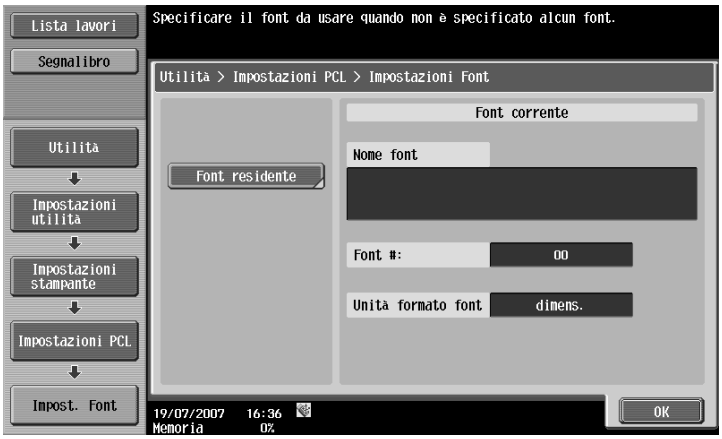
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Premere [3 Impostazioni PCL].

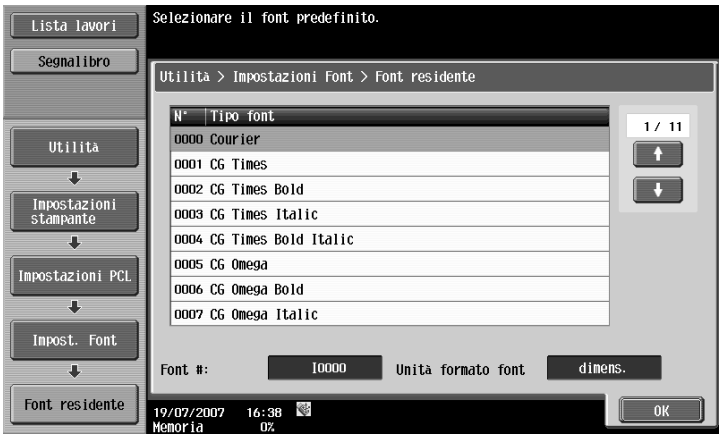
3 Selezionare [1 Impostazioni font].

4 Premere [Font residente].




– Se sono disponibili i font scaricati, è anche possibile selezionare [Scarica font].

5 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.




– Premere [↑] o [↓] per visualizzare le altre pagine, quindi selezionare il tasto relativo all'impostazione desiderata.
– È possibile controllare il numero del carattere selezionato e le unità della dimensione del carattere.

6 Premere [OK].

## 12.2.16 Set di simboli

È possibile specificare l'impostazione predefinita della serie di simboli del carattere. (Predef.: varia a seconda dell'area)

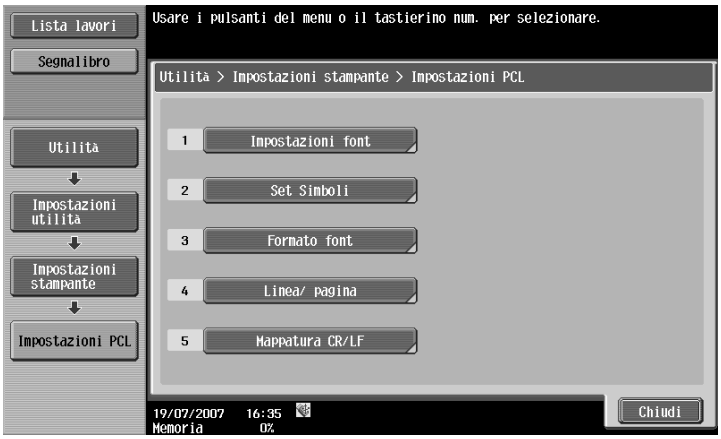
**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

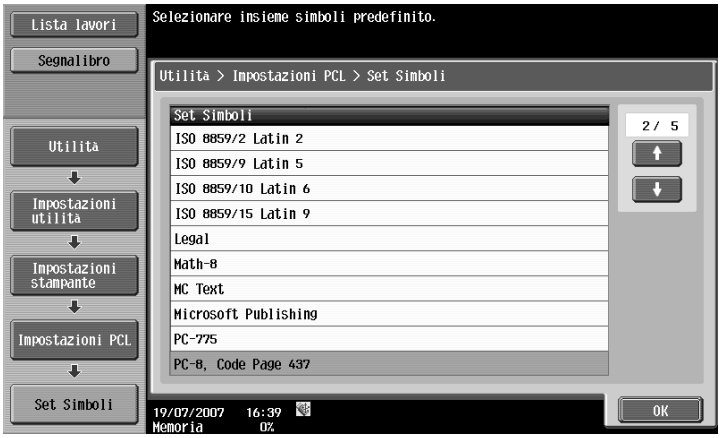
1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Premere [3 Impostazioni PCL].

3 Toccare [2 Set Simboli].




4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.




– Premere ↑ o ↓ per visualizzare le altre pagine, quindi selezionare il tasto relativo all'impostazione desiderata.

5 Premere [OK].

## 12.2.17 Formato font

È possibile specificare l'impostazione predefinita del formato del carattere. (Impostazioni predefinite: Font Scalabili – 12,00 punti; Font Bitmap – spaziatura 10,00)

- Font scalabili: specifica il formato font in punti.
- Font Bitmap: specifica la larghezza dei font con larghezza definita in punti di spaziatura.

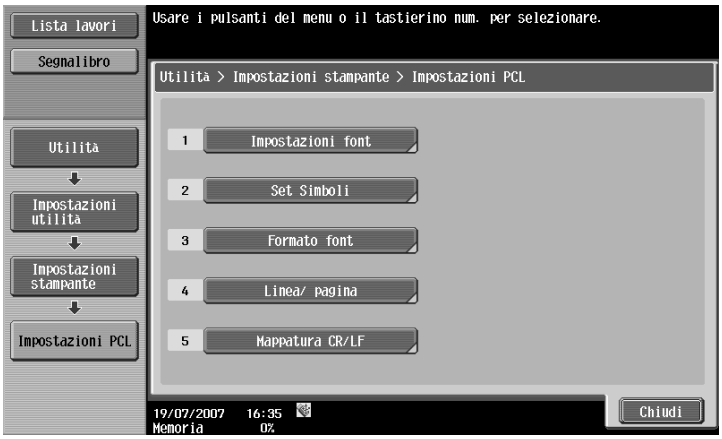
**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Premere [3 Impostazioni PCL].

3 Toccare [3 Formato font].




4 Premere il tasto [C] (cancella) per cancellare il valore, quindi utilizzare il tastierino numerico per immettere il formato. (Carattere scalabile: tra 4,00 e 999,75 punti; carattere d'Immagine: tra 0,44 e 99,00 punti).

– Se viene specificato un valore al di fuori dell'intervallo consentito, appare il messaggio "Errore immissione". Inserire un valore corretto.

5 Premere [OK].

La procedura di impostazione del formato font è giunta al termine.

## 12.2.18 Linea/pagina

È possibile specificare il numero di righe per pagina quando si stampa un testo. (Predef.: varia a seconda dell'area)

**Dettagli**

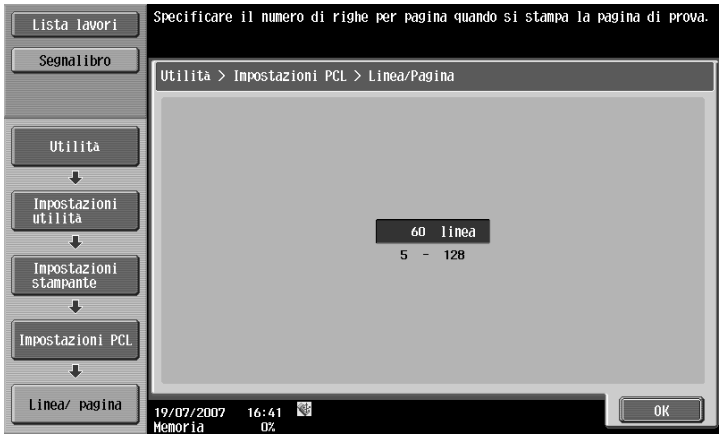
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Premere [3 Impostazioni PCL].

3 Toccare [4 Linea/pagina].

4 Premere il tasto [C] (cancella) per cancellare il valore, quindi utilizzare il tastierino numerico per immettere il numero di linee. (da 5 a 128 linee)




– Se viene specificato un valore al di fuori dell'intervallo consentito, appare il messaggio "Errore immissione". Inserire un valore corretto.

5 Premere [OK].

La procedura di impostazione del numero di righe per pagina è giunta al termine.

## 12.2.19 Mappatura CR/LF

È possibile specificare il metodo di sostituzione CR/LF quando si stampano i dati del testo. (Impostazione predefinita: OFF)

- [Modo 1]: sostituisce CR con CR-LF.
- [Modo 2]: sostituisce LF con CR-LF.
- [Modo 3]: sostituisce LF con CR-LF.
- [OFF]: non esegue alcuna sostituzione.

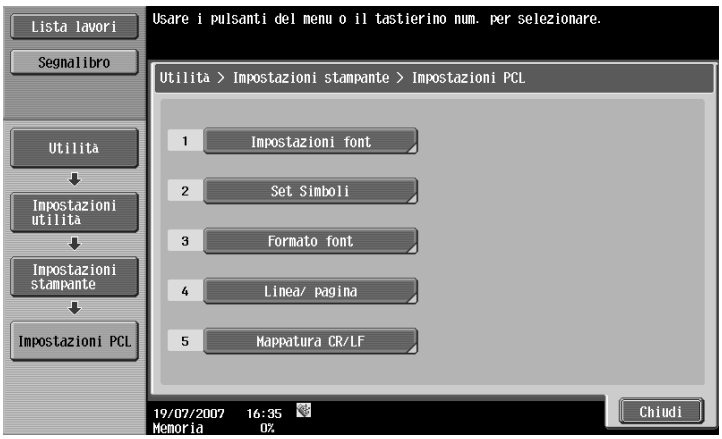
**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

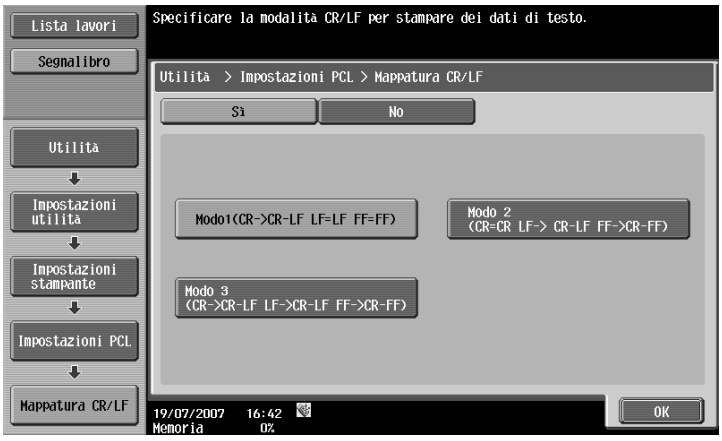
1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Premere [3 Impostazioni PCL].

3 Toccare [5 Mappatura CR/LF].




4 Selezionare [Sì] o [No]. Se si seleziona [Sì] accertarsi di premere anche il pulsante relativo all'impostazione desiderata.




5 Premere [OK].

## 12.2.20 Stampa errori PS

È possibile specificare se stampare il messaggio di errore quando un errore si verifica durante la rasterizzazione PS. (Impostazione predefinita: OFF)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [4 Impostazioni PS].

3 Toccare [Stampa errori PS].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

## 12.2.21 Impostazioni profilo ICC

È possibile specificare l'impostazione del profilo predefinito che viene visualizzata nel driver della stampante.

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

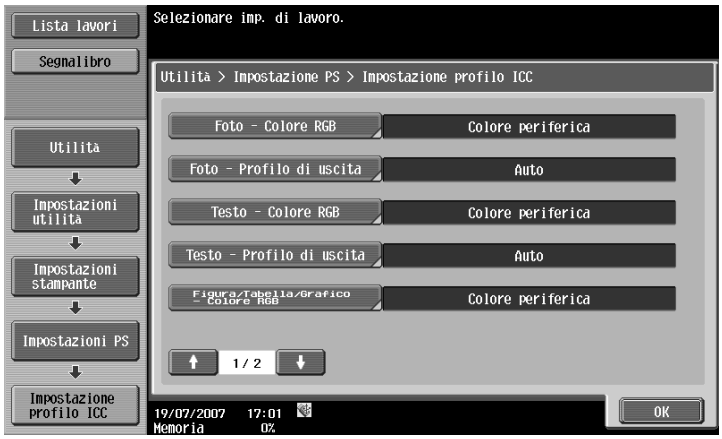
*Per quanto riguarda la procedura di selezione dei Profili ICC nel driver della stampante, fare riferimento a "Impostazioni profilo ICC" a pagina 11-35.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [4 Impostazioni PS].

3 Toccare [Impostazione profilo ICC].

4 Toccare il parametro desiderato.




5 Toccare il profilo desiderato.

## 12.2.22 Verifica firma digitale XPS

È possibile specificare un'impostazione per eseguire o non eseguire la verifica della firma digitale nella stampa XPS. Quando "Sì" è selezionato per la verifica della firma, il documento privo di firma digitale valida non viene stampato. (Impostazione predefinita: No)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

**Nota**

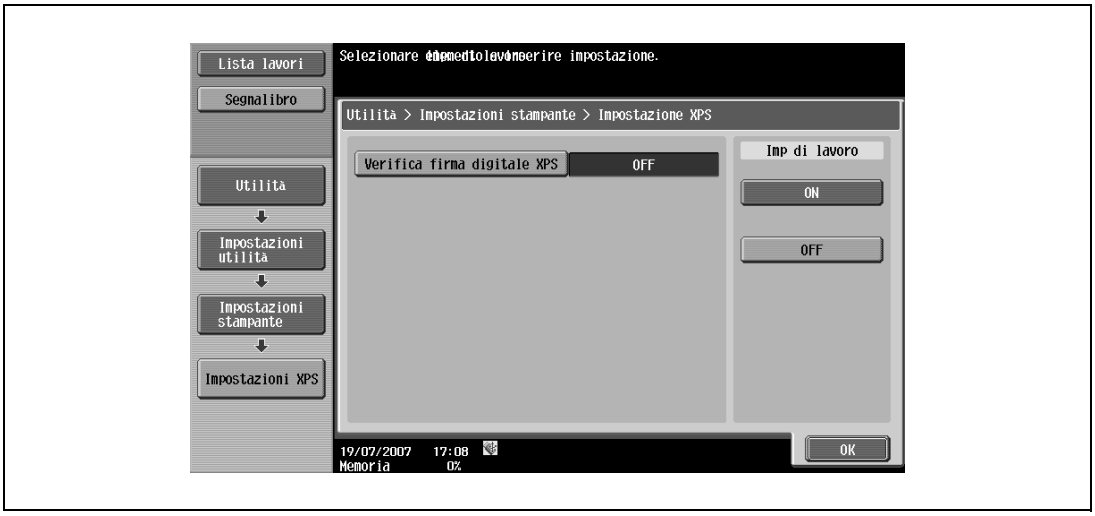
*Se "Errori di stampa XPS" è impostato per l'emissione delle informazioni, in caso di errore di verifica della firma vengono stampate le informazioni sull'errore. Per dettagli, fare riferimento a "Errori di stampa XPS" a pagina 12-41.*

1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [5 Impostazioni XPS].

3 Toccare [Verifica firma digitale XPS].

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.




## 12.2.23 Stampa rapporti

Questa funzione produce i rapporti. È possibile produrre i seguenti quattro tipi di rapporto. Il metodo di uscita del rapporto per la produzione dell'elenco dei caratteri PCL è descritto di seguito a titolo esemplificativo.

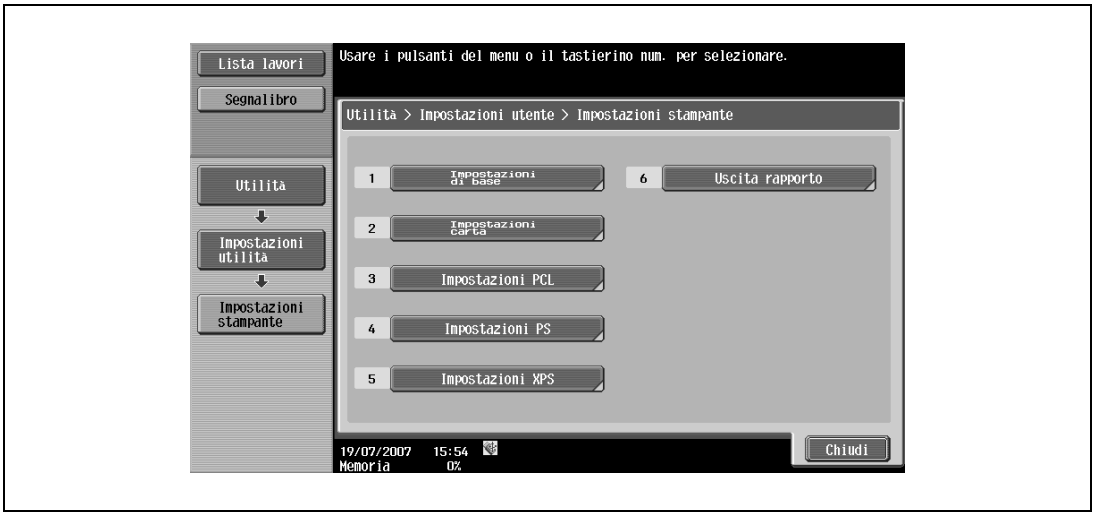
- Pagina configurazione: stampa un elenco delle impostazioni della macchina.
- Pagina demo: stampa una pagina di test.
- Lista Font PCL: stampa l'elenco dei caratteri PCL.
- Lista Font PS: stampa l'elenco dei caratteri PS.

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni utilità, fare riferimento a "Visualizzare la schermata dell'Impostazione utente" a pagina 12-3.*

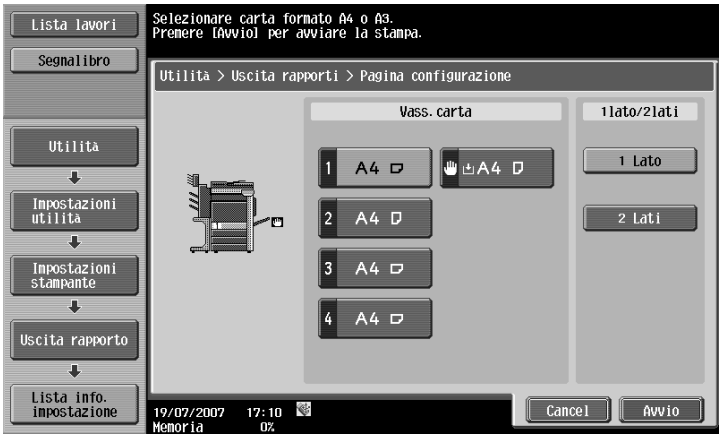
1 Nella schermata Impostazioni utente, selezionare [5 Impostazioni stampante].

2 Toccare [6 Uscita rapporto].



3 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

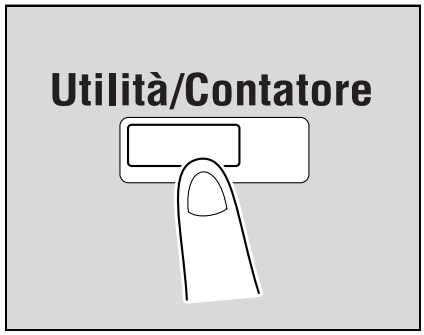
4 Premere il pulsante relativo al vassoio carta desiderato, quindi selezionare [1 lato] o [2 lati].




5 Per stampare un rapporto, premere [Esegui] o il tasto [Avvio].

## 12.3 Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore

1 Premere il tasto [Utilità/Contatore].




2 Premere [3 Impostazioni amministratore].

3 Immettere la password, quindi toccare [OK].

- Quando si imposta la schermata Utilità, è possibile selezionare un'impostazione anche usando il tastierino numerico per inserire il numero posto a fianco del tasto desiderato. Per selezionare [3 Impostazioni amministratore], premere il tasto [3] nella tastiera.
- Per informazioni dettagliate sull'impostazione o la modifica della password, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.

Viene visualizzata la schermata Impostazioni amministratore.

...

**Nota**

*Per uscire dalla procedura di specifica delle impostazioni del modo Utilità, premere il tasto [Utilità/ Contatore]. In alternativa, uscire dal modo Utilità premendo [Chiudi] in ogni schermata, fino a visualizzare la schermata del modo Copiatura, Fax/Scan o Box.*

*Per tornare al menu Utilità, premere [Chiudi] fino a visualizzare la schermata desiderata. È possibile selezionare i menu anche nel pannello a sinistra per tornare al menu Utilità.*

## 12.4 Impostazioni amministratore

### 12.4.1 Impostazione uscita Stampa/Fax

È possibile specificare se stampare i dati dopo averli ricevuti o se stamparli simultaneamente al loro ricevimento.

È possibile specificare questa funzione sia per la stampante sia per il fax. (Predef.: Stampante – Stampa tutto; Fax – Stamp sincro.)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*

1 Toccare [1 Impostazioni di sistema] nella schermata Impostazioni amministratore.

2 Nella schermata Impostazioni di sistema, selezionare [2 Impostazioni uscita].

3 Toccare [1 Imp. uscita stampa/fax] nella schermata delle Impostazioni amministratore.
Appare la schermata Imp. uscita stampa/fax.

– Se il parametro "Livello sicurezza amministratore" è impostato a "Livello 2", questa impostazione può essere specificata anche nelle Impostazione utente. Premere [Impostazioni utilità], [Impostazioni di sistema], [Impostazioni uscita] – [Imp. uscita stampa/fax] per visualizzare la schermata delle Impostazioni uscita stampa/fax.
– Per informazioni dettagliate sui livelli di accesso dell'utente, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.

4 Premere [Stampa] o [Fax].

Appaiono i pulsanti per le impostazioni disponibili.

5 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

La definizione dei parametri per la stampa dei dati è stata impostata.

**Nota**

*Se è selezionato "Stamp sincro", la stampa si avvia quando tutti i dati sono ricevuti ed il lavoro di stampa è in coda. Se è selezionato "Stamp tutto", la stampa si avvia quando tutti i dati sono stati ricevuti ed il lavoro di stampa è in coda.*

## 12.4.2 Impostazioni vassoio di uscita

È possibile specificare l'impostazione predefinita del vassoio di uscita. (Impostazione predefinita: Stampante – Vassoio 1)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*

1 Toccare [1 Impostazioni di sistema] nella schermata Impostazioni amministratore.

2 Nella schermata Impostazioni di sistema, selezionare [2 Impostazioni uscita].

3 Nella schermata Impostazioni di uscita, selezionare [2 Imp. vassoio di uscita].

Verrà visualizzata la schermata Impostazioni vassoio uscita.

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

La procedura di impostazione del vassoio di uscita è giunta al termine.

### 12.4.3 Eliminazione di documenti di stampa protetta

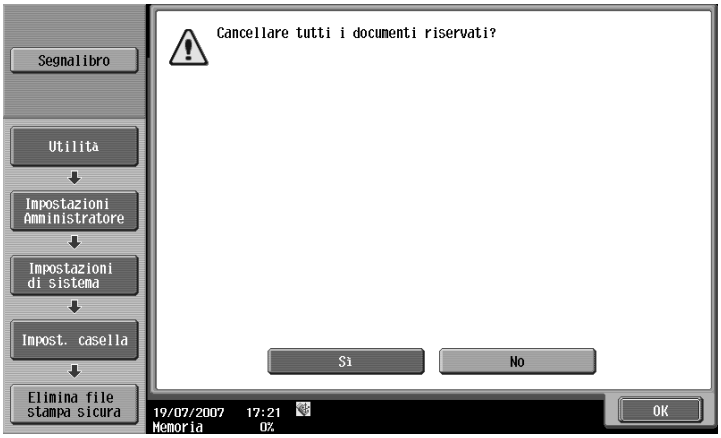
Questa funzione elimina tutti i documenti di stampa sicura che sono stati salvati.

1 Toccare [1 Impostazioni di sistema] nella schermata Impostazioni amministratore.

2 Toccare [0 Impost. casella] nella schermata delle Impostazioni di sistema.

3 Toccare [2 Elimina file stampa sicura] nella schermata delle Impostazioni casella.

4 Per eliminare i documenti desiderati fare clic su [Sì].




5 Premere [OK].

### 12.4.4 Eliminare automaticamente i documenti protetti

È possibile specificare il periodo di tempo al termine del quale un documento protetto salvato viene eliminato.

1 Toccare [1 Impostazioni di sistema] nella schermata Impostazioni amministratore.

2 Toccare [0 Impost. casella] nella schermata delle Impostazioni di sistema.

3 Toccare [3 Elimina autom. file sicuro] nella schermata delle Impostazioni casella.

4 Selezionare [Sì] o [No]. Quando si seleziona [Sì], selezionare anche l'intervallo di tempo che deve trascorrere prima della loro eliminazione.

5 Premere [OK].

### 12.4.5 Stampare senza autenticazione

È possibile specificare se consentire l'esecuzione di lavori di stampa senza inserire un nome utente o password quando la macchina esegue l'Autenticazione o la Traccia volume. (Impostazione predefinita: Vieta)

- Permetti: consente la stampa dei documenti senza specificare un nome utente e password per l'Autenticazione o un nome reparto e password per la Traccia volume. I lavori di stampa saranno considerati dei lavori pubblici.
- Vieta: impedisce la stampa dei documenti senza specificare un nome utente e password per l'Autenticazione o un nome reparto e password per la Traccia volume.

...

**Ricordate**

*Se è possibile eseguire i lavori di stampa quando non è specificata l'autenticazione, la stampa sarà eseguita anche se l'Autenticazione o la Traccia volume non sono specificate nel driver di stampa e la macchina sta eseguendo una di queste procedure. Selezionare [Vieta] per motivi di sicurezza o se si desidera monitorare l'utilizzo.*

*Indipendentemente dall'impostazione, "Permetti" o "Vieta", un lavoro non viene stampato ed è cancellato nel caso in cui qualsiasi impostazione per il nome utente (password) o nome reparto (password) sia errata.*

**Dettagli**

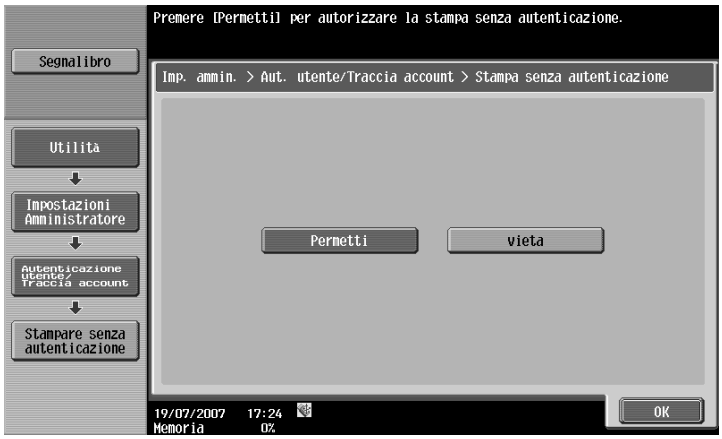
*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*

1 Nella schermata Impostazioni amministratore, premere [4 Autenticazione utente/ Traccia account].

2 Nella schermata Autenticazione utente/ Traccia account, toccare [4 Stampare senza autenticazione].

3 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

Viene specificata la stampa senza autenticazione.



## 12.4.6 Timeout I/F

È possibile impostare un periodo di tempo oltre il quale si verifica un timeout di comunicazione per l'interfaccia USB o di rete. (Impostazione predefinita: 60 sec.)

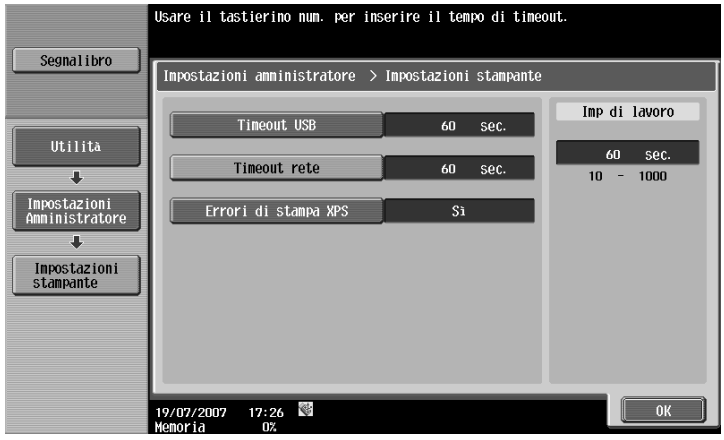
**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*

1 Nella schermata Impostazioni amministratore, selezionare [7 Impostazioni stampante].

2 Nella schermata Impostazioni stampante, premere il tasto relativo all'impostazione di interfaccia desiderata.

3 Premere il tasto [C] (cancella) per cancellare il valore, quindi utilizzare il tastierino numerico per immettere l'ora. (10 – 1.000 secondi)




– Se viene specificato un valore al di fuori dell'intervallo consentito, appare il messaggio "Errore immissione". Inserire un valore corretto.

4 Premere [OK].

L'impostazione del periodo di tempo oltre il quale si verifica un timeout di comunicazione è giunta al termine.

## 12.4.7 Errori di stampa XPS

È possibile specificare se stampare il messaggio di errore quando un errore si verifica durante la stampa XPS. (Impostazione predefinita: No)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*

1 Nella schermata Impostazioni amministratore, selezionare [7 Impostazioni stampante].

2 Toccare [Errori di stampa XPS].

3 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

4 Premere [OK].

## 12.4.8 Acquisizione dati di stampa

È possibile specificare se autorizzare o proibire l'acquisizione dei dati di un lavoro di stampa. (Impostazione predefinita: Permetti)

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*
*Per dettagli sull'acquisizione di un lavoro di stampa, rivolgersi all'assistenza tecnica.*

1 Nella schermata Impostazioni amministratore, selezionare [Impostazioni sicurezza].

2 Nella schermata Impostazioni sicurezza, premere [4 Dettagli sicurezza].

3 Nella schermata Dettagli sicurezza, premere [Interc dati stampa].

Appaiono i pulsanti per le impostazioni disponibili.

4 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

L'acquisizione di un lavoro di stampa è autorizzata o proibita.

**Nota**

*Per dettagli sull'acquisizione di un lavoro di stampa, rivolgersi all'assistenza tecnica.*

### 12.4.9 Impostazione di crittografia della password del driver

Questa funzione abilita l'impostazione per utilizzare i dati predefiniti in fabbrica o modificarli in una parola chiave di crittografia definita dall'utente per la chiave di crittografia comune da aggiungere ai lavori di stampa. (Predef.: Usa default di fabbrica)

- Definito dall'utente: impostare una parola chiave di crittografia. Immettere la parola chiave di crittografia in 20 caratteri.
- Usa default di fabbrica: usa la parola chiave di crittografia predefinita (chiave di crittografia (chiave comune) che è già determinato e che non è stata divulgata).

...

**Nota**

*Le password dell'utente, dell'account, e dei documenti protetti sono crittografati dalla chiave comune di crittografia.*

*Quando "Definito da utente" è selezionato per la parola chiave di crittografia, selezionare "Chiave crittografia" nel driver della stampante per abilitarla, quindi immettere lo stesso valore.*
*Se sono utilizzati dei valori diversi per la parola chiave di crittografia della macchina e del driver della stampante, la macchina non può decriptare la password utente crittografata, la password dell'account o la password dei documenti protetti. La stampa non può essere eseguita. Per dettagli, fare riferimento a "Come specificare parola chiave di crittografia definita dall'utente" a pagina 11-30.*

*Quando SSL è abilitato in OpenAPI e il driver della stampante può ottenere automaticamente le informazioni della periferica, è inoltre possibile ottenere automaticamente la chiave di crittografia comune da questa macchina.*

**Dettagli**

*Per informazioni dettagliate su come visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore, fare riferimento a "Visualizzare la schermata delle Impostazioni amministratore" a pagina 12-33.*

1 Nella schermata Impostazioni amministratore, selezionare [Impostazioni sicurezza].

2 Nella schermata delle Impostazioni sicurezza, premere [Impostazioni crittografia password driver].

3 Toccare il pulsante dell'impostazione desiderata.

Per modificare la parola chiave di crittografia del driver stampante, toccare [Definito da utente], quindi usare la tastiera o il tastierino num. per immettere la parola chiave.
Segnalibro
Impostazioni amministratore > Impostazioni sicurezza > Impostazioni crittografia password driver
Definito da utente
Usa default di fabbrica
Utilità
Elim
Impostazioni Amministratore
Impostazioni sicurezza
Impostazioni crittografia password driver
Spost
19/07/2007 17:29
Memoria 0%
Cancel
OK

**Dettagli**

*Per quanto concerne la procedura per specificare "Definito da utente" per la parola chiave di crittografia, fare riferimento a "Come specificare parola chiave di crittografia definita dall'utente" a pagina 11-30.*

# 13 PageScope Web Connection

# 13 PageScope Web Connection

## 13.1 Utilizzare PageScope Web Connection

PageScope Web Connection è un'utilità di gestione della periferica, supportata dal server HTTP integrato nel controller della stampante. Utilizzando un browser Web su di un computer connesso alla rete, si possono specificare le impostazioni della macchina e si può controllare lo stato della macchina.

Oltre alla praticità di specificare alcune impostazioni dal proprio computer, anziché dal pannello di controllo della macchina, si può facilmente immettere del testo.

### 13.1.1 Condizioni ambientali

| Rete | Ethernet (TCP/IP) |
|---|---|
| Browser web compatibili con | le applicazioni del computer:<br>Microsoft Internet Explorer Ver. 6 o successivo consigliato (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Netscape Navigator Ver. 7.02 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Mozilla Firefox Ver. 1.0 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Adobe® Flash® Player (Plug-in Ver. 7.0 o successivo richiesto se "Flash" è selezionato come formato di visualizzazione) |

### 13.1.2 Accesso a PageScope Web Connection

PageScope Web Connection può essere utilizzato da un browser Web.

1 Avviare il browser Web.

2 Nel campo "Indirizzo", inserire l'indirizzo IP per questa macchina, quindi premere il tasto [Invio].

- http://<indirizzo_IP_per_questa_macchina>/
  Esempio: se l'indirizzo IP per questa macchina è 192.168.1.20, inserire
  http://192.168.1.20/
- Se la macchina è impostata a "usa IPv6", inserire un indirizzo compreso entro IPv6 [ ] quando si utilizza un browser diverso da Internet Explorer.
  http://[IPv6_indirizzo_della_macchina]/
  Esempio: se l'indirizzo IPv6 della macchina è fe80::220:6bff:fe10:2f16
  http://[fe80::220:6bff:fe10:2f16]
- Se la macchina è impostata a "usa IPv6" e si sta utilizzando Internet Explorer, per prima cosa modificare il file di host per includere "fe80::220:6bff:fe10:2f16IPv6 IPv6_MFP_1", quindi specificare l'URL con il nome del dominio.

La pagina del modo Utente che appare è destinata all'utente che ha eseguito la procedura d'accesso.

**Dettagli**

*Qualora siano state specificate le impostazioni di Autenticazione, si devono inserire il nome utente e la password. Per dettagli, fare riferimento a "Accedere come un Utente registrato" a pagina 13-11.*

*Per dettagli su come specificare l'indirizzo IP di questa macchina, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

*PageScope Web Connection include i formati di visualizzazione Flash e HTML. Per dettagli, fare riferimento a "Procedura di accesso e di uscita" a pagina 13-7.*

### 13.1.3 Cache del browser Web

Le informazioni più recenti potrebbero non apparire nelle pagine di PageScope Web Connection perché le versioni precedenti delle pagine vengono salvate nella cache del browser Web. Potrebbero inoltre verificarsi dei problemi quando viene utilizzata la cache.

Quando si utilizza PageScope Web Connection, disabilitare la cache del browser Web.

...

**Ricordate**

*I menu ed i comandi potrebbero variare a seconda della versione del browser Web. Per ulteriori dettagli, fare riferimento alla Guida del browser Web.*

*Se l'utilità viene utilizzata con la cache abilitata e la sessione del modo Amministratore ha raggiunto il tempo limite, la pagina del timeout potrebbe apparire anche quando si accede nuovamente a PageScope Web Connection. Inoltre, poiché il pannello di controllo della macchina rimane bloccato e non può essere utilizzato, la macchina deve essere riavviata tramite l'interruttore di alimentazione principale. Per evitare questo problema, disabilitare la cache.*

**Con Internet Explorer**

1 Sul menu "Strumenti", fare clic su "Opzioni Internet".

2 Sulla scheda Generale, fare clic sul pulsante [Impostazioni] sotto a "File temporanei Internet".

3 Selezionare "All'avvio della pagina", quindi fare clic sul tasto [OK].

**Con Netscape Navigator**

1 Sul menu "Modifica", fare clic su "Preferenze".

2 Sotto a "Categoria" a sinistra, fare clic su "Avanzate", quindi su "Cache".

3 Sotto a "Confronta documento nella cache con documento sulla rete:", selezionare "Ogni volta".

**Con Mozilla Firefox**

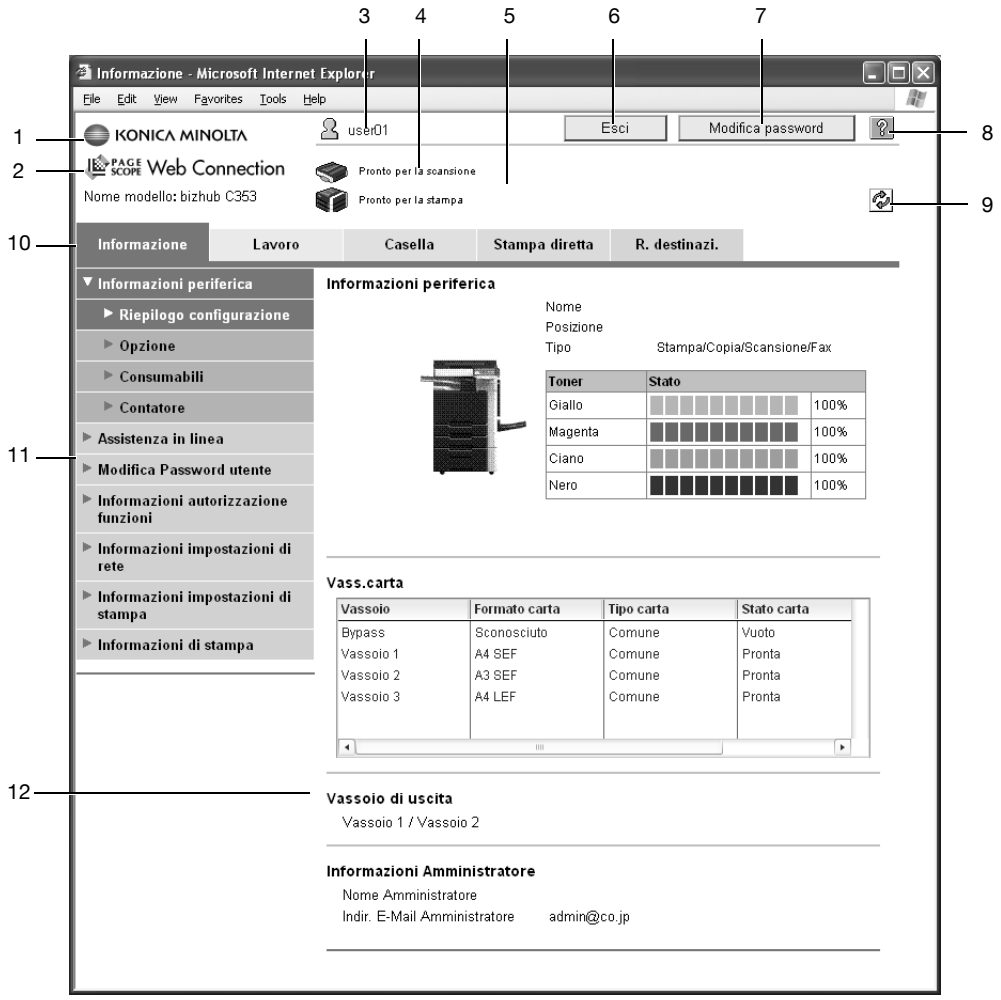
1 Sul menu "Strumenti", fare clic su "Opzioni".

2 Fare clic su "Privacy", quindi fare clic sul tasto [Impostazioni] posto in fondo alla finestra di dialogo.

3 Selezionare la casella "Cache" sotto a "Dati personali", selezionare la casella "Elimina i dati personali alla chiusura di Firefox" posta sotto a "Impostazioni", quindi fare clic sul tasto [OK].

### 13.1.4 Struttura delle pagine

Le pagine di PageScope Web Connection vengono composte come indicato di seguito.




| Nº | Punto | Descrizione |
|---|---|---|
| 1 | Logo di Konica Minolta | Fare clic sul logo per accedere al sito Web di Konica Minolta Web all'URL seguente: http://konicaminolta.com |
| 2 | Logo di PageScope Web Connection | Fare clic sul logo per visualizzare le informazioni sulla versione di PageScope Web Connection. |
| 3 | Nome utente di accesso | Visualizza l'icona del modo corrente e il nome dell'utente che ha avuto accesso (pubblico, amministratore, amministratore casella utente, utente registrato o account). Fare clic sul nome utente per visualizzare il nome dell'utente che ha avuto accesso. |
| 4 | Visualizzazione stato | Visualizza le icone e i messaggi che indicano lo stato della stampante e le sezioni dello scanner della macchina. Qualora si sia verificato un errore, fare clic sull'icona per visualizzare le informazioni sull'errore (materiali consumabili, vassoio carta e informazioni utente registrato) in modo tale che lo stato possa essere controllato. |
| 5 | Visualizzazione messaggio | Visualizza lo stato operativo della macchina. |
| 6 | Pulsante [Esci] | Fare clic sul pulsante per uscire dal modo corrente. |
| 7 | Pulsante [Modifica Password] | Fare clic sul pulsante per accedere alla pagina Modifica password utente. (Fare riferimento a "Informazione" a pagina 13-14.) Questo pulsante appare soltanto nel modo Utente quando un utente registrato ha avuto accesso. |

| Nº | Punto | Descrizione |
|---|---|---|
| 8 | Pulsante [?] | Fare clic sul pulsante per visualizzare la pagina specificata come pagina Web della guida in linea. Per ulteriori dettagli su come specificare la pagina Web, fare riferimento a "Informazione" a pagina 13-14. |
| 9 | Pulsante [Refresh] | Fare clic sul pulsante per aggiornare la pagina visualizzata. |
| 10 | Informazioni e impostazioni | Visualizza i dettagli sulla voce selezionata nel menu. |
| 11 | Menu | Sono elencate le informazioni e le impostazioni per la scheda selezionata. Il menu visualizzato differisce a seconda della scheda che è stata selezionata. |
| 12 | Schede | Selezionare la categoria della pagina da visualizzare. Le seguenti schede vengono visualizzate nel modo Utente.<br>• Informazione<br>• Lavoro<br>• Casella<br>• Stampa diretta<br>• R.destinazi. |

**Dettagli**

*La pagina che viene visualizzata immediatamente dopo avere avuto accesso alla macchina con PageScope Web Connection è denominata pagina del "Modo utente" Questa pagina appare quando un utente ha avuto accesso.*

*Qualora siano state specificate le impostazioni di Autenticazione, si devono inserire il nome utente e la password. Per dettagli, fare riferimento a "Accedere come un Utente registrato" a pagina 13-11.*

*Le pagine di PageScope Web Connection hanno un aspetto diverso a seconda delle opzioni installate sulla macchina e delle impostazioni della macchina specificate. Per ulteriori dettagli sull'accesso come un utente diverso o come amministratore, fare riferimento a "Procedura di accesso e di uscita" a pagina 13-7.*

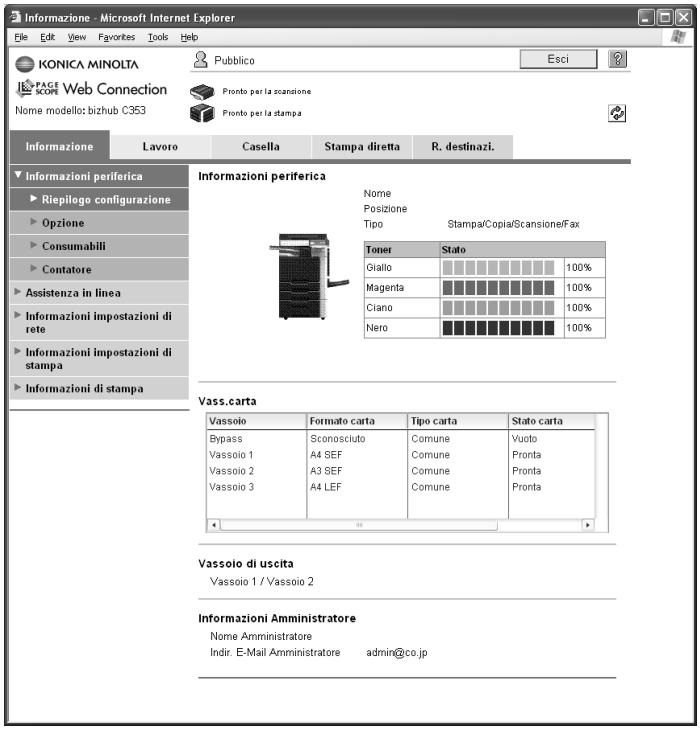
## 13.2 Procedura di accesso e di uscita

### 13.2.1 Operazioni di accesso e di uscita

Quando si accede alla macchina con PageScope Web Connection, la pagina di accesso viene visualizzata se l'autenticazione utente e le impostazioni della traccia volume sono state specificate sulla macchina. Se le impostazioni dell'autenticazione utente non sono state specificate, appare la pagina per l'utente pubblico. Al fine di accedere come un utente diverso o come un amministratore dopo l'accesso, è necessario per prima cosa uscire dalla sessione di accesso, quindi accedere nuovamente.

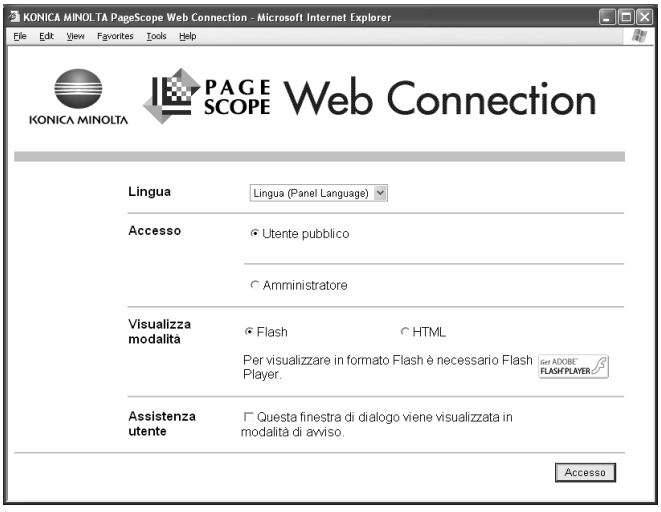
**Quando l'autenticazione e le impostazioni della traccia volume non sono state specificate**

1 L'utente accede automaticamente come utente pubblico.




2 Per accedere come amministratore, uscire dalla sessione.

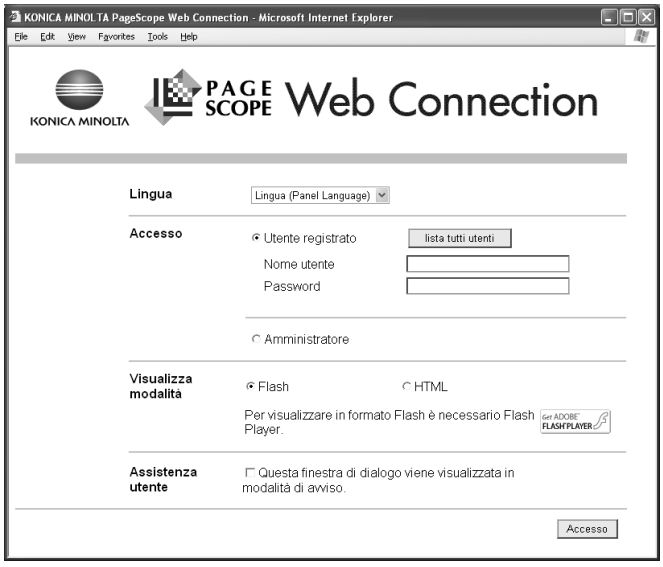
3 Accedere nuovamente come amministratore.



**Quando l'autenticazione e le impostazioni della traccia volume sono state specificate**

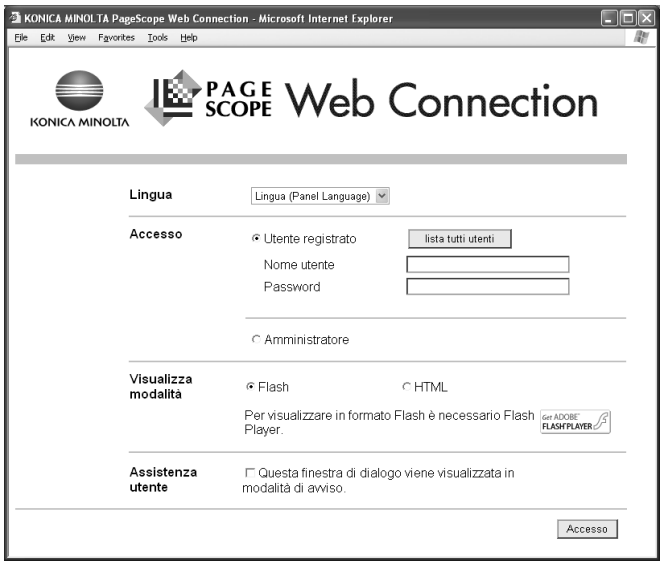
Appare la schermata di Autenticazione/Traccia volume (E.K.C.).

1 Immettere le informazioni richieste per accedere.




2 Per accedere come un utente diverso o come amministratore, uscire dalla sessione.

3 Accedere nuovamente.



### 13.2.2 Uscire dalla sessione

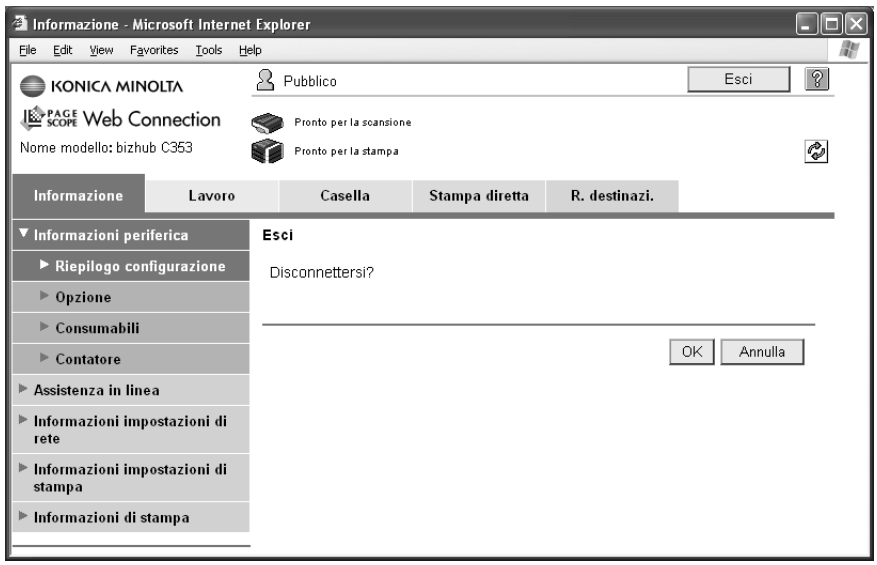
➔ Fare clic sul pulsante [Esci] situato sul lato superiore destro della finestra per visualizzare la finestra di dialogo di conferma dell'uscita dalla sessione. Per tornare nuovamente alla pagina di accesso, fare clic sul pulsante [OK].

**Dettagli**

*La pagina di accesso che appare differisce a seconda delle impostazioni di autenticazione specificate sulla macchina.*

*Se la sessione raggiunge il tempo limite di accesso poiché non è stata eseguita alcuna operazione per un periodo di tempo definito, durante la sessione di accesso, oppure se le impostazioni di autenticazione vengono modificate dal pannello di controllo della macchina, durante l'accesso al modo Utente, la sessione di accesso sarà chiusa automaticamente.*

*Per ulteriori dettagli su come specificare la durata del tempo limite di accesso (timeout) per il modo Utente e il modo Amministratore, fare riferimento a "Protezione" a pagina 13-21.*



### 13.2.3 Procedura di accesso

A seconda del metodo di accesso utilizzato, PageScope Web Connection sarà nel modo Utente o nel modo Amministratore. A seconda delle impostazioni di autenticazione o dell'amministratore casella utente, è possibile accedere a PageScope Web Connection come amministratore o amministratore della casella nel modo Utente.

**Dettagli**

*Se le impostazioni del pannello di controllo sono state specificate per autorizzare gli amministratori della casella utente, è possibile accedere a PageScope Web Connection come amministratore della casella utente. Per ulteriori dettagli sulle impostazioni dell'amministratore della casella, le autorizzazioni e le impostazioni della password, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box.*

*Se si accede a PageScope Web Connection come amministratore nel modo Utente, è possibile eliminare i lavori che non possono essere eseguiti nel modo Amministratore.*

**Opzioni che possono essere selezionate quando si accede a PageScope Web Connection**

Se necessario, selezionare la lingua e il formato di visualizzazione.

Se è selezionata la casella di controllo "Questa finestra di dialogo viene visualizzata in modalità di avviso.", appaiono dei messaggi di avviso durante le operazioni dopo la procedura di accesso.

Se come formato di visualizzazione è stato selezionato "Flash", gli elementi successivi saranno visualizzati con Flash.

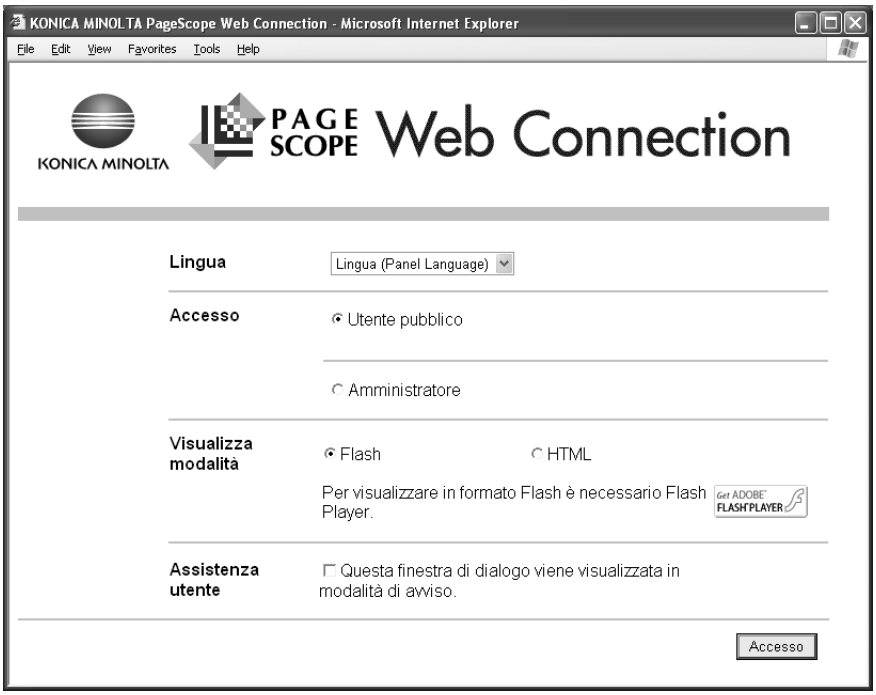
- Icone e messaggi di stato
- Lo stato del "Vassoio carta" nella pagina visualizzata con "Informazioni periferica" è selezionato nella scheda Informazioni.
- Visualizzazione della pagina nella scheda della Lista lavori

È richiesto Flash Player per utilizzare le funzionalità di "Flash".

Se è utilizzato il software di lettura schermo, si raccomanda la selezione di "HTML" come formato di visualizzazione. In un ambiente IPv6, selezionare "HTML".

**Accedere come un Utente pubblico**

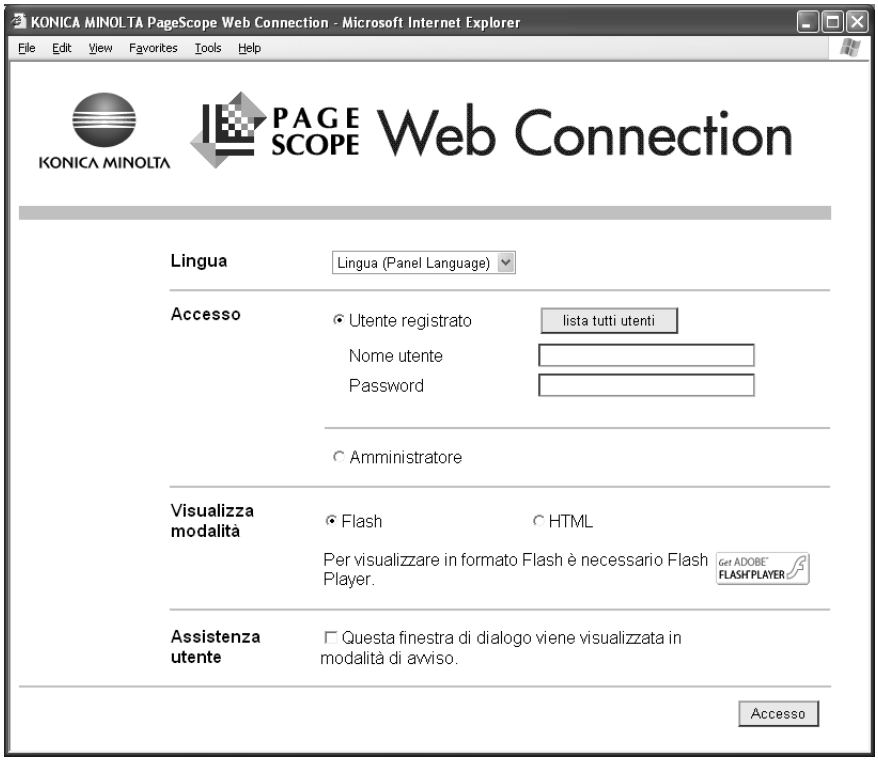
Se le impostazioni dell'autenticazione utente non sono state specificate sulla macchina, l'accesso avverrà come utente pubblico. Nella pagina di accesso, selezionare "Utente pubblico", quindi fare clic sul pulsante [Accesso].



**Accedere come un Utente registrato**

Se sulla macchina sono state specificate le impostazioni di autenticazione dell'utente, sono richiesti il nome e la password per l'utente registrato. Nella pagina di accesso, inserire il nome utente e la password, quindi fare clic sul pulsante [Accesso].

- Se sono state specificate le impostazioni di Traccia volume (E.K.C.), immettere il nome dell'account e la password.
- Per selezionare il nome utente da un elenco, fare clic sul pulsante [lista tutti utenti].
- Se è stata selezionata l'autenticazione al server esterno, selezionare il server.
- Per accedere a PageScope Web Connection come amministratore nel modo Utente, selezionare "Amministratore" – "Amministratore (Modo utente)", quindi immettere la password dell'amministratore.



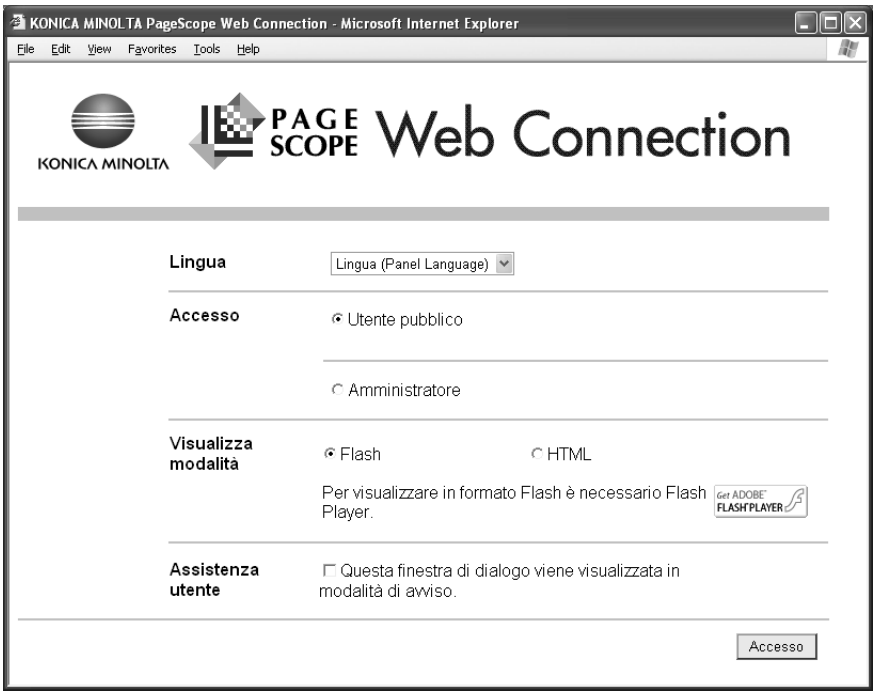

**Dettagli**

*Se "Funzioni vietate se autenticazione fallita" nel modo Amministratore è impostato a "Modo 2" e l'utente immette una password errata per il numero di volte specificato, l'utente viene bloccato e non potrà più utilizzare la macchina. Rivolgersi all'amministratore per annullare le restrizioni alle operazioni.*

*Il pulsante [Lista utente] può essere utilizzato quando "Lista nome utente" è impostato su "Sì".*

### Accedere al modo Amministratore

Al fine di specificare le impostazioni del sistema e della rete, accedere al modo Amministratore. Nella pagina di accesso, selezionare "Amministratore", immettere la password dell'amministratore, quindi fare clic sul pulsante [Accesso].




**Dettagli**

*Una volta ottenuto l'accesso al modo Amministratore, il pannello di controllo della macchina viene bloccato e non può essere utilizzato.*

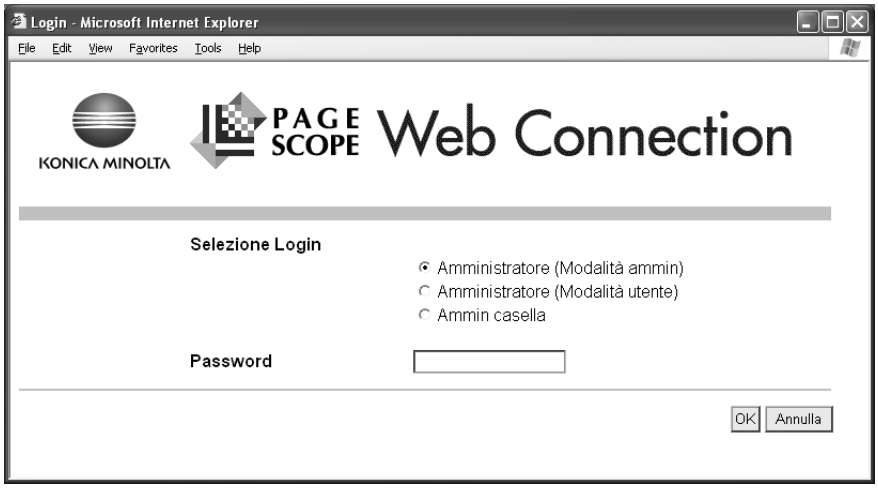
*A seconda dello stato della macchina, potrebbe non essere possibile accedere al modo Amministratore.*

*Se "Funzioni vietate se autenticazione fallita" nel modo Amministratore è impostato a "Modo 2" e viene immessa una password errata per il numero di volte specificato, non sarà più possibile accedere al modo Amministratore. Per ulteriori dettagli sulle impostazioni di autenticazione, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.*

*La casella di dialogo di immissione della password differisce a seconda delle impostazioni della macchina specificate.*

**Accedere come amministratore della casella utente**

Se sulla macchina sono state specificate le impostazioni di autenticazione, è possibile accedere come amministratore nel modo Utente per eliminare i lavori. Se gli amministratori della casella utente sono stati autorizzati dal pannello di controllo, è possibile accedere a PageScope Web Connection come amministratore della casella utente nel modo Utente.




➔ Nella pagina di accesso, selezionare "Amministratore", quindi fare clic sul pulsante [Accesso].
– Per accedere a PageScope Web Connection come amministratore della casella nel modo Utente, selezionare "Amministratore casella", quindi immettere la password dell'amministratore.

**Dettagli**

*Se "Funzioni vietate se autenticazione fallita" nel modo Amministratore è impostato a "Modo 2" e viene immessa una password errata per il numero di volte specificato, non sarà più possibile accedere al modo Amministratore. Per ulteriori dettagli sulle impostazioni di autenticazione, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.*

*La casella di dialogo di immissione della password differisce a seconda delle impostazioni della macchina specificate.*

## 13.3 Panoramica sul modo Utente

Accedendo a PageScope Web Connection nel modo Utente, possono essere specificate le seguenti funzioni.

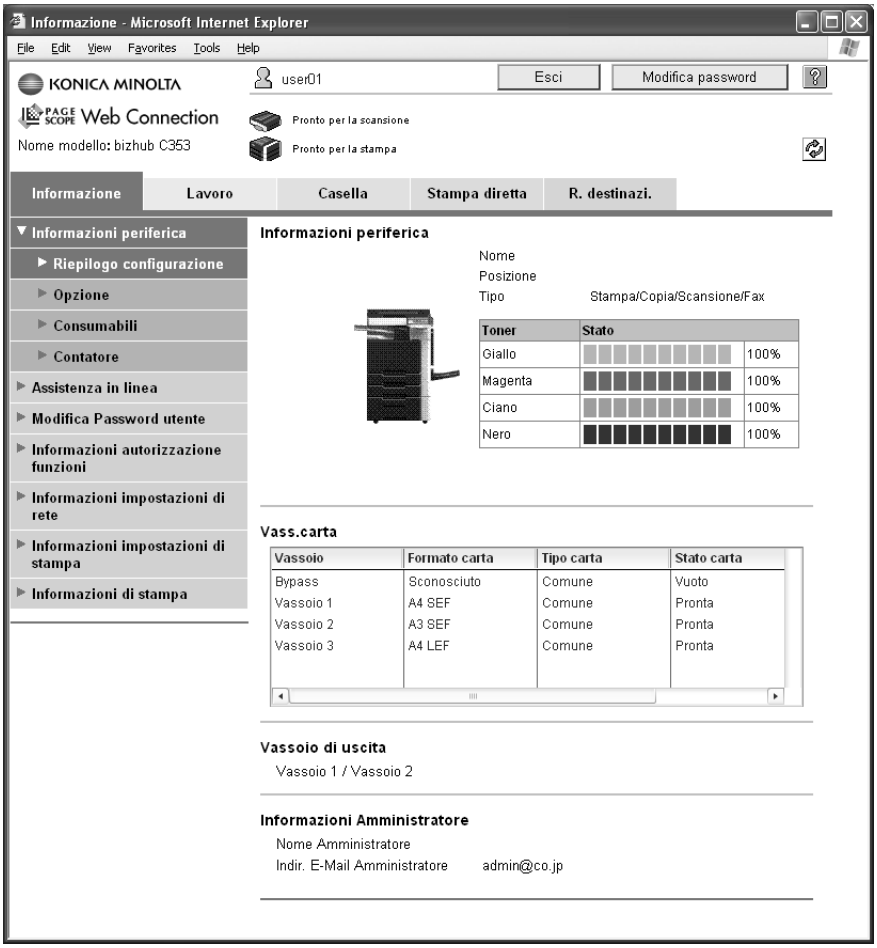
...

**Nota**

*Per ulteriori dettagli sul modo Utente, fare riferimento alla Guida di PageScope Web Connection nel CD-ROM delle Utilità di PageScope.*

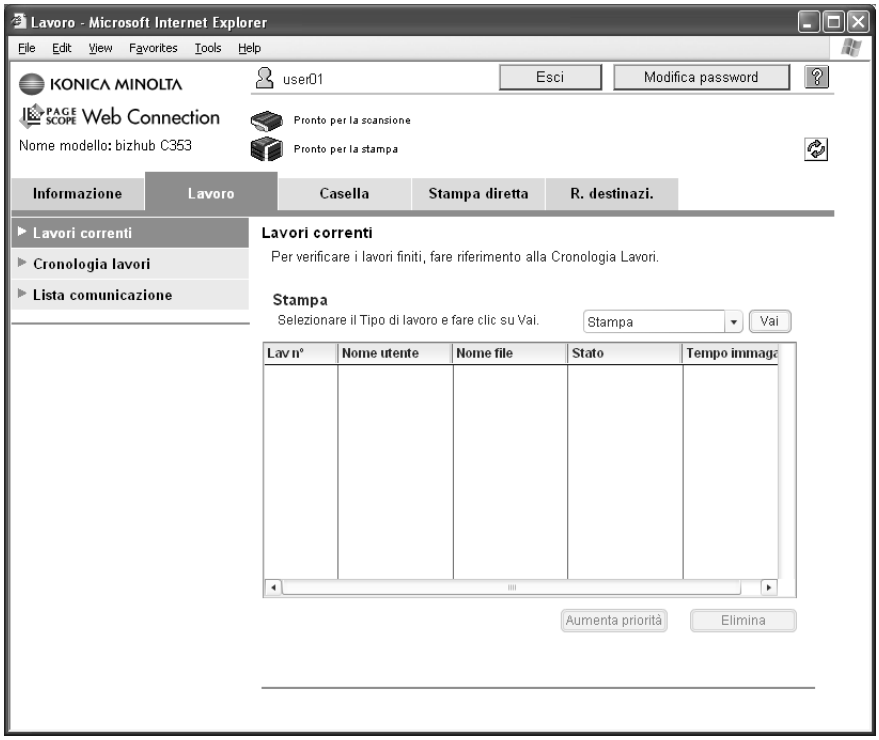
### 13.3.1 Informazione

Questa è la prima pagina visualizzata quando si accede a PageScope Web Connection.



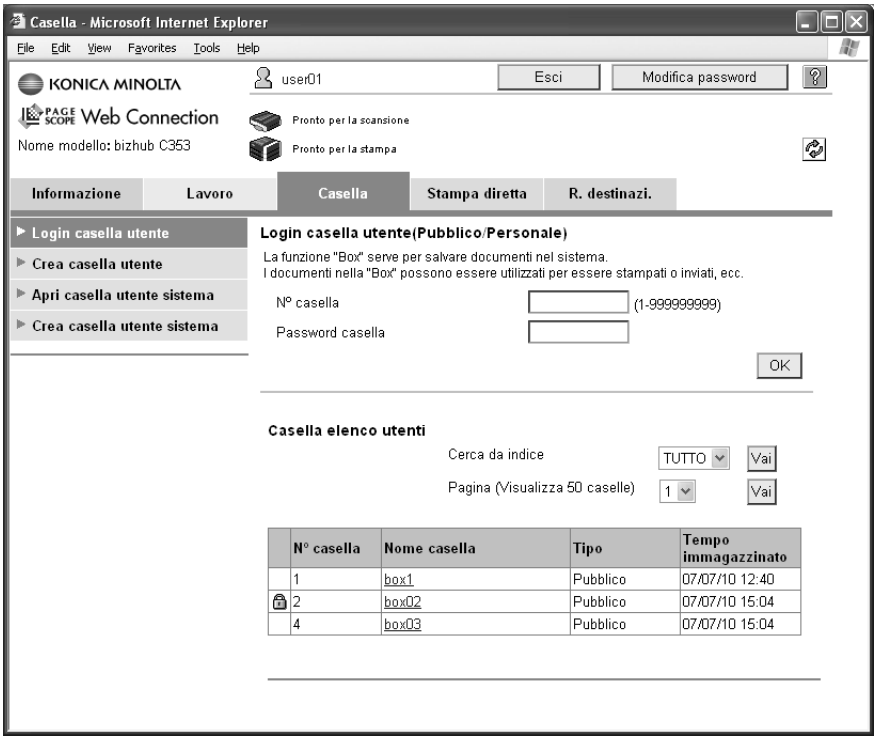

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Informazioni periferica | Si possono visualizzare le attuali configurazioni del sistema, le opzioni, i materiali consumabili e i valori del contatore. |
| Assistenza in linea | È possibile visualizzare le informazioni di assistenza tecnica per la macchina. |
| Modifica password utente | La password dell'utente che ha avuto accesso può essere modificata. |
| Informazioni autorizzazione funzioni | Si possono visualizzare le informazioni sulle operazioni autorizzate dagli utenti e dagli account. |
| Informazioni impostazioni di rete | È possibile visualizzare le impostazioni della rete per la macchina. |
| Informazioni impostazioni di stampa | Si possono visualizzare le impostazioni del controller della stampante della macchina. |
| Informazioni di stampa | Si possono stampare le impostazioni sui caratteri e sulle impostazioni. |

## 13.3.2 Lavoro



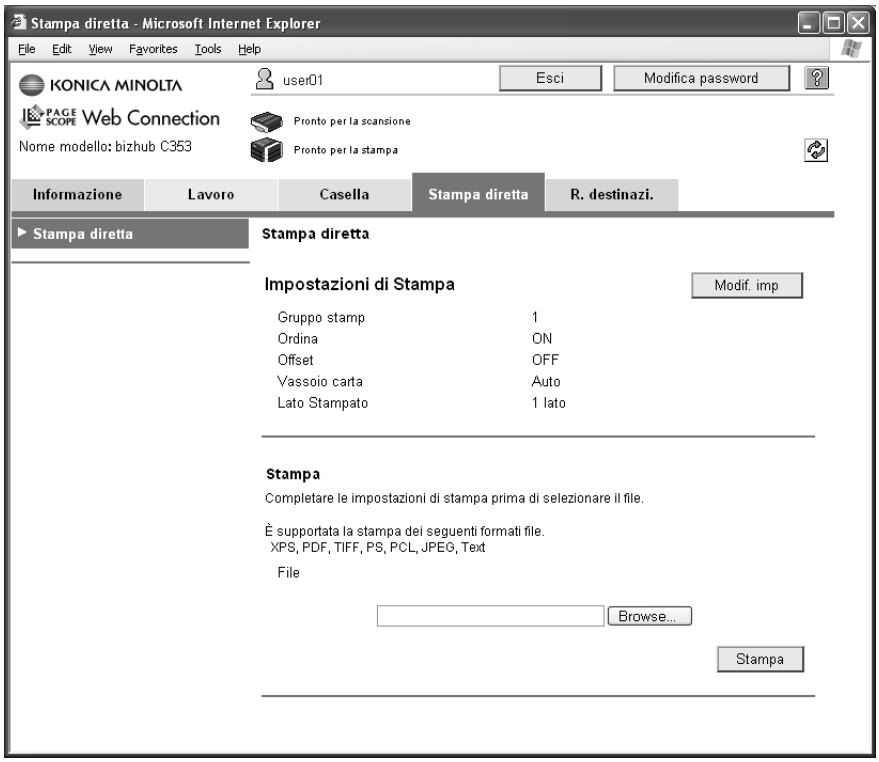

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Lavori correnti | Si possono visualizzare i lavori in corso di esecuzione e quelli accodati. |
| Cronologia lavori | I lavori completati possono essere visualizzati. |
| Lista comunicazioni | Si possono visualizzare le trasmissioni completate e i lavori in ricezione. |

## 13.3.3 Casella



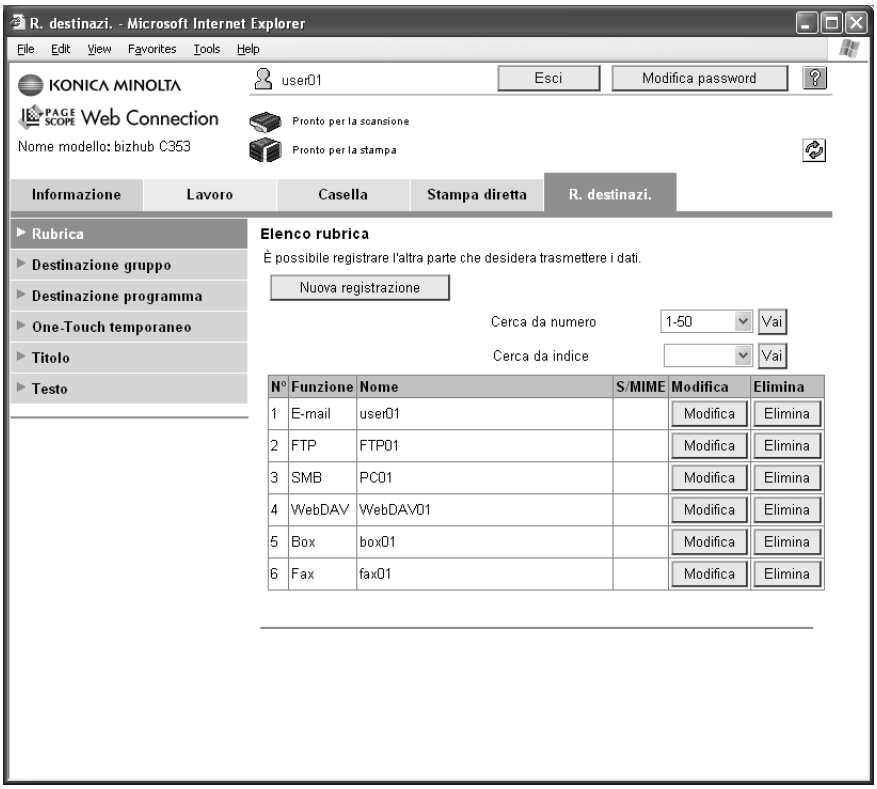

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Login casella utente | Una casella utente pubblica, personale o di gruppo, attualmente esistente, può essere aperta per lavorare su di un documento salvato o per modificare le impostazioni della casella utente. |
| Crea casella utente | Permette di creare delle nuove caselle utente. |
| Apri casella utente sistema | Visualizza se il kit del fax opzionale è stato installato. La casella utente del sistema (Casella bollettino, Casella utente polling TX, Box Memoria RX, Cas utente relè) possono essere aperte per lavorare su di un documento salvato o per modificare le impostazioni della casella utente. |
| Crea casella utente sistema | Visualizza se il kit del fax opzionale è stato installato. Possono essere create delle nuove caselle bollettino e caselle utente di rilancio. |

### 13.3.4 Stampa diretta




| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Stampa diretta | I file che vengono salvati nel computer possono essere selezionati e stampati con questa macchina. |

## 13.3.5 R. destinazi.




| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Rubrica | Permette di visualizzare l'elenco degli indirizzi registrati sulla macchina, e le destinazioni possono essere registrate o le relative impostazioni modificate. |
| Destinazione gruppo | Permette di visualizzare l'elenco delle destinazioni di gruppo registrate sulla macchina, inoltre le destinazioni possono essere registrate o le relative impostazioni modificate. |
| Destinazione programma | Permette di visualizzare l'elenco delle destinazioni del programma registrate sulla macchina, inoltre le destinazioni possono essere registrate o le relative impostazioni modificate. |
| One-Touch temporaneo | L'elenco delle destinazioni del programma temporanee, registrate sulla macchina, possono essere visualizzate e le destinazioni possono essere registrate, oppure le relative impostazioni modificate. |
| Titolo | Si possono registrare fino a 10 oggetti per inviare dei messaggi E-Mail. |
| Testo | Si possono registrare fino a 10 testi per inviare dei messaggi E-Mail. |

...

**Nota**

*Queste funzionalità potrebbero non essere visualizzate, a seconda delle impostazioni del modo amministratore.*

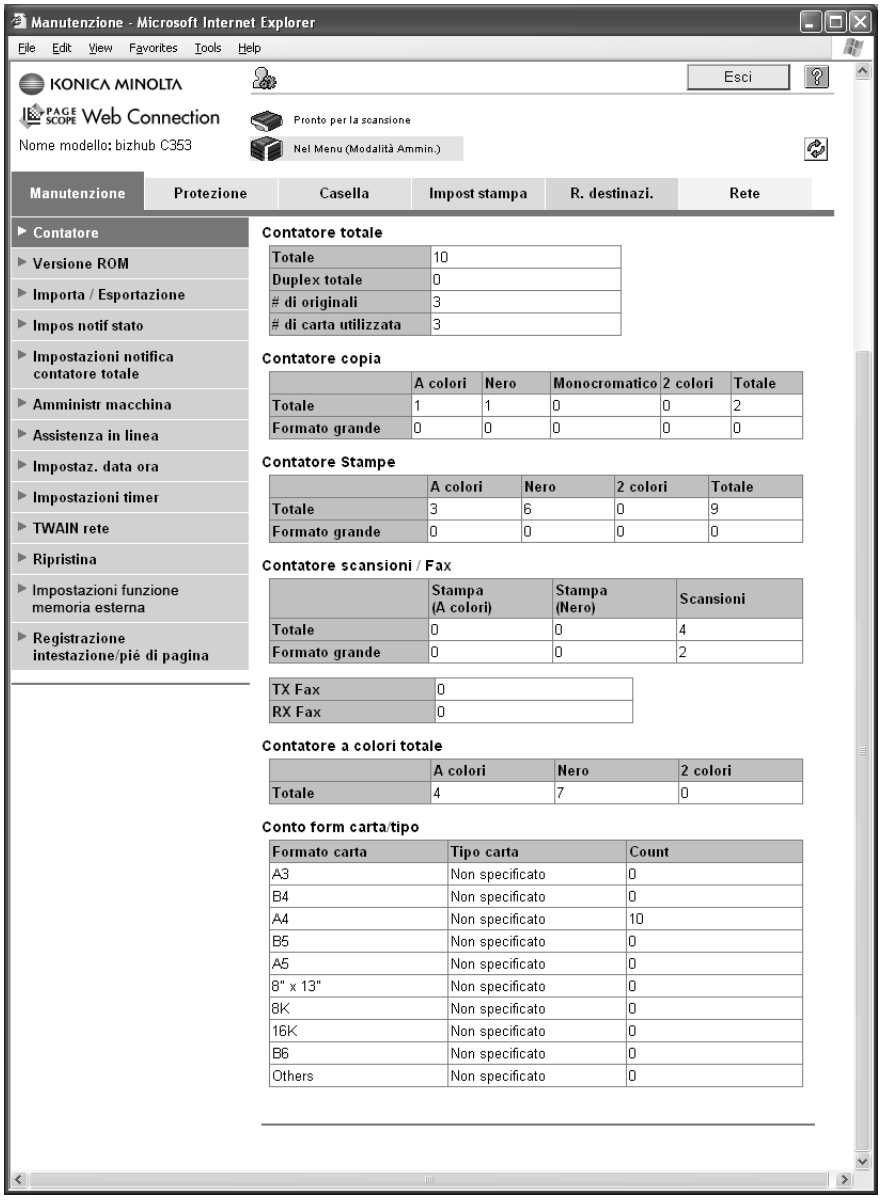
## 13.4 Panoramica sul modo Amministratore

Accedendo a PageScope Web Connection nel modo Amministratore, possono essere specificate le seguenti funzioni.

**Nota**

*Per ulteriori dettagli sul modo Amministratore, fare riferimento al Manuale d'uso: Amministratore di Rete.*

### 13.4.1 Manutenzione



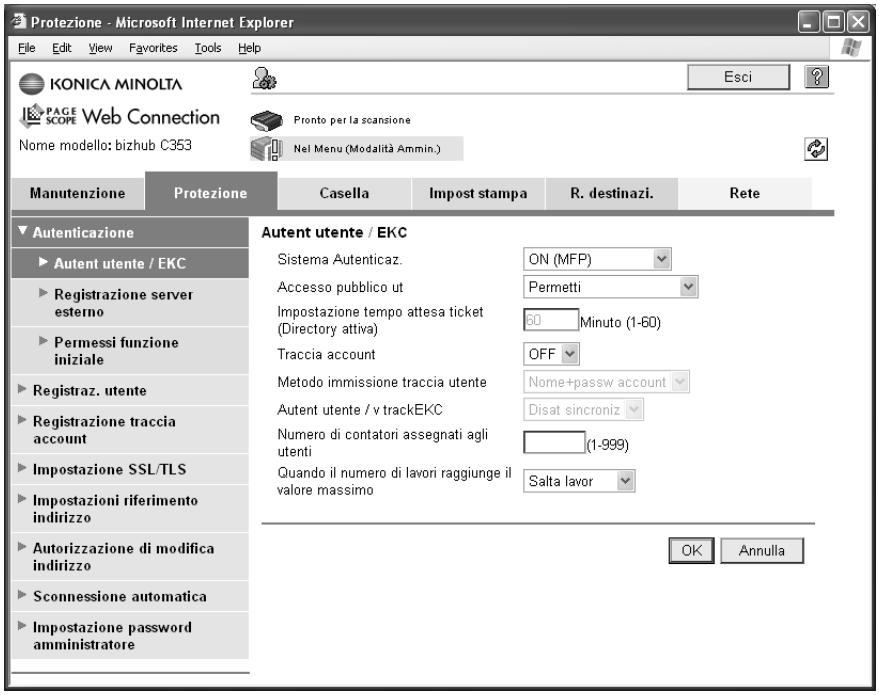
| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Contatore | È possibile visualizzare i contatori gestiti dalla macchina. |
| Versione ROM | Può essere visualizzata la versione ROM. |
| Importa/Esportazione | Le impostazioni della macchina possono essere salvate come un file (Esporta), oppure si possono scrivere sulla macchina delle impostazioni (Importa). |
| Impos. notif. stato | Specifica le impostazioni per inviare una notifica nel caso in cui si sia verificato un errore della macchina. Si possono specificare le impostazioni per la destinazione delle notifiche di errore e delle condizioni in cui le notifiche sono inviate. |
| Impostazione notifica contatore totale | Specificare le impostazioni di invio delle notifiche del numero del contatore totale via E-Mail e l'indirizzo E-Mail al quale inviare le notifiche. |
| Amministr macchina | Le informazioni della macchina registrate possono essere modificate. |
| Assistenza in linea | Specifica le informazioni di assistenza in linea per la macchina. Per visualizzare queste informazioni, fare clic sulla scheda Informazioni nel modo Utente, quindi, nel menu, fare clic su "Assistenza in linea". |
| Impostaz. data ora | Specifica la data e l'ora che sono visualizzate sulla macchina. |
| Impostazioni timer | Specifica le funzioni di risparmio energia e del timer settimanale. |
| TWAIN rete | Specifica il periodo di tempo che intercorre fino a che le operazioni della macchina vengono sbloccate automaticamente durante la scansione (ad eccezione della scansione con PUSH). |
| Ripristina | Ripristina le impostazioni di rete o le impostazioni del controller, oppure cancella tutte le destinazioni. |
| Impostazioni funzione memoria esterna | Specifica le impostazioni della memoria esterna per salvare o stampare i documenti. |
| Registrazione intestazione/piè di pagina | È possibile visualizzare l'elenco delle Intest./Piè di pag., che possono a loro volta essere registrati o modificati. |

**Nota**

*Per utilizzare la macchina come uno scanner dal software applicativo che utilizza TWAIN, installare il software del driver di KONICA MINOLTA TWAIN progettato a tale scopo. Per ulteriori dettagli, fare riferimento al manuale del driver TWAIN contenuto nel CD-ROM della Serie C353 di bizhub.*

*"Impostazioni funzione memoria esterna" appare soltanto se una memoria esterna è connessa a questa macchina.*

## 13.4.2 Protezione




| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Autenticazione | Specificare le impostazioni di Autenticazione e di Traccia volume (E.K.C.) della macchina. Per eseguire l'autenticazione, si possono specificare anche le autorizzazioni del server esterno e della funzione predefinita. |
| Registraz. utente | Se si specificano le impostazioni di autenticazione, si possono registrare gli utenti e modificare le relative impostazioni. |
| Registrazione traccia account | Se si specifica la Traccia volume (E.K.C.), si possono registrare gli account e modificare le relative impostazioni. |
| Impostazione SSL/TLS | Specificare le impostazioni per SSL/TLS. Quando SSL/TLS è abilitato, la comunicazione tra questa macchina e un computer client viene crittografata per impedire la divulgazione delle password e dei messaggi. |
| Impostazioni riferimento indirizzo | Quando si consente il riferimento dell'indirizzo, specificare l'impostazione del gruppo di riferimento e l'impostazione del riferimento dell'utente pubblico. |
| Autorizzazione di modifica indirizzo | Selezionare se autorizzare o non autorizzare gli utenti a registrare le destinazioni. |
| Sconnessione automatica | Specificare il periodo di tempo che intercorre fino a che il modo Amministratore o il modo Utente escono automaticamente dalla sessione di accesso. |
| Impostazione password amministratore | Specificare la Password di accesso a PageScope Web Connection nel modo Amministratore. |

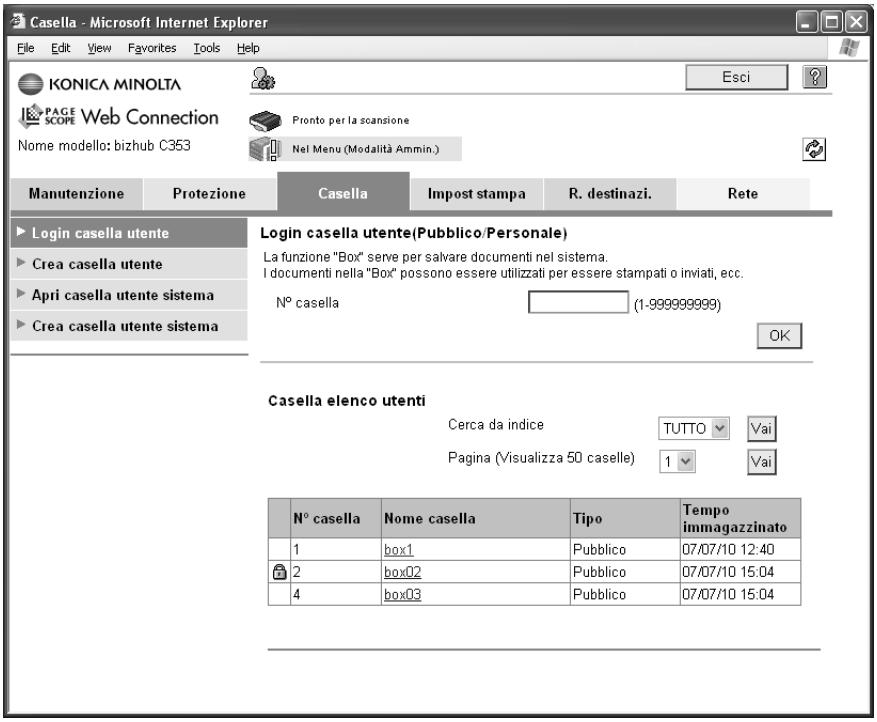
...

**Nota**

*La funzione "Impostazione password amministratore" non appare nei seguenti casi:*
*Non è stato installato alcun certificato SSL.*
*La Modalità sicurezza avanzata è stata abilitata.*

### 13.4.3 Casella

Una volta ottenuto l'accesso al modo Amministratore, le caselle utente possono essere utilizzate senza immettere la password.



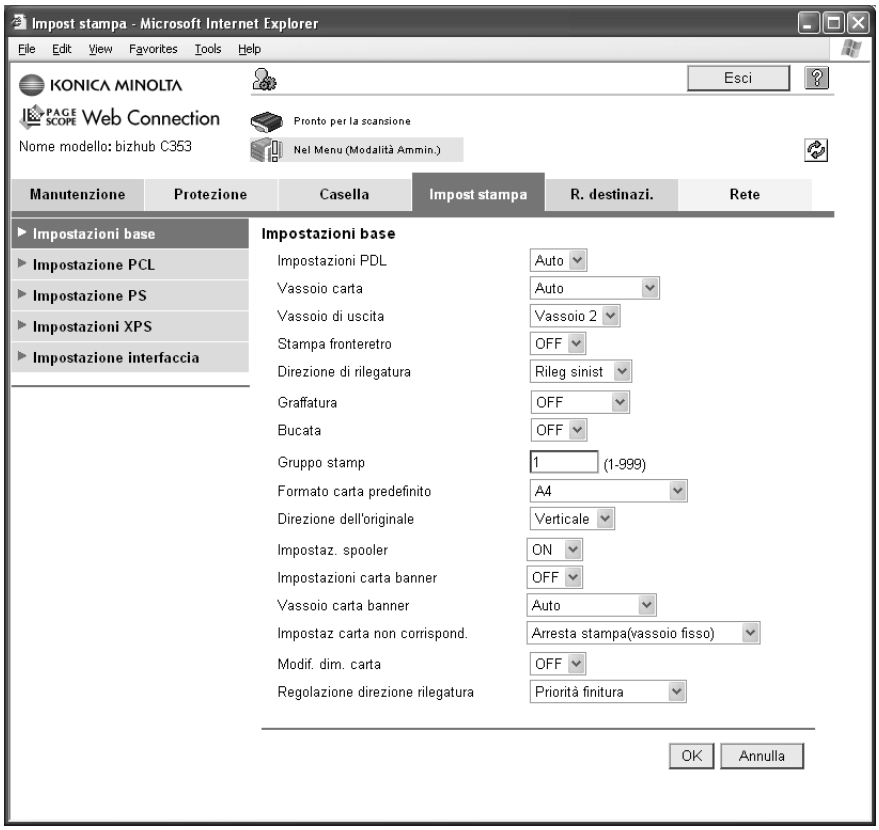

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Login casella utente | Una casella utente pubblica, personale o di gruppo, attualmente esistente, può essere aperta per lavorare su di un documento salvato o per modificare le impostazioni della casella utente. |
| Crea casella utente | Permette di creare delle nuove caselle utente. |
| Apri casella utente sistema | La casella utente del sistema (Casella annotazione, Casella bollettino, Casella utente polling TX, Box Memoria RX, Cas utente relè) possono essere aperte per lavorare su di un documento salvato o per modificare le impostazioni della casella utente. |
| Crea casella utente sistema | Si possono creare delle nuove caselle annotazione, caselle bollettino, caselle utente relè. |

...

**Nota**

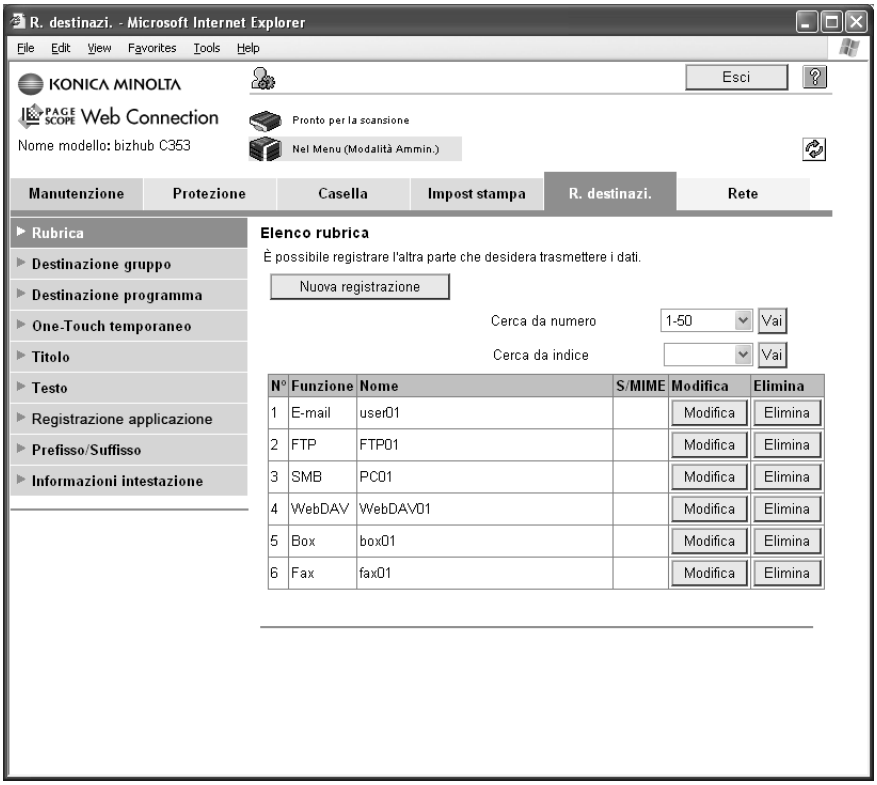
*La Casella bollettino, Casella utente polling TX, Box Memoria RX e la Cas utente relè possono essere utilizzate quando è installato il kit opzionale del fax.*

### 13.4.4 Impost. stampa




| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Impostazioni base | Si possono specificare le impostazioni predefinite della stampante. |
| Impostazione PCL | Si possono specificare le impostazioni predefinite per il modo PCL. |
| Impostazione PS | Si possono specificare le impostazioni predefinite per il modo PS. |
| Impostazioni XPS | Si possono specificare le impostazioni di stampa XPS. |
| Impostazione interfaccia | Si può specificare il tempo limite (timeout) per l'interfaccia. |

## 13.4.5 R. destinazi.



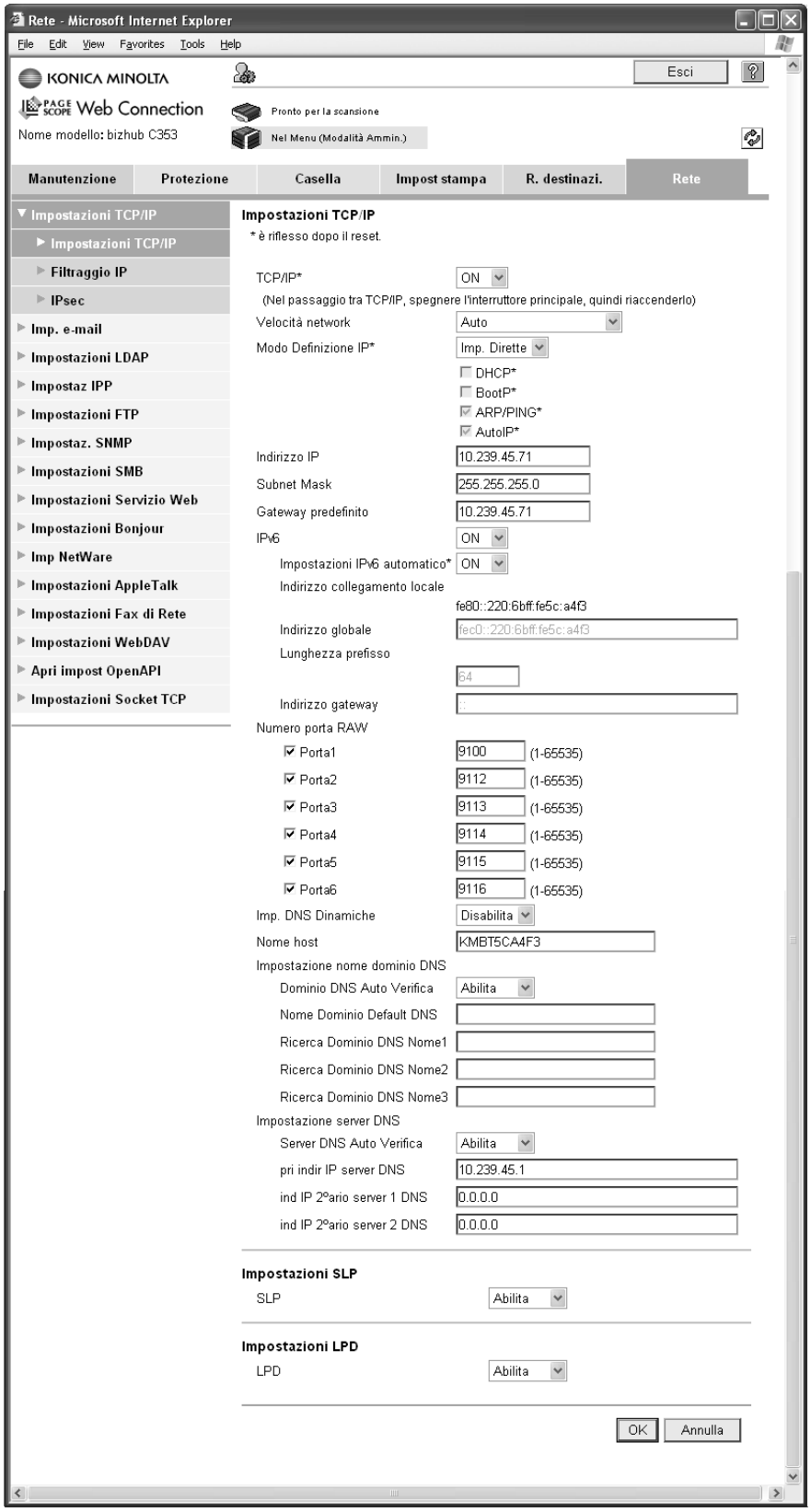

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Rubrica | Permette di visualizzare l'elenco degli indirizzi registrati sulla macchina, e le destinazioni possono essere registrate o le relative impostazioni modificate. |
| Destinazione gruppo | Permette di visualizzare l'elenco delle destinazioni di gruppo registrate sulla macchina, inoltre le destinazioni possono essere registrate o le relative impostazioni modificate. |
| Destinazione programma | Permette di visualizzare l'elenco delle destinazioni del programma registrate sulla macchina, inoltre le destinazioni possono essere registrate o le relative impostazioni modificate. |
| One-Touch temporaneo | L'elenco delle destinazioni del programma temporanee registrate sulla macchina possono essere visualizzate, e le destinazioni possono essere registrate, oppure le relative impostazioni modificate. |
| Titolo | Si possono registrare fino a 10 oggetti per inviare dei messaggi E-Mail. |
| Testo | Si possono registrare fino a 10 testi per inviare dei messaggi E-Mail. |
| Registrazione applicazione | Quando si utilizza un'applicazione, come RightFax Server, registrata con un server esterno, registrare le informazioni dell'applicazione e l'indirizzo del server. Registrando l'applicazione e il server, può essere automaticamente stabilita una connessione al server per l'utilizzo dell'applicazione selezionata. |
| Prefisso/Suffisso | I prefissi ed i suffissi possono essere registrati per essere aggiunti come informazioni della destinazione quando si inviano i messaggi E-Mail. |
| Informazioni intestazione | Registra le informazioni del mittente per le trasmissioni. |

...

**Nota**

*La funzione "Registrazione applicazione" non viene visualizzata quando il kit del fax è installato.*

## 13.4.6 Rete


Rete - Microsoft Internet Explorer
File Edit View Favorites Tools Help
KONICA MINOLTA
Web Connection
Nome modello: bizhub C353
Esci
Pronto per la scansione
Nel Menu (Modalità Ammin.)
Manutenzione
Protezione
Casella
Impost stampa
R. destinazi.
Rete
Impostazioni TCP/IP
Impostazioni TCP/IP
Filtraggio IP
IPsec
Imp. e-mail
Impostazioni LDAP
Impostaz IPP
Impostazioni FTP
Impostaz. SNMP
Impostazioni SMB
Impostazioni Servizio Web
Impostazioni Bonjour
Imp NetWare
Impostazioni AppleTalk
Impostazioni Fax di Rete
Impostazioni WebDAV
Apri impost OpenAPI
Impostazioni Socket TCP
Impostazioni TCP/IP
* è riflesso dopo il reset.
TCP/IP* ON
(Nel passaggio tra TCP/IP, spegnere l'interruttore principale, quindi riaccenderlo)
Velocità network Auto
Modo Definizione IP* Imp. Dirette
DHCP*
BootP*
ARP/PING*
AutoIP*
Indirizzo IP 10.239.45.71
Subnet Mask 255.255.255.0
Gateway predefinito 10.239.45.71
IPv6 ON
Impostazioni IPv6 automatico* ON
Indirizzo collegamento locale
fe80::220:6bff:fe5c:a4f3
Indirizzo globale
Lunghezza prefisso
64
Indirizzo gateway
Numero porta RAW
Porta1 9100 (1-65535)
Porta2 9112 (1-65535)
Porta3 9113 (1-65535)
Porta4 9114 (1-65535)
Porta5 9115 (1-65535)
Porta6 9116 (1-65535)
Imp. DNS Dinamiche Disabilita
Nome host KMBT5CA4F3
Impostazione nome dominio DNS
Dominio DNS Auto Verifica Abilita
Nome Dominio Default DNS
Ricerca Dominio DNS Nome1
Ricerca Dominio DNS Nome2
Ricerca Dominio DNS Nome3
Impostazione server DNS
Server DNS Auto Verifica Abilita
pri indir IP server DNS 10.239.45.1
ind IP 2°ario server 1 DNS 0.0.0.0
ind IP 2°ario server 2 DNS 0.0.0.0
Impostazioni SLP
SLP Abilita
Impostazioni LPD
LPD Abilita
OK
Annulla

| Punto | Descrizione |
|---|---|
| Impostazioni TCP/IP | Specificare le impostazioni TCP/IP per connettere la macchina alla rete. |
| Imp. e-Mail | Specifica le impostazioni TX/RX E-Mail e le funzioni avanzate di I-Fax. |
| Impostazioni LDAP | Registra un server LDAP quando lo si utilizza. |
| Impostaz. IPP | Specificare le impostazioni per la stampa IPP. |
| Impostazioni FTP | Specifica le impostazioni per utilizzare questa macchina come un client FTP o un server. |
| Impostaz. SNMP | Specifica le impostazioni SNMP. |
| Impostazioni SMB | Specifica le impostazioni per il client SMB, per WINS, e per la stampa SMB. |
| Impostazioni Servizio Web | Specifica le impostazioni per la scansione e la stampa tramite il servizio Web. |
| Impostazioni Bonjour | Specifica le impostazioni Bonjour. |
| Imp. NetWare | Specifica le impostazioni NetWare. |
| Impostazioni AppleTalk | Specifica le impostazioni AppleTalk. |
| Impostazioni Fax di Rete | Specifica le impostazioni per la trasmissione SMTP diretta e per la ricezione SMTP diretta. |
| Impostazioni WebDAV | Specifica le impostazioni per il client WebDAV. |
| Apri impost. Open API | Specifica le impostazioni OpenAPI. |
| Impostazioni Socket TCP | Specifica le impostazioni Socket TCP utilizzate per la trasmissione dei dati tra le applicazioni del computer e questa macchina. |

# 14 Individuazione e risoluzione dei problemi

# 14 Individuazione e risoluzione dei problemi

## 14.1 Impossibile stampare

Questo capitolo descrive le procedure di individuazione e risoluzione dei problemi causati da possibili malfunzionamenti.

➔ Eseguire le seguenti procedure di localizzazione dei guasti se questa macchina non stampa dopo aver selezionato un lavoro di stampa.

| Problema | Causa | Risoluzione |
|---|---|---|
| Appare il messaggio "Nessuna stampante connessa." o "Errore di stampa" | Il driver della stampante selezionato per la stampa potrebbe non essere compatibile con il controller della stampante. | Controllare il nome della stampante selezionato. |
| | Il cavo di rete o USB potrebbe essere scollegato. | Controllare che il cavo sia collegato correttamente. |
| | Potrebbe essersi verificato un errore nella macchina. | Verificare il pannello di controllo della macchina. |
| | Lo spazio di memoria disponibile potrebbe non essere sufficiente. | Eseguire una prova di stampa per verificare se sia possibile stampare. |
| Appare un errore postscript. | Lo spazio di memoria disponibile sul computer potrebbe non essere sufficiente. | Eseguire una prova di stampa per verificare se sia possibile stampare. |
| | Un errore potrebbe essere presente nelle impostazioni del software applicativo. | Fare riferimento al manuale utente del software applicativo per verificare le impostazioni. |
| | Le impostazioni del file di stampa potrebbero non essere corrette. | Modificare le impostazioni e provare a stampare ancora. |
| La macchina non avvia la stampa anche se sul computer è stata completata l'elaborazione del lavoro di stampa. | Il driver della stampante selezionato per la stampa potrebbe non essere compatibile con il controller della stampante. | Controllare il nome della stampante selezionato. |
| | Il cavo di rete o USB potrebbe essere scollegato. | Controllare che il cavo sia collegato correttamente. |
| | Potrebbe essersi verificato un errore nella macchina. | Controllare il pannello di controllo della macchina. |
| | In questa macchina potrebbe esserci un lavoro di stampa in coda che ritarda la stampa. | Verificare l'ordine dei lavori sull'elenco dei Lavori attivi nel pannello di controllo di questa macchina. |
| | Nell'esecuzione del lavoro di stampa, potrebbe essere stato specificato "Salva in casella ut.". | Controllare se il lavoro di stampa è trattenuto nella "Casella utente" nel pannello di controllo della macchina. |
| | Nell'esecuzione del lavoro di stampa, potrebbe essere stato specificato "Stampa protetta". | Verificare se il lavoro di stampa è trattenuto nella "Casella utente stampa protetta" nel pannello di controllo della macchina. |
| | Se le impostazioni di tracciamento dell'account sono in funzione, potrebbe essere stato inserito un nome di dipartimento (o una password) non registrati. | Inserire il nome di dipartimento (o la password) corretto. |
| | Se le impostazioni di autenticazione sono state applicate, potrebbe essere stato inserito un nome utente (o una password) non registrati. | Inserire il nome dell'utente (o la password) corretto. |
| | Potrebbero essere state specificate delle parole chiave di crittografia diverse per il driver della stampante e per la macchina. | Specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante. |
| | Lo spazio di memoria disponibile sul computer potrebbe non essere sufficiente. | Eseguire una prova di stampa per verificare se sia possibile stampare. |
| | La connessione di rete al controller della stampante non è stata stabilita (se è stata specificata la connessione di rete). | Rivolgersi all'amministratore della rete. |
| | La modalità di sicurezza avanzata potrebbe essere stata abilitata sulla macchina. | Specificare le impostazioni di autenticazione nella modalità di sicurezza avanzata. Per ulteriori dettagli, rivolgersi all'amministratore di questa macchina. |

| Problema | Causa | Risoluzione |
|---|---|---|
| Non stampa nel modo di Stampa protetta. | Sul sistema principale, potrebbero essere abilitate le regole della password. | Specificare una password conforme alle regole della password. |
| | Potrebbero essere state specificate delle parole chiave di crittografia diverse per il driver della stampante e per la macchina. | Specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante. |
| I lavori in Salva in casella ut. sono scomparsi. | Il sistema principale potrebbe essere impostato per eliminare i lavori presenti nella casella utente. | Controllare le impostazioni della casella utente nel sistema principale.<br>Per ulteriori dettagli, fare riferimento al Manuale d'uso – Operazioni Box. |
| Impossibile stampare nel modo Autenticazione (Traccia volume (E.K.C.) | L'ID o la password sono errati. | Immettere l'ID e la password corretti. |
| | "Autenticazione" non è selezionata nel driver della stampante. | Selezionare "Autenticazione" nel driver della stampante. |
| | Potrebbero essere state specificate delle parole chiave di crittografia diverse per il driver della stampante e per la macchina. | Specificare la stessa parola chiave di crittografia per la macchina e per il driver della stampante. |
| | La stampa con l'ID corrente potrebbe non essere permessa. | Verificare con l'amministratore la validità dell'ID. |
| Impossibile stampare nonostante "Utente pubblico" sia selezionato per l'Autenticazione utente. | La stampa come utente pubblico potrebbe non essere autorizzata sul sistema principale. | Verificare con l'amministratore se sia autorizzata la stampa come utente pubblico. |

Se il problema persiste dopo l'esecuzione di tutte queste procedure, consultare il Manuale d'uso – Operazioni di Copiatura.

## 14.2 Impossibile specificare le impostazioni desiderate o impossibile stampare come specificato

➔ Eseguire queste procedure di individuazione e risoluzione dei problemi se non si riesce a specificare le impostazioni desiderate nel driver della stampante, oppure se il risultato della stampa non rappresenta le impostazioni che sono state specificate.

...

**Nota**

*Alcune delle funzioni del driver della stampante non possono essere combinate con altre funzioni.*

### 14.2.1 Le impostazioni del driver di stampa non funzionano

| Problema | Causa | Risoluzione |
|---|---|---|
| Un'impostazione del driver della stampante non può essere selezionata. | Alcune funzioni non possono coesistere. | Non tentare di selezionare impostazioni che non sono disponibili. |
| Appare il messaggio "Conflitto" con "Impossibile selezionare" o "Funzione annullata". | È stata specificata una combinazione di funzioni non corretta. | Verificare le impostazioni e specificare correttamente le funzioni. |
| La stampa non viene eseguita come specificato. | Potrebbero essere state specificate delle impostazioni errate. | Verificare ciascuna impostazione nel driver della stampante. |
| | Le impostazioni della funzione possono essere combinare nel driver della stampante, ma non su questa macchina. | |
| | Il formato della carta, l'orientamento ed altre impostazioni specificate nell'applicazione potrebbero avere la priorità su quelle specificate nel driver della stampante. | Specificare le impostazioni corrette nell'applicazione. |
| Impossibile stampare la filigrana. | La filigrana potrebbe non essere stata impostata correttamente. | Verificare le impostazioni della filigrana. |
| | La densità della filigrana potrebbe essere stata impostata a un livello troppo basso. | Verificare le impostazioni della densità. |
| | Le filigrane non possono in alcuni casi essere stampate nelle applicazioni grafiche. | In questo caso, non può essere stampata alcuna filigrana. |
| La funzione di pinzatura non può essere specificata. | La pinzatura non è possibile se "Tipo di carta" è impostato su "Spessore" oppure "Carta Trasparente". | Verificare ciascuna impostazione nel driver della stampante. |
| | La funzione di pinzatura necessita dell'unità di finitura opzionale. | Installare l'unità di finitura opzionale ed abilitarla utilizzando il driver della stampante. |
| La pinzatura non può essere eseguita. | Quando si stampa un grande numero di pagine, la pinzatura non può essere eseguita. | Modifica il numero di pagine da stampare. |
| | La pinzatura non è possibile se il documento contiene pagine di formati differenti. | Controllare il documento. |
| La posizione di pinzatura non è quella prevista. | L'impostazione dell'orientamento non è corretta. | Controllare la posizione della pinzatura nella finestra di dialogo di configurazione del driver della stampante. |
| La funzione di Bucatura non può essere specificata. | La foratura non può essere specificata se sono selezionati "Opuscolo", "Carta Trasparente", "Spessore2", "Spessore3" oppure "Busta". | Verificare ciascuna impostazione nel driver della stampante. |
| | Sono necessarie l'unità di finitura e di foratura opzionali. | Installare l'unità di finitura opzionale ed abilitarla utilizzando il driver della stampante. |
| Le pagine non vengono forate. | La pagine stampate possono fuoriuscire senza essere forate se la carta viene caricata nell'alimentazione della carta con un orientamento non corretto. | Verificare l'impostazione dell'orientamento. |

| Problema | Causa | Risoluzione |
|---|---|---|
| La posizione di foratura non è quella prevista. | L'impostazione dell'orientamento non è corretta. | Controllare la posizione di pinzatura nella casella di dialogo delle impostazioni del driver di stampa, quindi stampare. |
| La sovrapposizione non viene stampata correttamente. | Lo spazio di memoria disponibile sul computer potrebbe non essere sufficiente. | Semplificare la sovrapposizione per ridurre la dimensione dei dati. |
| Le immagini non vengono stampate correttamente. | Lo spazio di memoria disponibile sul computer potrebbe non essere sufficiente. | Semplificare le immagini per ridurre la dimensione dei dati. |
| La carta non è alimentata dal cassetto specificato. | La carta non verrà alimentata dal cassetto della carta specificato se quel cassetto della carta è caricato con carta di dimensioni o orientamento differente. | Caricare l'alimentazione della carta con carta di dimensioni ed orientamento appropriati. |
| Il campo di impostazione dell'autenticazione (Traccia volume – E.K.C.) è oscurato, disabilitando l'impostazione. | Nel driver della stampante, la funzione di Autenticazione (Traccia volume – (E.K.C.) potrebbe essere disabilitata. | In "Configura", specificare l'impostazione per l'autenticazione (Traccia volume – E.K.C.). |

### 14.2.2 Altri

| Problema | Causa | Risoluzione |
|---|---|---|
| L'installazione del driver della stampante fallisce. | È già stata installata come stampante compatibile con Web Service in Windows Vista. | In Windows Vista, l'installazione del driver della stampante è considerata come completata, anche se non lo è, qualora l'installazione sia stata eseguita utilizzando la stampa Web Service. Disinstallare la stampante nella finestra di Rete, quindi reinstallarla. |
| Il lavoro di stampa permane anche se la stampa è stata completata. | L'opzione "Rilevamento in rete" potrebbe essere disabilitata in Windows Vista. | Per utilizzare la stampa di Web Service in Windows Vista, abilitare la funzione "Rilevamento in rete" in "Rete e Centro condivisione" sul computer. |

### 14.2.3 Messaggio di errore

| Messaggio | Cause e rimedi |
|---|---|
| Impossibile connettersi alla rete. | Non è stato possibile stabilire una connessione alla rete. Controllare se il cavo di rete è collegato correttamente. Verificare anche che i parametri delle "Impostazioni di Rete" nel modo Amministratore siano stati specificati correttamente. |

# 15 Appendice

# 15 Appendice

## 15.1 Specifiche tecniche del prodotto

| Punto | | Specifiche |
|---|---|---|
| Modello | | Controller della stampante integrato |
| Requisiti dell'alimentazione elettrica | | Normale tramite il corpo principale |
| RAM | | 1.024 MB |
| Hard disk | | 60 GB |
| Interfaccia | | Porta Ethernet (1.000Base-T/100Base-TX/10Base-T)<br>USB 2.0 |
| Tipo frame | | Ethernet 802.2<br>Ethernet 802.3<br>Ethernet II<br>SNAP Ethernet |
| Protocolli supportati | | TCP/IP<br>IPX/SPX<br>NetBEUI<br>AppleTalk (EtherTalk) |
| Velocità di stampa | | C203: 20 fogli/minuto (colore/monocromia, carta 8-1/2 × 11, e un solo lato)<br>C253: 25 fogli/minuto (colore/monocromia, carta 8-1/2 × 11, e un solo lato)<br>C353: 35 fogli/minuto (colore/monocromia, carta 8-1/2 × 11, e un solo lato) |
| Tempo di stampa rapida | | C253: 7,7 secondi o inferiore (monocromia e carta 8-1/2 × 11)<br>C253: 7,7 secondi o inferiore (monocromia e carta 8-1/2 × 11)<br>C353: 5,9 secondi o inferiore (monocromia e carta 8-1/2 × 11) |
| Linguaggio stampante | | Emulazione PCL5e/c<br>Emulazione PCL XL ver 2.1<br>Emulazione PostScript 3 (3016)<br>XPS ver.1.0 |
| Condizioni ambientali di funzionamento | | Temperatura da 50 a 86°F (da 10 a 30°C)<br>Umidità da 15% a 85% RH |
| Risoluzione | Processing dei dati | 600 × 600 dpi (funzioni di Stampa e Fax)<br>400 × 400 dpi (funzione Fax)<br>200 × 200 dpi (funzione Fax) |
| | Stampa | Equivalente 1800 dpi × 600 dpi |
| Dimensioni carta supportate | | Dimensione standard massima<br>(Per la stampa su carta banner: larghezza carta da 8-1/4 a 11-3/4 pollici (da 210 mm a 297 mm) × Lunghezza carta da 18 a 47-1/1/4 pollici* – da 457,3 mm a 1.200 mm) |
| Caratteri della stampante | | <PCL><br>Caratteri Latin 80<br><Emulazione Postscript 3><br>Caratteri Latin 137 |
| Computer Compatibili | | PC IBM o compatibile e Macintosh (processore PowerPC o Intel)<br>(Il Processore Intel è soltanto Mac OS X 10.4) |

| Punto | | Specifiche |
|---|---|---|
| Driver della stampante | Driver PCL Konica Minolta (driver PCL) | Windows NT Workstation/Server Versione 4.0 (Service Pack 6 o successivo)<br>Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo)<br>Windows XP Home Edition/Professional, Windows XP Professional x64 Edition<br>Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition<br>Windows Server 2003 Standard Edition, Windows Server 2003, Standard x64 Edition |
| | Driver PostScript di Konica Minolta (driver PS) | Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo)<br>Windows XP Home Edition/Professional, Windows XP Professional x64 Edition<br>Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition<br>Windows Server 2003 Standard Edition, Windows Server 2003, Standard x64 Edition |
| | Driver PostScript PPD (PS-PPD) | Mac OS 9.2 o successivo<br>Mac OS X 10.2.8, Mac OS X 10.3, o Mac OS X 10.4 |
| | Driver del fax | Windows NT Workstation/Server Versione 4.0 (Service Pack 6 o successivo)<br>Windows 2000 Professional/Server (Service Pack 3 o successivo)<br>Windows XP Home Edition/Professional, Windows XP Professional x64 Edition<br>Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition<br>Windows Server 2003 Standard Edition, Windows Server 2003, Standard x64 Edition |
| Utilità | | PageScope Web Connection<br>Browser Web compatibili:<br>si raccomanda l'utilizzo di Microsoft Internet Explorer Ver. 6 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Netscape Navigator Ver. 7.02 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Mozilla Firefox Ver. 1.0 o successiva (JavaScript e Cookie abilitati)<br>Adobe® Flash® (se "Flash" viene selezionato in modalità di visualizzazione, è necessario il plug-in versione 7.0o successivo). |
| Ambiente operativo MetaFrame | | Il funzionamento di questo driver è stato confermato esclusivamente nei seguenti ambienti.<br>Sistemi operativi server: Windows 2000 Advanced Server/Windows 2003 Enterprise Server<br>MetaFrame: Citrix® MetaFrame® Presentation Server 3.0<br>Citrix® MetaFrame® Presentation Server 4.0<br>Sistemi operativi client: Windows 2000/Windows XP<br>ICAClient: ICA32bit<br>* Per il funzionamento in un ambiente differente da quelli elencati, rivolgersi all'assistenza tecnica. |

## 15.2 Pagina configurazione

# KONICA MINOLTA C353

## Configuration Page

*Print Operation Menu Map*

**Basic Setting**

| | | |
|---|---|---|
| Default Paper Size | = | A4 |
| Paper Tray | = | Auto |
| Output Tray | = | Tray 1 |
| Binding Position | = | Left Binding |
| Double-Sided | = | Off |
| Staple | = | Off |
| Hole-Punch | = | Off |
| Orientation | = | Portrait |
| # of Sets | = | 1 |
| No Matching Paper in Tray Setting | = | Stop Printing (Tray Fixed) |
| Spool Setting | = | On |
| Convert | = | Off |
| PDL Setting | = | |
| Banner Setting | = | Disable |
| Banner Paper Tray | = | Auto |

**PCL Setting**

| | | |
|---|---|---|
| Font Source | = | I |
| Font Number | = | 0 |
| Font Point | = | 12.00 |
| Font Pitch | = | 10.00 |
| Symbol Set | = | PC-8, Code Page 437 |
| Line/Page | = | 64 [ Line / Page ] |
| CR/LF Mapping | = | Off |

**PS Setting**

| | | |
|---|---|---|
| Print Reports | = | Disable |
| Text RGB Source | = | 4 |
| Text Destination Profile | = | Auto |
| Image RGB Source | = | 4 |
| Image Destination Profile | = | Auto |
| Graphics RGB Source | = | 4 |
| Graphics Destination Profile | = | Auto |
| Simulation Profile | = | None |

**XPS Settings**

| | | |
|---|---|---|
| Verify XPS Digital Signature | = | Disable |

**Test Print**

Configuration
PCL Font List
PS Font List
Demo Page

**I/F Setting**

| | | |
|---|---|---|
| Network Rx Timeout | = | 60 [ sec. ] |
| USB Timeout | = | 60 [ sec. ] |
| Print XPS Errors | = | Enable |

*Installed*

| | | |
|---|---|---|
| Printer HDD | = | Installed |
| Printer Memory | = | 192 [ MByte ] |

*Printer Information*

**Installed Tray**

| | | |
|---|---|---|
| Tray 1 | = | A4 |
| Tray 2 | = | A3 |
| Tray 3 | = | None |
| Tray 4 | = | None |
| LCT | = | 8 1/2x11 |

**Option**

| | | |
|---|---|---|
| Duplex Unit | = | Installed |
| Finisher | = | Available |
| Punch Unit | = | Available |
| Fold Unit | = | Available |
| Fax Unit | = | Available |
| Mailbin Unit | = | Not Available |

*Firmware Version*

| | | |
|---|---|---|
| Printer Controller | = | [illegible] |

*Network*

**MAC Address**

| | | |
|---|---|---|
| MAC Address | = | [illegible] |

**TCP/IP**

| | | |
|---|---|---|
| TCP/IP | = | Enable |
| IP Address | = | 192.168.1.20 |
| Subnet Mask | = | 255.255.255.0 |
| Default Gateway | = | 192.168.1.1 |
| RAW Port 0 | = | 9100 |
| RAW Port 1 | = | 9112 |
| RAW Port 2 | = | 9113 |
| RAW Port 3 | = | 9114 |
| RAW Port 4 | = | 9115 |
| RAW Port 5 | = | 9116 |

**Netware**

| | | |
|---|---|---|
| Netware | = | Disable |

**Appletalk**

| | | |
|---|---|---|
| Appletalk | = | Disable |

**SMB**

| | | |
|---|---|---|
| SMB | = | Enable |

## 15.3 Elenco caratteri

### 15.3.1 Elenco caratteri PCL

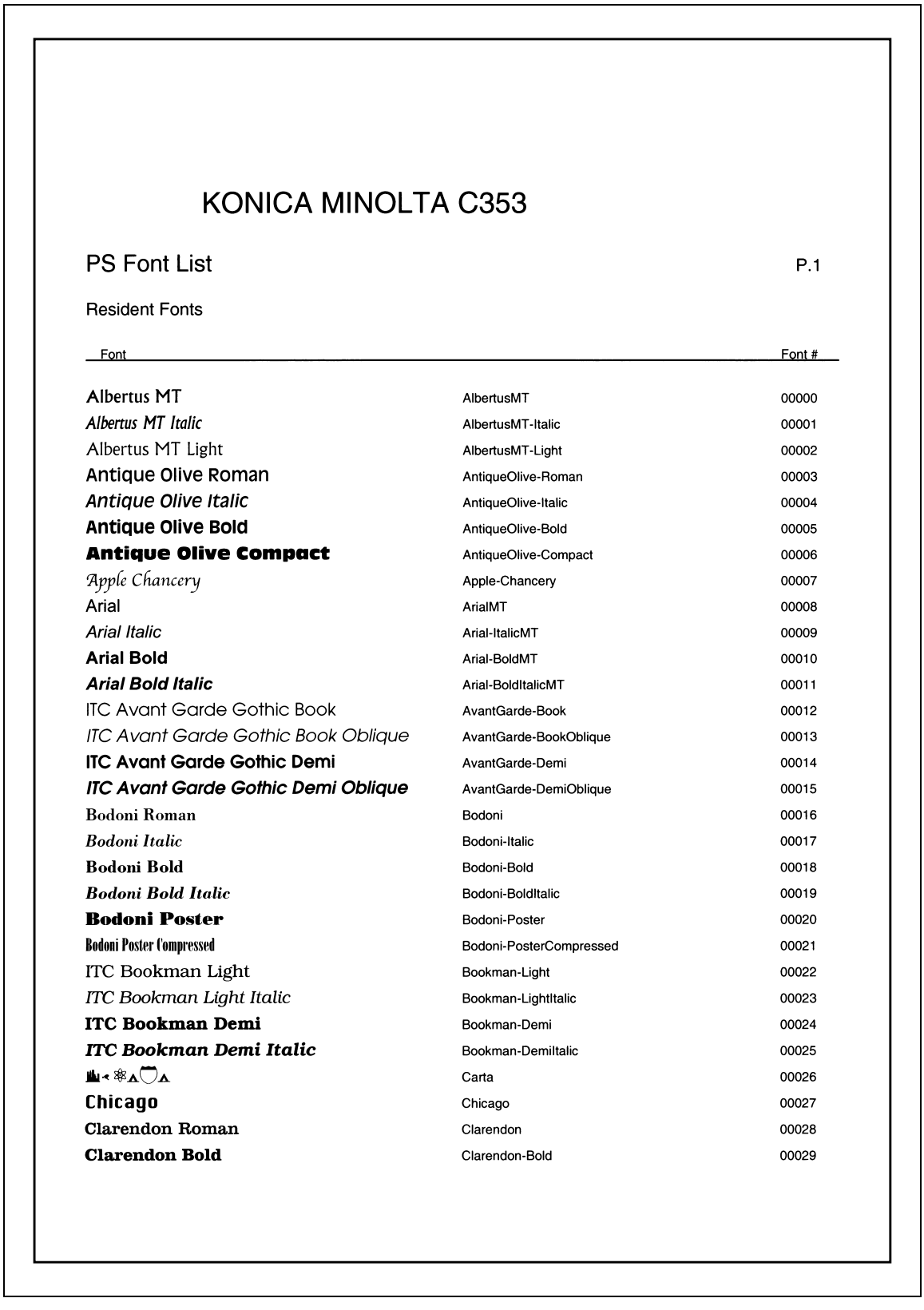
KONICA MINOLTA C353

PCL Font List P.1

Resident Fonts

| Font | Pitch/Point | Escape Sequence | Font # | Font ID |
|---|---|---|---|---|
| Courier | Scalable | <esc>(01X<esc>(s0p10h0s0b4099T | 00000 | |
| CG Times | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s0b4101T | 00001 | |
| **CG Times Bold** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s3b4101T | 00002 | |
| *CG Times Italic* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s0b4101T | 00003 | |
| ***CG Times Bold Italic*** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s3b4101T | 00004 | |
| CG Omega | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s0b4113T | 00005 | |
| **CG Omega Bold** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s3b4113T | 00006 | |
| *CG Omega Italic* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s0b4113T | 00007 | |
| ***CG Omega Bold Italic*** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s3b4113T | 00008 | |
| *Coronet* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s0b4116T | 00009 | |
| **Clarendon Condensed** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v4s3b4140T | 00010 | |
| Univers Medium | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s0b4148T | 00011 | |
| **Univers Bold** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s3b4148T | 00012 | |
| *Univers Medium Italic* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s0b4148T | 00013 | |
| ***Univers Bold Italic*** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s3b4148T | 00014 | |
| Univers Condensed Medium | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v4s0b4148T | 00015 | |
| **Univers Condensed Bold** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v4s3b4148T | 00016 | |
| *Univers Condensed Medium Italic* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v5s0b4148T | 00017 | |
| ***Univers Condensed Bold Italic*** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v5s3b4148T | 00018 | |
| Antique Olive | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s0b4168T | 00019 | |
| **Antique Olive Bold** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s3b4168T | 00020 | |
| *Antique Olive Italic* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s0b4168T | 00021 | |
| Garamond Antiqua | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s0b4197T | 00022 | |
| **Garamond Halbfett** | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v0s3b4197T | 00023 | |
| *Garamond Kursiv* | Scalable | <esc>(01X<esc>(s1p12v1s0b4197T | 00024 | |

### 15.3.2 Elenco caratteri PS



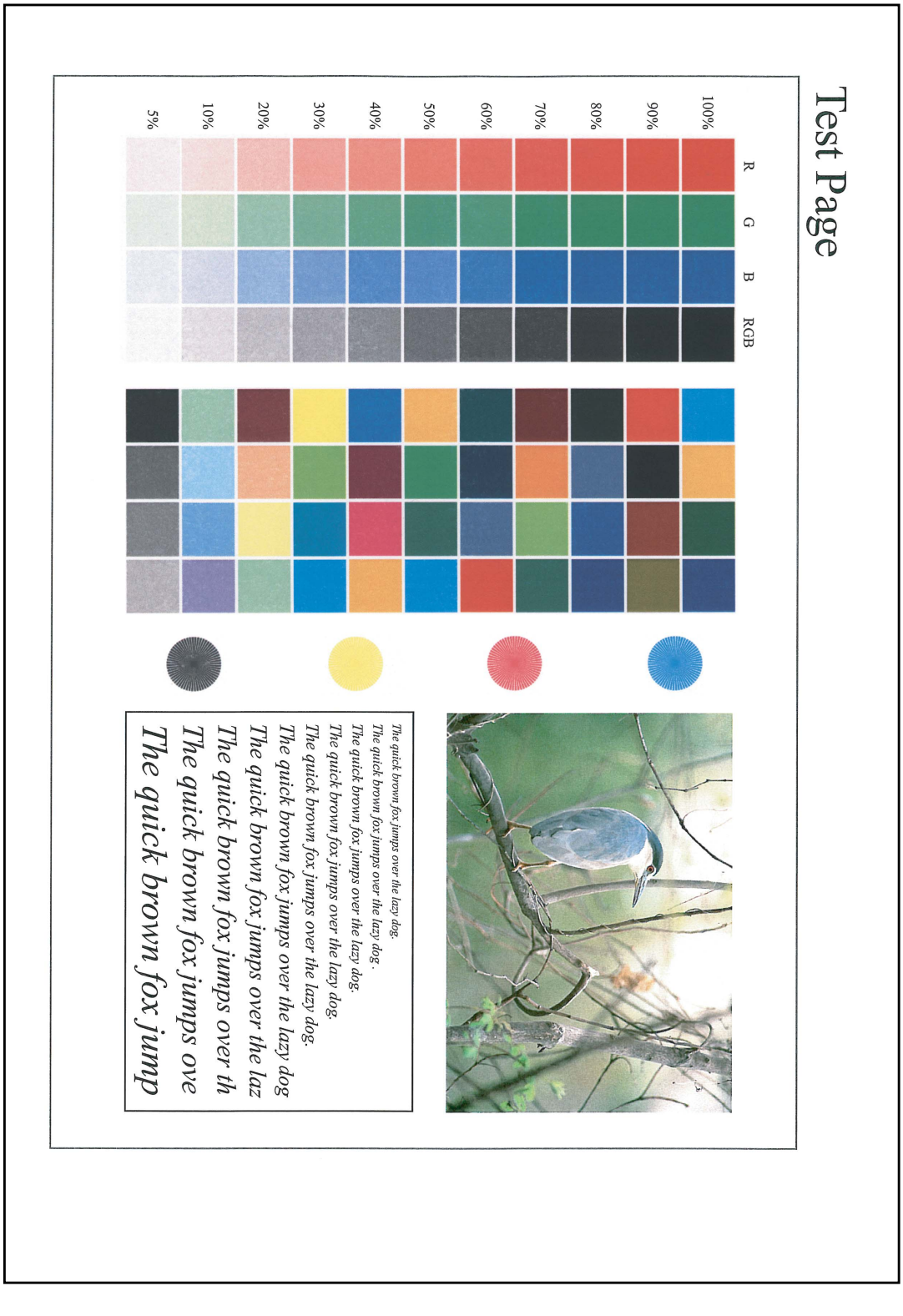
KONICA MINOLTA C353

PS Font List P.1

Resident Fonts

| Font | | Font # |
|---|---|---|
| Albertus MT | AlbertusMT | 00000 |
| *Albertus MT Italic* | AlbertusMT-Italic | 00001 |
| Albertus MT Light | AlbertusMT-Light | 00002 |
| Antique Olive Roman | AntiqueOlive-Roman | 00003 |
| *Antique Olive Italic* | AntiqueOlive-Italic | 00004 |
| **Antique Olive Bold** | AntiqueOlive-Bold | 00005 |
| **Antique Olive Compact** | AntiqueOlive-Compact | 00006 |
| *Apple Chancery* | Apple-Chancery | 00007 |
| Arial | ArialMT | 00008 |
| *Arial Italic* | Arial-ItalicMT | 00009 |
| **Arial Bold** | Arial-BoldMT | 00010 |
| ***Arial Bold Italic*** | Arial-BoldItalicMT | 00011 |
| ITC Avant Garde Gothic Book | AvantGarde-Book | 00012 |
| *ITC Avant Garde Gothic Book Oblique* | AvantGarde-BookOblique | 00013 |
| **ITC Avant Garde Gothic Demi** | AvantGarde-Demi | 00014 |
| ***ITC Avant Garde Gothic Demi Oblique*** | AvantGarde-DemiOblique | 00015 |
| Bodoni Roman | Bodoni | 00016 |
| *Bodoni Italic* | Bodoni-Italic | 00017 |
| **Bodoni Bold** | Bodoni-Bold | 00018 |
| ***Bodoni Bold Italic*** | Bodoni-BoldItalic | 00019 |
| **Bodoni Poster** | Bodoni-Poster | 00020 |
| Bodoni Poster Compressed | Bodoni-PosterCompressed | 00021 |
| ITC Bookman Light | Bookman-Light | 00022 |
| *ITC Bookman Light Italic* | Bookman-LightItalic | 00023 |
| **ITC Bookman Demi** | Bookman-Demi | 00024 |
| ***ITC Bookman Demi Italic*** | Bookman-DemiItalic | 00025 |
| ▙◤❀▲◯▲ | Carta | 00026 |
| Chicago | Chicago | 00027 |
| Clarendon Roman | Clarendon | 00028 |
| **Clarendon Bold** | Clarendon-Bold | 00029 |

### 15.3.3 Pagina Demo



## 15.4 Driver PPD (per Linux e applicazioni)

### 15.4.1 Tipi di driver PPD

Il driver PPD contiene le informazioni PPD per Mac OS 9, Linux e le applicazioni.

Driver per Linux: installare per l'utilizzo con Linux
(contiene PPD per Linux e PPD per OpenOffice)

Driver per le applicazioni: installare il driver quando si usano applicazioni come Adobe PageMaker che necessitano del driver PPD.

### 15.4.2 Informazioni sul driver PPD per Linux

| Condizioni ambientali | |
|---|---|
| Sistemi operativi supportati | Red Hat Linux 9/SuSE Linux 8.2 |
| Livello PostScript compatibile: | 3.0 |
| CUPS | 1.1.17 |

**Come registrare il driver PPD per Linux**

1 Copiare il file PPD nella directory modello CUPS (/usr/share/cups/model quando è principalmente Linux)

2 Nel sistema di stampa CUPS fare clic su [Add Printer], quindi specificare PPD da aggiungere a questa macchina.

...

**Nota**
*Per informazioni dettagliate su CUPS, fare clic sulla [Help] nella pagina di gestione di rete CUPS.*

**Come configurare il driver PPD per Linux**

➔ Specificare le funzioni facendo clic sul pulsante [Configure Printer] nel sistema. di stampa CUPS.

**Come registrare il driver PPD per OpenOffice**

1 Nel sistema di stampa CUPS fare clic su [Add Printer], quindi specificare PPD da aggiungere a questa macchina.

2 Aprire il tool Amministratore stampante OpenOffice.

3 Fare clic sul pulsante [New Printer].

4 Nella finestra di dialogo Choose a device type, selezionare "Add a printer", quindi fare clic su [Next].

5 Nella finestra di dialogo Choose a driver, fare clic su [Import].

6 Selezionare "KONICA MINOLTA C353 OpenOffice PPD", quindi fare clic sul pulsante [OK].

7 Nell'elenco "Please Select a Suitable driver.", selezionare "KONICAMINOLTA C353 OpenOffice PPD", quindi fare clic sul pulsante [Next].

8 Nella finestra di dialogo Choose a command line, selezionare la stampante aggiunta a CUPS, quindi fare clic su [Next].

9 Fare clic sul pulsante [Fine].

**Stampa con OpenOffice**

1 Nel menu [File] di OpenOffice, selezionare "Print".

2 Selezionare "KONICA MINOLTA C353 OpenOfficePPD" in "Nome stampante".

3 Fare clic sul pulsante [Properties].

4 Selezionare le impostazioni desiderate nell'elenco a discesa "Page size", quindi fare clic sul pulsante [OK]. Per specificare impostazioni differenti dal formato pagina, fare clic su [Configure Printer] nel sistema di stampa CUPS.

5 Per stampare, fare clic su [OK] nella finestra di dialogo di stampa di OpenOffice.

### 15.4.3 Informazioni sul driver PPD per le applicazioni

Destinazione della registrazione PPD (esempio: Adobe PageMaker)

- Per PageMaker 6.0
  Copiare il file PPD in RSR\CPPD4, situato sotto alla cartella in cui è installato PageMaker.
- Per PageMaker 6.5/7.0
  Copiare il file PPD in RSRC\<Language>\PPD4, situato sotto alla cartella in cui PageMaker è installato.

**Come stampare**

1 Selezionare [File], quindi [Stampa].

2 Nella casella "Modello" contenuta nella finestra di dialogo, selezionare questa macchina.

3 Specificare "Impostazione carta" o "Features" per la stampante.

4 Per stampare fare clic su [Print].

## 15.5 Glossario

| Termine | Definizione |
|---|---|
| 10Base-T/ 10B100Base-TX/ 1000Base-T | Si tratta delle specifiche tecniche definite dagli standard Ethernet.<br>Utilizza i cavi composti da fili di rame a coppia intrecciata.<br>La velocità di trasmissione è di 10 Mbps con il 10Base-T, di 100 Mbps con il 100Base-TX e di 1000 Mbps con il 1000Base-TX. |
| Abbinamento colore | Tecnologia per diminuire la differenza di colore tra le diverse periferiche, quali scanner, schermi e stampanti. |
| Adobe® Flash® | Software sviluppato da Adobe Systems, Inc. (in precedenza sviluppato da Macromedia, Inc.), e utilizzato per creare dei dati combinando animazioni in grafica vettoriale e suono, e il formato di questo file di dati. Il contenuto bidirezionale può essere manipolato utilizzando la tastiera e il mouse. I file possono essere mantenuti relativamente compatti, ed è possibile accedervi mediante il plug-in del browser Web. |
| Anteprima | Funzione che consente di visualizzare un'immagine prima di elaborare un lavoro di stampa o di scansione |
| AppleTalk | Un nome generico per la suite di protocolli sviluppata da Apple Computer per la messa in rete dei computer. |
| bit | Abbreviazione di Binary digit (Cifra binaria). La più piccola unità di informazioni (quantità di dati) in un computer o una stampante. I dati vengono visualizzati come 0 o 1. |
| BMP | Abbreviazione di Bitmap. Formato file per il salvataggio dei dati delle immagini che utilizza l'estensione .bmp.<br>Usato generalmente nelle piattaforme Windows. È possibile specificare la gamma del colore da monocromatico (2 valori) al colore pieno (16.777.216 colori). Generalmente le immagini non sono compresse quando vengono salvate. |
| Bonjour | Tecnologia di rete di Macintosh per il rilevamento automatico delle periferiche connesse alla rete e per configurare i parametri. Precedentemente denominata "Rendezvous", il nome è stato cambiato in "Bonjour" a partire dalla versione Mac OS X v10.4. |
| BOOTP | Abbreviazione di BOOTstrap Protocol (Protocollo BOOTstrap). Un protocollo in cui un computer client su una rete TCP/IP specifica automaticamente le impostazioni della rete dal server.<br>Attualmente è utilizzato principalmente il DHCP, che è un protocollo avanzato basato sul BOOTP. |
| Browser Web | Software per visualizzare le Pagine Web.<br>Internet Explorer e Netscape Navigator appartengono a questa tipologia di software. |
| Buffer stampante | Area di memoria utilizzata temporaneamente per l'elaborazione dei dati di un lavoro di stampa. |
| Byte | Unità di informazione (quantità di dati) su un computer o una stampante.<br>La configurazione di 1 byte equivale a 8 bit. |
| Carattere di schermo | Font studiato per la visualizzazione di testo e simboli in un monitor CRT. |
| Carattere vettoriale | Un font che utilizza righe e curve per visualizzare il contorno di un carattere.<br>I caratteri di formato grande possono essere visualizzati su di uno schermo o stampati senza che i bordi siano frastagliati. |
| Client | Un computer che utilizza i servizi forniti da un server attraverso la rete. |
| CMYK | Abbreviazione di Cyan, Magenta, Yellow, e Black (Ciano, Magenta, Giallo e Nero).<br>I colori del toner e dell'inchiostro utilizzati per la stampa a colori possono essere tutti rappresentati modificando il rapporto di miscelazione dei quattro colori CMYK. |
| Coda di stampa | Sistema software che colloca in coda i lavori di stampa generati nelle periferiche. |
| Default Gateway | Un dispositivo, per esempio un computer o un router, utilizzato come gateway per accedere a computer che non si trovano sulla stessa LAN. |
| DHCP | Abbreviazione di Dynamic Host Configuration Protocol (Protocollo di configurazione dinamica dell'host).<br>Un protocollo in cui un computer client su una rete TCP/IP specifica automaticamente le impostazioni della rete dal server.<br>Mediante la gestione collettiva dell'indirizzo IP per i client DHCP sul server DHCP, è possibile evitare la duplicazione di un indirizzo e costruire una rete con facilità. |
| Disinstalla | Eliminazione di un software installato su di un computer. |
| DNS | Abbreviazione di Domain Name System.<br>Un sistema che acquisisce gli indirizzi IP supportati dai nomi host in un ambiente di rete. DNS consente all'utente di accedere ad altri computer sulla rete specificando i nomi degli host, anziché gli indirizzi IP di difficile memorizzazione e comprensione. |

| Termine | Definizione |
|---|---|
| DPI (dpi) | Abbreviazione di Dots Per Inch (Punti per pollice). Unità di risoluzione utilizzata dalle stampanti e dagli scanner.<br>Indica quanti punti per pollice sono rappresentati in un'immagine.<br>Maggiore è il valore, maggiore è la risoluzione. |
| Driver | Software che funge da collegamento fra un computer e una periferica. |
| Driver della stampante | Software che funge da collegamento fra un computer e una stampante. |
| Ethernet | Standard per linee di trasmissione LAN. |
| FTP | Abbreviazione di File Transfer Protocol (Protocollo di trasferimento del file). Un protocollo per il trasferimento di file su Internet o su una intranet lungo una rete TCP/IP. |
| Gateway | Hardware e software utilizzati come punto per la connessione tra due reti differenti. Un gateway modifica anche i formati di dati, gli indirizzi e i protocolli in base alla rete connessa. |
| Hard disk | Supporto di memorizzazione di capacità elevata per l'archiviazione dei dati.<br>I dati vengono conservati anche in caso di disattivazione dell'alimentazione elettrica. |
| HTTP | Abbreviazione di HyperText Transfer Protocol (Protocollo di trasferimento di ipertesto). Protocollo utilizzato per inviare e ricevere dati tra un server web e un client (browser web, ecc.). I documenti che contengono le immagini, le registrazioni e i video possono essere scambiati mediante informazioni in forma espressiva. |
| Indirizzo MAC | Abbreviazione dell'indirizzo Media Access Control Con un numero ID speciale per ogni scheda Ethernet, i dati possono essere inviati e ricevuti tra le schede Un numero è composto di 48 bit I primi 24 bit consistono di uno speciale numero per ogni IEEE di controllo e assegnazione di produzione. Gli ultimi 24 bit consistono di un numero che il produttore assegna unicamente alla scheda. |
| Installa | Procedura di installazione di hardware, sistemi operativi, applicazioni e driver della stampante su un computer. |
| IPP | Abbreviazione di Internet Printing Protocol (Protocollo di stampa via Internet). Un protocollo che invia e riceve dei dati di stampa e controlla le stampanti via Internet su di una rete TCP/IP. I dati possono anche essere inviati alle stampanti in aree remote per stampare tramite Internet. |
| IP-TX (Indirizzo IP) | Codice (indirizzo) utilizzato per identificare le singole periferiche di rete su Internet. Viene visualizzato un massimo di 3 cifre, per ognuno dei 4 numeri, come 192.168.1.10. Gli indirizzi IP vengono assegnati ai dispositivi, inclusi i computer, che sono connessi a Internet. |
| IPX | Uno dei protocolli utilizzati con NetWare. Funziona a livello della rete del modello di riferimento OSI. |
| IPX/SPX | Abbreviazione di Internetwork Packet eXchange/Sequenced Packet eXchange. Protocollo sviluppato da Novel, Inc. comunemente utilizzato in un ambiente NetWare. |
| LAN | Abbreviazione di Local Area Network (Rete locale). Rete che collega i computer ubicati allo stesso piano, nello stesso edificio, o in edifici vicini. |
| Lavoro di stampa | Richiesta di stampa trasmessa da un computer ad un dispositivo di stampa. |
| LPD | Abbreviazione di Line Printer Daemon. Protocollo di stampa che utilizza TCP/IP ed è indipendente dalla piattaforma. Sviluppato originariamente per BSD UNIX, è divenuto un protocollo di stampa standard e può essere utilizzato con qualsiasi computer generico. |
| LPR/LPD | Abbreviazione di Line Printer Request/Line Printer Daemon. Metodo di stampa in rete in un sistema Windows NT o un sistema UNIX. Tramite il protocollo TCP/IP, i dati di stampa provenienti da Windows o UNIX possono essere trasmessi a una stampante in rete. |
| Luminosità | Luminosità della visualizzazione di uno schermo. |
| Memoria | Supporto di memorizzazione per l'archiviazione temporanea dei dati.<br>Quando si disattiva l'alimentazione elettrica i dati possono essere o non essere cancellati. |
| Modo "Premi e Stampa" | Funzione che consente di stampare il lavoro inviato dal driver di stampa durante l'autenticazione dell'utente, posizionando semplicemente il dito, o una scheda IC, sull'unità di autenticazione collegata a questa macchina.<br>Per utilizzare la funzione "Touch Card" è necessario installare in questa macchina un'unità di autenticazione, e registrare le venature delle dita di ogni utente. |
| NDPS | Abbreviazione di Novell Distributed Print Services. Fornisce una soluzione di stampa altamente efficiente in un ambiente NDS. Utilizzando NDPS come server di stampa, è possibile stampare dalla stampante desiderata, scaricare automaticamente il driver della stampante di una stampante appena installata, semplificare e automatizzare degli ambienti di gestione complicati correlati all'uso della stampante, e integrare la gestione relativa alla stampante di rete. |
| NDS | Abbreviazione di Novell Directory Services.<br>I server e le stampanti di una rete e le risorse condivise delle informazioni dell'utente, come pure le autorizzazioni di accesso a questi elementi da parte dell'utente, possono essere consolidati in una struttura gerarchica. |

| Termine | Definizione |
|---|---|
| NetBEUI | Abbreviazione di NetBIOS Extended User Interface. Protocollo di rete sviluppato da IBM. Specificando semplicemente il nome del computer, è possibile costruire una rete su piccola scala. |
| NetBIOS | Abbreviazione di Network Basic Input Output System.<br>Un'interfaccia di comunicazione sviluppata da IBM. |
| NetWare | Sistema operativo di rete sviluppato da Novell.<br>Utilizza il protocollo di comunicazione NetWare IPX/SPX. |
| Nome coda | Nome coda Nome specificato in ogni periferica per consentire la stampa durante le operazioni di stampa in rete. |
| Nome Host | Nome visualizzato di un dispositivo sulla rete. |
| Nprinter/Rprinter | Modulo di supporto della stampante remota per l'utilizzo di un server di stampa in un ambiente NetWare.<br>Utilizza NetWare 3.x con Rstampante e NetWare 4.x con Nstampante |
| OHP/OHT | Foglio trasparente utilizzato per i proiettori per lucidi (OHP). Utilizzato per le presentazioni, ecc. |
| OS | Abbreviazione di Operating System (sistema operativo). Software di base per il controllo del sistema di un computer. Windows, MacOS, e Unix sono Sistemi Operativi. |
| PDF | Abbreviazione di Portable Document Format (Formato di documento portatile). Documento in formato elettronico con estensione .pdf. Basato sul formato PostScript, è possibile utilizzare il software gratuita Adobe Acrobat Reader per visualizzare i documenti. |
| PDL | Abbreviazione di Page Description Language (Linguaggio di descrizione della pagina). Il linguaggio per specificare l'immagine di stampa di ogni pagina in una stampante quando si utilizza una stampante di pagine. |
| Peer-to-peer | Formato di rete che consente ai dispositivi collegati di comunicare senza utilizzare un server dedicato. |
| Plug-and-play | Possibilità di individuare e utilizzare automaticamente il driver più indicato al momento della connessione di una periferica a un computer. |
| PostScript | Un tipico linguaggio descrittivo della pagina sviluppato da Adobe, comunemente utilizzato per la stampa di alta qualità. |
| PPD | Abbreviazione di PostScript Printer Description (Descrizione stampante PostScript). Un file utilizzato per descrivere la risoluzione, la dimensione della carta utilizzabile, e le informazioni speciali del modello della stampante PostScript. |
| Profilo | File degli attributi del colore.<br>Il file dedicato che contiene un riepilogo della correlazione dell'ingresso e dell'uscita, di ciascun colore primario utilizzato, in maniera che i dispositivi preposti all'ingresso ed all'uscita del colore possano riprodurre il colore stesso. |
| Proprietà | Informazioni relative a un attributo.<br>Quando si utilizza un driver della stampante, è possibile impostare diverse funzioni dalle Proprietà del file.<br>Dalle proprietà del file è possibile visualizzare le informazioni relative agli attributi del file. |
| Protocollo | Insieme di regole che consentono ai computer o alle periferiche di comunicare fra loro. |
| Pserver | Il modulo del server di stampa nell'ambiente NetWare.<br>Controlla, modifica, mette in pausa, riavvia o annulla, un lavoro di stampa. |
| RGB | Abbreviazione di Red, Green, Blue (Rosso, Verde, Blu).<br>Rappresenta tutti i colori modificando il rapporto di luminosità dei 3 colori RGB tramite i colori primari impiegati per la rappresentazione dei colori in un monitor. |
| RIP | Abbreviazione di Raster Image Processor (Processore di immagini in rasterizzazione). Processo che sviluppa le immagini dai dati di testo descritto utilizzando il linguaggio di descrizione della pagina PostScript. Il processore è generalmente integrato nella stampante. |
| Risoluzione | Visualizza la capacità di riprodurre correttamente i dettagli delle immagini e dei documenti stampati. |
| Samba | Software del server UNIX che utilizza SMB (Server Message Block), in maniera che le risorse del sistema UNIX possano essere utilizzate da un ambiente Windows. |
| Scala grigi | Forma espressiva di immagine monocromatica che utilizza le informazioni della gradazione dal nero al bianco. |
| Server proxy | Server installato per funzionare come connessione intermedia tra ogni client ed i diversi server, per assicurare l'effettiva sicurezza nell'intero sistema per le connessioni Internet. |
| SLP | Abbreviazione di Service Location Protocol (Protocollo di individuazione del servizio). Protocollo in grado di trovare i servizi in una rete TCP/IP e di specificare automaticamente un client. |

| Termine | Definizione |
|---|---|
| SMB | Abbreviazione di Server Message Block. Protocollo che condivide file e stampanti su una rete, utilizzato principalmente da Microsoft Windows. |
| SMTP | Abbreviazione di Simple Mail Transfer Protocol. Protocollo per l'invio e l'inoltro di e-mail. |
| SNMP | Abbreviazione di Simple Network Management Protocol (Protocollo Simple Network Management). Protocollo di gestione in un ambiente di rete che utilizza TCP/IP. |
| Spool | Abbreviazione di Simultaneous Peripheral Operation On-Line (Attivazione simultanea di periferiche in linea).<br>Per l'uscita dalla stampante, i dati non sono inviati direttamente alla stampante, ma sono memorizzati temporaneamente in un'altra posizione, e poi inviati collettivamente alla stampante. |
| Stampante condivisa | Configurazione di una stampante che consente a computer multipli connessi ad un server in rete di utilizzare la stessa stampante. |
| Stampante locale | Una stampante connessa ad una porta parallela o USB di un computer. |
| Subnet Mask | L'unità utilizzata per suddividere una rete TCP/IP in reti più piccole (subnet).<br>Questa unità è utilizzata per indicare i valori in bit di un indirizzo di rete superiori all'indirizzo IP. |
| TCP/IP | Abbreviazione di Transmission Control Protocol/Internet Protocol.<br>Questo è virtualmente il protocollo Internet Standard.<br>Gli indirizzi IP sono utilizzati per identificare le rispettive periferiche di rete. |
| Tipo frame | Tipo di formato di comunicazione utilizzato in un ambiente NetWare.<br>La comunicazione non è possibile se non è utilizzato lo stesso tipo di frame. |
| TrueType | Un font vettoriale. È stato sviluppato da Apple Computer e Microsoft. È utilizzato come standard da Macintosh e Microsoft Windows.<br>Può essere utilizzato sia in visualizzazione che in stampa. |
| USB | Abbreviazione di Universal Serial Bus (Bus seriale universale).<br>Standard di interfaccia generale utilizzato per la connessione di mouse, stampanti e altre periferiche a un computer. |
| WINS | Abbreviazione di Windows Internet Naming Service (Servizio di denominazione Internet di Windows). Servizio studiato per richiamare i server denominati, e convertire i nomi dei computer e degli indirizzi IP in un ambiente Windows. |
| XPS | Abbreviazione di Specifiche Carta XML. Uno dei formati del documento elettronico sviluppati da Microsoft Corporation. In Windows Vista è supportato per la prima volta. |

# 16 Indice

# 16 Indice

1 lato *8-11*, *9-13*
2 lati *8-11*, *9-13*, *10-9*

## A

A4/A3 <=> LTR/LGR Cambio autom. formato carta *12-10*
Accesso *13-7*, *13-10*
Acquisizione dati di stampa *12-42*
Aggiungi stampante *4-5*, *4-7*, *4-11*, *4-12*, *4-14*, *4-19*, *4-21*, *4-23*, *4-26*
Alimentazione *10-8*
Altre schede *8-23*
Amministratore casella utente *13-13*
AppleTalk *3-7*, *5-5*, *5-9*, *5-12*
Autenticazione *9-10*, *11-21*, *13-8*
Autenticazione/Traccia volume *8-9*

## B

Bonjour *3-7*, *5-4*, *5-8*
Bordo *10-8*
Browser Web *13-3*
Bucatura *8-13*, *9-13*, *10-9*, *12-19*

## C

Cancellare i lavori sospesi *11-5*
Capitoli *8-11*, *9-13*
Carta *10-6*
Casella *13-16*, *13-22*
Casella utente stampa protetta *11-10*
Cavo della stampante *2-7*
Combinazione *8-11*, *10-9*
Compressione immagine *8-22*
Computer compatibili *2-6*
Condizioni ambientali *2-6*, *13-3*
Configurazione *2-8*
Connessione di rete *2-8*, *4-3*, *4-5*, *4-7*, *4-10*, *4-14*, *4-16*, *4-19*, *4-21*, *4-23*, *4-26*
Connessione locale *2-8*, *4-9*, *4-18*, *4-25*
Controller della stampante *2-3*
Convenzioni utilizzate nel manuale *1-4*
Copertina ant. *8-14*, *9-16*, *10-9*
Copertina post. *8-14*, *9-16*, *10-9*
Copie *8-9*, *9-9*, *10-8*
Copie & Pagine *9-9*
Crea file sovrapposizione *8-16*

## D

Data/Ora *8-16*, *9-18*
Data/Ora modifica *8-21*, *9-21*
Dettagli del parametro *8-9*, *9-8*, *10-6*
Diagramma di connessione *2-7*
Dimensione pagina personalizzata *10-7*
Dimensioni *9-8*, *12-15*
Direzione originale *8-9*, *12-8*
Disinstallazione del driver della stampante *7-4*
Disposizione carta *8-13*, *9-13*
Documento protetto *11-10*
Driver del fax *3-3*
Driver della stampante *3-3*
Driver PCL *8-3*
Driver PPD *3-3*, *15-9*
Driver PS *3-3*, *8-3*

## E

Elenco caratteri *15-6*
Elenco caratteri PCL *15-6*
Elenco caratteri PS *15-7*
Eliminare automaticamente i documenti protetti *12-38*
Eliminazione di documenti di stampa protetta *12-37*
Errori di stampa XPS *12-41*
Ethernet *2-7*
Evidenziare bordi *8-22*, *9-23*, *10-9*

## F

Fascicola *8-9*, *9-10*
Fascicola copie *9-9*, *10-8*
Fax-PC *2-3*
File di descrizione stampante *5-12*
File PPD *5-12*
Filigrana *8-16*
Finestra di Rete *4-16*
Flusso di stampa *2-4*
Form. pers. *8-9*, *9-7*, *11-41*
Formato carta *8-9*
Formato carta personalizzato *9-7*
Formato font *12-24*
Formato originale *8-9*

## G

Generale *9-8*, *10-6*
Generali *10-8*
Gestione profilo *8-22*, *9-23*
Gestisci profilo *11-37*
Glossario *15-11*

## I

Impossibile selezionare *14-5*
Impossibile stampare *14-3*, *14-5*
Impostaz. stampa *13-23*
Impostazione carta banner *12-11*
Impostazione comune *8-8*, *9-6*
Impostazione di crittografia della password del driver *12-43*
Impostazione Font *12-21*
Impostazione PDL *12-5*
Impostazione per pagina *8-14*, *9-17*
Impostazione uscita Stampa/Fax *12-35*

Impostazioni amministratore *12-33*
Impostazioni colore *9-23*
Impostazioni colore *8-22*, *10-9*
Impostazioni profilo ICC *12-28*
Impostazioni tipo di carattere *8-22*
Impostazioni utilità *12-3*
Impostazioni vassoio di uscita *12-36*
Individuazione e risoluzione dei problemi *14-3*
Info. stampante *9-4*
Informazioni *13-14*
Informazioni vassoio carta *8-4*
Inizializzazione *8-4*, *9-4*, *10-4*
Installa *5-3*, *5-12*
Installazione guidata stampante *4-3*, *4-17*
Interfaccia *2-7*
Interfoglio con trasparenza *8-14*, *10-9*
Interfoglio OHP *9-16*
Intest./Piè di pag. *8-16*, *9-18*
IPP *3-4*, *3-7*, *4-7*, *4-14*, *4-23*, *5-7*
IPPS *3-4*, *4-7*, *4-14*, *4-23*

## L

Lavoro *13-15*
Layout (Pagine per foglio) *10-8*
Layout/Finitura *9-13*
Linea/Pagina *12-25*
Linux *15-9*
LPD *4-3*, *4-10*, *4-19*, *4-26*, *5-6*, *5-10*, *5-13*
LPR *3-4*, *3-7*, *4-3*, *4-10*, *4-19*, *4-26*, *5-6*, *5-10*, *5-13*

## M

Macintosh *2-6*, *5-3*
Manutenzione *13-19*
Mappatura CR/LF *12-26*
Margine rilegatura *8-11*
Memorizza indirizzo *13-18*, *13-24*
Messaggio di errore *14-6*
Metodo di accesso *13-3*
Metodo di accesso documento riservato *11-10*, *11-13*
Metodo di configurazione *3-4*
Metodo di connessione *3-4*
Metodo di uscita *8-9*, *9-10*, *10-9*
Modalità carta lucida *8-22*, *9-23*, *10-9*
Modi Utente *13-14*
Modifica di una filigrana *8-18*
Modifica Int./Piè di pag. *9-22*
Modifica numero pagina *8-21*, *9-21*
Modifica protezione copia *8-19*, *9-19*
Modo Amministratore *13-12*, *13-19*
Modo copertina/Interfoglio OHP *9-16*
Modo Poster *9-13*
Motivo *8-22*

## N

Nero puro *10-9*
NetWare *3-7*, *6-3*
Numero di copie *12-7*
Numero pagina *8-16*, *9-18*

## O

Operazioni di Stampa *8-3*, *9-3*, *10-3*
Opuscolo *10-9*
Opzioni *9-4*, *10-4*
Opzioni periferica *8-4*
Orientamento *9-8*, *10-6*, *10-8*
Orientamento rilegatura *10-9*
OS 9.2 *5-12*
OS X 10.2 *5-3*
OS X 10.3 *5-3*
OS X 10.4 *5-3*

## P

PageScope Web Connection *13-3*
Pagina configurazione *15-5*
Pagina Demo *15-8*
Pagine *9-9*, *10-8*
Pagine per foglio *10-8*
Pannello di controllo *2-5*
Parola chiave di crittografia *8-4*, *9-11*, *12-43*
Password *12-33*
Password dell'Amministratore *13-12*
PCL *3-3*
PCL driver *3-3*
Piega e pinza *9-13*
Piegatura *8-13*, *10-9*
Pinza e Piega al centro *8-13*
Pinzatura *8-13*, *9-13*, *10-9*, *12-18*
Plug & play *4-9*, *4-18*, *4-25*
Port9100 *3-4*, *4-3*, *4-10*, *4-19*
Posizione di Rilegatura *12-17*
Posizione Rilegatura *8-11*, *9-13*
PostScript *3-3*
Predef. *8-7*, *9-5*, *10-5*
Premi e Stampa *11-28*
Print *9-10*
Profilo ICC *11-37*
Proibire le funzioni in caso di errore di autenticazione *11-13*
Protezione Copia *8-16*, *9-18*
Prova stampa *8-9*

## Q

Qualità *9-23*

## R

Regolazione direzione rilegatura *12-12*
Regolazione qualità *8-22*, *9-23*
Rendezvous *5-8*
Rete *13-25*
Retino *10-9*
Richiamare un lavoro *11-5*, *11-10*, *11-19*
Risoluzione *8-22*, *10-9*
Risparmio toner *8-22*, *9-23*, *10-9*
Ruota 180 *8-11*, *9-13*

## S

Salta pagine vuote *8-11*
Salva in cas ut/stamp *8-9*, *9-10*, *11-16*
Salva nella casella utente *8-9*, *9-10*, *11-16*
Scala *9-8*, *10-6*
Scheda Base *8-9*
Scheda Configura *8-4*
Scheda Finitura *8-13*
Scheda Impostazioni *8-6*
Scheda Layout *8-11*
Scheda Modo copertina *8-14*
Scheda Qualità *8-22*
Scheda Timbro/Composizione *8-16*
Schermata Impostazioni Amministratore *12-33*
Schermata Proprietà *8-4*
Seleziona colore *8-22*, *9-23*, *10-9*
Selezione della stampante *5-4*, *5-8*, *5-12*
Set di simboli *12-23*
Sfalsa *8-9*, *9-10*, *10-9*
Sicurezza *13-21*
Sistema operativo *2-6*
SMB *3-4*, *4-5*, *4-10*, *4-21*
Smoothing *10-9*
Specifiche tecniche del prodotto *15-3*
Spool lavori stampa su HDD prima di RIP. *12-9*
Spostamento immagine *8-11*, *9-13*
Stampa *8-9*
Stampa di prova *9-10*, *10-9*, *11-3*
Stampa diretta *13-17*
Stampa errori PS *12-27*
Stampa fronte-retro *12-16*
Stampa in sovrappos. *8-16*
Stampa protetta *8-9*, *9-10*, *11-7*
Stampa rapporti *12-31*
Stampa Web Service *4-16*
Stampare senza autenticazione *12-39*
Stampare su carta banner *11-41*
Struttura della pagina *13-5*

## T

Taratura del colore *10-9*
Timbro/Composizione *9-18*
Timeout I/F *12-40*
Tipo di carta *8-9*, *9-15*
Tipo di stampa *8-11*, *9-13*, *10-9*
Traccia volume (E.K.C.) *9-10*, *11-25*, *13-8*

## U

Unità di autenticazione *11-28*
Usa documento *11-10*
USB *2-7*, *3-4*, *4-9*, *4-18*, *4-25*
Uscita *13-7*, *13-9*
Utente pubblico *13-10*
Utente registrato *13-11*

## V

Vassoio carta *8-9*, *9-15*, *12-13*
Vassoio carta banner *12-20*
Vassoio carta/Vassoio di uscita *9-15*
Vassoio di uscita *8-13*, *9-15*, *10-9*
Verifica firma digitale XPS *12-30*

## W

Web Service *4-16*
Windows *2-6*
Windows 2000 *4-19*
Windows NT 4.0 *4-26*
Windows Server 2003 *4-3*
Windows Vista *4-10*
Windows XP *4-3*

## Z

Zoom *8-9*